

پیشگفتار 11 گنگشت چهار ساله 11 چشم انداز حج 12 گذرها و نظرها 13 سبب انتخاب 15 هفت
سال انتظار 15 شعری از نگارنده 17 فصل اول حج و نخستین شاعران 21 بسام کورد 21 محمد بن
مخلد سگری 22 رودکی 22 منطقی رازی 22 کعبه در آینه تشبیه 23 کعبه در آینه کنایه و ترکیب 33
سوگند نامه 36 واژه حج در شعر 38 کعبه و سختی راه 42 کعبه و بادیه 44 بادیه و بادهای زهرآلود
47 بادیه و بی آبی 48 بادیه و بیماری و مرگ 49 بادیه و راهزنی و نا امنی 51 امانت سیاری به سبب
ناامنی 52 بادیه و دزدان خفاجه 54 بادیه و خارهای مغیلاں 55 بادیه از دیدگاه خاقانی 58 آرزوی
وصال کعبه 62 حج، طلب و توفیق الهی 68 اخلاق حج 75 فصل دوم کعبه و وابسته های آن 87 قیام
برای مردم 88 ویژگیهای کعبه 89 نامهای کعبه 94 بیت 94 بیت الله 95 بیت الحرام 96 بیت المحرم
98 بیت الحرم (بیت حرم) 98 بیت العتیق 99 بیت المعمور 100 جامه کعبه و رنگ آن 103 آویزان
شدن به جامه یا پرده کعبه 107 حلقه در کعبه 107 حاجت خواستن و دعا در کنار کعبه 110 مجاورت
کعبه 118 کعبه نشین 120 سمت کعبه 121 ارکان کعبه 122 رکن 124 حجر الاسود 124 استلام
«دست کشیدن» و تقبیل «بوسیدن» حجر الاسود 125 یمین الله 126 حجر الاسود در آینه شعر 128 حطیم
133 ملترم 135 مقام ابراهیم 136 حجر اسماعیل 138 مستجار 139 میزاب (ناودان طلا) 140
زمزم 142 زمزم در آینه شعر 142 زمزم و ترکیبات و مثلها 148 فصل سوم حرم و وابسته های آن
151 حجاز 151 فصاحت حجاز 153 بطحاء و ابطح 154 حرم 156 ویژگیهای حرم 162 حرم امن
و کعبه امان 162 مکه 165 ام القری 167 ناف زمین 168 بلد 171 کوههای مکه 171 کوه ثبیر
171 کوه ابوقیس 172 کوه ثور 176 کوه صفائح 177 کوه حرا 177 مساجد منا 179 مسجد خیف
179 مسجد صفائح و غار مرسلات 180 «مسجد الکبش» یا «مسجد النحر» 180 مقابر معروف مکه
181 قبرستان ابوطالب (مقبرة المعلى) 181 شبیکه 185 خانه های معروف مکه 185 خانه حضرت
خدیجه (مقام مدعا) 185 محل ولادت پیامبر - ص - (سوق اللیل) 187 فصل چهارم حج و رویدادهای
تاریخی 191 اسماعیل و زمزم 192 ابراهیم و اسماعیل در ساختن خانه کعبه 194 اعلام عمومی برای
حج (وَأَتَى فِي النَّاسِ بِالْحَجِّ) ... 196 عام الفیل و هجوم ابرهه به مکه 197 نصب حجر الاسود به دست امین
قریش 199 بت در بیت الحرام 200 استمداد از بتها 202 بت شکنی پیامبر - ص - و علی - ع - 205
اعلام ولایت علی - ع - از سوی پیامبر - ص - در غدیر خم 206 بنای ابن زبیر 210 فصل پنجم حج و
سیاست 215 عمره قضا و نمایش قدرت 216 برانیت از مشرکین در روز حج اکبر 218 فرزندق و مدح
کردن امام سجاد در کنار کعبه 219 قیام امام زمان از کنار کعبه 224 فصل ششم حج در آینه عرفان 227
کوی دوست و روی دوست 228 حج بر توکل 237 حج خونین 239 حج و تصوف 248 حج و ولایت
253 کعبه دل 258 کعبه دل در آینه شعر 260 خرابات، دیر، بتخانه 264 کعبه و خرابات 267 کعبه و
دیر 272 کعبه و بتخانه 274 فصل هفتم اعمال و مناسک حج 281 استطاعت 283 میقات 283 نظافت
و غسل قبل از احرام 285 نماز احرام 287 احرام 288 محرمات احرام 290 راز درآوردن لباس دوخته
و پوشیدن لباس احرام 293 نیت 295 تلبیه «روحانی ترین لحظه احرام» 296 مُحرم 303 به سوی حرم
304 طواف 304 نماز طواف 310 سعی بین صفا و مروه 311 تقصیر 315 حج تمتع 316 احرام
در روز ترویبه 316 عرفات 317 مسجد نمره 318 «جبل الرحمه» یا «کوه رحمت» 319 افاضه،
کوچ بزرگ به سوی مشعر 325 افاضه، هجوم سراسری به سوی منا و رمی جمره عقبه 329 رمی
جمره عقبه 331 ذبح و قربانی 335 قربانی ابراهیم 337 حلق یا تقصیر 340 عید قربان 343 عمره
مفردة 344 طواف وداع 345 قصیده ناصر خسرو (حاجیان آمدند) 347 منابع و مآخذ 347 فهرست اعلام
و مصطلحات 347

در چشم انداز ادب پارسی، منظره شکوهمند حج از زیبایی و جذابیت ویژه ای برخوردار است. کمتر شاعری است که کعبه و وابسته ها و مشاعر زیبای حج را به تصویر نکشیده و واژه ها و ویژگیهای آن را به گونه ای بسزا توصیف نکرده باشد.

پس از سیری چهار ساله در بوستان شعر کهن و دیوان شاعران پارسی گوی، حج را موضوعی یافتیم به بیکرانگی و گستردگی اقیانوس و به عمق ناپیدای دریا و به ارتفاع بلند آسمان که هر چه آن را می پیمودم و در قعر آن فرو می رفتم و به بلندای آن پرواز می نمودم پایانش را نمی دیدم و به انتهایش نمی رسیدم.

در این سیاحت روحانی و پرواز آسمانی گوهرهایی درخشان و ستارگانی فروزان در حد گنجایش دو دست و شمارش انگشتان از دل دریا و سینه آسمان به دست آوردم

صفحه

۱۲

که سخاوتمندانه تقدیم می دارم.

نگارنده پس از آنکه مطمئن شد که کسی در این باغ پهناور گردش نکرده و گلی از این گلشن جاوید نبویده، مشتاقانه در این گلزار قدم نهاد و قلم زد و به پیرایش و آرایش آن پرداخت.

وی به دو شیوه این راه را پیموده است؛ شیوه نخست که شامل این جلد می باشد به صورت «موضوعی» و در موضوعات گوناگون حج را بررسی کرده است.

شیوه دوم که شامل جلد آینده می شود، حج را از نگاه هر شاعر به طور جداگانه و به ترتیب تقدم و تأخر زمانی، از قرن سوم تا قرن دهم نگاشته است. و در جلد سوم، حج را به همین گونه از شعرای قرن یازدهم به بعد جمع آوری کرده است.

نگارنده در جلد اول، یعنی همین جلد، کوشش کرده، اشعار شاعران پارسی گوی را از قرن سوم تا قرن دهم در تمام زمینه هایی که به نوعی به حج مربوط می شود گرد آورده و به تجزیه و تحلیل بپردازد و سرانجام از گلوآه های عطر آگین و خوشبویی که در این گلستان روییده، دسته گلهایی چیده و به گلدستان هدیه نماید. وی تا حد امکان سعی کرده سروده ها را به ترتیب قرن و تاریخ وفات شاعر بنگارد و در این بین اگر بیتهایی از لابلائی قصاید، غزلیات، قطعات و سروده های شاعران که حذف آن آسیبی به موضوع وارد نمی کرد آورده نشده و یا از قلم افتاده است، باخواست خدا در جلد دوم همه آنها در زیر عنوان هر شاعر آورده می شود.

چشم انداز حج

نویسنده در این جلد، از زوایای گوناگون و تازه ای به منظره زیبا و تماشایی حج نگریسته و از مناظر دلگشا و دل انگیز آن بهره مند گشته است. هم در متن و پاورقیها به عنوان شاهد مثال به بُعد تاریخی حج نظر افکنده و هم به جغرافیای آن نگاه انداخته و هم يك دوره آداب، اسرار، اعمال و مناسك حج را از دیدگاه شرع، عرفان، تصوف، ولایت و... بررسی و تحقیق کرده است و به نکات نگفته و نهفته بسیاری رسیده است.

صفحه

۱۳

وی اقرار دارد این یافته ها تنها و تنها، مرواریدی است از دل ژرفای دریا و ستاره ای است از کهکشان دور دست آسمان و گامی است در دل بی انتهای کویر و جرعه ای است در پهنشت خشك زمین و واژه ای است از واژگان گسترده ادب و بییتی است از دیوانهای شاعران پارسی گوی؛ و این در حالی است که تازه، شاعران، عارفان، ادیبان، اندیشمندان، نویسندگان، گویندگان، هنرمندان و... خود، تنها توانسته اند به اندازه شعور، معرفت، ادب، اندیشه، قلم، زبان، هنر و توانایی و استعداد و شایستگی خویش، رازی از خزینه اسرار و رمزی از گنجینه رموز حج را دریابند و به بعدی از ابعاد و گوشه ای از زوایای آن بنگرند(1).

برخی به حج از دید فردی نگریسته اند و برگزاری این مراسم را جهت يك دوره تهذيب و تزكیه نفس و خودسازی می دانند که شعرا بیشترین حرف را در این زمینه زده اند.

گروهی به حج از دیدگاه اجتماعی نگریسته اند و آن را يك کنگره بزرگ و يك اجتماع باشکوه برای رفع مشکلات و نابسامانیهای جهان اسلام دانسته اند که در آن سیاه و سفید، فقیر و غنی، مسؤول و رعیت، شرقی و غربی، همه گرد هم می آیند و اعلام حضور و وجود می کنند.

بعضی دیگر به حج از دید سیاسی نظر کرده اند و فلسفه این گردهم آیی بزرگ را جهت وحدت و وحدت جهت مسلمین و برای بررسی وضع حکومتها و نظامهای

1- امام خمینی(قدس سره) فرموده است:

حج بسان قرآن است که همه از آن بهره مند می شوند ولی اندیشمندان و غواصان و درآشنایان امت اسلامی اگر دل به دریای معارف آن بزنند و از نزدیک شدن و فرو رفتن در احکام و سیاستهای اجتماعی آن نترسند از صدف این دریا، گوهرهای هدایت و رشد و حکمت و آزادگی را بیشتر صید خواهند نمود و از زلال حکمت و معرفت آن سیراب خواهند گشت. ولی چه باید کرد و این غم بزرگ را به کجا باید برد، که حج بسان قرآن مهجور گردیده است، و به همان اندازه ای که آن کتاب زندگی و کمال و جمال در حجابهای خود ساخته ما پنهان گردیده است و این گنجینه اسرار آفرینش در دل خروارها خاک کج فکریهای ما دفن و پنهان گردیده است و زبان انس و هدایت و زندگی و فلسفه زندگی ساز او به زبان وحشت و مرگ و قبر تنزل کرده است، حج نیز به همان سرنوشت گرفتار شده است. (از پیام امام خمینی، ۵۸/۶/۲۹، صحیفه نور، ج ۹، ص ۱۷۶).

صفحه

موجود در جهان اسلام می دانند.

جمعی از دید اقتصادی نگاه کرده اند و آن را اجتماع سالانه برای تجارت و داد و ستد و رد و بدل کالاهای و آشنایی با تولیدات همدیگر می دانند.

عده ای به حج از دید نظامی نظر افکنده اند و آن را از ابتدا تا انتها اشاراتی به آمادگی نظامی دانسته اند و فلسفه وقوف در عرفات و مشعر را کسب معرفت و شعور برای رمی جمره عقبه یعنی مبارزه با شیطان بزرگ می دانند.

برخی حج را از دیدگاه عرفانی نگاه کرده اند و گفته اند باید از قشر و پوست و ظاهر اعمال به مغز و باطن اعمال رسید و خانه، وسیله و واسطه ای است تا بدینوسیله حاجیان به صاحبخانه برسند.

دسته ای، حج را از بعد ادبی و شعر تماشا کرده اند و آن را کنگره سالانه شاعران و اندیشمندان دانسته اند و به خصوص درگذشته مرکزی برای شعر خوانی و انشاد اشعار و سروده ها بوده به طوری که اشعار برگزیده هفت یا ده تن از شعرای روزگار جاهلیت را بر در کعبه آویخته بودند تا هر تازه واردی آن را بخواند و بدینوسیله مایه شهرت و افتخار آنان گردد. این اشعار را سبعه معلقه، یا معلقات سبعه می گفتند و سراینندگان اشعار را «اصحاب معلقات سبعه» می نامیدند. پس از نزول قرآن کریم که در اوج فصاحت و بلاغت بود این شاعران از بیم رسوایی قصاید خود را پنهانی برداشتند(1).

1- از میان خانه کعبه فرو آویختند *** شعر نیکو را به زرین سلسله پیش عزى

منوچهری

با روان خرد بیامیزش *** بر در کعبه دل آویزش

سنایی

اگر ز کعبه بیاویختند سبعیات *** فرشته، شعر من از عرش می درآویزد

قوامی رازی

بر در کعبه شاید ار شعرم *** خادم کعبه بان در آویزد

خاقانی

از رشك آن بگریخته بر خاك خذلان ریخته *** نظمی که بود آویخته در کعبه بهر امتحان

جامی

صفحه

۱۵

سبب انتخاب

نگارنده که تا کنون شش بار توفیق تشرف به خانه خدا را داشته و خوانده ها و شنیده های خود را به مشاهده و معاینه بدل کرده است بر خود لازم دید تا این تجربیات و یافته ها را در خدمت زبان و ادبیات فارسی که رشته تحصیلات تکمیلی او بوده در آورد از این رو قدم در این میدان نهاد و با انتخاب موضوع «حج در آیین شعر فارسی» بخشی از عمر خود را به پیمودن این راه طی نشده پرداخت. از دیگر سو به پاس سپاس و قدردانی از الطاف و موهبت های پیاپی پروردگار در اجازه ورود و تشرف بنده اش به خانه خود و به شکرانه این توفیقات پیوسته الهی بر خود فرض و وظیفه دانست تا آنجا که در امکان و توان وی باشد در این موضوع قلم و قدم زند تا هم شکر نعمت گزارده باشد و بدین سبب نعمتش هر ساله فزونی یابد و هم پاره ای از وظایف و دیونی را که بر خود احساس می کرده ادا کرده باشد و هم بهانه ای باشد تا همواره فکر و اندیشه حج در ذهن او و خاطره و یادش در دل او و ذکر و نامش بر زبان و قلم او جاری باشد.

هفت سال انتظار

نگارنده خود هفت سال در انتظار خانه خدا بی قراری می کرد، هفت سال در آرزوی وصال خانه دوست بی تاب و ناآرام بود، هفت سال در آتش عشق کعبه می سوخت و می گداخت، هفت سال جهت دیدار دیار یار می دوید، هفت سال دیوانهوار هر دری را می کوبید و به هر کسی متوسل می شد و به هر وسیله ای چنگ می زد و تا مرز جنون و دیوانگی پیش می رفت و نا خودآگاه ابیاتی از چشمه دل بر زبانش جاری می گشت.

در تف تند جگر سوز تبم *** دود آه است بلند از دو لبم

آه از درد ستوه آور هجر *** کعبه وصل تو را می طلبم

* * *

تا بم ای کعبه مقصود برفت *** از تنور دل من دود برفت

در غم هجر تو ای کعبه عشق *** صبر ایوبم اگر بود برفت

در این مدت بود که هر گاه به یاد کعبه می افتاد می گریست و از فراقش اشك حسرت می بارید و تنها در این مدت بود که وی معنی عشق و عاشقی را فهمید و واژه های مقدس جنون و وصل و هجران و انتظار را از عمق جان دریافت و بی اختیار تراوشات دل خود را زمزمه می کرد:

به آه دل جهان افروختم من *** جنون و عشق را آموختم من

از این آتش که در جان من افتاد *** خدایا ساختم من سوختم من

و حاصل این سوز و گدازها و درد و انتظارها، مناجات نامه و راز و نیاز موزونی بود که به خصوص در موسم حج از چشمه دل وی می جوشید و فوران می کرد و در آسمان ناپدید می شد و گاه به ابرها می پیوست و قطراتی از آن بر صحیفه ای می افتاد و صفحه ای را تر می کرد. یادگار آن روزها، پراکنده گویی هایی شد که اینك قصیده ای از آن تقدیم می گردد. در این شعر با آنکه کلمات روان قافیه نسبتاً محدود بوده، بخشی از اصطلاحات مناسك حج آورده شده است.

از نگارنده:

عشق کعبه

نامت ای» کعبه «همیشه به لبم *** ز آتش هجر تو در تاب و تبم

عشقت انداخته سوزی به دلم *** که گواه است بر آن دود لبم

من به آهنگ» حجازی «همه شب *** به سماع و می و رقص و طربم

کی به سر منزل مقصود رسم *** من که از قافله يك ره عقبم

کی به» میقات «کنم» نیت «پاك *** تا در اندیشه سیم و ذهیم

کی به تن» جامه احرام «کنم *** تا که پابست لباس و لقیم

کی به» لَئیک «دو لب باز کنم *** تا که آلوده لهُو و لعیم

کی سبکبار کنم» سعی «و» طواف *** «من که حمال حطام و حطبم

کی به» ذی حجه «روم زی» عرفات *** «من که نشناخته طی شد رجبم

کی» افاضه «کنم از دشت» وقوف *** «من که عاجز ز طی يك وجبم

کی به» مسلخ «بکنم» ذبح «عظیم *** تا ذبیح شهوات و غضبم

«نُسك «و» بیتوته «و» رمی جمرات *** «در» منا «گر که کنم در عجبم

کی گذر از سر و از حلق کنم *** تا ز» حلق «سر و مو در تعجم

کی شوم مست می» زمزم «دوست *** من که سرمست شراب عنیم

گر به» خال سیه»ت بوسه زنم *** شکر توفیق شود روز و شبم

بر درت هر چه زدم کس نگشود *** تا که بستم در نام و نسیم

نا امید از همه اسباب شدم *** تا سبب ساز همو شد سبیم

طی نکردم به خود این» وادی «عشق *** کس فرستاد خدا در طلبم

از دل زخمیم آمد این شعر *** تو مپندار که اهل ادبم

صفحه

۱۸

صفحه

۱۹

فصل اول

صفحه

۲۰

صفحه

۲۱

حج و نخستین شاعران

بسام کورد

اولین شاعر پارسی گویی که نامی از مکه و حرم در اشعار او آمده «بسام کورد» نام دارد. وی از شاعران قرن سوم و از خوارج عهد یعقوب لیث بود که به صلح نزد او آمد و در مدح یعقوب شعرهای بسیار به روش محمد بن وصیف گفت. در تاریخ سیستان نام او در ردیف اولین شاعران پارسی گوی است. از شعر بسام يك قطعه پنج بیتی در مدح یعقوب و شکست عمار خارجی باقی است که مانند نمونه های شعر محمد وصیف هست مایه است.

مکه حرم کرد عرب را خدای *** عهد تو را کرد حرم در عجم

هر که در آمد همه باقی شدند *** باز فنا شد که ندید این حرم(1)

1- شاعران بی دیوان.

صفحه

۲۲

محمد بن مخلد سگری

شاعر پارسی گوی دیگری که در قرن سوم می زیست و در اشعارش کلمه «مکی» آمده است «محمد بن خالد سگزی» است.

نام این شاعر نیز در صف دو شاعر دیگر سیستانی، محمد بن وصیف و بسام کورد به عنوان اولین شاعران پارسی گوی قرار دارد و در تاریخ سیستان يك قطعه سه بیتی از وی نقل گشته که در مدح یعقوب و شکست عمار است.

جز تو نژاد حوا و آدم نکشت *** شیر نهادی به دل و بر منشت

معجز پیغمبر مکی تویی *** به کنش و به منش و به گوشت

فخر کند عمار روزی بزرگ *** گوهر آنم من که یعقوب کشت(1)

رودکی

اولین شاعر پارسی گویی که نام «کعبه» در اشعار وی آمده «رودکی» است.

او را از قدیمی ترین شاعران و پدر شعر فارسی خوانده اند. وی در سال ۳۲۹ یا ۳۳۰ چشم از جهان فرو بست. وی در اشعاری خطاب به معشوق می گوید: من به چشمهای سیاه تو افتخار می کنم آن گونه که اهل مکه به کعبه... افتخار می کنند:

مگی به کعبه فخر کند مصریان به نیل *** ترسا به اسقف و علوی بافتخار جدّ

فخر رهی بدان دو سیه چشمکان توست *** کامد پدید زیر نقاب از بر دو خدّ

وی در سروده دیگری که در مبحث «کعبه و خرابات در شعر» توضیح داده شده است از کعبه به کلیسا می رود و در آنجا نشیمن اختیار می کند:

از کعبه کلیسا نشینم کردی *** آخر در کفر بی قرینم کردی

بعد از دو هزار سجده بر درگاه دوست *** ای عشق چه بیگانه ز دینم کردی

منطقی رازی

اولین شاعر پارسی گویی که از «کعبه» به عنوان تشبیه استفاده کرده است «ابو

1- شاعران بی دیوان.

محمد منصور علی منطقی رازی» شاعر بزرگ دولسانین قرن چهارم هجری است. عوفی در لباب الالباب و نظامی عروضی در چهار مقاله، او را از شاعران مشهور آل بویه می دانند. او مداح صاحب بن عباد وزیر فخر الدوله دیلمی بوده و به تازی و پارسی شعر سروده است. وی ظاهراً در میان سالهای 367 تا ۳۸۰ یعنی آن سال که بدیع الزمان همدانی به خدمت صاحب عباد رفته، فوت کرده است. منطقی از قدیمترین شاعران پارسی گوی عراق به حساب می آید و از فحوای اشعارش استادی و مهارت او نمایان است. از احوال او بیش از این نمی دانیم. هشتاد و چهار بیت از منطقی رازی، شامل سه قصیده و شش قطعه و یازده بیت مفرد باقی

است (1). وی در این بیت خانه خود را به کعبه تشبیه کرده که در وی نیکوان زیبا روی حضور دارند آن گونه که در زمان کفر بتها در کعبه موجود بوده اند.

همیشه خانه ام از نیکوان زیبا روی *** چو کعبه بود به هنگام کفر پر اصنام

کعبه در آینه تشبیه

به راستی نمی توان از میان دیوانهای شاعران پارسی گوی گذشته و معاصر، دیوانی را یافت که شاعرش به گونه ای از کعبه سخنی نگفته و مقصود و مطلوب خود را به کعبه تشبیه نکرده باشد. شاعران بدون استثنا هر مفهوم زیبا و هر واژه پاک و با قداست و هر خوب و خوبی را به کعبه همانند کرده اند.

آنجا که سخن از عشق و شور و سوز و گداز است.

و آنجا که سخن از شوق و وصل و درد و نیاز است.

و آنجا که سخن از بزرگی و شرف و حرمت و عزت و عظمت است.

و آنجا که سخن از جلال و جاه و مقام و ملک و دولت است.

1- شاعران بی دیوان.

صفحه

۲۴

و آنجا که سخن از مطلوب و طلب و قبول و اقبال است.

و آنجا که سخن از حاجت و رجا و مراد و آمال است.

و آنجا که سخن از گنج و قصر و قطب و قدس و قدر است.

و آنجا که سخن از جان و دل و اسرار و صواب و صدر است.

و آنجا که سخن از نجات و اخلاص و احسان و انصاف است.

و آنجا که سخن از تجرید و رضا و فقر و اعتکاف است.

و آنجا که سخن از جمال و کمال و سخا و جود و مجد است.

و آنجا که سخن از عروس و ماه و شمع و شاهد و شهد است.

شاعران همه این واژگان و مفاهیم را، همه و همه، به کعبه تشبیه کرده اند.

طواف شاعران بینم به گرد قصر تو دایم *** همانا قصر تو کعبه است و گرد قصر تو بطحا (1)

فرخی سیستانی

کعبه است سرایش ز بزرگی ملکان را *** کلکش حجر الاسود و کف چشمه زمزم (2)

عنصری

چو کار کعبه ملک جهان بدان آمد *** قیامت آید چو ماه گم کند رفتار (3)

ابوحنیفه اسکافی

ز هی به جاه تو مأمور کعبه دولت *** ز هی به صدر تو منسوب قبله احسان (4)

مسعود سعد سلمان

عالمی در بادیه ی قهر تو سرگردان شدند *** تا که یابد بر در کعبه ی قبولت روز بار (5)

سنایی

1- فرخی سیستانی، ص ۲.

2- عنصری، دیوان، ص ۱۸۱.

3- ابو حنیفه اسکافی، نیمه دوم قرن پنجم.

4- مسعود سعد سلمان، دیوان، ص ۳۷۹.

5- سنایی، دیوان، ص ۲۲.

صفحه

۲۵

شد گفته سنایی چون کعبه نزد خلق *** زین بیشتر فضول که یابد ز ابتدا (1)

سنایی

در کعبه انصاف تو محراب دگر شد *** نقش سم شبذیز تو بر ماده و نریر (2)

سنایی

از در کوفه ی وصال تا در کعبه ی رجا *** نیست اندر بادیه ی هجران به از خوفت خفیر (3)

سنایی

اسب در میدان وصلش تاختم *** کعبه وصلش ز هجران توختم (4)

چون کعبه آمال پدید آمد از دور *** گفتند رسیدیم سر راه بر آن بود (5)

سنایی

عرش مقام از رکن کعبه جاهت *** دست وزارت در آن بلند مقام است (6)

سنایی

قبله عقل صنع بی خلش *** کعبه شوق ذات بی بدلش(7)

سنایی

خواهی که پی بری به سر کعبه نجات *** در خود مکن قیاس حق و پیش در میا
آهنگ عشق زن تو در این راه خوفناک *** احرام درد گیر تو در این کعبه رجا(8)
سید حسن غزنوی

1- سنایی، دیوان، ص ۵۰.

2- همان، ص ۵۰.

3- همان، ص ۲۸۲، خفیر - نگهبان.

4- همان، ص ۳۵۹.

5- همان، ص ۸۶۹.

6- همان، ص ۱۰۵۲.

7- سنایی، حدیقة الحقیقه، ص ۸۷.

8- سید حسن غزنوی، ص ۳۵۰.

صفحه

۲۶

کعبه است دل من که بدان کعبه نیاید *** بی دوستی آل نبی قافله حاج(1)

سوزنی

ای کعبه شرف که طواف زمانه را *** گرد در تو مکه و بطحا شود همی(2)

ادیب صابر

استطاعت بر من نیست و گرنه نیمی *** ساعتی از در آن کعبه حاجت غایب(3)

ادیب صابر

چو کعبه شرف یافت هری بر همه دنیا *** از فر قدوم تو و فخر قدم تو(4)

عبدالواسع جبلی

بارگاهت کعبه مردم حاج و درگاهت حرم *** مجلسست فردوس و کوثر جام و ساقی حور باد(5)

انوری

تو کعبه جلالی و ارباب شرع را *** خوارزم و آب او عرفات است زمزم است(6)

رشید الدین وطواط

ور نیست درت کعبه اقبال چرایند *** سوی درت ابنای شرف راکع و ساجد(7)

رشید الدین وطواط

ملك او زینت زمین و زمان *** صدر او کعبه صغار و کبار(8)

رشید الدین وطواط

1- سوزنی، دیوان، ص ۱۴۵.

2- ادیب صابر، دیوان، ص ۷۳.

3- همان، ص ۳۹۸.

4- عبدالواسع جبلی، دیوان، ص ۶۲۸.

5- انوری، دیوان، ص ۱۰۲.

6- رشید الدین وطواط، دیوان، ص ۹۹.

7- همان، ص ۹۹.

8- همان، ص ۲۱۸.

صفحه

۲۷

جناب فرخ او زایران را *** شده چون خطه کعبه گرامی(1)

رشید الدین وطواط

کعبه ای بود در سخا و کفش *** ناسخ صد هزار زمزم بود(2)

رشید الدین وطواط

دست تو رسیده است سوی تربت احمد *** پای تو سپرده است ره کعبه اعظم(3)

قوامی رازی

ای کعبه دولت در تو قبله دین باد *** مانند جمت ملک جهان زیر نگین باد(4)

قوامی رازی

کعبه مکرمات رکن الدین *** آن جنابش ز رکن و کعبه فزون(5)

اثیر اخسیکتی

چه گفت گفت چو رویت به کعبه کرم است *** نیاز عرض کن و حاجتی که هست بخواه(6)

ظهیر فارابی

چو مشتبه شود جهت کعبه نجات *** جز سمت درگهش نکند عقل اختیار(7)

ظهیر فارابی

و آن کعبه چون عروس که هر سال تازه روی *** بوده مشاطه ای بسزا پور آزرش(8)

خاقانی

1- همان، ص ۴۷۲.

2- همان، ص ۵۲۷.

3- قوامی رازی دیوان، ص ۱۷۰.

4- همان، ص ۱۷۰.

5- اثیر اخسیکتی، دیوان، ص ۲۷۰.

6- ظهیر فارابی، دیوان، ص ۶۴.

7- همان، ص ۱۴.

8- خاقانی، دیوان، ص ۲۱۹.

صفحه

۲۸

کعبه دیرینه عروس است عجب نی که بر او *** زلف پیرانه و خال رخ برنا بینند(1)

خاقانی

ای بانوی شرق و کعبه جود *** من بلبل مدح خوان کعبه(2)

خاقانی

راهی است ورا به کعبه مجد *** بی زحمت ناقه و بیابان(3)

خاقانی

کعبه قطب است و بنی آدم بنات النعش وار *** گرد قطب آسیمه سر شیدا و حیران آمده
کعبه قطب استوگردون راست چون دستاس زال *** صورت دستاس را بر قطب دوران آمده
کعبه روغن خانه ای دان روز و شب گاو خراس *** گاو پیسه گرد روغن خانه گردان آمده
کعبه شمع و روشنان پروانه و گیتی لگن *** برلگن پروانه را بین مست جولان آمده
کعبه گنج است و سیاهان عرب ماران گنج *** گرد گنج آنک صف ماران فراوان آمده
کعبه شان شهد و کان زر رسته است ای عجب *** خیل زنبوران و مارانش نگهبان آمده(4)

خاقانی

مانی به عروس حجله بسته *** در حجله چارسو نشسته

1- همان، ص ۹۸.

2- همان، ۴۰۴.

3- همان.

4- همان، ص ۳۷۱.

صفحه

۲۹

حوری به مثال عبقری پوش *** شاهی به مثل دواج بر دوش

هم معنکفی چو بختیاران *** هم موضع اعتکاف داران(1)

خاقانی

زمزم صفت مدار دو چشم از برای چرخ *** چون در جوار کعبه دولت مجاوری(2)

شمس الدین طبسی

لبیک عشق زن تو در این راه خوفناک *** و احرام درد گیر در این کعبه رجا(3)

عطار نیشابوری

خلیل وار چنان بقعه ای بنا کردی *** که هست قبله اقبال و کعبه آمال(4)

نجیب الدین جربادقانی

نشان صورت تقدیر و معنی تعظیم *** بیان قبله اقبال و کعبه آمال(5)

امامی هروی

چون سلیمان کرد آغاز بنا *** پاک چون کعبه همایون چون منا(6)

مولوی

گرد جو و گرد آب و بانگ آب *** همچو حاجی طائف کعبه ی صواب(7)

مولوی

اگر چه کعبه اقبال جان من باشد *** هزار کعبه جان را به گرد است طواف(8)

مولوی

1- خاقانی، تحفة العراقین، ص ۱۳۳.

2- شمس الدین طبسی، دیوان، ص ۲۷۰.

3- عطار نیشابوری، دیوان، ص ۳۵.

4- نجیب الدین جربادقانی، دیوان، ص ۲۹۷.

5- امامی هروی، دیوان، ص ۲۵۲.

6- مولوی، مثنوی، به شرح جعفری، ج ۹، ص ۵۵۵؛ نیکلسون، ج ۲، ص ۳۲۳؛ رضائی، ج ۴، ص ۲۲۸.

7- همان.

8- مولوی، کلیات شمس، ص ۵۳۲.

صفحه

۳۰

حبیب کعبه جان است اگر نمی دانید *** به هر طرف که بگردید رو بگردانید(1)

مولوی

درون کعبه شب يك نماز صد باشد *** ز بهر خواب ندارد کسی چنین معبد(2)

مولوی

سعدی ره کعبه رضا گیر *** ای مرد خدا ره خدا گیر(3)

ای قونیه ای که پر سپاهی *** در خطه روم تختگاهی

چون حضرت شاه ما گزیده است *** تو مکّه و کعبه الهی(4)

سلطان ولد

ای قبله دل روی تو محراب جان ابروی تو *** من آمدم در کوی تو، آن کعبه اسرار کو(5)

علاء الدوله

یک چند اسیر نفس ابلیس سرشت *** بودم به کلیسیا و رفتم به کنشت

در کعبه اخلاص کنون معتکفم *** فارغ ز عذاب دوزخ و ذوق بهشت(6)

حسن متکلم

طواف کعبه عشق از کسی درست آید *** که دیده زمزم او گشت و دل مقام خلیل(7)

خواجوی کرمانی

ما صید حریم حرم کعبه قدسیم *** ما راهبر بادیه عالم جانیم(8)

خواجوی کرمانی

1- همان، ص ۳۷۴.

2- همان، ص ۳۸۳.

3- سعدی.

4- سلطان ولد، دیوان، ۵۰۶.

5- علاء الدوله سمنانی، دیوان، ص ۲۱۸.

6- حسن متکلم، قرن هشتم.

7- خواجوی کرمانی، دیوان، ص ۴۵۳.

8- همان، ۴۶۴.

خواجوی کرمانی

مجلسش از ره تعظیم چو کعبه است و در او *** هر کجا فرض کنی منزل و نازل نبود

کعبه را خاصیتی هست که در حضرت او *** قدر مفضول کم از رتبت فاضل نبود (2)

ابن یمین

ای باد صبا صبحدم گذری کن ز راه لطف *** بر حضرتی چو کعبه اسلامیان عزیز (3)

ابن یمین

وداع کعبه جان چون توان کرد *** فراقش بر دل آسان چون توان کرد (4)

عبید زاکانی

کسی که کعبه جان دید بی گمان داند *** که سجده گاه جز آن آستان نتوان کرد (5)

عبید زاکانی

کسی وصال تو ای کعبه مراد نیافت *** که باطنش به خرابات و ظاهرش باتوست (6)

عماد فقیه کرمانی

چون کعبه مقصود به جز راه درت نیست *** عشاق تو را بیهوده آهنگ حجاز است (7)

ناصر بخاری

آشیان سدره یعنی باغ طاووسان قدس *** از کبوتر خانه های کعبه قدر شماس

1- همان، ص ۸۲.

2- ابن یمین، دیوان، ص ۱۶۲.

3- همان، ص ۱۸۴.

4- عبید زاکانی، دیوان، ص ۸۳.

5- همان.

6- عماد فقیه کرمانی، دیوان، ص ۳۰.

7- ناصر بخاری، تاریخ ادبیات، ص ۱۰۰۳.

- مه مقام خاکبوس کعبه قدرت نیافت *** با وجود آنکه در قطع منازل تن بکاست
تا عروس روی پوش عنبرین خال حرم *** در حجاب این نه آبا ساکن ام القراست
نو عروس دولت جاوید را بادا حرم *** بارگاه حضرتت کان کعبه عزو علاست(1)
سلمان ساوجی
- دلا ز خویش سفر کن که راه کعبه وصل *** به آرزوی تصور به سر نمی آید(2)
جنید شیرازی
- تویی که از شرف و عزت آستان درت *** شده قبله احرار چون حریم حرم(3)
عطار شیرازی
- پیش ما کعبه به جز خاک سرکوی تو نیست *** قبله اهل نظر جز خم ابروی تو نیست(4)
ابن نضوح شیرازی
- کسی به کعبه مقصود پی برد که چو من *** قفای قافله سالار انس و جان گیرد(5)
کاتبی
- عمری است رو به کعبه فقر است و نیستی *** راهش نماکه گم شده در هستی خود است(6)
جامی
- دارم به کعبه طلبت روی اهتمام *** هم عابر به وادی و هم عاکف بلد(7)
جامی
- ما قافله کعبه عشقیم که رفته است *** سر تا سر آفاق صدای جرس ما(8)
جامی

1- سلمان ساوجی، دیوان، ص ۴۵۰.

2- جنید شیرازی، دیوان، ص ۱۲.

3- عطار شیرازی، (روح عطار).

4- ابن نضوح شیرازی، قرن هشتم.

5- کاتبی، دیوان، قرن نهم.

6- جامی، دیوان، ص ۱۶.

7- همان، ۲۴.

8- همان، ص ۱۱۷.

صفحه

۳۳

به راه کعبه وصلت دو چشم *** یکی چون دجله و آن دیگر فرات است (1)

جامی

خوش آن ساعت که عشق خانه سوز وادی حیرت *** به عزم کعبه مقصود بندد محمل ما را (2)

بابا فغانی

تا قدم در حرم کعبه تجرید زدیم *** سخن دوست شنیدیم ز هر دیواری (3)

خیالی بخارایی

از آن به کعبه وصل تو ره ندارد جان *** که غیر در حرم خاص دوستم حرم نیست (4)

خیالی بخارایی

ای همه کس را به درت التجا *** کعبه دل را ز تو نور و صفا

ای کرمت واسطه بود ما *** خانه تو کعبه مقصود ما (5)

محیی لاری

کعبه در آینه کنایه و ترکیب

بازتاب گسترده کعبه در قلمرو ضرب المثلها، کنایات و ترکیبات، بیانگر ارزشمندی کعبه و اهمیت آن در گستره زبان و ادبیات فارسی است که به گوشه ای از آن اشاره می شود.

کعبه رهرو (ترکیب اضافی) کنایه از آفتاب جهانگرد است.

کعبه جهان گرد (ترکیب اضافی) کنایه از آفتاب و خورشید است.

1- جامی، دیوان، ص ۱۷۳ و ۱۱۷.

2- بابا فغانی، دیوان، ص ۷.

3- خیالی بخارایی، دیوان، ص ۲۵۱.

4- همان، ص ۶۸.

5- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۱۶.

کعبه محرم نشان (ترکیب اضافی) کنایه از خورشید جهان گرد است.

کعبه جو (صفت فاعلی مرکب مرخم) جوینده کعبه، طالب کعبه، زائر کعبه.

مرد بود کعبه جو، طفل بود کعب باز *** چون تو شدی مرد دین روی ز کعبه متاب

خاقانی

کعبه رو (صفت فاعلی مرکب مرخم) آنکه کعبه رود، آنکه قصد کعبه کند، زائر کعبه.

کعبه روی عزم ره آغاز کرد *** قاعده کعبه روان ساز کرد (1)

نظامی

نالان به سر کوی تو آییم که ذوقی است *** در قافله کعبه روان بانگ جرس را

کمال خجندی

کعبه ستایی: (حاصل مصدر مرکب) عمل کعبه ستای، کعبه پرستی، کعبه ستای (صفت فاعلی مرکب مرخم): ستاینده کعبه، آنکه کعبه را ستاید، کعبه پرست.

گر محرم عیدند همه کعبه ستایان *** تو محرم می باش و مکن کعبه ستایی

خاقانی

کعبه شناسی (حاصل مصدر مرکب): عمل کعبه شناس، معرفت به کعبه، کعبه شناس: (صفت فاعلی مرکب مرخم) شناسنده کعبه، آنکه کعبه شناسد.

خاطر خاقنی از آن کعبه شناس شد که او *** در حرم خدایگان کرده به جان مجاوری

خاقانی

کعبه نشین (صفت فاعلی مرکب مرخم) نشیننده کعبه، آنکه در کعبه نشیند، مجاور کعبه.

هم خدمت این حلقه به گوشان ختن به *** از طاعت آن کعبه نشینان ریایی

خاقانی

1- نظامی، مخزن الاسرار، حکایت ۴۴، ص ۲۰۴

کعبه وار: (قید یا صفت مرکب): مانند کعبه، شبیه کعبه.

كعبه وارم مقتدای سبز پوشان فلك *** كز وطای عیسی آید شقه دیبای من

خاقانی

كعبه ویران كن: (صفت فاعلی مركب مرخم): ویران كننده كعبه، آنكه كعبه را ویران كند، خطایی ناسزا گونه کسی را كه شقاوت او را بیان كردن خواهند.

ز هی كعبه ویران كن دیر ساز *** تو ز اصحاب فیلی نه ز اصحاب غار

خاقانی

كعبه بان: (صفت مركب) حافظ كعبه.

بر در كعبه شاید ار شعرم *** خادم كعبه بان در آویزد

خاقانی

كعبه پرست: (صفت فاعلی مركب مرخم): پرستنده كعبه، كعبه ستا، آنكه كعبه را پرستد.

به منی و عرفاتم ز خدا در خواهید *** كه هم از كعبه پرستان خدایید همه

خاقانی

كعبه پرستی: (حاصل مصدر) پرستش كعبه، كعبه ستایی، عمل كعبه پرست.

چون از نیازت بوی نه كعبه پرستی روی نه *** چون آیت اندر جوی نه پل كردن آسان آیدت

خاقانی

مسلمانی اگر كعبه پرستی است *** پرستاران بت را طعنه از چیست

شیخ محمود شبستری

كعبه زردشت: (تركیب اضافی) نام یکی از آثار باستانی است واقع در نقش رستم نزدیک تخت جمشید(1).

1- با استفاده از لغت نامه دهخدا ماده كعبه.

اینک به ترتیب قرن به ذکر سروده های شعری که به مشاعر و مواقف و شعائر و وابسته های کعبه و حرم و حج سوگند یاد کرده اند می پردازیم.

به موقف عرفات و به مجمع عرصات *** به حشر و نشر و بقا و لقا و حور و قصور

به قدس و کعبه و جودی و یثرب و عرفات *** به حق زمزم و رکن و مقام و مسجد نور(1)

رشید الدین وطواط

به پنج فرض مقدر به چار رکن مخیر *** به هشت قصر معمر به هفت نور مقوم

به نور روضه سید به فرض مروه و مشعر *** به قربعمر هو قربان به فصل موقف و محرم

به بارگاه رفیعیت که هست کعبه گردون *** به پایگاه صنیعت که هست قبله عالم

گرفتم آنکه نمودم معاصبی که مرا زان *** جزاست فرقت یاران سزاست لعنت بلعم

گناه هر که به عالم گناه کرد نسجد *** به نیم ذره گران را کنند با کرمتم ضم(2)

فلکی شروانی

به ایمان به قرآن به کعبه به زمزم *** برب المغارب و رب المشارق(3)

ادیب صابر

به مشعر و به مناسک به عمره و احرام *** به موقف و به منا و به کعبه و زمزم

به دست و به بازو و تیغ مقاتلان جهاد *** به صدق توبه و به زهد مجاوران حرم(4)

ادیب صابر

1- رشید الدین وطواط، دیوان، ص ۲۶۸.

2- فلکی شروانی، دیوان، ص ۱۹۷.

3- ادیب صابر ترمذی، دیوان، ص ۳۶.

4- همان، ص ۴۸۵.

به ذات ایزد و توحید او و حرمت او *** به حق کعبه و آن کس که کرد کعبه بنا

به زمزم و عرفات و حطیم و رکن و مقام *** به عمره و حجر و مروه و صفا و منا

وگر خلاف تو هرگز روا داشته ام *** حلال داشته ام در حریم کعبه زنا(1)

ادیب صابر

به صلات و زکات و حج و جهاد *** کاصل اسلام از این چهار در است

حرمت کعبه و صفا و منا *** حق آن رکن کش لقب حجر است

انوری

به لبیک حجاج بیت الحرام *** به مدفون یثرب علیه السلام (2)

سعدی

به حق کعبه و آن کس که کرد کعبه بنا *** که دار مردم شیراز در تجمل و ناز (3)

سعدی

ای به مهر تو آسمان در بند *** یاد من کن چو می دهم سوگند

به نماز شب و قیام و قعود *** به دعای پر و رکوع و سجود

به شهادت که شد در اسلام *** به صلات و زکات و حج و صیام

به شهیدان کربلا زفسوس *** به ستم کشتگان مشهد طوس

به فتوحات بوقبیس و حری *** به ثریای مکه تا به ثری

به دل کعبه و به ناف زمین *** به کتاب و به جبرئیل امین

به حطیم و مقام و زمزم و رکن *** به سکون مجاوران دو سکن

به صفا و به مروه و عرفات *** به مه و مهر و فرش و کرسی و ذات

که مکن ز آن در اوحی را دور *** یارمندیش کن ز عالم نور (4)

اوحی

1- همان، ص ۲۶۳.

2- سعدی، بوستان، باب دهم، ص ۲۴۴.

3- سعدی، کلیات، قصاید، ص ۳۰.

4- اوحی مراغی، دیوان، ص ۴۸۹.

به حرمت حرم کعبه و صفا و منی *** به حق روضه رضوان و طوبی و کوثر

مباد منزل غماز در حریم درت *** چو حلقه باد سخن چینت از حرم بر در

به کعبه گر نمایشی جمال خود مارا *** ز خون دیده کنم لعل ریگ بطحا را (1)

جامی

واژه حج (2) در شعر

پس از آنکه کعبه در تشبیه و ترکیب و همچنین وابسته های کعبه و حرم در سوگند بررسی شد شایسته است که واژه حج نیز به طور مستقل در شعر فارسی بررسی شود و اینک به ترتیب قرن، این سروده ها آورده می شود.

ز کافران که شدند به سومات به حج *** همی گسسته نگشتی به ره نفر ز نفر

خدايگان را اندر جهان دو حاجت بود *** همیشه این دو همی خواستی ز ایزد داور

یکی که جایگه حج هندوان بگند *** دگر که حج کند و بوسه بر دهد به حجر

یکی از آن دو مراد بزرگ حاصل کرد *** دگر به عون خدای بزرگ کرده شمر (3)

فرخی

باد میدان تو ز محتشمان *** چون به هنگام حج رکن حطیم (4)

بر گنگ و حجگاهشان تاختند *** بر آن آب گنگ اندر انداختند (5)

اسدی

یافته حج و کرده عمره تمام *** باز گشته به سوی خانه سلیم

شاد گشتم بدانکه کردی حج *** چون تو کس نیست اندر این اقلیم

1- جامی، دیوان، ص ۱۴۸.

2- حج در لغت به معنی قصد است. سپس استعمال آن مخصوص به قصد و آهنگ خانه خدا برای انجام دادن مناسک حج گردید. ابن منظور، لسان العرب، ج ۳، ص ۵۲)

3- فرخی، دیوان، ص ۷۰، در مدح سلطان محمود غزنوی است.

4- ابوالفضل بیهقی، تاریخ بیهقی، ص ۳۸۹

5- اسدی (گرشاسب نامه).

گر تو خواهی که حج کنی پس از این *** این چنین کن که کردم (تعلیم) (1)

ناصر خسرو

حج کبرا اند و حکیمان جهانند *** زیرا زره حکمت قبله حکما اند (2)

ناصر خسرو

به حج شدی و من از اندهان هجرانت *** به گرد خانه تو گشته ام چو حاج روان (3)

مسعود سعد سلمان

گر نباشد حج عمره و رمی و قربان گو مباش *** این شرف مارانه بس کز تیغ اوقربان شویم (4)

سنایی

گر بخت باز بر در کعبه رساندم *** کاحرام حج و عمره مثنی بر آورم (5)

خاقانی

گفتا میای رو حج و عید دگر بر آر *** تا هر دو هست بانگ برآید ز حنجرش (6)

خاقانی

عرشیان بانگ و لله علی الناس زنند *** پاسخ از خلق سمعنا و اطعنا شنوند (7)

خاقانی

حج ملوک و عمره سخت است و عید دهر *** بر درگهی که کعبه کعبه است و مشعرش (8)

شش حج تمام بر در این کعبه کرده ام *** کایزد به حج و کعبه مرا بختیار کرد

خاقانی

1- ناصر خسرو، دیوان، ص ۳۰۰

2- ناصر خسرو.

3- مسعود سعد سلمان، دیوان، ص ۶۴۷

4- سنایی، دیوان، ص ۶

5- همان، ص ۴۱۸

6- خاقانی، دیوان، ص ۲۴۶

7- همان، ص ۶

زین سفر مقصود امسالش تو بودستی نه حج *** کالامان گویان به درگاه آمد و جان تازه کرد

خاقانی

کز پی حج رخصتم خواهی ز شاه *** کاین سفر دل را تمنا دیده ام

خاقانی

اقبال بین که حاصل خاقانی آمده است *** کاندل سه دو عید و دو حج شد میسرش

خاقانی

پس از مقیات و حج و طوف کعبه *** جمار و سعی و لبیک و مصلی

خاقانی

پریر نوبت حج بود و مهد خواجه هنوز *** از آن سوی عرفات است چشم بر فردا

خاقانی

عید ایشان کعبه وز ترتیب پنج ارکان حج *** رکن پنجم هفت طوف چار ارکان دیده اند

خاقانی

حج ما آدینه و ما غرق طوفان کرم *** خود به عهدنوح هم آدینه طوفان دیده اند

خاقانی

از پی حج در چنین روزی ز پانصدسال باز *** بر در فید آسمان را منقطع سان دیده اند

خاقانی

جبریل خاطب عرفات است روز حج *** از صبح تیغ و از جبل الرحمه منبرش

خاقانی

گر حج و عمره کرده اند از درکعبه رهروان *** ما حج و عمره می کنیم از در خسرو سری

خاقانی

کعبه رایك بار حج فرض است و حضرت کعبهوار *** حج ما هر هفته عمداً بر نتابد بیش از این

خاقانی

سوی مکه شیخ امت بایزید *** از برای حج و عمره می دویید(1)

مولوی

این نماز و روزه و حج و جهاد *** هم گواهی دادن است از اعتقاد

مولوی

در نماز و روزه و حج و زکات *** با منافق مؤمنان در برد و مات(2)

مولوی

مرد حبی همره حاجی طلب *** خواه هندو خواه ترك و یا عرب

منگر اندر نقش و اندر رنگ او *** بنگر اندر عزم و در آهنگ او

گر سیاه است و هم آهنگ تو است *** تو سپیدش دان که هم رنگ تو است

ور سفید است و ورا آهنگ نیست *** زو ببرکز دل مر او را رنگ نیست(3)

مولوی

گر بشنود کسی که تو پهلوی کعبه ای *** حج ناگزارده شود از کعبه باز پس

سعدی

وز سلام او شود مسلمان باز *** به زکات و به صوم و حج و نماز(4)

شیخ محمود شبستری

ثواب روزه و حج قبول آن کس برد *** که خاک میکده عشق را زیارت کرد(5)

حافظ

1- مولوی، مثنوی، ص ۱۰۲

2- مولوی به شرح علامه محمدتقی جعفری، ج ۱، ص ۱۴۶، نیکلسون ج ۱، ص ۱۹؛ رضائی، ج ۱، ص ۸

3- مولوی، مثنوی، به اهتمام علامه محمدتقی جعفری، ج ۲، ص ۳۵۴؛ نیکلسون، ج ۱، ص ۱۷۸؛ رضائی، ج ۱، ص ۵۸

4- شبستری، مجموعه آثار، ص ۲۱۲

5- حافظ.

رفت آوازه که امسال به حج رفت کمال *** بس مبارك سفری چون تو به اوهمسفری(1)

کمال خجندی

حقیقت وصال است و باقی مجاز *** چه کعبه چه قبله چه حج چه نماز(2)

شاه داعی شیرازی

حج در ضرب المثل:

1- حج به سفارش قبول نشود

2- دل به دست آور که حج اکبر است

3- حاجی حاجی مکه

کعبه و سختی راه

در روزگاران پیشین سفر حج با سختی ها و مشکلات جانی و مالی همراه بود و چون احتمال بازگشت وجود نداشت حاجی سفارشها و آخرین وصیتهای خود را با خانواده خویش در میان می نهاد. و از این جهت که سفر او معمولاً يك سال طول می کشید مخارج سال آنها را تهیه کرده نزد آنان می گذاشت. از این رو معروف بود که حاجی زمانی مستطیع است که مخارج يك سال خود را داشته باشد. با این وجود گاه اتفاق می افتاد که وی به علت مشکلات بین راه از قبیل ناامنی، حمله دزدان، طوفان، سیل، بیماری و دهها مشکلات دیگر نمی توانست به موقع خود را به مکه برساند و در نتیجه همانجا در مکه می ماند و سال دیگر حج به جا می آورد و یا احياناً ناامید به وطن مراجعت کرده در سالهای بعد به سفر حج دست می زد. و از همین رو ضرب المثل

1- کمال خجندی، دیوان، ص ۳۳۵

2- شاه داعی شیرازی، دیوان، ص ۳۹

«حاجی حاجی مکه» (که حکایت از درازی و طول سفر دارد پیدا شد.

خواهی که درون حرم عشق خرامی *** در میکده بنشین که ره کعبه دراز است

عراقی

سنایی درباره ممدوح خود احمد عارف که نتوانسته بود به هنگام و به موقع، خود را به مکه برساند و اعمال حج را به جا آورد گفته است:

چون به حج رفتی مخور غم گرنبودت حج از آنک *** کار رفتن از تو بود و کار توفیق از خدای(1)

خاقانی از اینکه نتواند خود را به موقع به حج برساند نگران است و به ساریان می گوید:

ساربانان به وفا بر تو که تعجیل نمای *** کز وفای تو زمن شکر موفا شنوند

حاشا لله اگر امسال ز حج وامانم *** نز قصور من و تقصیر تو حاشا شنوند

دوستان یافته میقات و شده زی عرفات *** من به فید و زمن آوازه به بطحا شنوند(2)

حاجی هنگام خداحافظی با بدرقه حزن انگیز همراهان رو به رو بود زیرا بسیار بودند حاجیانی که در غربت و بیابانهای بادیه می مردند و همانجا دفن می شدند و هرگز به کعبه نمی رسیدند (3). از این رو از همه چیز و همه کس دل می بریدند و بآنها وداع می کردند.

کاملی گفته است از پیران راه *** هر که عزم حج کند از جایگاه

کرد باید خان و مانش را وداع *** فارغش باید شد از باغ و ضیاع

خصم را باید خوشی خوشنود کرد *** گر زیانی کرده باشی سود کرد

بعد از آن ره رفت روز و شب مدام *** تا شوی تو محرم بیت الحرام(4)

دعاهایی که در این زمینه وارد شده همه حکایت از آن دارد که سفر حج، سفری پرمخاطره و پرمشقت بوده و از امنیت نیز برخوردار نبوده است(5).

1- سنایی، دیوان، ص ۶۰۹

2- خاقانی، دیوان، ص ۱۰۲.

3- امام موسی بن جعفر (علیه السلام) به یکی از یارانش به نام صباح فرمود: ای صباح! مگر ندیدی مردی را که محفوظ و سالم می ماند ولی همراهان او به مقصد نمی رسیدند از این رو زمانی که اراده سفر داری بگو: خدایا مرا و همراهان مرا محفوظ و سالم بدار و من و همراهانم را به نیکو وجهی به مقصد برسان.

4- عطار، مصیبت نامه، ص ۱۵۱

5- امام صادق (علیه السلام) فرمود: وقتی برای گزاردن حج از خانه خارج شدی بگو... خدایا! مرا در پناه خود از ستمکاران دشمن و شیاطین عصیانگر حفظ بفرما... پروردگارا! سفر مرا آسان و زمین را برای من هموار بگردان... خدایا! من از مشقت سفر و بازگشت غم آلود و بدی نظر نسبت به خانواده و مال و فرزندانم به تو پناه می برم. خدایا! تو یار و یاور من هستی، من برای تو حرکت می کنم و برای تو فرود می آیم. خدایا! در این سفرم از تو می خواهم که شادمانی و عمل به آنچه رضای توست به من عنایت کنی و دوری و سختی سفر را بر من آسان نمایی» اللهم اقطع عَنِّي بُعدَه ومَشَقَّتَه«...» (فروع کافی، ج ۴، ص ۲۸۴).

امام صادق (علیه السلام) فرمود: «وما أَحَدٌ يَبْلُغُهُ حَتَّى تَنَالَهُ الْمَشَقَّةُ» (در سفر مکه هیچ کس یافت نمی شود مگر اینکه به او مشقت و سختی می رسد، (وسائل، ج ۱۱، ص ۱۱۲). امام صادق (علیه السلام) (درباره سختی سفر حج فرمود: «... ما که در اینجا (مدینه) زندگی می کنیم و نزدیک مکه هستیم و آبهای پی در پی همراه ماست به حج نمی رسیم مگر اینکه به مشقت می افتیم پس چه رسد به شما که در دیار دور دست زندگی می کنید»...).

انوری (متوفی ۵۸۳) عطا وصله ممدوح خود را به کعبه و مسجدالحرام تشبیه می کند که رسیدن و دستیابی به آن جز با مشقت و رنج میسر نیست.

خوان خواجه کعبه است و نان او بیت الحرام *** نیک بنگر تا به کعبه جز به رنج تن رسی

برنشته برکران نان او خط سیاه *** لم تکنوا بالغیه إلا بشقّ الأنفس (1)

کعبه و بادیه

یکی از مشکلات عمده ای که در گذشته حج گزاران با آن رو به رو بودند وجود بیابانهای وسیع و خشک اطراف حجاز بود که برای رسیدن به کعبه چاره ای جز پیمودن آن وجود نداشت. هم اکنون این بیابانها یکی از پهناورترین بیابانهای دنیا محسوب می شود و به آن «بادیه» و «بادیه العرب» نیز گویند که طولش از حدود شام تا بحر فارس و عرض آن از مکه تا نجف است و هر يك كمابیش دویست فرسنگ مسافت دارد (2).

بشناس حرم را که هم اینجا بدر توست *** با بادیه و ریگ مغلانت چه کار است (3)

ناصر خسرو

1 اشاره به آیه ۷ از سوره نحل و امام صادق (علیه السلام) (در باره مشقت سفر حج فرموده است ...): «ما من ملک ولا سوقة یصل إلى الحج إلا بمشقة فی تغییر مطعم أو مشرب أو ریح أو شمس لا یستطیع ردها و ذلك قوله عزوجل: و تحمّل أثقالکم إلى بلد لم تکنوا بالغیه إلا بشقّ الأنفس، إن ربک رتوفٌ رحیم ...» «هیچ پادشاه و هیچ رعیتی به سفر مکه نمی رود مگر اینکه نوعی مشقت به او می رسد مثل ناگواری آب و غذا، باد و طوفان و تابش خورشید و این است معنی قول پروردگار بلند مرتبه که فرمود: این چهار پایان هستند که بارهای شما را به شهر حمل می کنند که اگر آنها نبودند شما با مشقت و جان کندن آن را می بردید همانا پروردگار شما مهربان و رحیم است.»، (تفسیر نور الثقلین، ج 3، ص ۴۰ به نقل از کافی).

2- دهخدا به نقل از نزهة القلوب، ص ۲۶۷، واژه بادیه العرب.

3- ناصر خسرو، دیوان، ص ۳۰.

صفحه

۴۵

رفته و مکه دیده آمده باز *** محنت بادیه خریده به سیم (1)

ناصر خسرو

سنایی در قصیده ای بادیه را به خونین بودن و در بیتی به عدم و نیستی توصیف کرده و می گوید:

پای چون در بادیه ی خونین نهادیم از بلا *** همچو ریگ نرم پیش باد سرگردان شویم (2)

سنایی

کعبه بادیه ی عدم او بود *** عالم علم را علم او بود

سنایی

خواجوی کرمانی نیز گوید:

به راه بادیه هر کس که خون نکرد حلال *** حرام باد مر او را وصال بیت حرام (3)

عماد فقیه نیز گوید کسی که می خواهد به حرم برسد باید کفن بپوشد.

اگر عزیمت خاک در حرم داری *** کفن بپوش چو آبی چنان که فرمان است (4)

ناصر بخارایی نیز شرط وصال کعبه را سر باختن می داند.

مگر از کعبه دری بر دل تو باز شود *** پای در نه به ره بادیه و سر در باز

سنایی در قسمت دیگری از قصیده خویش بادیه را به قهر و سرگردانی و هجران تشبیه کرده است و می گوید:

عالمی در بادیه ی قهر تو سرگردان شدند *** تا که یابد بر در کعبه ی قبولت روز بار (5)

1- همان، ص ۳۰۱.

2- سنایی، دیوان، ص ۴۱۶.

3- خواجوی کرمانی، دیوان، ص ۳۳.

4- عماد فقیه، دیوان، ص ۴۱.

5- سنایی، دیوان، ص ۲۲.

صفحه

۴۶

از در کعبه ی وصال تا در کعبه ی رجا *** نیست اندر بادیه ی هجران به از خوفت خفیر (1)

وی همچنین بادیه را میدان مردان می داند و آن را به «بوته» یعنی ظرف گلینی که در آن طلا و نقره ناخالص را می گذازند و ذوب می کنند تا ناخالصیهای آن گرفته شود تشبیه کرده و می گوید:

بادیه بوته است ما چون زر مغشوشیم راست *** چون بیالودیم از او خالص چو زر کان شوم

بادیه میدان مردان است و مانیز از نیاز *** خوی این مردان گریم و گوی این میدان شویم

گرچه در ریگ روان عاجز شویم از بیدلی *** چون پدید آید جمال کعبه جان افشان شویم (2)

انعکاس وسیع بادیه در شعر، حکایت از سختی راه و مشکلات فراوان این مسیر دارد و شعرا هر کدام گوشه ای از این مشکلات را به تصویر کشیده اند و اینک به برخی از آنها اشاره می شود.

گر زخم یافته است از رنج بادیه *** دیدار کعبه مرهم راحت رسان شده (3)

خاقانی

خواجه ره بادیه را درگرفت *** شیخ زر عاریه را برگرفت(4)

نظامی

به پایان این بادیه کس رسید *** همان پیکری دیگر از خلق دید

نظامی

چو يك مه در آن بادیه تاختند *** از او نیز هم رخت پرداختند

نظامی

1- همان، ص ۲۸۲، خفیر یعنی نگهبان.

2- سنایی، دیوان، ص ۴۱۵.

3- خاقانی، دیوان.

4- نظامی، مخزن الاسرار، ص ۲۰۴.

صفحه

۴۷

هر که گستاخی کند اندر طریق *** گردد اندر بادیه ی حسرت غریق

کاروان زین کاروان زین بادیه *** می رسد در هر مساء و غادیه

عزت مقصد بود ای ممتحن *** پیچ پیچ راه و عقبه ی راهزن

عزت کعبه بود آن ناحیه *** دزدی اعراب و طول بادیه(1)

مولوی

به بوی آنکه شبی در حرم بیاسایند *** هزار بادیه سهل است اگر بپیمایند(2)

سعدی

تو همچو کعبه عزیز افتاده ای در اصل *** که هر که وصل تو خواهد جهان بپیماید(3)

سعدی

ساربانان جمال کعبه کجاست *** که بمرديم در بیابانش(4)

سعدی

بیابانی است هایل کعبه مقصود را در ره *** که بی قطع امید از خود بریدن نیست امکانش

گر آری رو در آن کعبه چو ریگ گرم زیر پا *** سپردن بایدت سر کوه آتش در بیابانش(5)

جامی

شدم در جستجوی کعبه وصلت ندانستم *** که همچون من بود سرگشته بسیار این بیابان را

هلالی جغتایی

بادیه و بادهای زهرآلود

یکی از سختیهایی که حاجیان در بادیه با آن رو به رو بودند وزش بادهای زهرآلود و خطرناک بود که به «سموم بادیه» معروف است. سموم که جمع سمائم است

1- مولوی، مثنوی به شرح جعفری، ج ۱۲، ص ۴۳۲؛ نیکلسون، ج ۳ ص ۲۰۶؛ رضائی، دفتر ۵، ص ۳۳۳.

2- سعدی، غزلیات، ص ۱۹۰.

3- همان، ص ۲۰۸.

4- همان، ص ۲۱۵.

5- جامی، دیوان، ص ۴۹.

صفحه

۴۸

بادی است که به هر چه بگذرد بسوزد و هلاک کند (1) و همچنین گویند سموم، بادی است که در بیابانهای سوخته گذشته باشد و بخار دودناک که از زمین برخیزد با وی باشد(2).

سنایی در سفری که به حج داشته در توصیف این بادیه گوید:

زمانی که قدم در این بادیه پر بلا نهادیم مانند شن و ریگ نرم سرگردان بادهای بادیه شدیم.

پای چون در بادیه ی خونین نهادیم از بلا *** همچو ریگ نرم پیش بادرگردان شویم(3)

چون سموم بادیه گلبوی گشت آگه شدم *** کآتش سوزان برابر اهریم شد چون مرغزار(4)

حسن غزنوی

نز سموم آسیب و نز باران بخیلی یافته *** نز خفاجه بیم و نز غزیه عصیان دیده اند

گرمگاهی که چو دوزخ دمد آن باد سموم *** تف باحورا چون نکهت حورا (5) بینند(6)

خاقانی

گر دلم سوزد سموم بادیه *** بس مفرح کز لب و خالشم کنم

خاقانی

روندگان ره کعبه را ز غایت شوق *** سموم بادیه خوشتر ز سایه طوبی(7)

نزاری

بادیه و بی آبی

از مهمترین مشکلات بادیه نبود آب و خشکسالی منطقه بود و اگر آبی یافت

1در سال ۴۰۲ باد سیاه بر کاروان حجاج وزید و راه آب را گم کرده بسیاری هلاک شدند. گویند ظرف آبی به صد درهم رسید. (تمدن اسلامی، ج ۲، ص ۵۴).

2- دهخدا، به نقل از ذخیره خوارزمشاهی.

3- سنایی، دیوان، ص ۴۱۵.

4- حسن غزنوی، دیوان، ص ۹۰

5- حرارت گرمای سخت تابستان را چون بوی خوش زن سیاه چشم می بینند.

6- خاقانی، دیوان، ص ۹۴

7- نزاری، تاریخ ادبیات.

صفحه

۴۹

می شد تلخ و شور بود(1).

اگر چو بادیه شعرم نداشت آب چنان *** که می رمید شتر از حدای اندیشه(2)

سیف فرغانی

خضر لب تشنه در این بادیه سرگردان داشت *** راه ننمود که بر چشمه حیوان برسم

خاقانی

در بادیه تشنگان بمیرند *** از حله به کوفه می رود آب

سعدی

بادیه و بیماری و مرگ

از پیشامدهای ناگواری که در راه کعبه روی می داد مرگومیر بود و بسیار اتفاق می افتاد که حاجی در بادیه دچار بیماری شده مرگ به سراغ او می آمد و در غربت، دور از خانواده؛ اما با یاد آنان، جان می سپرد و در

همان بیابان دفن می شد و چیزی نمی گذشت که خاکهای بادیه بر روی قبر او می نشست و اثری از گور باقی نمی ماند.

سنایی در این باره می گوید: هنگامی که ما در این بادیه خونین گام نهادیم به یاد

[نویسنده کتاب تمدن اسلامی گوید:

در مواقع امنیت نیز حجاج، حتی آنها که راهشان نزدیک بود، از جهت تنگیابی آب در صحرا دچار مشکلات سهمناک می شدند. ابن معتر، همنشین بد را به آب راه مکه تشبیه می کند که با همه تلخی و تند و ترشی و نکوهیدگی از آن ناگزیر است. در شرح احوال مسلمین به این عبارت تأثرانگیز بسیار برمی خوریم که «در راه حج بمرد».

به سال ۲۹۰ حجاج در راه بازگشت دچار بی آبی شدند و گروهی از عطش شدید مردند.

به سال ۴۰۲ باد سیاه بر کاروان حجاج وزید و راه آب را گم کرده، بسیاری هلاک شدند. گویند ظرف آبی به صد درهم رسید. به سال ۴۰۳ راهزنان بدوی نزدیک آب بر کاروان پیشی گرفته، آبگیرها را انباشته یا چال انداختند و در چاهها حنظل ریختند و در کمین نشسته راه بر حجاج بستند و پول هنگفتی مطالبه کردند. عطش حاجیان به نهایت رسید و گویند پانزده هزار تن بمردند و تنها عده کمی جان به در بردند. پس از این واقعه به عامل کوفه که مسئول حفاظت راه حجاج بود دستور کتبی داده شد که اعراب عامل جنایت را دستگیر کرده انتقام شدید بگیرند. عامل کوفه در بیابان به اعراب رسیده بسیاری را بکشت و پانزده تن سران ایشان را به بغداد فرستاد که به رسوایی در شهر گردانیده به زندان بردند. مجازاتی که درباره چندیانشان اجرا شد چنین بود که گرسنه اش نگهداشته، آنگاه غذای بسیار شور خورانیدند به طوری که بسیار تشنه شد، سپس در کنار دجله بستندش و عطشان آب را تماشا می کرد تا مرد.

و باز در سال ۴۰۵ از بیست هزار حاجی تنها شش هزار زنده ماندند و بر اینان نیز کار چنان سخت شده بود که بول شتر را نوشیدند و سپس اجباراً شتران سواری را کشته و گوشتش را هم خورده بودند). تمدن اسلامی، ج ۲، ص ۵۴.

2- سیف فرغانی، دیوان، ج ۱، ص ۳۵.

صفحه

۵۰

یتیمانی که پدر گم کرده بودند افتادیم و آن گاه در این فکر فرو رفتیم که اگر ما هم بیمار شویم به چه سرنوشتی دچار خواهیم شد نه غمگساری است تا بر ما گریه کند و نه مهربانی تا جرعه ای آب به ما دهد، اینها در صورت درد و بیماری است، اما آه از آن روز که در این بیابان غربت، صید گورستان شویم و در گوشه ای بدون حضور دوستان میهمان گور گردیم و زیر خروارها خاک پنهان شده با خاک راه برابر شویم. آه از آن روز که همسفران ما پس از مراسم حج به وطن بازگردند و ما طعمه کرمهای گور شویم و این مرگ امر عجیبی نیست و مگر نه این است که سالی صد هزار نفر می میرند و ما هم سرانجام به سرنوشت آنها دچار می شویم.

پای چون در بادیه ی خونین نهادیم از بلا *** همچو ریگ نرم پیش باد سرگردان شویم

زان یتیمان پدر گم کرده یادآریم باز *** چون یتیمان روز عید از درد دل گریان شویم

از پدر وز مادر و فرزند و زن یاد آوریم *** ز آرزوی آن جگر بندان جگر بریان شویم

در تماشایشان نیابیم ار گهی خوش دل بویم *** گرد بالینشان نبینیم ار دمی نالان شویم

در غریبی درد اگر بر جان ما غالب شود *** چون نباشند این عزیزان سخت بی درمان شویم
غمگساری نه که اشکی بارد از غمگین بوییم *** مهربانی نی که آبی آرد از عطشان شویم
نه پدر بر سر که ما در پیش او نازی کنیم *** نی پسر در برکه ما از روی او شادان شویم
چون رخ پیری ببینیم از پدر یاد آوریم *** همچو یعقوب پسر گم کرده با احزان شویم
باشد امیدی هنوز از زندگی باشد ولیک *** آه اگر در منزلی ما صید گورستان شویم

صفحه

۵۱

حسرت آن روز چون بر دل همی صورت کنیم *** ناچشیده هیچ شربت هر زمان حیران شویم
آه اگر روزی که در کنج رباطی ناگهان *** بی جمال دوستان و اقربا مهمان شویم
همرhan حج کرده باز آیند با طبل و علم *** ما به زیر خاک در، باخاک ره یکسان شویم
قافله باز آید اندر شهر بی دیدار ما *** ما به تیغ قهر حق کشته غریبستان شویم
همرhan با سرخ رویی چون به پیش ماه سیب *** ما به زیر خاک چون در پیش مه کتان شویم
دوستان گویند حج کردیم و می آییم باز *** ما به هر ساعت همی طعمه ی دگر کرمان شویم
نی که سالی صد هزار آزاده گردد منقطع *** هم دریغی نیست گرما نیز چون ایشان شویم(1)

سنایی

بادیه و راهزنی و نا امنی

یکی از خطرهای راه کعبه وجود راهزنان و دزدان در مسیر حرکت بود که غالب حجاج خاطرات تلخی از این گونه راهزنها داشتند و در کتب تاریخ از این گونه حوادث تلخ فراوان دیده می شود(2).

«سعدی «در کتاب» گلستان «درباره وجود راهزنان و حرامیان در بادیه حکایتی دارد که در هنگام طی بادیه از ترس دزدان و حرامیان نباید به فکر استراحت بود زیرا لحظه ای درنگ و توقف موجب از دست دادن کالا و ترك جان است. او می گوید:

1- سنایی، دیوان، ص ۴۱۶.

2- از جمله در کتاب تمدن اسلامی، ج ۲، ص ۵۴.

صفحه

۵۲

شبی در بیابان مکه از بی خوابی پای رفتنم نماند. سربنهام و شتربان را گفتم دست از من بدار.

پای، مسکین پیاده چند رود *** کز تحمل ستوده شد بختی(1)

تا شود جسم فربهی لاغر *** لاغری مرده باشد از سختی

گفت: ای برادر احرام در پیش است و حرامی در پس. اگر رفتی بردی و اگر خفتی مردی.

خوش است زیر مغیلان به راهباده خفت *** شب رحیل، ولی ترك جان ببیاید گفت(2)

«مولوی» نیز در کتاب «مثنوی» از وجود عقبه ها و گردنه های راهزنی و دزدی اعراب در مسیر راه مکه خبر می دهد و آن را به خاطر عزت مقصد و عزت کعبه قابل تحمل می داند.

عزت مقصد بود ای ممتحن *** پیچ پیچ راه و عقبه ی راهزن

عزت کعبه بود آن ناحیه *** دزدی اعراب و طول بادیه(3)

جنید شیرازی نیز از وجود حرامیان و دزدان در حریم کعبه خبر می دهد و می گوید:

مباز عشق اگر طاعت ستم نبود *** که در طریق وفا جز بلا و غم نبود

حریم کعبه مقصود بی حرامی نیست *** تو را که خوف بود راه در حرم نبود(4)

امانت سپاری به سبب ناامنی

گاه حجگزار به جهت ناامنی راه مجبور می شد امانت خود را به افراد مورد اعتماد بسپارد و بسیار اتفاق می افتاد که فرد مؤتمن و مورد اطمینان در امانت خیانت کرده و به قول نظامی اموال حاجی را صرف طرب و بذل شکم می کرد.

1- بختی: (به ضم با و کسر تا) شتر قوی هیکل، شتر دو کوهانه.

2- سعدی، گلستان، باب دوم.

3- مولوی، مثنوی به شرح جعفری، ج ۱۲، ص ۴۳۲؛ نیکلسون، ج ۳، ص ۲۰۶؛ رضائی، ج ۵، ص ۳۳۳.

4- جنید شیرازی، دیوان، ص ۱۹.

صفحه

۵۳

حکایت

کعبه روی عزم ره آغاز کرد *** قاعده کعبه روان ساز کرد

آنچه فزون از غرض کار داشت *** مبلغ يك بدره دینار داشت

صوفیی از جمله زهاد شهر *** بود سرآمد ز هر ابنای دهر

در دلش آمد که امانت در اوست *** در کس اگر نیست دیانت در اوست

رفت و نهانیش فراخانه برد *** بدره دینار به صوفی سپرد
گفت نگهدار در این پرده راز *** تا چو من آیم به من آرایش باز
خواجه ره بادیه را درگرفت *** شیخ زر عاریه را برگرفت
یا رب زنهار که خود چند بود *** تا دل درویش در آن بند بود
گفت به زر کار خود آراستم *** یافتم آن گنج که من خواستم
زود خورم تا نکند بستگی *** اینچه خدا داد به آهستگی
باز گشاد از گره آن بند را *** داد طرب داد شبی چند را
جمله آن زر که بر خویش داشت *** بذل شکم کرد و شکم پیش داشت
دست به آن حقه دینار کرد *** زلف بتان حلقه زنار کرد
خرقه به خمخانه شده شاخ شاخ *** تنگدلی مانده و عذری فراخ
صید چنان خورد که داغش نماند *** روغنی از بهر چراغش نماند
حاجی ما چون ز سفر گشت باز *** کرد بر هندوی خود ترکناز
گفت بیاور به من ای تیزهوش *** گفت چه گفتا زر گفتا خموش
در کرم آویز و رهاکن لجاج *** از ده ویران که ستاند خراج
صرف شد آن بدره هبا در هوا *** مفلس و بدره ز کجا تا کجا
غارت از این ترک نبرده است کس *** خانه به هندو نسپرده است کس
رکنی تو رکن دلم را شکست *** خردم از این خرده که بر من نشست
مال به صد خنده به تاراج داد *** رفت و به صد گریه به پای ایستاد
گفت کرم کن که پشیمان شدیم *** کافر بودیم و مسلمان شدیم (1)

نظامی

1- نظامی، مخزن الاسرار، ج ۱، ص ۲۰۴ و ۲۰۵

صفحه

۵۴

بادیه و دزدان خفاجه

یکی از آزار رسانترین قبیایلی که راه را بر حجاج می بست و اموال آنان را به غارت می برد: «خفاجه» بود که جنایت و آزار آنان نسبت به حجاج زبانزد شد و در کتب نظم و نثر نیز نام آنان آمده است.

«سعدی «در کتاب» گلستان «چنین می گوید:

خرقه پوشی در کاروان حجاز همراه ما بود. یکی از امرای عرب مر او را صد دینار بخشید تا قربان کند. دزدان خفاجه ناگاه بر کاروان زدند و پاك ببرند. بازرگانان گریه و زاری کردن گرفتند و فریاد بی فایده خواندند.

گر تضرع کنی و گر فریاد *** دزد زر باز پس نخواهد داد

مگر آن درویش صالح که برقرار خویش مانده بود و تغییر در او نیامده. گفتم: مگر معلوم تو را دزد نبرد؟ گفت: بلی. بردند ولیکن مرا با آن الفتی چنان نبود که به وقت مفارقت خسته دلی باشد.

نباید بستن اندر چیز و کس دل *** که دل بر داشتن کاری است مشکل(1)

خاقانی نیز نام قبیله خفاجه را در اشعار خود آورده و از اینکه در سالی که به سفر حج مشرف بوده حج مردم ایران و شام بی خطر صورت پذیرفته آن را به عنوان يك خبر خوش اعلام می دارد.

ای برید صبح سوی شام و ایران بر خبر *** زین شرف کامسال اهلشاموایران دیده اند

نر سموم آسیب و نر باران بخیلی یافته *** نر خفاجه بیم و نر غزیه عصیان دیده اند(2)

وی در قصیده ای دیگر می گوید:

ما و خاك پی وادی سپران كز تف و نم *** آهشان مشعله دار و مژه سقا بینند

از خفاجه به سر راه معونت یابند *** وز غزیه به لب چاه مواسا بینند

1- سعدی، گلستان، باب پنجم، ص ۱۳۹.

2- خاقانی، دیوان، ص ۹۴.

گر مگاهی که چو دوزخ دمد آن باد سموم *** تف با حورا (1) چون نکهت حورا بینند(2)

بادیه و خارهای مگیلان

یکی دیگر از موانعی که در مسیر راه حجگزاران به وفور وجود داشت خار مگیلان بود. مگیلان مخفف ام غیلان، یعنی مادر غولان است که خاری باشد به غایت سرتیز و در بیابان مکه روید و به آن خار شتر نیز گویند (3) و همچنین «نام درختی است خاردار و در مصر و عربستان فراوان است (4)». خار مگیلان در اشعار شعرا بازتاب وسیعی داشته و هر يك به ذوق خود از آن سخن گفته و شرط وصال کعبه را عبور از آن دانسته اند و برخی پا را فراتر نهاده و گفته اند که عاشق کعبه نه تنها نباید در اندیشه و سرزنش خار مگیلان باشد بلکه باید آن را «حریر»، «پرنیان»، «ریحان» و «گل و نسرين و لاله» ببیند.

بشناس حرم را که هم اینجا بدر توست *** با بادیه و ریگ مغلانت چه کار است(5)

ناصر خسرو

ای ز عشق دین سوی بیت الحرام آورده رای *** کرده در دل رنجهای تن گداز جانگزای

تن سپر کرده به پیش تیغهای جان سپر *** سر فدا کرده به نزد نیزه های سرگرای(6)

سنایی

وز پی خضر و پر روح القدس چون خط دوست *** در سمیرا سدره بر جای مغلان دیده اند(7)

خاقانی

1- با حوراء، با حور (به ضم حا): سختی گرما در تابستان، گرمای سخت تموز.

2- خاقانی، دیوان، ص ۹۴.

3- فرهنگ معین، ماده مغلان.

4- لغت نامه دهخدا، ماده مغلان.

5- ناصر خسرو، دیوان.

6- سنایی، دیوان، ص ۶۰۸.

7- خاقانی، دیوان، ص ۹۲.

صفحه

۵۶

جمال کعبه چنان می دواندم به نشاط *** که خارهای مغلان حریر می آید

سعدی

مغلان چیست تاحاجی عنان از کعبه برچیند *** خسک در راه مشتاقان بساط پرنیان باشد

سعدی

ای بادیه هجران تا عشق حرم باشد *** عشاق نیندیشند از خار مغلانت

سعدی

مرا و خار مغلان به حال خود بگذار *** که دل نمی رود ای ساریان از این منزل

سعدی

شنیدم که پیری به راه حجاز *** به هر خطوه کردی دو رکعت نماز

چنان گرم رو در طریق خدای *** که خار مغیلان نکندی ز پای(1)

سعدی

تو ای خار مغیلان خورده در راه *** جمال کعبه خواهی دید ناگاه(2)

عبید زاکانی

روی در کعبه جان کرده به سر می پویم *** غمی از بادیه و خار مغیلانم نیست(3)

عبید زاکانی

ز بوستان رخت گل کسی تواند چید *** که خار بادیه اش در نظر چو ریحان است

به بال همت اگر می پری ز خار می‌رس *** چرا که طایر قدس ایمن از مغیلان است

عماد فقیه کرمانی

در بیابان گر به شوق کعبه خواهی زد قدم *** سرزنشها گر کند خار مغیلان غم مخور(4)

حافظ

1- سعدی، بوستان، ص ۷۶.

2- عبید زاکانی، دیوان، ص ۱۳۱.

3- همان، ص ۱۲۷.

4- حافظ، دیوان، ص ۱۱۲.

یا رب این کعبه مقصود تماشا گه کیست *** که مغیلان طریقش گل و نسرين من است(1)

حافظ

جمال کعبه مگر عذر رهروان خواهد *** که حال زنده دلان سوخت در بیابانش(2)

حافظ

گر حریم کعبه خواهی و آن جمال بی نقاب *** لاله و گل دان همه خار بیابان حرم(3)

حافظ

ای قاسم اگر کعبه مقصود مراد است *** در راه حریر است همه خار مغلان(4)

قاسم انوار

همان گونه که بیان شد در روزگاران پیشین پیمودن بادیه بانبود امکانات و وسایل رفاهی به گونه ای سخت و دشوار بوده که سنایی آن را «بادیه خونین»، «بوته» و «میدان مردان» لقب داده و ناصر خسرو از آن به محنت و خاقانی به زخم و رنج تعبیر کرده و خواجهی کرمانی گفته برای پیمودن آن باید خون را حلال شمرد و مولوی احتمال مردن در آن بیابان را داده و جامی گفته بادیه بیابانی است پر از کوه آتش و برای پیمودن آن باید از خود قطع امید کرد. در این میان اگر سالی به حسب اتفاق هوای هاویه گون و جهنمی آن بارانی و بهاری بوده و از میان خارهای «دیده دوز» و «جامه در» بادیه گل روییده، آن سال را از سالهای استثنایی و خارق العاده و از معجزات آشکار شمرده اند. مانند معجزه ای که آتش سوزان را بر حضرت ابراهیم چون مرغزار نمود. سید حسن غزنوی شاعر قرن ششم می گوید:

من به راه مکه آن دیدم ز فخر روزگار *** کز پیمبر دید در راه مدینه یار غار

هم یکی از معجزات ظاهر پیغمبر است *** این کرامتهای گوناگون فخر روزگار

1- همان، ص ۳۸.

2- همان، ص ۱۲۶.

3- حافظ، دیوان، ص ۳۲۳.

4- قاسم انوار، دیوان، ص ۲۵۱.

صفحه

۵۸

روز آدینه که از بغداد پی بیرون نهاد *** ابر گوهر کرد بر فرق غلامانش نثار

شد زمین بادیه همچون بهشتی در بهشت *** و آن هوای هاویه همچون بهار اندر بهار

از میان خارهای «دیده دوز» «جامه در» *** صد هزاران گل پدید آمد به فضل کردگار

چون سموم بادیه گلبوی گشت آگه شدم *** کاتش سوزان بر ابراهیم شد چون مرغزار

چون هوای سرد بایستی به گرد موکبش *** گرم سقایی گرفتی ابر مروارید بار

چارسو باران و فارغ در میان آن قافله *** همچو نیلوفر میانه خشک و گوشه آبدار

این کرامت حق تعالی داند و خلقان که بود *** از حوالینا الهی لا علینا یادگار

تابهکوفه بازمانده بودحالش همچنین *** هم عجب بودی اگر یک باربودی یادو بار

استوارم گر نداری بر حق کین حالها *** من به چشم خویش دیدم می ندارم استوار(1)

حسن غزنوی

خاقانی (متوفی ۵۹۵) این عاشق کعبه، بر عکس دیگر شعرا، در جای جای اشعار خویش خوشبینانه و با حسن نظر به بادیه نگاه کرده و آن را به باغ بهشت و وادی ایمن تشبیه نموده که پر از سبزه و گیاه و نرگس است و سموم آن را عزیز و مانند حرارت غریزی و خار مگیلان آن را همچون بادبزنی می داند.

وی در مثنوی تحفة العراقین «در صفت بادیه گوید:»

در عرصه بادیه نهی روی *** نه بادیه بل ریاض خود روی

از سندس (2) خضر خضر بومش *** از لخلخه (3) سما سمومش

چون وادی ایمن از کرامت *** همشیره وادی قیامت

ز اندیشه مرد هیأت اندیش *** اندازه عرض و طول او بیش

از نور هزار حله بر وی *** وز حور هزار جلوه در وی

1- سید حسن غزنوی، دیوان، ص ۹۰ و ۹۱.

2- سندس - پارچه ابریشمی.

3- لخلخه (به فتح هر دو لام) مشک و عنبر.

صفحه

۵۹

زان سبزه و آب گشته موجود *** دراعه (1) خضر و درع (2) داود

چون غمزه دوست گاه دستان *** (3) با سهم (4) ولیک نرگستان

از سبزه چو عارض خط آور *** خاکش به لباس فستقی در

گویی خط یار و سبزه اوست *** دو فستق رسته در یکی پوست

روح الله ساخته به ذاتش *** دارو کده ای ز هر نباتش

از بوی گیاش خادم پیر *** خط سبز کند زهی عقاقیر (5)

گشته ز پی ندای عشاق *** شاخ خشکش درخت و قواق

هر خار از او به فصل گرما *** صد مروحه (6) از درخت خرما

تأثیر سمومش از غریزی *** بر دل چو حرارت غریزی

با بیخ دماغ طیبش از دور *** پیوند کند درخت کافور

چون آینه برق زن سرایش *** چون شانه انگبین خوش آیش

زان آینه جان صفا گرفته *** زان شانه ملك شفا گرفته

ثور و حمل اندر او گياچر *** حوت و سرطان به مصنعش در (7)

وی همچنین در قصایدی که در وصف کعبه و مناسک سروده بادیه را به دریا و شتر را به کشتی و اعراب را به موج تشبیه می کند و در بیت‌های دیگری بادیه را داروخانه ای می داند که آب و گیاه آن برای بیماریها مفید است. آب شور آن مانند عسل و ریگ و سنگ آن مانند نقره و بید و ریحان است و آن را مانند درختان انگور و انار شفا بخش می داند و مغیلان آن را به سدره و درخت بهشتی و خار و حنظل آن را به گلشکرهای (8) صفاها تشبیه کرده است.

1- دراعه (به ضم دال) جامه بلند زاهدان.

2- درع (به کسر دال) زره.

3- دستان - مکر، نغمه، افسانه.

4- سهم - تیر.

5- عقاقیر - گیاهان دارویی.

6- مروحه - بادبزن.

7- خاقانی، تحفة العراقین، ص ۱۱۵ و ۱۱۶.

8- گلشکر - معجونی که از برگ گل گلاب و شکر درست می کنند و آن را گل‌قند هم گویند.

صفحه

۶۰

بادیه بحر است و بُختی (1) کشتی و اعراب موج *** واقصه سر حد بحر و مکه پایان دیده اند

بهر دفع درد چشم رهروان ز آب و گیاش *** شیر مادر دختر و گشنیز پستان دیده اند

بادیه باغ بهشت و بر سر خوانهای حاج *** پر طاووس بهشتی را مگس ران دیده اند

گرمگاهی کآفتاب استاده در قلب اسد *** سنگ و ریگ ثعلبیه بید و ریحان دیده اند

تیز چشمان روان ریگ روان را در زرود *** شاف شافی هم ز حصرم (2) هم ز رُمان (3) دیده اند

از سحاب فضل و اشك حاج و آب شعر من *** برکه ها را برکه های بحر عمان دیده اند

وز پی خضر و پر روح القدس چون خط دوست *** در سمیرا سدره بر جای مغیلان دیده اند

ز آب شور نقره و ریگ عسیله ز اعتقاد *** سالکان از نقره کان و از عسل شان (4) دیده اند

از بسی پر ملك گسترده زیر پای حاج *** حاج زیر پای فرش سندس الوان دیده اند
ز آب و خاك سارقیه تا صفینه پیش چشم *** بس دواء المسك و تریاقا که اخوان دیده اند
در میان سنگلاخمسرخو عمره ز شوق *** خاروحنظل گلشکرهای صفاهان دیده اند(5)

1- بختی (به ضم با و کسر تا) شتر قوی هیکل، شتر دو کوهانه.

2- حصرم - (به کسر حا و را) غوره انگور، میوه نارس.

3- رمان - (به ضم را و تشدید میم) انار.

4- شان - کندو، خانه زنبور عسل.

5- خاقانی، دیوان، ص ۹۱ و ۹۲.

صفحه

۶۱

خاقانی در مطلع دوم قصیده موسوم به «یاکورة الاسفار» و «مذكورة الاسحار» در وصف بادیه به نیکی یاد می کند و به کسانی که آن را «خون ریز بی دیه» شمرده اند می تازد و می گوید: نه تنها بادیه سبب مرگ نمی شود بلکه عمر دوباره به انسان می دهد.

سر حد بادیه است روان پاش بر سرش *** تریاق روح کن ز سموم معطرش
گوگرد سرخ و مشک سیه خاك و باد اوست *** باد بهشت زاده ز خاك مطهرش
خون ریز بی دیت مشمر بادیه که هست *** عمر دوباره در سفر روح پرورش
در بادیه ز شمه قدسی عجب مدار *** گر بردم ز بیخ ز قوم آب کوثرش
از سبزه و ز پر ملایك به هر دو گام *** مدهامتان دو بسته دویستان اخضرش
دریای خشك دیده ای و کشتی روان *** هان بادیه نگه کن و هان ناقه بنگرش
وادی چو دشت محشر و بُختی روان چنانك *** کوه گران که سیر بود روز محشرش
بل کآنچنان شده ز ضعیفی که بگذرد *** در چشم سوزنی به مثل جسم لاغرش
چون صوفیانش بارکشی بیش وقت کم *** هم رقص و هم سماع همه شب میسرش
هر که از جلال و جرس آواز می شنود *** در وهم نفخ صور همی شد مصورش
صحن زمین ز کوکبه هودج آنچنانك *** گفتی که صد هزار فلك شد مشهرش

صفحه

۶۲

و آن هودج خلیفه متوج به ماه زر *** چون شب کز آفتاب نهی تاج بر سرش
 سالی میان بادیه دیدند فرغی *** (1) ز انسان که هر که گفت نکردند باورش
 باور کنی مرا که بدیدم به چشم خویش *** امسال چون فرات روان چند فرغش
 ظن بود حاج را که مگر آب چشم من *** جیحون سبیل کرد بر آن خاک اغیرش
 یا شعر آبدار من از دست روزگار *** نقش الحجر بماند بر آن کوه و کردرش (2)
 آرزوی وصال کعبه

با وجود این همه خطرهایی که حجاج در مسیر راه مکه بر خود می خریدند و بادیه را با بادهای سمی و
 خارهای مگیلان و راهزنان صحراگرد و دزدان کوه نشین می پیمودند و اموالشان از کف می رفت و
 جانهایشان تلف می شد باز عاشقانه و گاه با پای پیاده به کعبه می رفتند و مشتاقانه از آن سخن می گفتند و در
 دعاهایشان توفیق زیارت آن را از خدا می خواستند. چنانکه در غالب دعاها ماه رمضان توفیق زیارت خانه
 خدا و حج بیت الله الحرام از پروردگار خواسته شده است (3).

شعرا نیز مانند سایر مردم این اشتیاق و ذوق درون را با سرودن اشعار بیان کرده و با سوز و گداز و درد و
 نیاز آرزوی وصال کعبه را داشته اند. در اینجا به ترتیب قرن به ذکر

1- فرغر یعنی جوی آب، گودال آبی، جوی کوچکی که آب از آن عبور کرده و آب کمی به جا مانده باشد،
 خشك رود.

2- خاقانی، دیوان، ص ۲۱۶ و ۲۱۷.

3- مفاتیح، اعمال ماه رمضان، ص ۳۵۸، ۳۶۰، ۳۶۳، ۳۷۲، ۳۷۳، ۳۷۵، ۳۸۷، ۳۸۸، ۴۰۰، ۴۱۵،
 ۴۲۲، ۴۲۳، ۴۴۲، ۴۴۹، ۴۶۳، ۴۸۱.

صفحه

۶۳

این سروده ها و شاعران می پردازیم. فردوسی (متوفی ۴۱۱) در جاهای مختلف شاهنامه به مناسبت از نیاز
 رفتن به خانه ابراهیم و کعبه و پیاده رفتن به سوی بیت الحرام سخن می گوید:

نهییی به دل زان فراز آمدش *** سوی کعبه رفتن نیاز آمدش

نبیره ی سماعیل پیغمبر است *** که پور براهیم نیک اختر است

از آنجای با گنج و دیهیم رفت *** به دیدار خانه براهیم رفت

پیاده بیامد به بیت الحرام *** سماعیلیان زو شده شادکام

فردوسی

فرخی سیستانی (متوفی ۴۲۹) شاعر مدیحه سرای دربار محمود غزنوی در مدح وی می گوید:

سلطان همیشه از خدا دو چیز را طلب می کرد یکی فتح هندوستان و شکستن بت سومنات و دیگر زیارت خانه خدا و بوسیدن حجر الاسود که یکی از آن دو حاجت برآورده شد و امید است که دومی نیز انجام پذیرد.

خدایگان را اندر جهان دو حاجت بود *** همیشه این دو همی خواست ز ایزد داور

یکی که جایگه حج هندوان بکند *** دگر که حج کند و بوسه بر دهد به حجر

یکی از آن دو مراد بزرگ حاصل کرد *** دگر به عون خدای بزرگ کرده شمر (1)

او در جای دیگر، توفیق زیارت خانه خدا را برای محمود و خاندانش خواسته است:

مر مرا در خدمت تو زندگانی دیر باد *** تا ببینم مر تو را در مکه با اهل و تبار (2)

سنایی (متوفی ۵۳۵) درباره در غم حج بودن چنین گوید:

در غم حج بودن اکنون از ادای حج به است *** من بگفتم این سخن گو خواه شائی خواه مشای

1- فرخی سیستانی، دیوان، ص ۷۰

2- فرخی سیستانی، دیوان، ص ۸۶.

صفحه

۶۴

از دل و جان رفت باید سوی خانه ی ایزدی *** چون به صورت رفت خواهی خواه به سر شوخه به پای (1)

جمال الدین عبدالرزاق اصفهانی در وصف رکن الدین صاعد که از سفر حج بازگشته قصیده ای سروده و می گوید:

ای زده لبیک شوق از غایت صدق و صفا *** بسته احرام وفا در عالم خوف و رجا

عشق بیت الله تو را از خویشتن اندر ربود *** همچو عشق شمع کز خود می برد پروانه را (2)

خاقانی (متوفی ۵۹۵) که از شاعران حجزار و مشتاق خانه خداست شور و اشتیاق خود را در جهت رفتن به خانه خدا چنین بیان می کند:

امسال اگر ز کعبه مرا بازداشت شاه *** زین حسرت آتشی ز سویدا برآورم

گر بخت باز بر در کعبه رساندم *** کاحرام حج و عمره مثنا برآورم

سی ساله فرض بر در کعبه کنم قضا *** تکبیر آن فریضه به بطحا برآورم

حراق وار درفتد آتش به بوقبیس *** ز آهی که چون شراره مجزا برآورم

از دست آنکه داور فریاد رس نماند *** فریاد در مقام و مصلا برآورم

زمزم فشانم از مژه در زیر ناودان *** طوفان خون ز صخره صما برآورم

دریای سینه موج زند ز آب آتشین *** تا پیش کعبه لؤلؤ لالا برآورم(3)

وی در قصیده دیگری می گوید:

ساربانان به وفا بر تو که تعجیل نمای *** کز وفای تو ز من شکر موفا شنوند

حاش الله اگر امسال ز حج وامانم *** نز قصور من و تقصیر تو حاشا شنوند

دوستان یافته میقات و شده زی عرفات *** من به فید و زمن آوازه به بطحا شنوند(4)

نظامی (متوفی ۶۰۰) پیش از مرگ آرزوی دیدن کعبه را دارد و می گوید:

یارب بود که گردد چشم دل نظامی *** از دیدن جمالش پیش از اجل منور

تا در حریم کعبه یارب کعبه گوید *** این شکرها که دارد از شاه عدل گستر(5)

1- سنایی، دیوان، ص ۶۱۰.

2- عبدالرزاق اصفهانی، دیوان، ص ۱۴۱

3- خاقانی، دیوان، ص ۲۴۶ و ۲۴۷

4- همان، ص ۱۰۲.

5- نظامی، دیوان، ص ۲۳۳.

صفحه

۶۵

وی همچنین اشتیاق قزل ارسلان را برای دیدن نظامی به شوق حجاج بیت الله الحرام تشبیه کرده و می گوید:

به عزم زیارت قدم رنجه کرد *** ز تخت عجم روی در گنجه کرد

همی رفت با شوق و میلی تمام *** چو حجاج در راه بیت الحرام(1)

نظامی در جای دیگر رفتن مشتاقانه خود را به سوی بعضی ملوک به رفتن حجاج به سوی کعبه تشبیه می کند و می گوید:

شدم تابوسمش همچون زمین پای *** چو دیدم آسمان برخاست از جای

چنان رفتم که سوی کعبه حجاج *** چنان باز آمدم کاحمد ز معراج(2)

مولوی (متوفی ۶۷۲) در غزلیات شمس می گوید: در عشق حج و دیدار حضرت مصطفی(صلی الله علیه و آله (روزها در سختی هستم و شبها آرام ندارم.

روز از سفر به فاقه و شبها قرار نی *** در عشق حج کعبه و دیدار مصطفی(3)

وی همچنین می گوید: شوق حاجی به گونه ای است که تا کعبه پابرهنه می رود.

آن یکی تا کعبه حافی می رود *** و آن یکی تا مسجد از خود می شود(4)

قانعی از شعرای اواخر قرن ششم شتاب خود را برای رسیدن به کعبه این گونه بیان می کند:

شتابان شدم سوی بیت الحرام *** گذشتم ز محنت رسیدم به کام

به دیدار کعبه شدم شاد دل *** ز کار جهان کردم آزاد دل

نزاری نیز گوید:

روندگان ره کعبه را ز غایت شوق *** سموم بادیه خوشتر ز سایه طوبی(5)

اوحدی (متوفی ۷۳۸) در آرزوی کعبه و زیارت مرقد رسول(صلی الله علیه وآله) ترکیب بندی دارد که سه بند آن بدین قرار است:

1- نظامی، دیوان، ص ۸۴.

2- همان، ص ۱۶۳.

3- مولوی، غزلیات شمس، ص ۸۳.

4- مولوی، مثنوی، به شرح جعفری، ج ۵، ص ۵۵۰؛ نیکلسون، ج ۱، ص ۴۴۶؛ رضائی، ج ۲، ص ۱۳۲.

5- نزاری، تاریخ ادبیات ایران.

صفحه

۶۶

در آرزوی کعبه و مرقد رسول(صلی الله علیه وآله)

هوس کعبه و آن منزل و آنجاست مرا *** آرزوی حرم مکه و بطحاست مرا

در دل آهنگ حجاز است و زهی یاری بخت *** گریک آهنگ در این پرده شود راست مرا

سرم از دایره صبر برون خواهد شد *** شاید اربگسلم این بند که در پاست مرا

از خیال حجر الاسود و بوسیدن او *** آب زمزم همه در عین سویداست مرا

دل من روشن از آن است که از روزن فکر *** ریگ آن بادیه در دیده بیناست مرا

بر سر آتش سوزنده نشینم هر دم *** از هوای دل آشفته که برخاست مرا

دلم از حلقه آن خانه مبدا محروم *** کز جهان نیست جز این مرتبه درخواست مرا

از هوی و هوس خویش جدا باش، ای دل *** خاک آن خانه و آن خانه خدا باش، ای دل

عمر بگذشت، ز تقصیر حذر باید کرد *** به در کعبه اسلام گذر باید کرد
ناگزیر است در آن بادیه از خشک لبی *** تکیه بر گریه این دیده تر باید کرد
گرد ریگی که از آن زیر قدمها ریزد *** سرمه وارش همه در دیده سر باید کرد
آب و نان و شتر و راحله تشویش دل است *** خورد آن مرحله از خون جگر باید کرد

صفحه

۶۷

روی چون در سفر کعبه کنند اهل سلوک *** از خود و هستی خود جمله سفر باید کرد
سر تراشیدنو احرام گرفتن سهل است *** از سر این نخوت بیهوده به در باید کرد
شرح احرام ووقوف ووصف ترمی و طواف *** بادل خویش به تقریر دیگر باید کرد
هر دلی را که ز تحقیق سخن بویی هست *** بشناسد که سخن را به جز این رویی هست
یارب، امسال بدان رکن و مقام برسان *** کام من دیدن کعبه است و به کام برسان
دولت وصل تو هر چند که خاص است، دمی *** عام گردان و بدان دولت عام برسان
جز به کام مدد عون تو نتوان آمد *** راه عشق تو، بدان قوت و کام برسان
صبرم از پای درآمد، تو مرا دست بگیر *** به سر تربت این صدر همادم برسان
چون هلال ار بیسندی که بمانم ناقص *** به جمال رخ آن بدر تمام برسان
هندوی آن درم ار خواجه جوازی بدهد *** صبح بیرون بر و روز است به شام برسان
گر بدان روضه گذارت بود، ای باد صبا *** عرضه کن عجز و زمین بوس و سلام برسان
بوی آن خالک دمی گر برهاند ز عذاب *** به نسیم خوش آن روضه در آیم ز خواب(1)

1- اوحدی، دیوان، ترکیبات، ص ۴۷ - ۴۸.

صفحه

۶۸

اوحدی مراغه ای (اصفهانی) در قسمت دیگری از دیوان خویش به ذکر حکایتی پرداخته و می گوید:

حکایت

شنیدم حاجی احرام بسته *** چو در ریگ بیابان گشت خسته
به خود گفت: ارچه پرتشویش راه است *** جمال کعبه نیکو عذر خواه است

اگر در خانه خود را قید سازی *** کجا مرغ حرم را صید سازی
 ز هجران گرچه داری صد شکایت *** به روز وصل بگذار آن حکایت
 به ماهی گر پدید آید گناهی *** توان بخشید جرمش را به آهی (1)
 خواجهی کرمانی (متوفی ۷۳۸) در اشتیاق کعبه چنین سروده است.
 برآید از دل مشتاق کعبه ناله زار *** اگر به گوش وی آوازه حجاز آید (2)
 گر اشتیاق کعبه بر این سان بود بسی *** ما را به گرد کوه و بیابان بر آورد (3)
 راه حجاز را امید وصل توان داشت *** بر قدم رهروان دراز نباشد (4)
 جهان خاتون از بانوان شاعر در نیمه دوم قرن هشتم در هوای کعبه گوید:
 هوای کعبه مقصود در دماغ من است *** به راه بادیه من گوش برجس نکم (5)
 ابن حسام خوسفی (متوفی ۸۷۵) از غم دوری کعبه می‌گرید و می‌گوید:
 ای کعبه مقصود دل من کویت *** دور از تو شدم زمویه همچون مویت
 اکنون که ز دیدار تو محروم شدم *** در خواب من آی تا ببینم رویت (6)
 حج، طلب و توفیق الهی
 یکی از سخنانی که در میان مردم مشهور است این است که می‌گویند تا قسمت

1- اوحدی، دیوان، ص ۴۷۸.

2- خواجهی کرمانی، دیوان، ص ۶۶۸.

3- همان، ص ۴۲۶.

4- همان، ص ۴۲۶.

5- جهان خاتون، تاریخ ادبیات، ص ۱۰۵۲.

6- ابن حسام خوسفی، دیوان، ص ۵۹۲.

نباشد و خدا طلب نکند حج نصیب نمی‌شود. در بعضی از روایات آمده که حج در شب بیست و سوم ماه مبارک رمضان که شب قدر است مقدر می‌شود (1). و در روایتی آمده است که این گونه نیست که بعضی از مرد تصور می‌کنند که اگر مال داشته باشند می‌توانند به حج بروند، چه بسا ثروتمندانی که بیش از مخارج سفر حج، مال دارند اما تا زمانی که خداوند به آنان اجازه نداده باشد به حج نمی‌روند (2).

ره ندهد هر که ندارد ادب *** کس به درون ره نبرد بی‌طلب

ما قدم خود نه به خود سوده ایم *** بی‌طلبی راه نپیموده ایم (3)

ای محرم خانه محرم *** وی محرم کعبه معظم

توفیق تو را رفیق و همراه *** جبریل تو را ندیم و همدم (4)

چندگویی کعبه را کاینک به خدمت می‌رسم *** چون نخواندند هنوز از دور خدمت می‌رسان (5)

و چه بسیار افرادی نیز بودند که رنج سفر را هم بر خود خریدند اما به موقع خود را به کعبه نرساندند و توفیق انجام مناسک حج نصیب آنان نشد.

سنایی (متوفی ۵۳۵) یکی از این افراد را که «نام دارد معرفی می‌کند که از بلخ حرکت کرد اما در زمان مناسب به مقصد نرسید و حج نیافت. سنایی در وصف و مدح اومی گوید: ای کسی که به خاطر عشق دین به سوی بیت الحرام رنجهای تن‌گداز و جانگزا را تحمل کردی و تن را در برابر خارهای مغیلائی که مانند نیزه سرگرا و نابود کننده بودند سپردارادی ناراحت نباش از اینکه به حج رفتی اما حج نکردی زیرا که کار رفتن از تو بود و کار توفیق از خدای. شادان باش زیرا مصلحتی در کار بوده و رهرو حکمت کارهای راهنمایی داند و اگر مرید با مراد خود ستیزه کند ناپختگی و جرم و گناه محسوب می‌شود.

ای ز عشق دین سوی بیت الحرام آورده رای *** کرده در دل رنجهای تن‌گداز جانگزای

1- علل الشرایع، ج ۲، ص ۴۲۰.

2- فروع کافی، ج ۴، ص ۲۶۸.

3- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۱۷.

4- جمال الدین عبدالرزاق اصفهانی، دیوان.

5- نظامی، دیوان، ص ۲۴۱.

صفحه

۷۰

تن سپر کرده به پیش تیغهای جان سپر *** سرفدا کرده به نزد نیزه های سرگرای

چون به حج رفتی مخور غم گرن بودت حج از آنک *** کار رفتن از تو بود و کار توفیق از خدای

مصلحت آن بود کایزد کرد، خرم باش از آنک *** آن نداند رهرو از حکمت که داند رهنمای

سخت خامی باشد و تردامنی در راه عشق *** گر مریدی با مراد خود شود زور آزمای

سوی خانه ی دوست ناید چون قوی باشد محب *** وز ستانه ی در نجنبد چون وقح باشد گدای

احمد مرسل بیامد سال اول حج نیافت *** گر نیابد احمد عارف شگفتی کم نمای

دل به بلخ و تن به کعبه راست ناید بهر آنک *** سخت بی رونق بود آنجا کلاه اینجا قبابی
در غم حج بودن اکنون از ادای حج به است *** من بگفتم این سخن گخواه شائی خواه مشای
از دل و جان رفت باید سوی خانه ی ایزدی *** چون به صورت رفت خواهی خواه به سر شو خواه بیای
نام و بانگ حاجیان از لاف بی معنی بود *** ورنه نداری استوارم بنگر اندر طبل و نای
حج به فریاد و به رفتن نیست کاندرا راه حج *** رفتن از اشتر همی بینیم و فریاد از درای
صد هزار آوازه یابی در هوای حج ولیک *** عالم السر نیک داند های هوی از های های
رنج بردی کشت کردی آب دادی بر درو *** گرت دونی از حد خامی در آید گو درای

صفحه

۷۱

کویکی فاضل که خارش نیست مشتی ریش گاو *** کویکی صالح که خصمش نیست قومی ژاژ خای
جان فرستادی به حج حج کرد و آمد نزد تو *** دل مجاور گشت آنجا گر نیاید گو میای
این شرف بس با شدت کاو از خیزد روز حشر *** کاحمد عارف به جان حج کرد و دیگر کس به پای
تا بگردد چرخ بر گیتی تو برگیتی بگرد *** تا بیاید کعبه در عالم تو در عالم بیای(1)
عطار نیشابوری در «منطق الطیر» «به داستان» رابعه «می پردازد که پس از هفت سال تلاش در راه کعبه
وقتی به مقصد رسید دچار عذر زنانگی شد و به مقصود نرسید. عطار گوید:
بس کسا آمد بدین درگاه ز دور *** سوخت و بفروخت هم از نار و نور
چون پس از عمری به مقصودی رسید *** عین حسرت گشت و مقصودی ندید
حکایت

رابعه (2) در راه کعبه هفت سال *** گشت بر پهلوی تاج الرجال
چون به نزدیک حرم آمد به کام *** گفت آخر یافتم حجتی تمام
قصد کعبه کرد زود آن حج گزار *** شد همی عذر ز نانش آشکار
بازگشت از راه و گفت ای ذوالجلال *** راه پیمودم به پهلوی هفت سال
چون بدیدم روز بازاری چنین *** اوفکندی در رهم خاری چنین
یا مرا در خانه خود ده قرار *** یا نه اندر خانه خویشم گذار
تا نباشد عاشقی چون رابعه *** کی شناسد قدر صاحب واقعه
تاتو می گردی در این بحر فضول *** موج بر می خیزد از رد و قبول

2 رابعه: از بانوان عارف در قرن چهارم است که همین شاعر (عطار نیشابوری) شرح حالش را در «تذکره الاولیاء»، ص ۵۹ آورده است.

صفحه

۷۲

گه به پیش کعبه بارت می دهند *** گه درون دیر کارت می دهند

گر از این گرداب سر بیرون کنی *** هر نفس جمعیتی افزون کنی

ور در این گرداب مانی مبتلا *** سر بسی گردد تو را چون آسیا

بوی جمعیت نیابی يك نفس *** می بشود وقت تو از يك مگس (1)

عطار نیشابوری

جامی متوفی (۸۹۸) در آخر مقاله هفتم از کتاب «تحفة الابرار» (که درباره حج سروده پس از آنکه اعمال و مناسک و اسرار حج را بیان می نماید می گوید:

شکر خدا گوی که توفیق داد *** ره به سوی خانه خویش گشاد

ورنه که یارد که به آن ره برد *** ور چه شود مرغ به آن ره پرد

جامی سپس داستان «علی بن موفق» (و مناجات او را با پروردگار ذکر می کند که: وقتی به در خانه کعبه رسید سر خود را بر سنگ کوبید و گفت: خدایا! نظر رحمت خود را به سوی من افکن. من این راه حج و عمره را فقط برای تو پیمودم و سر انجام نمی دانم حال من چگونه است، نه دلی سامان یافته و نه وقتی خوش و نه حاصلی به کف دارم. علی بن موفق شب در عالم خواب ندای پروردگار را شنید که اگر من تو را خواسته بودم چگونه تو را به این سرزمین راه می دادم و اگر به سوی کسی تمایل پیدا نکنم چگونه او را به سوی خودم راهنمایی می کنم پس این را بدان که من تو را خواستم که شوق و عشق خود را در دل تو انداختم و تو را به سوی خانه خود راه دادم و به در خانه دیگران نفرستادم.

حکایت علی بن موفق و مناجات او به حضرت حق

پور موفق که به توفیق حق *** برد ز هر پیر موفق سبق

بادیه کعبه بسی می برید *** محنت آن راه بسی می کشید

روزی از آنجا که دلی داشت تنگ *** زد به در کعبه سر خود به سنگ

صفحه

۷۳

گفت خدایا پس هر محنتی *** سوی من افکن نظر رحمتی
 راه حج و عمره بسی رفته ام *** بهر تو نی بهر کسی رفته ام
 دل به وفای تو گرو بوده ام *** بی سرو پا در تگ و دو بوده ام
 هیچ ندانم که مرا حال چیست *** بخت مرا پایه اقبال چیست
 زین سفرم نیست به کف حاصلی *** نی سره وقتی نه به سامان دلی
 شب چو در این درد فرو شد به خواب *** آمدش از حضرت بیچون خطاب
 کای به رهم پای ز سر ساخته *** بر همه زین پای سر افراخته
 گر نه تو را خواستمی کی چنین *** دادیمت ره سوی این سرزمین
 هر که نه مایل به سوی وی شوم *** سوی خودش راه نما کی شوم
 حاصلت این بس که تو را خواستم *** باطنت از شوق خود آراستم
 ره به سوی خانه خود دادم *** بر در هر کس نفرستادم
 یا رب از آنجا که کرم آن توسست *** چشم همه بر در احسان توسست
 جامی اگر چند نه صاحب دلی است *** از تو به امید چنین حاصلی است (1)
 جامی

«محبی لاری» (متوفی ۹۳۳) در کتاب «فتوح الحرمین» پس از ذکر يك دوره آداب و مناسك حج، خانه كعبه را به شمعی تشبیه کرده که باید مانند پروانه بر گرد آن چرخید و سرانجام سوخت آنگاه می گوید: پرده خانه خدا را بگیر و چشم و دل و سینه خود را بر آن پرده بکش و با دیده گریان و دل دردناك و سینه سوزان و جگر چاك چاك به پرده كعبه آویزان شو و از اینکه موفق شدی به دیدار حبیب نائل شوی و شب هجران به صبح وصال مبدل شود گریه کن. اینها را از عنایات خدا بدان که نصیب تو گشته است. وی در ادامه اشعار گوید: این لطف دوست و طلب اوست که تو را به سوی خانه خود راهنمایی کرد. اگر لطف ازلی او نبود چه کسی تو را به این خانه راه می داد؟

آتش پروانه ز دل بر فروز *** خویش بر آن شمع زن و خوش بسوز

1- جامی، تحفة الاحرار، آخر مقاله هفتم، ص ۵۵. و همچنین این داستان به همین شکل در ص ۵۰ از کتاب فتوح الحرمین از محبی لاری آمده است.

عادت پروانه ندانی مگر *** چرخ زند اول و سوزد دگر
 دست به تعظیم بر آن پرده زن *** تکیه نما بر کرم ذوالمنن

چشم و دل و سینه بر آن پرده سای *** نور دل و دیده بر آن برفزای
دیده گریان و دل دردناک *** سینه سوزان و جگر چاک چاک
دست در آویز در استار او *** اشک فرو ریز به دیدار او
در برش آور ز ره اشتیاق *** صبحه الوصل بروح الفراق
دیده به دیدار حبیب آرמיד *** صبح وصال از شب هجران دمید
این شرف از محض عنایات اوست *** کت شده حاصل ز حمایات اوست
خواهش از او خواه که خواهند ای *** یابی از او هر چه تو ارزنده ای
بلکه ز خواهش به طلب کاهشت *** خواهش از او جوی و نما خواهشت
چیست تو را بهتر از این آرزو *** کت شده ای خاک ره آبرو
زانکه به رخ کردی از این خاک در *** به که بود تاج مرصع به سر
در ته پهلوی به درش ریگ شیخ *** به بود از بستر سنجاب و نخ
پس بود اینت شرف روزگار *** کز اثر حکمت پروردگار
منزل تو گشته مقام خلیل *** جای تو آرامگه جبرئیل
ضامن عفو تو حریم اله *** جرم تو را شد کرمش عذرخواه
هادی ره نیست به جز لطف دوست *** آمدنت را طلب از نزد اوست
لطف ازل گر نشدی رهنما *** راه بدین خانه که دادی تورا
خواهش او گر نکند یاریت *** بهره نباشد ز طلبکاریت
گر طلبی نیست ز لیلی به حی *** قیس چه سود از کند آفاق طی
شاهد این نکته پی قیل و قال *** هست مقال بدنم ز اهل حال
کآدمه نور دل از او ظاهرم *** روشن از او آینه خاطر
فیض حضورش به دلم ریخته *** بلکه چو جان در تنم آویخته
ای دل اگر هوش به جا آوری *** بر سخنم سمع رضا آوری
ناظم این نکته نگویم که کیست *** ما حصل از گفتن این نکته چیست
آنکه از او آمده باغ سخن *** از گل نورسته چمن در چمن

بلکه شکفته چمنش باغ باغ *** باغ ارم را دل از او داغ داغ

جامی از ارباب زمن اکملی *** بلکه ز ارباب سخن افضلی

طوطی طبعش که شکر خا شده *** بلبل نطقش سخن آرا شده

زبده ارباب یقین در سخن *** کرده ز آغاز وی این در سخن(1)

محیی لاری

اخلاق حج

حاجی قبل از آنکه به این سفر مهم الهی دست بزند باید با روح اعمال و مناسک حج آشنا باشد تا با معرفت و شعور مناسک را به جا آورد و کسی که با شناخت و آگاهی حج گزارد، هنگامی که آثار و علائم حضور را مشاهده کرد دگرگونی غیر قابل وصفی در وی پدید می آید و هر چه این معرفت بیشتر باشد این تحول عمیق تر می گردد. در فصل هفتم در بخش تلخیص و میقات آمده است که حالت امام سجاد و امام صادق (علیهما السلام) هنگام لبیک گفتن به گونه ای است که تحیر و شگفتی ناظران را فراهم آورده است. امام سجاد (علیه السلام) پس از احرام در حالی که بر مرکب سواریش نشسته بود رنگ رخسارش زرد شد و لرزه بر بدنش افتاد و نتوانست لبیک بگوید و پس از پافشاری همراهان هنگامی که لب به لبیک گشود غش کرد و از زمین به زمین افتاد و تا پایان اعمال حج، این حالت بر او عارض می شد.

حج گزار برای آنکه اندکی به این معرفت برسد باید قبل از سفر اموری را رعایت کند.

نخست به خود شناسی و معرفت نفس پردازد و از گناهان توبه نموده و ظرف دل را قابل و از بتها خالی سازد تا سعادت سکونت در کعبه دوست را بیابد.

نخست قاضی حاجات را طلب پس حج *** نخست معرفت نفس جوی پس عرفات

خیام

1- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۴۸، ۴۹.

صفحه

۷۶

اول تو مسلمان شو از کرده پشیمان شو *** وانگه طرف کعبه طوفی کن و احرامی(1)

قاسم انوار

خانه آسا کعبه دل را بپرداز از بتان *** تانهدت راستان بر آستان روی نیاز(2)

جامی

به جان شو ساکن کعبه بیابان چند پیمایی *** چو نبود قرب روحانی چه سود از قطع منزلها(3)

جامی

دولت وصلش میسر کی شود بی جستجوی *** گروصال کعبه می خواهی سخن در راه گوی(4)

امیر شاهی سبزواری

دلا احرام آن در بسته ای چیست *** قدم ننهاده فکری کن در این باب(5)

امیر شاهی سبزواری

به اول تا نخواهد شد ز خود بیرون دل ریشم *** حریم کعبه کوی تواش مسکن نخواهد شد(6)

خیالی بخارایی

به طواف کعبه رفتم به حرم رهم ندادند *** که تودر برون چه کردی که درون خانه آیی

عراقی

دوم این که حاجی قبل از این سفر، انگیزه خود را خدایی و قصد و نیتش را خالص

1- قاسم انوار، دیوان، ص ۳۰۳

2- جامی، دیوان، ص ۱۲۶

3- جامی، دیوان، ص ۱۳۹

4- امیر شاهی سبزواری، دیوان، ص ۱۹۶

5- امیر شاهی سبزواری، دیوان، ص ۸

6- خیالی بخارایی، دیوان، ص ۱۳۶

صفحه

۷۷

کند و از ریا و خود نمایی پرهیز نماید و الا:

گر تو صد بادیه هر دم به ریا قطع کنی *** در ره کعبه اخلاص به کامی نرسی(1)

جنید شیرازی

لبیک بزن بر نیت من شو محرم *** کاری مکن از حج به ریا بازای به محرم(2)

مختاری غزنوی

آری! اگر حج، ریاکارانه و از پی نام و شهرت باشد حانوت و دکانی برای تمتع و بهره مندی از دنیا بیش نخواهد بود.

ای به دنیا متمتع اگر این عمره و حج *** از پی نام کنی کعبه تو را حانوت است(3)

سیف فرغانی

باید حج، خالصانه، کیفی و دارای روح باشد تا در روح و جان اثر گذارد.

آنکه به روح حج کند از زر و زور فارغ است *** آنکه به زور و زر کند بادل شاد در غم است(4)

سیف الدین اسفرنکی

باید هر چیزی را که رنگ غیر الهی داشته باشد زدود، باید هر چه را جز پروردگار به دور انداخت (5). باید نیت را فقط و فقط متوجه دوست کرد و مادون کردگار قدیم را بر خود حرام کرد.

چون همی خواستی گرفت احرام *** چه نیت کردی اندر آن تحریم

جمله بر خود حرام کرده بدی *** هر چه مادون کردگار قدیم

ناصر خسرو

1- جنید شیرازی، دیوان، ص ۱۱

2- مختاری غزنوی، دیوان، ص ۲۴۱

3- سیف فرغانی، دیوان، غزلیات، ج ۲، ص ۴۲

4- سیف الدین اسفرنکی، دیوان، ص ۱۶۰

5- (قل الله ثم ذرهم فی خوضهم یلعیون) ، سوره انعام، آیه ۹۱

صفحه

۷۸

بسیارند کسانی که رفتن آنها به سوی حج با رفتن وسیله سواری آنها فرقی ندارد. حجی که برای نام و آوازه باشد، حجی که برای لاف و فریاد باشد، حجی که برای های و هوی باشد اینها حج نیست.

نام و بانگ حاجیان از لاف بی معنی بود *** ورنه نداری استوارم بنگر اندر طبل و نای

حج به فریاد و به رفتن نیست کاندرا راه حج *** رفتن از اشتراک همی بینیم و فریاد از درای(1)

صد هزار آوازه یابی در هوای حج ولیک *** عالم السّر نیک داند های هوی از های(2)

سنایی

دل را باید به همراه تن به کعبه برد تا حج، سازنده و اثر بخش باشد، حجی که تنها صورت و تن در آنجاست و دل در وطن یا وابسته معشوقان مجازی است بی فایده است.

همه را رو به سوی کعبه ولیک *** دل سوی دلبران چین و طراز(3)

سنایی

دل به بلخ و تن به کعبه راست ناید بهر آنک *** سخت بی رونق بود آنجا کلاه اینجا قبای(4)

سنایی

حسن در بصره پر بیند لیکن در بصر افزون *** بدن در کعبه پر آیند لیکن در نظر نقصان(5)

سنایی

1- درای: زنگ، جرس، زنگ بزرگ که بر گردن چهارپایان ببندند.

2- سنایی، دیوان، ص ۶۱۰ و ۶۱۱

3- سنایی، دیوان، ص ۳۰۰

4- سنایی، دیوان، ص ۶۱۰

5- سنایی، دیوان، ص ۳۰۰

صفحه

۷۹

از چیزهایی که به اخلاص ضرر می زند، غرور و پسندیدن عمل است. بدین معنی که تصور کند به خاطر کثرت اعمال و یا زیادی نماز از دیگران برتر و بالاتر است.

شنیدم که پیری به راه حجاز *** به هر خطوه کردی دو رکعت نماز

چنان گرم رو در طریق خدای *** که خار مغیلان نکندی ز پای

به آخر ز وسواس خاطر پریش *** پسند آمدش در نظر کار خویش

به تلبیس ابلیس در چاه رفت *** که نتوان از این خوبتر راه رفت

گرش رحمت حق نه دریافتی *** غرورش سر از جاده برتافتی

یکی هاتف از غیبش آواز داد *** که ای نیکبخت مبارک نهاد

مپندار اگر طاعتی کرده ای *** که نزلی بدین حضرت آورده ای

به احسانی آسوده کردن دلی *** به از الف رکعت به هر منزلی(1)

سعدی

در هر حال اگر در نیت اخلاص نیاورد و قصد تقرب به خدا نکرد سفر او جز رنج و زحمت و تحمل سختیها چیز دیگری نیست.

ای بسا کس رفته در شام و عراق *** او ندیده هیچ جز کفر و نفاق
وی بسا کس رفته تا هند و هری *** او ندیده جز مگر بیع و شری
وی بسا کس رفته ترکستان و چین *** او ندیده هیچ الا مکر و کین
گاو در بغداد آید ناگهان *** بگذرد از این سران تا آن سران
از همه عیش و خوشیها و مزه *** او نبیند غیر قشر خربزه
مولوی

رفته ای مکه دیده آمده باز *** محنت بادیه خریده به سیم(2)
ناصر خسرو

زیانکار آن حاجی که فقط به این دلخوش است که لقب حاجی بر او نهاده اند ولی

1- سعدی، بوستان، باب دوم، ص ۷۶

2- ناصر خسرو، دیوان، ص ۳۰۰

صفحه

۸۰

از محتوای حج بی بهره و از آداب و صفات الهی حج به دور است.

طفلك نوزاده را حاجی لقب *** یا لقب غازی نهی بهر نسب

گر بگویند این لقبها در مدیح *** چون ندارد آن صفت نبود صحیح(1)

مولوی

به راه حج شتابی و مال صرف کنی *** ز راه دور تا بر آوری حاجات

نخست قاضی حاجات را طلب پس حج *** نخست معرفت نفس جوی پس عرفات

خیام

دسته دیگری نیز هستند که نه تنها از اسرار و معارف حج بی خبرند و ناآگاهانه و بدون معرفت و شناخت به حج می روند، بلکه حج را وسیله و بهانه ای برای فریب و دزدی و آزار مردم قرار داده و از اخلاق انسانی و الهی به دورند.

اعرابیم که بر پی احرامیان روم *** حج از پی ربودن کالا برآورم

خاقانی

هزار بار پیاده طواف کعبه کنی *** قبول حق نشود گر دلی بیازاری
عمارت دل بیچاره دو صد پاره *** ز حج و عمره به آید به حضرت باری
مولوی

«سعدی «در» گلستان «به ذکر داستانی از این حاجیان پرداخته می گوید:

سالی نزاعی در پیادگان حجیج افتاده بود و داعی در آن سفر هم پیاده. انصاف در سر و روی هم فتادیم و داد فسوق و جدال بدادیم کجاوه نشینی را شنیدم که با عدیل خود می گفت: یا للعجب پیاده عاج چون عرصه شطرنج به سر می برد فرزین می شود - یعنی به از آن می گردد که بود - و پیادگان حاج (در) بادیه به سر بردند و بتر شدند.

از من بگوی حاجی مردم گزای را *** کو پوستین خلق به آزار می درد

حاجی تو نیستی شتر است از برای آنک *** بیچاره خار می خورد و بار می برد(2)

حاجبی که ظاهر و باطنش یکی نباشد او همچون دیوانه ای است که به کنار کعبه رود و چیزی از حج نداند و بیهوده و بی هدف سر بر کعبه زند، چنانکه عطار نیشابوری

1- مولوی، مثنوی، به شرح جعفری، ج ۹، ص ۳۶۳؛ نیکلسون، ج ۲، ص ۲۹۱؛ رضائی، ج ۴، ص ۲۱۹

2- سعدی، گلستان، باب هفتم، ص ۱۶۸

صفحه

۸۱

در الهی نامه آورده است که: دیوانه ای به قدری سر به سنگ کعبه زد تا سرش بشکست. هاتفی ندا داد که تو با بت هیچ فرقی نداری، درون این خانه پر از بت بود همه شکسته شد و اگر از بیرون نیز بتی شکسته گردد هیچ مانعی نیست.

حکایت دیوانه که سر بر در کعبه می زد

یکی دیوانه ای گریان و دل سوز *** شبی در پیش کعبه بود تا روز

خوشی می گفت اگر نگشاییم در *** بدین در همچو حلقه میزنم سر

که تا آخر سرم بشکسته گردد *** دلم زین سوز دایم رسته گردد

یکی هاتف زبان بگشاد آنگاه *** که پر بت بود این خانه دو سه راه

شکسته گشت آن بتها درونش *** شکسته گیر يك بت از برونش

اگر می بشکنی سر از برون تو *** بتی باشی که گردی سرنگون تو

در این راه از چنین سرکم نیاید *** که دریا بیش يك شبنم نیاید

بزرگی چون شنید آواز هاتف *** بدان اسرار شد دزیده واقف

به خاک افتاد و چشمش خون روان کرد *** بسی جان از چنین غم خون توان کرد

چو با او هیچ نتوانیم کوشید *** نمی باید به صد زاری خروشید(1)

عطار نیشابوری

آری کسی که حکمت حج را نداند و از راز و اسرار حج غافل باشد و خود را قبل از حج از آلودگیها پاک نکرده باشد کعبه نیز بر او اثر نمی گذارد و حتی ممکن است در حال طواف نیز دامن خود را به گناه آلوده سازد.

عطار نیشابوری در الهی نامه به ذکر داستان زنی می پردازد که طواف می کرد و در این حالت مردی به او نظر می کرد، زن به او گفت اگر تو اهل رازی هیچ گاه به من مشغول نمی شدی، در بی سر و پایی تو همین بس که در چنین مکانی از خدا غافل شده و به من پرداخته ای اگر نشانی از مردانگی و مردی در تو وجود داشت در اینجا به سراغ

1- عطار نیشابوری، الهی نامه، المقالة السابعة، ص ۱۱۶

صفحه

۸۲

زنان نمی رفتی. آیا از خداوند جهان شرم نمی کنی در اینجا که همه به دنبال سود آمده اند تو به زیان آمده باشی؟ آیا سزاوار است در اینجا که خداوند پیوسته حاضر است تو از او غایب باشی؟

حکایت آن زن که طواف کعبه می کرد و مردی که نظر بر او کرد

یکی عورت طواف خانه می کرد *** نظر افکند بر رویش یکی مرد

زنش گفتا گر اهل رازی تو *** چنین دم کی به من پردازیی تو

ولی آگاه نیی تو بی سر و پای *** که از که باز مانده استی چنین جای

گر از مردی خود بودی نشانیت *** سر زن نیستی اینجا زمانیت

تو اینجا از پی سود آمدستی *** نه از بهر زیان بود آمدستی

تو خود را روز بازاری چنین گرم *** زیان خواهی؟ نداری از خدا شرم؟

خداوند جهان پیوسته ناظر *** تو از وی غایب و او بر تو حاضر

چو يك يك دم خدا از توست آگاه *** چرا چون ماه می پیچی سر از راه

چو حق با تو بود در هر مقامی *** مزن جز در حضورش هیچ گامی

اگر بی او زنی يك گام در راه *** بسی تشویر باید خوردت آنگاه(1)

عطار نیشابوری

حاجی نه تنها قبل از رفتن، باید خود را از آلودگیها، منیّتها و خود خواهیها پاک سازد، بلکه باید بکوشد تا پس از مراجعت از این سفر الهی، تمام کمالات معنوی و تحولات روحی و تغییرات درونی را که در خود ایجاد کرده حفظ کند و پیوسته مراقب اعمال خود باشد تا مبادا مرتکب فسق شده و به جاهلیت قبل از حج برگردد(2)

ای بسا حاجی که حج رفته به عشق *** وقت باز آمد شده او یار فسق

نظامی

1- عطار نیشابوری، الهی نامه، المقالة الرابع عشر، ص ۲۳۲

2- امام جعفر صادق (علیه السلام) از پدران و آنها از پیامبر خدا نقل می کنند که آن حضرت (صلی الله علیه و آله وسلم) فرمود: آیه قبول الحج ترك ما كان عليه العبد من الذنوب؛ علامت قبولی حج ترك گناه است. (جعفریات، ص ۶۶)

صفحه

۸۳

ناصر خسرو در این باره می گوید:

ای کسی که حج کردی و سر و روی خود را به آب زمزم شستی و سابقه چهل سال کم فروشی و گران فروشی را از بین بردی، حال که از گناهان پاک شدی دنیا بی ارزش است و به مال نادرست فکر مکن و هرگز شیرینی مکه را با زهر ثروت حرام در هم میامیز.

ای شسته سر و روی به آب زمزم *** حج کرده چو مردان و گشته بی غم

افزون ز چهل سال جهد کردی *** دادی کم و خود هیچ نستی کم

بسیار بدین و بدان به حیلست *** کرباس بدادی به نرخ مبرم

تا پاک شد اکنون ز تو گناهان *** مندیش به دانگی کنون ز عالم...

کم بی شک پیمانه و ترازوی *** هرگز نشود پاک به آب زمزم...

از سیم طراری مشو به مکه *** مامیز چنین زهر و شهد بر هم...

گر تو بپذیری ز من نصیحت *** از چاه برآیی به چرخ اعظم(1)

همان گونه که گفته شد رفتن به حج باید آگاهانه و عاشقانه صورت پذیرد تا سختیهای بین راه و اعمال حج برای او قابل تحمل باشد والا ممکن است این مشکلات وی را از پای درآورد و توفیق ادامه اعمال از او سلب شود. «جامی «در» هفت اورنگ «به ذکر داستانی می پردازد که واعظی از صفات و فضیلت حج سخن می گفت و غوری را آنی تحت تأثیر قرار داد.

قصه غوری و حج رفتن او

به تمنای سیر و نیت گشت *** واعظی بر حدود غور گذشت

بامدادان به مسجدی برخاست *** بهر حضار مجلسی آراست

صفت کعبه و فضیلت حج *** به دلایل نمود و حجج
نکته ها گفت جمله عشق آمیز *** بیتها خواند جمله شوق انگیز
غوری کش ز عشق لم یزلی *** بود سری درون جان ازلی

1- ناصر خسرو، دیوان، ص ۲۷۷ و ۲۷۸

صفحه

۸۴

چون ز واعظ شنیدی آن سخنان *** جست از جای خویش نعره زنان...
وصف خانه شنید و مستانه *** خاست فریاد صاحب خانه
چند باشی تو نیز افسرده *** جنبشی کن اگر نه ای مرده
جنبشی نی که آب و گل جنبد *** بل کز آب و گل تو دل جنبد
پای بیرون نهد از این گل و آب *** روی در مستقر حسن مآب
شعله بر زد ز سینه آتش او *** جانب کعبه شد عنان کش او
کهنه گر کاو در برابر داشت *** گرد در پا و کرك در برداشت
در کفش زاد نی و راحله نی *** مهرش کاروان و قافله نی
پرس پرسان که کعبه کو و کجاست *** و ز ره او نشان راست که راست
دو سه فرسنگ رفت بس بی سنگ *** وین جهان فراخ بر وی تنگ
پای زان پاره پای آبله شد *** معده از رنج جوع در گله شد
آتش شوق او نشست فرو *** شست از وصل کعبه دست فرو
ای بسا آتشی که ناگه جست *** پرورش چون نیافت زود نشست (۱)...
جامی

1- جامی، هفت اورنگ، سلسله الذهب، ص ۹۴ و ۹۵

صفحه

۸۵

فصل دوم

کعبه (۱) و وابسته های آن

کعبه قدیمی ترین عبادتگاه و خانه روی زمین است. در فضل کعبه همین بس که قبله مسلمین است و مسلمانان جهان روزی پنج بار به سمت آن نماز می گزارند و بسیاری از کارهای زندگی روزانه خود را و حتی سربردن حیواناتشان را به سوی آن انجام می دهند. این چه راز و رمزی است که مسلمانان در حیات و ممات به سوی آن می روند و به سوی آن می میرند و تا روز رستاخیز در خوابگاه ابدی رو به سوی آن دارند. آری کعبه جهت است و مسلمان نیز تا جهت و جهت گیری نداشته باشد به سوی رشد و تکامل قدم برنخواهد داشت و ایام حج، زمان نمایش این وحدت جهت و جهت گیری است، وحدت بر گرد خانه خدا.

و چه شکوهمند است نماز وحدت بخش و جهت آفرین يك ميليارد مسلمان در

۱ کعبه: جمع آن کعاب و در لغت به معنی ارتفاع و بلندی است و چون کعبه بلند است به این اسم نامیده شده است. کعبه به معنی غره و خانه چهار گوش و خانه هم آمده است و یا به خاطر آنکه وسط زمین قرار دارد به کعبه موسوم شده است زیرا وسط هر چیزی را کعب آن گویند چنانکه در بحث ناف زمین آمده است.

سراسر گیتی بر گرد کعبه که چگونه پروانهوار شمع کعبه را در میان گرفته اند و بر گرد آن حلقه زده اند. اینجا است که مکتب به واسطه کعبه رونق و شکوه می گیرد و دین برپا و استوار می ماند.

امام صادق (علیه السلام) (فرمود): «لا يزال الدين قائماً ما قامت الكعبة» (۱). «تا زمانی که کعبه برپاست دین هم برپاست».

از همین رو به رمز و راز احادیث بی شماری که در فضیلت کعبه وارد شده پی می بریم و راز سفارش معصومین (علیهم السلام) (را در حج خانه خدا کشف می کنیم) (۲). نام کعبه دو بار در قرآن به کار برده شده است (۳).

تو استظهار آن داری که روی از ما بگردانی *** ولی چون کعبه بر پرد کجا ماند مسلمانی

مولوی

قیام برای مردم

یکی از هدفهای ایجاد کعبه، قوام بودن آن برای زندگی مردم است، چنانکه در آیه شریفه آمده است:

«جعل الله الكعبة البيت الحرام قياماً للناس» (۴). خداوند کعبه را سبب قوام زندگی

2 امام علی(علیه السلام) در آخرین لحظه های زندگی فرمود:

«الله الله فی بیت ربکم لا تخلوه ما بقیتما فانه ان ترک لم تتناظروا»؛ «خدا را خدا را در مورد خانه پروردگارتان، تا زمانی که زنده هستید آن را خالی نگذارید که اگر رها کرده شود مهلت داده نمی شود. (نهج البلاغه، ص 978) به همین مضمون احادیث دیگری وجود دارد که از ذکر آن خودداری می شود. (فروع کافی، ج ۴، ص ۲۷۰؛ دعائم الاسلام، ج ۱، ص ۲۸۹). امام باقر(علیه السلام): (در حالی که رو به روی کعبه نشسته بود فرمود: نگاه کردن به آن عبادت است) النظر اليها عبادة»، (فروع کافی، ج ۴، ص ۲۴۰).

امام صادق(علیه السلام) فرمود: نگاه به کعبه و پدر و مادر و امام عبادت است و کسی که به کعبه نگاه کند برای او نیکی نوشته می شود و ده گناه از او پاک می شود. و در حدیث دیگری حضرت فرمود: کسی که با معرفت به کعبه نگاه کند و حق و حرمت ما را بشناسد که همان گونه که حق و حرمت کعبه را می شناسد خدا گناهان او را بیامرزد و در دنیا و آخرت او را کفایت کند. پیامبر خدا(صلی الله علیه و آله) فرمود: خداوند از هر چیزی، گزینش کرد، از زمین، مکه را و از مکه مسجد الحرام را و از مسجد، جایگاه کعبه را برگزید. (مستدرک، ج ۲، ص ۱۴۲).

3- مانده، آیات ۹۵، ۹۷

4- مانده، آیه ۹۷

صفحه

۸۹

مردم قرار داد.

در اینجا تأکید آیه بر روی دو کلمه است یکی قیام و دیگری ناس(1).

شعرا از این آیه بر روی کلمه ناس تأکید کرده اند و معنای گوناگون ناس را مانند ملت، خلق و جمهور در اشعار خود آورده اند.

چنانکه کعبه ملت بنا نهاد خلیل *** خجسته کعبه دولت بنا نهاده تویی(2)

سنایی

خجسته خاک جناب تو قبله آفاق *** ستوده صدر رفیع تو کعبه جمهور(3)

رشید الدین وطواط

تو کعبه خلق و چشمه نور *** زیر قدم تو همچو زمزم(4)

اثیر الدین اخسیکتی

کعبه خلق است رویش خلقه آن کعبه زلف *** خال اوسنگ سیاهو چشم ما زمزم نماست(5)

سلمان ساوجی

ویژگیهای کعبه

کعبه، خانه خدا، به دلیل ویژگی و اهمیت خاصی که دارد احکامی مختص به خود نیز دارد.

1- از ویژگیهای بارز و فراگیر کعبه، مسجد الحرام، شهر مکه و حرم، امن بودن آن است. در این منطقه نه تنها انسانها که حیوانات، گیاهان و جمادات نیز از امنیت

1 امام خمینی در صحیفه نور، ج ۱۹، ص ۴۳، فرموده است: حج قیام است؛ بی‌تی است که برای قیام تأسیس شده است آن هم قیام «ناس» للناس پس باید برای همین مقصد بزرگ در آن اجتماع نمود و منافع ناس را در همین مواقف شریف باید تعیین نمود. (امام خمینی، صحیفه نور، ج ۱۹، ص ۴۳.)

2- سنایی، دیوان.

3- رشید الدین و طواط، دیوان، ص ۲۶۸.

4- اثیر اخسیکتی، دیوان، ص ۲۱۷.

5- سلمان ساوجی، دیوان، ص ۴۴۷.

صفحه

۹۰

برخورد دارند. (1)

ای چو کعبه، وحوش را همه امن *** خلق را قصر و درگهت مأمن (2)

مسعود سعد سلمان

کعبه امن و امانی لاجرم در مرتبت *** بارگاه و مجلس تو مکه و بلطحا شدند (3)

رشید الدین و طواط

در حریم او خواص کعبه هست از ایمنی *** در اساس استوار او ثبات طور باد (4)

انوری

سالکان راست ره بادیه دهلیز خطر *** لکن ایوان امان کعبه علیابینند (5)

خاقانی

کعبه زو تشریف بیت الله یافت *** گشت ایمن هر که در وی راه یافت (6)

عطار

با یاد جمال جانفزایت *** هر زاویه کعبه امانی است (7)

ای بر در تو دولت و اقبال پاسبان *** وی خاک آستانه تو کعبه امان (8)

عبید زاکانی

چو جنت باغ او دار الامانی *** چو کعبه گلشنش دار الامان باد (9)

1- شرح امنیت آنان در بخش ویژگیهای حرم آمده است.

2- مسعود سعد سلمان، دیوان، ص ۳۹۵.

3- رشید الدین وطواط، دیوان، ص ۱۲۷.

4- انوری، دیوان، ص ۱۰۳.

5- خاقانی، دیوان.

6- عطار نیشابوری، منطق الطیر، ص ۲۰.

7- تاریخ ادبیات، ص ۸۵۱.

8- عبید زاکانی، دیوان، ص ۲۹.

9- عماد فقیه کرمانی، دیوان، ص ۳۷۲.

صفحه

2- کعبه از بزرگی، فضیلت، احترام، شرافت، قدر، عظمت، قداست، عزت و پاکی ویژه ای برخوردار است.

کعبه است سرایش ز بزرگی ملکان را *** کلکش حجر الاسود و کف چشمه زمزم (1)

عنصری

حرمش همچو کعبه محترم است *** خانه او ز کعبه چه کم است (2)

سنایی

ای کعبه شرف که طواف زمانه را *** گرد در تو مکه و بطحا شود همی (3)

ادیب صابر

دست تو رسیده است سوی تربت احمد *** پای تو سپرده است ره کعبه اعظم (4)

قوامی رازی

چون جمادی را چنین تشریف داد *** جان عاشق را چه ها خواهد گشاد

مولوی

مر کلوخ کعبه را چون قبله کرد *** خاک مردان باش ای جان در نبرد (5)

مولوی

چون سلیمان کرد آغاز بنا *** پاك چون كعبه همایون چون منا(6)

مولوی

مجلسش از ره تعظیم چوكعبه است ودر او *** هر كجا فرض كنی منزل و نازل نبود(7)

ابن یمین

1- عنصری، دیوان، ۱۸۱.

2- سنایی، حدیقة الحقیقة، ص ۶۰۳

3- ادیب صابر، دیوان، ص ۷۳.

4- قوامی رازی، دیوان، ص ۱۷۰.

5- مولوی، مثنوی، به شرح جعفری، ج ۸، ص ۲۹۳؛ نیکلسون ج ۲، ص ۱۷۷؛ رمضان، ج ۳، ص ۱۸۷.

6- مولوی، مثنوی، به شرح جعفری، جلد ۹، ص ۴۵۵؛ نیکلسون، ج ۲، ص ۳۰۵؛ رمضان، ج ۴، ص ۲۲۳.

7- ابن یمین، دیوان، ص ۱۶۲.

صفحه

۹۲

ای باد صبحدم گذری کن ز راه لطف *** بر حضرتی چو كعبه اسلامیان عزیز(1)

ابن یمین

آشیان سدره یعنی باغ طاووسان قدس *** از کبوتر خانه های كعبه قدر شماس

مه مقام خاکبوس كعبه قدرت نیافت *** با وجود آنکه در قطع منازل تن بکاست

تا عروس روی پوش عنبرین خال حرم *** در حجاب این نه آبا ساکن ام القراست

نو عروس دولت جاوید را بادا حرم *** بارگاه حضرتت کان كعبه عز و علاست(2)

سلمان ساوجی

تویی که از شرف و عزت آستان درت *** شده است قبله احرار چون حریم حرم(3)

روح عطار

3- کعبه به جهت احترام و شرافت و ویژگیهای خاصی که دارد دارای حکم فقهی مخصوصی است و آن اینکه اگر کسی از روی عمد و دشمنی، کعبه را آلوده و نجس کند حکمش اعدام است و اگر مسجد الحرام را نجس کند حکمش ضرب شدید است(4).

اوجداکرد آن کسانی راسرازنن بی خلاف *** کز جفا بی حرمتی کردند در بیت الحرام(5)

سنایی

آشنایی بی ادب در کعبه رفت *** در زمان بیگانه ای آمد برون(6)

عماد کرمانی

قبة الاسلام راهجو ای مسلمانان که گفت *** حاش لله بالله ار گوید جهود خیبری(7)

انوری

1- همان، ص ۱۸۴.

2- سلمان ساوجی، دیوان، ص ۴۵۰.

3- روح عطار (عطار شیرازی)، دیوان، ص ۹۹.

4- وسائل الشیعه، کتاب حدود، باب ۶، ص ۵۷۹؛ التهذیب، ج ۵، ص ۴۶۹؛ اصول کافی، ج ۲، ص ۲۶؛
الفقیه ج ۲ ص ۱۶۳.

5- سنایی، دیوان، ص ۳۶۴.

6- عماد فقیه کرمانی، دیوان، ص ۲۴۰.

7- انوری، به نقل از مونس الاحرار فی دقایق الاشعار، ج ۱، ص ۱۸۳.

صفحه

۹۳

اگر چوب حاکم نباشد ز پی *** کند زنگی مست در کعبه قی(1)

4- خانه ای نباید مشرف بر کعبه باشد(2).

5- این خانه مثابه و محل بازگشت و توجه مردم است(3).

6- نماز واجب خواندن درون کعبه و بر بام کعبه مکروه است، اما نماز مستحب اشکال ندارد بلکه مستحب است در داخل خانه، مقابل هر رکنی دو رکعت نماز بخواند (4). اگر کسی موفق شد درون خانه کعبه نماز بخواند به هر چهار جهت می تواند نماز بخواند.

روی من در توست و آمد شد به سوی دیگران *** من درون کعبه ام هر سو که آرم رو رواست(5)

سلمان ساوجی

در کعبه به هر چار جهت رو به هم آرند *** در دایره وحدت حق روی به رویید(6)

قاسم انوار

اما خواندن نماز در مسجد الحرام بسیار سفارش شده و ثوابی فزونتر از مساجد دیگر دارد(7).

پیامبر اکرم(صلی الله علیه و آله) فرمود:

فضیلت نماز در مسجدالحرام بر غیر آن یکصد هزار نماز است و در مسجد من هزار نماز(8).

1- دهخدا، امثال و حکم ج ۳، ص ۸۸۴.

2- امام باقر می فرماید: سزاوار نیست کسی خانه ای بلند تر از کعبه بسازد؛ «وَلَا يَنْبَغِي لِأَحَدٍ أَنْ يَرْفَعَ بِنَاءً فَوْقَ الْكَعْبَةِ» (فروع کافی، ج ۴، ص ۲۳۰؛ علل الشرایع، ج ۲، ص ۴۴۶، وسائل، ج ۹، ص ۳۴۳)

3- «إِذْ جَعَلْنَا الْبَيْتَ مَثَابَةً لِّلنَّاسِ وَأَمْناً» بقره، آیه ۱۲۵).

4- رساله توضیح المسائل امام خمینی، مکان نمازگزار، ص ۱۴۴، مسأله ۸۹۱ و ۸۹۲.

5- سلمان ساوجی، دیوان، ص ۴۴۸.

6- قاسم انوار، دیوان، ص ۱۶۶.

7- رساله توضیح المسائل امام خمینی، مکان نمازگزار، ص ۱۴۵، مسأله ۸۹۳.

8- الجامع الصغیر، ج ۲، ص ۲۰۴، حدیث شماره ۵۸۶۸

صفحه

۹۴

اندر حرم آی ای پسر ایرا که نمازی *** کان رابهحرم در کنی از مزد هزار است(1)

ناصر خسرو

درون کعبه شب يك نماز صد باشد *** ز بهر خواب ندارد کسی چنین معبد(2)

مولوی

7- برخی معتقدند که پرندگان جهت احترام، از روی خانه کعبه عبور نمی کنند(3).

مرغان ز برت گذر ندارند *** مرغان چه که روشنای نیارند(4)

خاقانی

آن کعبه را کبوتر پرند در حرم *** کآخر زبام کعبه نیارد گذار کرد(5)

خاقانی

آن حریمی کز سر آن نیست مرغان را گذار *** کعبه خواهد بود کش سر در هوای کوی توست (6)

آصفی هروی

نامهای کعبه

بیت

نام دیگر کعبه بیت است و در قرآن حدود هفده بار کلمه بیت به معنی کعبه و خانه خدا به کار رفته است (7). از این هفده مورد هشت مورد، بیت به صورت مطلق آمده و دو بار بیت با یای متکلم وحده از قول پروردگار تحت عنوان «بیتی» آمده که به

1- ناصر خسرو، دیوان.

2- مولوی، کلیات شمس، ص ۳۸۳.

3- بعضی از تاریخ نویسان.

4- خاقانی دیوان.

5- همان.

6- آصفی هروی، دیوان، ص ۳۵.

7- و ممکن است بین هفده مورد کلمه بیت به عنوان قبله و هفده رکعت نماز که روبه بیت الله الحرام خوانده می شود ارتباطی باشد.

صفحه

۹۵

همین جهت آن را بیت الله گویند و دوبار بیت الحرام و دو بار بیت العتیق و یک بار بیت المعمور و یک بار بیت المحرم آمده است.

حرم و حل و بیت و رکن و حطیم *** ناودان و مقام ابراهیم (1)

جامی

زمزمش از غایت صافی لطیف *** منبر با رفعت بیت شریف (2)

محیی لاری

بیت الله

یکی از مشهورترین نامهای کعبه بیت الله است، اضافه شدن بیت به الله، اضافه تشریفیه است به این معنی که برای بیان عظمت و شرافت چیزی، آن را به خدا نسبت می دهند، مانند: ایام الله، شهر الله و... نسبت بیت به خدا به صورت «بیتی» از دو آیه قرآن گرفته شده است (3).

بگردانم ز بیت الله قبله *** به بیت المقدس و محراب اقصی(4)

خاقانی

با قطار خوك در بیت المقدس پا منه *** با سپاه پیل بر درگاه بیت الله میا(5)

خاقانی

كعبه زو تشریف بیت الله یافت *** گشت ایمن هر كه در وی راه یافت(6)

عطار

گر تو را يك بار «بیّتی» گفته یار *** گفت: «یا عبدی» مرا هفتاد بار(7)

عطار

1- جامی، سبحة الابرار، سلسلة الذهب، ص ۲۲۶

2- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۳۳

3- بقره: آیه ۲۷ و حج: آیه ۲۶

4- خاقانی، دیوان.

5- همان.

6- عطار، منطق الطیر، ص ۲۰.

7- عطار، مصیبت نامه، ص ۱۹۹

صفحه

۹۶

چو شد بیت الله و بیت المقدس *** ردیف این دو بیتش شعر من بس(1)

عطار

لفظ روح الله است عین مجاز *** همچو بیت الله است در اعزاز(2)

شبستری

بیت الحرام

نام دیگر كعبه بیت الحرام است. یعنی خانه حرام، زیرا حرام است كه مشرکین داخل آن شوند (3). این نام در قرآن دو بار به کار رفته است(4).

پیاده بیامد به بیت الحرام *** سماعیلیان زو شده شاد کام

فردوسی

خداوند خواندش بیت الحرام *** بدو شد تو را راه یزدان تمام

فردوسی

تیغ دو دستی زند بر عدوان خدای *** همچو پیمبر زده است بر در بیت الحرام(5)

منوچهری

از فراوان طوف سائل کرد قصرت روز و شب *** قصر تو نشناسد ای خسرو کس از بیت الحرام(6)

فرخی سیستانی

1- عطار، خسرو نامه، ص ۱۸.

2- شیخ محمود شبستری، سعادت نامه، ص ۱۷۱.

3- در روایتی آمده است:

«عَنْ حَنَّانٍ قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ (لِمَ سُمِّيَ بَيْتُ اللَّهِ الْحَرَامُ؟ قَالَ: لِأَنَّهُ حَرَامٌ عَلَى الْمُشْرِكِينَ أَنْ يَدْخُلُوهُ».

شخصی به نام حنان می گوید: از امام صادق(علیه السلام) پرسیدم چرا به خانه خدا بیت الحرام گویند؟ فرمود: زیرا حرام است که مشرکین داخل آن شوند. (علل الشرایع، ج ۲، ص ۳۹۹).

و در اصطلاح صوفیه بیت الحرام کنایت از قلب انسان کامل است. (اصطلاحات شاه نعمه الله به نقل از فرهنگ مصطلحات عرفا، دکتر سجادی، ص ۹۲ به نقل از دهخدا).

و همچنین: دل انسان کامل که بر غیر ذات یگانه بی چون، حرام شده باشد. (دهخدا، به نقل از اصطلاحات الصوفیه).

4- مائده: آیه ۹۷ و آیه ۳

5- منوچهری، دیوان، ص ۷۱.

6- فرخی سیستانی، دیوان، ص ۲۳۷.

صفحه

۹۷

امل را کف اوست باب السخا *** خرد را در اوست بیت الحرام(1)

مختاری غزنوی

ای ز عشق دین سوی بیت الحرام آورده رای *** کرده در دل رنجهای تن گداز جانگزای(2)

سنایی

دل گرفت احرام در بیت الحرام آب و نان *** هم دل اندر محرم خلوت سرای شهریار

سنایی

به قندیل شامی شد آراسته *** مساجد ز کردار بیت الحرام (3)

سوزنی

صدرتوبیت الحرام اهل نظم است از قیاس *** بنده از سالی به سالی زایر بیت الحرام (4)

سوزنی

دم سحر حلال بیت دام است *** که بیت لایقش بیت الحرام است (5)

عطار

بدو گفت سالار بیت الحرام *** که ای حامل وحی برتر خرام (6)

سعدی

به لبیک حجاج بیت الحرام *** به مدفون یثرب علیه السلام (7)

سعدی

1- مختاری غزنوی، دیوان، ص ۲۳۷.

2- سنایی، دیوان، ص ۶۱۱.

3- سوزنی، دیوان.

4- سوزنی، دیوان.

5- عطار نیشابوری، خسرو نامه، ص ۱۸.

6- سعدی، بوستان، ص ۵.

7- همان، ص ۲۴۴.

صفحه

۹۸

دیده بردار ای که دیدی شوکت بیت الحرام *** قیصران روم سربر خاک و خاقان بر زمین (1)

سعدی

عزت دیر مغان از ساکن مسجد مجوی *** کافر مکی چه داند حرمت بیت الحرام (2)

خواجوی کرمانی

گرد بیت الحرام خم حافظ *** گر نمیرد به سر بپوید باز (3)

حافظ

داد مرا در حرم خود مقام *** ساخت مرا طایف بیت الحرام

خطبه ادا کرد طبیب عظام *** زلزله افکند به بیت الحرام

کرده خلائق ز سر اهتمام *** نیت احرام به بیت الحرام (4)

محیی لاری

بیت المُحَرَّم

از نامهای دیگر کعبه بیت المُحَرَّم است. این نام در قرآن، یک بار ذکر شده است (5).

ای محرم خانه محرم *** وی محرم کعبه معظم (6)

عبدالرزاق اصفهانی

بیت الحرم (بیت حرم)

بیت الحرم یا بیت حرم به معنی بیتی است که در حرم واقع شده و یا تعبیر دیگر و مخفی است از بیت الحرام. این نام با این شکل در قرآن نیامده است.

1- سعدی، کلیات.

2- خواجوی کرمانی، دیوان، ص ۴۶۵.

3- حافظ، دیوان.

4- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۱۶

5- ابراهیم، آیه ۳۷

6- عبدالرزاق اصفهانی، دیوان، ص ۲۶۱.

صفحه

۹۹

تا بوستان به سال بهشت ارم شود *** صحرا ز عکس لاله چو بیت الحرم شود (1)

منوچهری

باغ ارم شرع تو باشد به روز خوان *** بیت الحرم رواق تو باشد به روز بار (2)

منوچهری

تیغ دو دستی زند بر عدوان خدای *** همچو پیمبر زده است بر در بیت الحرم(3)

منوچهری

اوجداکرد آن کسانی راسرازن بی خلاف *** کز جفا بی حرمتی کردند در بیت الحرم(4)

سنایی

نه کبوتر که امان یافت ز تیغ *** به ادب خاصه بیت الحرم است(5)

خاقانی

تات ز هستی هنوز یاد بود کفر و دین *** بتکده را شرط نیست بیت حرم همنشین(6)

خاقانی

چند رصد گاه پیل بر ره دل داشتن *** چند قدمگاه پیل بیت حرم ساختن(7)

خاقانی

بیت العتیق

از دیگر نامهای کعبه، بیت العتیق است، یعنی خانه آزاد و خانه قدیمی و در علت نامگذاری آن از مجموع روایات چنین به دست می آید که:

1- منوچهری، دیوان، ص ۱۸۴.

2- منوچهری، دیوان، ص ۴۰.

3- همان، ص ۷۱.

4- سنایی، دیوان، ص ۳۶۴.

5- خاقانی، دیوان.

6- همان.

7- همان.

صفحه

۱۰۰

اولا: این خانه مالکی ندارد و بدین جهت آزاد و عتیق است. دوم اینکه این خانه قدیمی است و عتیق چیزی است که از نظر زمان و مکان و یا مرتبه متقدم باشد. سوم اینکه این خانه و حرم اطراف آن از غرق شدن عتیق و رها گشته و مصون و محفوظ است (1). در قرآن دو مورد این کلمه تکرار شده است (2).

میل محتاج را به حضرت تو *** همچو حجاج را به بیت عتیق(3)

رشید الدین وطواط

بر عتق خویش رق تو را کردم اختیار *** تا بیت من به حرمت بیت العتیق شد(4)

ادیب صابر

فطوبی لباب کبیت العتیق *** حوالیه من کل فج عمیق(5)

سعدی

بیت المعمور

هر گاه از آغاز آفرینش خانه خدا و علت آن سخن به میان می آید از بیت المعمور

1- ابو حمزه ثمالی نقل می کند که:

در مسجد الحرام از امام باقر پرسیدم چرا خداوند خانه خود را عتیق نامگذاری کرد؟ فرمود: هیچ خانه ای روی زمین نیست مگر اینکه صاحبی و ساکنینی دارد جز این خانه که صاحب آن فقط خداست و آن آزاد است. سپس فرمود: خداوند آن را قبل از آفرینش زمین آفرید آنگاه زمین را خلق کرد سپس از زیر آن زمین را گسترش داد. (فروع کافی، ج ۴، ص 189)

در این حدیث به دو وجه عتیق می پردازد. اول اینکه مالکی ندارد و بدین جهت آزاد و عتیق است. دوم اینکه این خانه قدیمی است؛ چنانکه راغب در مفردات گوید: عتیق چیزی است که از نظر زمان یا مکان یا مرتبه متقدم باشد و در حدیث دیگری که در فروع کافی آمده است: از امام باقر سؤال می شود که «لَمْ سَمَّيَ الْبَيْتَ الْعَتِيقَ؟ قَالَ هُوَ بَيْتُ حُرِّ عَتِيقٍ مِنَ النَّاسِ لَمْ يَمْلِكْهُ أَحَدٌ» (فروع کافی، ج ۴، ص ۱۸۹).

خانه ای است آزاد و از اینکه کسی از مردم مالک آن شود آزاد است پس عتیق در این حدیث به معنی آزاد است.

در کتاب علل الشرایع معنی دیگری از عتیق ذکر کرده و آن رهایی از غرق شدن است.

امام صادق(علیه السلام) می فرماید:

«انما سمی البیت العتیق لانه اعتق من الغرق و اعتق الحرم معه، كف عنه الماء.» (علل الشرایع، ج ۲، ص ۳۹۹).

همانا خانه خدا به خاطر رهایی از غرق شدن، عتیق نامیده شد؛ هم خود و هم حرم از فراگیری آب مصون ماند.

2- حج: آیه ۳۳

3- رشید الدین وطواط، دیوان، ص ۳۰۱.

4- ادیب صابر، دیوان، ص ۳۸۱.

5- این بیت از سعدی اشاره به آیه ۲۷ از سوره حج دارد که می فرماید: «وَأَذِّنْ فِي النَّاسِ بِالْحَجِّ يَأْتُوكَ رِجَالًا وَعَلَى كُلِّ ضَامِرٍ يَأْتِينَ مِنْ كُلِّ فَجٍّ عَمِيقٍ» (در میان مردم دعوت عمومی به حج کن تا پیاده و سواره بر مرکبهای لاغر از هر راه دور بیایند)

صفحه

۱۰۱

که نام دیگرش «ضُرّاح» است نام برده می شود. و آن خانه ای است در زیر عرش پروردگار که مطاف فرشتگان بوده و سپس کعبه در زیر آن و برای زمینیان ساخته شده است (1).

تو همچو بیت المعموری و همه قومت *** همیشه در تو چو روحانیان گرفته مقام (2)

عمیق

ور ز ذات تو بود تو دور است *** بتکده از تو بیت معمور است

سنایی

به قدر دعوت مسموع و قبه مرفوع *** به جاه آیت مسطور و خانه معمور (3)

رشید الدین وطواط

سقف مرفوع و خانه معمور *** همه سکنی در آن جوار کنند (4)

جمال الدین اصفهانی

ای در زمین ملت معمار کشور دین *** بادی چو بیت معمور اندر فلك معمر (5)

خاقانی

1- فروع کافی حدیثی نقل می کند که امام صادق (علیه السلام) فرمود:

با پدرم در حجر اسماعیل بودیم، پدرم مشغول نماز بود در این هنگام مردی آمد و کنار او نشست. پدرم که نماز را تمام نمود او سلام کرد و گفت: سه سؤال دارم که فقط تو و شخص دیگری آن را می داند. سؤال اول: علت طواف این خانه چیست؟ پدرم در جواب فرمود: زمانی که پروردگار عزوجل به ملائکه فرمان داد که آدم را سجده کنند گفتند: کسی را خلق می کنی که در زمین فساد و خونریزی کند و ما به تسبیح و تقدیس تو مشغولیم. خداوند فرمود: من چیزی را می دانم که شما نمی دانید سپس به آنها غضب کرد. آنان درخواست توبه کردند. خداوند هم به آنان فرمان داد که «ضراح» (را که همان «بیت المعمور» است طواف کنند. آنان در آنجا درنگ کرده و هفت سال برگرد خانه چرخیدند و از آنچه گفته بودند استغفار کردند تا پس از آن خدا توبه آنان را پذیرفت و از آنها راضی شد. پس این اصل طواف بود. سپس خداوند بیت الحرام را در مقابل ضراح قرار داد تا اگر بنی آدم گناهی مرتکب شدند در آنجا توبه کرده پاک شوند. آن گاه آن مرد گفت راست گفتی. (کلینی، فروع کافی، ج ۴، ص ۱۸۸ و در این باره احادیث فراوان دیگری در کتب زیر وجود دارد، دعائم، ج ۱، ص ۲۹۲؛ علل الشرایع، ج ۲، ص ۴۰۲؛ تفسیر العیاشی، ج ۱، ص ۳۱؛ فروع کافی، ج ۴، ص ۱۸۷؛ مستدرک، ج ۲، ص ۱۳۸)

2- عمیق، دیوان، ص ۱۷۸.

3- رشید الدین وطواط، دیوان، ص ۲۶۸.

4- جمال الدین اصفهانی، دیوان، ص ۴۳.

5- خاقانی، دیوان.

صفحه

۱۰۲

کامروز حلقه در کعبه است آسمان *** حلقه زنان خانه معمور چاکرش (1)

خاقانی

سزد گر عیسی اندر بیت معمور *** کند تسبیح از این ابیات غرا (2)

خاقانی

بیت المعمور مادر توست *** بیت المقدس برادر توست (3)

خاقانی

رسیده جبرئیل از بیت معمور *** براقی برق سیر آورده از نور (4)

نظامی

عجب تو بیت معموری که طوافانش املاکند *** عجب تورق منشوری کزو نوشند شربت‌ها (5)

مولوی

بیت معمور او مقر شرف *** سقف مرفوع او سپهر جلال (6)

عراقی

همچو گویی بد آن زمین و بر او *** بیت معمور و جای کعبه در او (7)

شبستری

رسیده است از اهل دلی مستقیم *** کزین پیش بوده است شاهی کریم

درش کعبه و بیت معمور، قصر *** بر آن در طواف جهان کرده حصر (8)

شاه داعی شیرازی

1- همان.

2- همان.

3- خاقانی، تحفة العراقین، ص ۱۳۲.

4- نظامی، دیوان، ص ۲۳۲.

5- مولوی، کلیات شمس، ص ۲۷.

6- عراق، دیوان، ص ۸۴.

7- شیخ محمود شبستری، سعادت نامه، ص ۲۲۵.

8- شاه داعی، دیوان ص ۵۴.

صفحه

۱۰۳

خرابه ای است که خوشتر ز بیت معمور است *** تنی که از تپش دل خراب می سازند (1)

صائب

همین ماییم و یکدل اندر آن دل زخم ناسوری *** نباشد چون دل دیوانه ما بیت معموری (2)

مسیح کاشی

جامه کعبه (3) و رنگ آن

در روزگار جاهلیت کعبه را با پارچه های رنگارنگ و گوناگون می پوشانیدند. رنگ پوشش در آن زمان سفید و یا قرمز بود. چون نوبت به خلفای بنی عباس رسید، آنان

1- صائب، دیوان.

2- مسیح کاشی، دیوان.

3- درباره نخستین کسی که کعبه را به جامه پوشاند اختلاف است بعضی حضرت ابراهیم گفته اند.

اول من کسا البیت (ابراهیم علیه السلام)، (فقیه، ج ۲، ص ۱۴۹). (و بعضی حضرت اسماعیل را می دانند، (فروع کافی، جلد ۴، ص ۷۳). و برخی آن را نسبت به حضرت آدم می دهند. در تفسیر ابو الفتوح است:

اول کسی که کعبه را جامه گرانبها پوشانید» تبع «زمادار یمن بوده که به قصد خرابی خانه آمده بود و چون به عظمت آن واقف شد آن را لباس پوشانید و هزار شتر قربانی کرد. پس از ظهور اسلام و فتح مکه نخستین کسی که کعبه را با قماش یمانی پوشاند پیغمبر (صلی الله علیه و آله) بود. و حضرت علی (علیه السلام) در دوران خلافت خویش، همه ساله از عراق جامه ای برای کعبه می فرستاد. (قرب الاسناد، ص ۶۵).

ابن بطوطه در سفرنامه خود می نویسد: پیراهن کعبه را در شوشتر خوزستان از يك نوع دیبا و پارچه قیمتی به نام «دیباج» می بافتند و علت اینکه چرا این جامه را در شوشتر تهیه می کردند گفته اند چون مهدی عباسی، و لیعهد منصور دوانقی، دوران ولایتعهدی خود را در ری گذرانده بود با این پارچه آشنایی داشت.

پس از بنی عباس هنگامی که ملوک مصر در حجاز استیلا یافتند پوشانیدن جامه کعبه در انحصار آنان قرار گرفت و تا سده نهم هجری ادامه داشت. در سال ۸۰۷ که شاهرخ پس از درگذشت امیر تیمور در خراسان بزرگ به سلطنت رسید. در فکر این افتاد که این افتخار را از ملوک مصر بگیرد و خود جامه کعبه را بپوشاند.

او کوشش پیگیر خود را از سال ۸۳۳ ق. آغاز کرد اما مورد موافقت ملوک مصر قرار نگرفت. تا سرانجام پس از رد و بدل نامه ها و سفرا، و خشم و تهدید و ارسال نامه های تند و پس از تلاش چهارده ساله موفق شد در سال ۸۴۷ جامه کعبه را که در دار العبادہ یزد ساخته بودند به مصر ارسال کنند. جامه کعبه را حدود صد نفر همراهی می کردند و چون به شام رسیدند، امرا و اعیان شام مقدم آنان را گرامی داشتند و در مصر نیز از آنان استقبال گرمی شد و سرانجام سلطان مصر، فرستادگان خراسانی را با حاجیان مصری به مکه فرستاد و آنان در روز عید قربان جامه را از داخل خانه کعبه آویختند. (آصف فکرت، مقاله، میقات حج، شماره ۵، ص ۱۴۵).

صفحه

۱۰۴

رنگ سیاه را شعار رسمی خویش قرار دادند و رنگ جامه کعبه هم سیاه شد. تا به امروز نیز همین رنگ ادامه دارد به طوری که جامه کعبه به سیاه رنگی تشبیه شده است. عثمان مختاری غزنوی، شاعر قرن پنجم و ششم در مدح «یوسف احمد» می گوید:

قیاس نفس تو و کسوت بنی عباس *** چو جامه ای است که بندند کعبه را آذین(1)

بعضی از شعرا، رنگ سیاه و هر چیز سیاه رنگ را مانند شب، مشک، سیاهی چشم، لباس خلفا، چتر سلاطین و... به جامه کعبه که سیاه رنگ است تشبیه کرده اند. و بعضی از شعرا مانند خاقانی و نظامی که در قرن ششم به سر می برده اند از رنگ سبز لباس کعبه سخن گفته اند.

چو کار کعبه ملک جهان بدان آمد *** که باد غفلت بر بود از او همی استار(2)

ابو حنیفه

قیاس نفس تو و کسوت بنی عباس *** چو جامه ای است که بندند کعبه را آذین(3)

مختاری غزنوی

تو را به خلعت، شاها چه مفخرت باشد *** تو کعبه ای و به کعبه است جامه رامفخر(4)

سیفی نیشابوری

شب و مشک و سواد دیده زدل *** کسوت او همی شعار کنند

خلفا جامه و سلاطین چتر *** همه زان رنگ مستعار کنند

حبشی صورتی که سلطانان *** دست بوسش هزار بار کنند

آن سیه جامه میر حاجب بار *** کش امیر سرای بار کنند(5)

جمال الدین اصفهانی

1- عثمان مختاری غزنوی، دیوان، ص ۳۸۷

2- بیهقی، تاریخ بیهقی، ص ۴۳۰

3- مختاری غزنوی، دیوان.

4- سیفی نیشابوری، دیوان، ص ۲۵۲.

5- جمال الدین اصفهانی، دیوان، ص ۱۴۳.

صفحه

۱۰۵

خاتون کائنات مربع نشستہ خوش *** پوشیده حله و زسر افتاده معجزش(1)

خاقانی

رود کعبه در جامه سبز عیدی *** مگر بزم خاقان ایران نماید(2)

خاقانی

پرده در بارگاه بادت *** زآن حله که هست از آن کعبه(3)

خاقانی

کعبه وارم مقتدای سبز پوشان فلك *** کز وطای عیسی آید شقه دیبای من(4)

خاقانی

محرمان چون رداء(5) صبح در آرند به کتف *** کعبه را سبز لباسی فلك آسا بینند

خود فلك شقه دیبای تن کعبه شود *** هم ز صبحش علم شقه دیبا بینند(6)

خاقانی

دارنده هاشمی شعاری *** پس جامه رومیان چه داری(7)

خاقانی

سلطان کعبه را بین بر تخت هفت کشور *** دیبای سبز بر تن چتر سیاه بر سر(8)

نظامی

به دیبه سیه این کعبه را لباسی ساخت *** که اوست پشت مطیعان و اوستشان مسند(9)

مولوی

1- خاقانی، دیوان، ص ۲۱۹.

2- همان.

3- همان.

4- همان، ص ۴۰۵.

5- ردی نیز تلفظ شده است.

6- خاقانی، دیوان، ص ۹۵.

7- خاقانی، تحفة العراقین، ص ۱۳۴.

8- نظامی، دیوان، ص ۲۳۲.

9- مولوی، کلیات شمس، ص ۲۸۳.

صفحه

۱۰۶

تا عروس روی پوش عنبرین خال حرم *** در حجاب این نه آبا ساکن ام القراست(1)

سلمان ساوجی

در بدنم روح به پرواز شد *** دیده ام از شوق رخس باز شد

دید پری رو صنمی در قیام *** کرد به بر پیرهن مشکفام

نخل قدش را که بود شمع نور *** سایه نشین سدره و طوبی و حور

شد متحرک ز نسیمش نقاب *** گشت منور ز رخس آفتاب

برقع مشکین ز رخس بر شکست *** یافت فروغ گل و عنبر سرشت

مهر جمالش چو مرا رو نمود *** روی نهادم به زمین سجود

چشم گشادم به گل روی او *** قوت دل یافتم از بوی او

خال سیاهش که بود مشک ناب *** مردمک دیده از او نور یاب

سرمه کش چشم غزالان چین *** داده سیاهش گواهی بر این

نقطه نه دایره آسمان *** نقطه صفت هست سیاهش از آن

گر به صفت جامه سیاه آمده *** نور ده طلعت ماه آمده

کسوتش آمد ز ازل مشکسای *** در ظلمات آب خضر کرده جای

آمده با خلعت عنبر سرشت *** غنچه مشکین ز ریاض بهشت(2)

محیی لاری

«سعدی» «در باب هفتم» گلستان «در مورد جامه کعبه می گوید عزیز و گرامی بودن جامه کعبه نه به دلیل حریر و ابریشمی بودن جنس آن است بلکه به دلیل همنشینی او با خانه کعبه است.

اعرابی را دیدم که پسر را همی گفت: یا بنی انک مسؤول یوم القیامه ماذا اکتسبت ولایقال بمن انتسبت، یعنی، تو را خواهند پرسید که عملت چیست نگویند پدرت کیست.

جامه کعبه را که می بوسند *** او نه از کرم پیله نامی شد

با عزیزی نشست روزی چند *** لاجرم همچون او گرامی شد(3)

1- سلمان ساوجی، دیوان، ص ۴۵۰.

2- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۳۲.

3- سعدی، گلستان، باب هفتم.

صفحه

۱۰۷

صفحه

۱۰۷

آویزان شدن به جامه یا پرده کعبه *** بسیاری از مردم برای آمرزش گناهان خویش، خود را به پرده کعبه می آویزند و از خدای کعبه طلب مغفرت می کنند.

از امام امیرالمؤمنین می پرسند چرا به پرده کعبه آویزان می شوند؟ فرمود: مانند شخصی که جنایتی و گناهی مرتکب شده به لباس کسی آویزان می شود و ناله می کند تا از گناهانش در گذرد(1).

دست به تعظیم بر آن پرده زن *** تکیه نما بر کرم ذوالمنن

چشم و دل و سینه بر آن پرده سای *** نور دل و دیده بر آن برفزای

دیده گریان و دل دردناک *** سینه سوزان و جگر چاک چاک

دست درآویز در استار او *** اشک فرو ریز به دیدار او(2)

محیی لاری

حلقه در کعبه

بسیاری از مردم در کنار خانه خدا هنگام دعا و نیایش، حلقه در کعبه را می گیرند و با صاحب خانه مناجات و راز و نیاز می کنند و حاجتهای مادی و معنوی خویش را از او می طلبند.

کامروز حلقه در کعبه است آسمان *** حلقه زنان خانه معمور چاکرش(3)

خاقانی

از خال مفرد او آفت چو خال مفرد *** وز حلقه در او فتنه چو حلقه بر در(4)

آن يك اعرابی از عشق مست *** حلقه کعبه در آورده به دست

1- فروع کافی، ج ۴، ص ۲۲۴.

2- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۴۸.

3- خاقانی، دیوان، ص ۲۱۶.

4- نظامی، دیوان، ص ۲۳۲.

صفحه

۱۰۸

زار می گفت ای خدای ذوالعلو *** کردم آن خویش من، آن تو کو؟

گر به حج فرمودیم حج کرده شد *** آنچه فرمودی به جای آورده شد

ور مرا در عرفه باید ایستاد *** ایستادم دارم از احرام داد

سعی آوردم به قربان آمدم *** رمی را حالی به فرمان آمدم

از در خود بی نصیبم می مدار *** آن من بگذشت آن خود بیار

خالقا آنچ از من آمد کرده شد *** عمر رفت و نیک یا بد کرده شد

ره نمایم باش و دیوانم بشوی

وز دو عالم تخته جانم بشوی

مانده ام از دست خود در صد زحیر *** دست من ای دستگیر من تو گیر (1)

عطار

بود از آن اعرابی شوریده رنگ *** کرد روزی حلقه کعبه به چنگ

گفت یا رب بنده تو برهنه است *** وی عجب برهنگیم نه يك تنه است

کودکانم نیز عریان آمدند *** لاجرم پیوسته گریان آمدند

من ز مردم شرم می دارم بسی *** تو نمی داری چه گویم با کسی

چند داری برهنه آخر مرا *** جامه ای ده این زمان فاخر مرا

مردمان چون آن سخن کردند گوش *** بر زدندش بانگ کای جاهل خموش

از طواف آن قوم چون گشتند باز *** مرد اعرابی همی آمد به ناز
از عقب دستار وز خز جامه داشت *** گویا ملک جهان را نامه داشت
باز پرسیدند از او کای بی نوا *** این که دادت گفت این که دهد خدا
چون من آن گفتم مرا این داد او *** وین فرو بسته درم بگشاد او
آنچه گفتم بود آن ساعت روا *** ز آنکه به دانم من او را از شما (2)
عطار

1- عطار، مصیبت نامه، ص ۳۷۶ و ۳۷۷

2- عطار، مصیبت نامه، ص ۲۵۲

صفحه

۱۰۹

در حلقه کعبه حلقه کن دست *** کز حلقه غم بدو توان رست
رحمت کن و در پناهم آور *** زین شیفتگی به راهم آور
دریاب که مبتلای عشقم *** آزاد کن از بلای عشقم
مجنون چو حدیث عشق بشنید *** اول بگریست پس بخندید
از جای چو مار حلقه برجست *** در حلقه زلف کعبه زد دست
می گفت گرفته حلقه بر در *** کامروز منم چو حلقه بر در
در حلقه عشق جان فروشم *** بی حلقه او مباد گوشم (1)
نظامی

حاجی سوی کعبه رفت و عاشق سوی دوست *** آن حلقه در گرفت و این دامن دوست (2)

علاءالدوله سمنانی

کعبه خلق است رویش حلقه آن کعبه زلف *** خال او سنگ سیاه و چشم ما زمزم نماست (3)

سلمان ساوجی

حلقه گفتا گیر و گو ای دادگر *** عشق لیلی از دل من کن بدر (4)

شاه داعی شیرازی

چو حلقه در کعبه به صد نیاز گرفتم *** دعای حلقه گیسوی مشک بوی تو کردم(5)

جامی

1- نظامی، لیلی و مجنون، ص ۴۷

2- علاء الدوله سمنانی، دیوان، ص ۲۸۸.

3- سلمان ساوجی، دیوان، ص ۴۴۷.

4- شاه داعی شیرازی، کلیات، مثنوی عشق نامه، ص ۳۱۴

5- جامی، دیوان.

صفحه

۱۱۰

قامت گردون شده حلقه سان *** تابود از حلقه آن در نشان

دست بر آن حلقه مبر سرسری *** کین نبود حلقه انگشتری

مهر سلیمان که جهان بر گرفت *** سکه اش از حلقه آن در گرفت

گردن جانها همه در طوق او *** جیب قمر شق شده از شوق او

محو مکن دایره نه فلك *** رخنه گر حلقه ذکر ملك

دست بر این حلقه زند جبرئیل *** تا شنود بانگ ز رب جلیل

حلقه بر این در چه زنی بی حجاب *** هر که نه محرم ندهندش جواب

بار خدایا مکن از خود ردم *** محرمی ده به حریم خودم

دور کنم از در اهل ریا *** بار دهم در حرم کبریا

گوش دلم بر خبر خویش کن *** تاج سرم خاک در خویش کن(1)

محیی لاری

حاجت خواستن و دعا در کنار کعبه

کنار خانه خدا، کعبه، بهترین مکان جهت راز و نیاز با خداوند بی نیاز و مناجات با ذات پاک پروردگار است. آنجا مکانی است که پیامبران الهی و امامان پاک نماز می گزاردند و دست دعا به سوی معبود برداشته و با محبوب خویش عاشقانه سخن می گفتند (2). آنجا مکانی است که مشتاقان و دردمندان، امیدواران و بیدار دلان به گرد «بیت الله» خلقه زده و با «رب البیت» در خلوت شب زمزمه می کنند (3). آنجا مکانی است که آوارگان و شکوه داران، بزرگان و برگزیدگان، با آگاهی و معرفت و با شعور و شناخت سر بر خاک می ساینند و به سجده می روند و با درد و داغ و سوز و گداز اشک می ریزند و

1- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۴۱.

2- طاووس فقیه می گوید: در حجر (اسماعیل) امام سجاد را دیدم که می گفت: عبیدک ببابک، اسیرک بفنائک ... خدایا! بنده کوچک تو و اسیر رواق خانه تو... به درگاه تو روی آورده... وی را از درت رد مکن. المناقب، ج ۴، ص ۱۴۸.

3- در حالات امام زین العابدین است که: فلما لم ير أحداً رمق السماء بطرفه... سحرگاهان آن هنگام که کسی را نمی دید به آسمان خیره نگاه می کرد و می گفت: خدایا ستارگان در پرده شب فرو رفته اند و بندگان در خواب خفته اند، درهای رحمت به روی خواهندگان باز است به سویت آمده ام... مناقب، ج ۴، ص ۱۵۱.

صفحه

۱۱۱

گریه می کنند(۱).

«سعدی «در کتاب» گلستان «در این باره می گوید:

درویشی را دیدم سر بر آستان کعبه همی مالید و می گفت: یا غفور یا رحیم، تو دانی که از ظلوم جهول چه آید.

عذر تقصیر خدمت آوردم *** که ندارم به طاعت استظهار

عاصیان از گناه توبه کنند *** عارفان از عبادت استغفار

عابدان جزای طاعت خواهند و بازرگانان بهای بضاعت. من بنده امید آورده ام نه طاعت، و به دریوزه آمده ام نه به تجارت، اصنع بی ما انت اهله.

بر در کعبه سائلی دیدم *** که همی گفت و می گریستی خوش

می نگویم که طاعتم بپذیر *** قلم عفو بر گناهم کش

عبدالقادر گیلانی را رحمة الله علیه دیدند در حرم کعبه روی بر حصبا نهاده همی گفت: ای خداوند ببخشای، و گر هر آینه مستوجب عقوبتم، در روز قیامت نابینا برانگیز تا در روی نیکان شرمسار نشوم.

روی بر خاک عجز می گویم *** هر سحرگه که باد می آید

ای که هرگز فرامشت نکنم *** هیچت از بنده یاد می آید؟(۲)

چه گفت گفت چو رویت به کعبه کرم است *** نیاز عرض کن و حاجتی که هست بخواه(۳)

ظہیر فاریابی

ز آن در دعائ خوض نکردم که آستان *** از درگه تو کعبه حاجت روا گرفت(۴)

روا گرفت

1- در حالات امام صادق - ع - است که در کنار کعبه وقتی سر از سجده بر می داشت آنچنان گریسته بود که گویا صورتش در آب فرو رفته بود. ثم رفع رأسه و وجهه من البكاء كأنها غمست في الماء. قرب الاسناد، ص ۹۸، به نقل از: الحج في الكتاب والسنة، ص ۹۸ تا ۱۰۰.

2- سعدی، گلستان، باب دوم، ص ۵۴ و ۵۳.

3- ظهیر فاریابی، دیوان، ص ۶۴.

4- همان، ص ۱۳۳.

صفحه

۱۱۲

گفتند به اتفاق یکسر *** کز کعبه گشاده گردد این در

حاجت گه جمله جهان اوست *** محراب زمین و آسمان اوست (1)

نظامی

حسن به گرد درت نشسته بر طریق طواف *** تو کعبهوار حاجتش روا کرده (2)

حسن دهلوی

جامی حریم کعبه حاجت این در است *** روی دعا به کعبه کن و حاجتی بخواه (3)

جامی

به کعبه رفتم و شوق درت فزود آنجا *** به گریه آمدم و جای گریه بود آنجا (4)

آصفی هروی

مسجداً گر کربلای من شوی *** کعبه حاجت روای من شوی (5)

مولوی

یکی از کسانی که در کنار خانه کعبه به مناجات پرداخته» ابراهیم ادهم (6) «است. وی از بزرگان زهاد نیمه اول قرن دوم هجری (مقتول ۱۶۰ یا ۱۶۶ هـ. ق.) است. او از کسانی است که از بلخ به مکه رفت و مجاور خانه خدا شد. در مکه به صحبت چند تن از اولیا مانند فضیل بن عیاض و سفیان ثوری رسید و سپس به شام رفت و تا پایان عمر بدانجا بود. وی در جنگ دریایی ضد بیزنطیه (بیزانس) به شهادت رسید. نام کامل وی ابواسحق ابراهیم بن ادهم بلخی است (7).

1- نظامی، لیلی و مجنون، ص ۴۶ تا ۴۸

2- حسن دهلوی، دیوان، ص ۳۳۶.

3- جامی، دیوان، ص ۸۵.

4- آصفی هروی، دیوان، ص ۱۴۳.

5- مولوی، مثنوی به شرح جعفری ج ۹، ص ۱۰۵؛ نیکلسون، ج ۲، ص ۲۴۰؛ رضانی، ج ۳، ص ۲۰۵.

6- شرح حال ابراهیم ادهم در کتاب «تذکرة الاولیاء» از «فریدالدین عطار نیشابوری» آمده است، ص ۸۵

7- فرهنگ معین، اعلام، ج ۵، ص ۷۵

صفحه

۱۱۳

مناجات ابراهیم ادهم

به پیش کعبه ابراهیم ادهم *** به حق می گفت کای دارای عالم
مرا معصوم خواه و بی گنه دار *** گناهان کآن رود ز آنم نگه دار
یکی هاتف خطابش کرد آنگاه *** که این عصمت که می خواهی تو در راه
همین بوده است از من خلق را خواست *** اگر کار تو و ایشان کنم راست
که تا جمله به هم معصوم مانید *** همه از رحمت محروم مانید
هزاران بحر رحمت با قیاس است *** ولیکن بنده را جای هراس است
ندارم از جهان جز بیم جان من *** ز درد او زبان ترجمان من
چو من از عمر بهبودی ندیدم *** زیان دیدم ولی سودی ندیدم
به مردن راضیم زین زندگانی *** اگر بازم رهانی می توانی
ز سرتاپای من جای نظر نیست *** که بر وی هر زمان زخمی دگر نیست(1)

عطار نیشابوری

یکی دیگر از کسانی که به کنار خانه خدا رفت تا دعا کند «شیخ صنعان» «بود که پس از عمری ارشاد عاقبت
زنار بست. مریدان به کنار خانه خدا آمده و برای او دعا کردند. سپس وی به کعبه آمد و به دعا برخاست. این
داستان در «منطق الطیر» «از» عطار نیشابوری «به تفصیل آمده است.

حکایت شیخ صنعان(2)

شیخ صنعان پیر عهد خویش بود *** در کمال از هر چه گویم بیش بود
قرب پنجه حج به جا آورده بود *** عمره، عمری بود تا می کرده بود
عاقبت چون شیخ ترسایی گزید *** در تمام روم غوغا شد پدید...

2- طبق روایت شیخ عطار در منطق الطیر، وی عارفی بزرگ است که در مکه هفتصد مرید داشت و بر اثر خوابی که دید با جمعی از مریدان به روم رفت و عاشق دختری ترسا شد و به دعوت او از دین اسلام به در آمد و به معبد مسیحیان رفت و به عبادت پرداخت و شراب خورد و سالی خوکبانی کرد ولی به همت ارشد مریدان وی که در کعبه معتکف نشستند توفیق الهی او را دریافت و توبه کرد و با مریدان به سوی مکه بازگشت.

صفحه

بود یاری در میان جمع چست *** پیش شیخ آمد که ای در کار سست

می رویم امروز سوی کعبه باز *** چیست فرمان، باز باید گفت راز

معتکف در کعبه بنشینیم ما *** تا نبینیم آنچه می بینیم ما (1)

عطار نیشابوری

«مجنون» نیز از کسانی است که در کنار کعبه افزونی عشق لیلی را از خدا خواسته است.

«عطار نیشابوری» در کتاب «مصیبت نامه» می گوید:

برد مجنون را سوی کعبه پدر *** تا دعا گوید شفا یابد مگر

چون رسید آن جایگاه مجنون ز راه *** گفت اینجا کن دعا این جایگاه

گو خداوندا مرا بی درد کن *** عشق لیلی بر دل من سرد کن

تو دعا کن تا پدر آمین کند *** بو که حق این مهربانی کین کند

دست برداشت آن زمان مجنون مست *** گفت یا رب عشق لیلی ز آنچه هست

می توانی کرد و صد چندان کنی *** هر زمانم بیش سرگردان کنی

درد عشق او چو افزون گرددت *** هر چه داری تا به دل خون گرددت

چون همه عالم شود همرنگ خون *** ز آن همه خون يك دلت آید برون

آن دل آنکه در حضور افتد مدام *** شادی دل تا ابد گردد تمام (2)

همچنین در «مثنوی عشق نامه» «از» شاه داعی شیرازی «شاعر و عارف نامی قرن نهم هجری آمده است:

پدر مجنون برای درمان عشق لیلی، مجنون را به کعبه برد

تا پدر بردش سوی کعبه و حجاز *** تا که باز آید دلش از عشق باز

حلقه گفتا گیر و گو ای دادگر *** عشق لیلی از دل من کن به در

گفت یا رب عشق لیلی کن زیاد *** لیلی ام هرگز مبر یارب ز یاد
اول عشقش چنین بود از میان *** قصه خواهم کرد با تو من بیان (3)

1- عطار نیشابوری، منطق الطیر، داستان شیخ صنعان، ص ۷۷.

2- عطار، مصیبت نامه، ص ۲۷۵ و ۲۷۶

3- شاه داعی شیرازی، کلیات، مثنوی عشق نامه، ص ۳۱۴.

صفحه

۱۱۵

«آصفی هروی» (متوفی ۹۲۳) در همین زمینه گوید:

مجنون ز بند طره لیلی به کعبه رفت *** سر رشته جنون به سیه خانگی کشید (1)

آصفی هروی

«نظامی» شاعر قرن ششم همین داستان را به تفصیل و با شرح بیشتری در کتاب «لیلی و مجنون» خود ذکر کرده است. قسمتی از این داستان که مربوط به بردن مجنون به حج و دعای او در کنار کعبه است آورده می شود:

اندر بردن پدر مجنون، مجنون را به کعبه بهر خلاص یافت از عشق

چون رایت عشق آن جهانگیر *** شد چون مه لیلی آسمان گیر

هر روز خنیده نام تر گشت *** در شیفتگی تمام تر گشت

هر شیفتگی کز آن نورد است *** زنجیر بر او صداع مرد است

برداشته دل ز کار او بخت *** درمانده پدر به کار او سخت

می کرد نیایش از سر سوز *** تا زان شب تیره بر دمد روز

حاجت گاهی نرفته نگذاشت *** الا که برفت و دست برداشت

خویشان همه در نیاز با او *** هر يك شده چاره ساز با او

بیچارگی و را چو دیدند *** در چاره گری زبان کشیدند

گفتند باتفاق یکسر *** کز کعبه گشاده گردد این در

حاجت که جمله جهان اوست *** محراب زمین و آسمان اوست

پزرفت چو موسم حج آید *** ترتیب کند چنانکه باید

چون موسم حج رسید برخاست *** اشتر طلبید و محمل آراست
فرزند عزیز را به صد جهد *** بنشانند چو ماه در یکی مهد
آمد سوی کعبه سینه پر جوش *** چون کعبه نهاده حلقه در گوش
گوهر به میان زر برآمیخت *** چون ریگ بر اهل ریگ می ریخت
شد در رهش از بسی خزانه *** آن خانه گنج گنج خانه

1- آصفی هروی، دیوان، ص ۱۰۶.

صفحه

۱۱۶

بگرفت به رفق دست فرزند *** در سایه کعبه داشت يك چند
گفت ای پسر این نه جای بازی است *** بشتاب که جای چاره سازی است
در حلقه کعبه حلقه کن دست *** کز حلقه غم بدو توان رست
گو یا رب از این گزاف کاری *** توفیق دهم به رستگاری
رحمت کن و در پناهم آور *** زین شیفتگی به راهم آور
دریاب که مبتلای عشقم *** آزاد کن از بلای عشقم
مجنون چو حدیث عشق بشنید *** اول بگریست پس بخندید
از جای چو مار حلقه برجست *** در حلقه زلف کعبه زد دست
می گفت گرفته حلقه در بر *** کامروز منم چو حلقه بر در
در حلقه عشق جان فروشم *** بی حلقه او مباد گوشم
گویند ز عشق کن جدایی *** این نیست طریق آشنایی
من قوت ز عشق می پذیرم *** گر میرد عشق من بمیرم
پرورده عشق شد سرشتم *** بی عشق مباد سرنو شتم
آن دل که بود ز عشق خالی *** سیلاب غمش براد حالی
یارب به خدایی خداییت *** وانگه به کمال پادشاییت
کز عشق به غایتی رسانم *** کو ماند اگر چه من نمانم

از چشمه عشق ده مرا نور *** این سرمه مکن ز چشم من دور
گر چه ز شراب عشق مستم *** عاشق تر از این کنم که هستم
گویند که خو ز عشق واکن *** لیلی طلبی زدل رها کن
یارب تو مرا به روی لیلی *** هر لحظه بده زیاده میلی
از عمر من آنچه هست بر جای *** بستان و به عمر او در افزای
گرچه شده ام چو مویی از غم *** يك موی نخواهم از سرش کم
از حلقه او به گوشمالی *** گوش ادبم مباد خالی
بی باده او مباد جامم *** بی سکه او مباد نامم
جانم فدی جمال بادش *** گر خون خوردم حلال بادش
گر چه ز غمش چو شمع سوزم *** هم بی غم او مباد روزم

صفحه

۱۱۷

عشقی که چنین به جای خود باد *** چندانکه بود یکی به صد باد
می داشت پدر به سوی او گوش *** کاین قصه شنید گشت خاموش
دانست که دل اسیر دارد *** دردی نه دوا پذیر دارد
چون رفت به خانه سوی خویشان *** گفت آنچه شنید پیش ایشان
کاین سلسله خو که بند بگسست *** چون حلقه کعبه دید در دست
زو زمزمه ای شنید گوشم *** کآورد چو زمزمی به جوشم
گفتم مگر آن صحیفه خواند *** کز محنت لیلش رهاند
او خود همه کام و رای او گفت *** نفرین خود و دعای او گفت(1)

نظامی

«جامی» (شاعر نامدار قرن نهم در کتاب «هفت اورنگ» «خود در اورنگ ششم یعنی» لیلی و مجنون»
همین داستان را به گونه ای دیگر بیان داشته که قسمتهایی از آن چنین است:

چون باز سفید دم در این باغ *** بنشست بر آشیانه راغ...
رخشنده بصر بدید زاغی *** چون دود چراغی و چراغی...
بانگی دو سه زد لطیف و موزون *** نزدیک عرب به فال میمون

مجنون زان بانگ در طرب شد *** رقااص نشیمن طلب شد
یعنی که خوش است عالم امروز *** روزی گردد وصالم امروز
گر بار دهد به خاطر خوش *** سوی خودم آن نگار مهوش

1- نظامی، لیلی و مجنون، ص ۴۶ تا ۴۸

صفحه

۱۱۸

بر من باشد حبی پیاده *** يك حج چه بود که صد زیاده
رفتن مجنون به حج بعد از اجازت خواستن از لیلی
شرط است وفا به عهد کردن *** در پاس عهود جهد کردن...
مجنون که وفا به عهد می کرد *** در رفتن کعبه جهد می کرد
از منزل دوست بی سر و پای *** شد بادیه گرد و راه پیمای
از گرمی ریگ و سختی سنگ *** کرد آبله پای سعی او لنگ...
چون کعبه روان ز بعد میقات *** لبیک زنان شدی در اوقات
او بسته لب از نوای لبیک *** لیلی گفتی به جای لبیک
چشمش به سواد مکه از دور *** چون شد ز جمال کعبه پر نور
آمد ز جمال لیلی اش یاد *** برداشت ز داغ شوق فریاد...
زد بر در خانه شعله شوق *** در گردن جان ز حلقه‌اش طوق
از حلقه غم در آن تگ و دو *** می بست ز حلقه اش برون شو
آنگه ز دو دیده خون دل ریخت *** در دامن ستر کعبه آویخت
کای پرده نشین جمله ناز *** وی عقده گشای پرده راز...
از هر چه نه نیک توبه کردم *** بد کردم و لبیک توبه کردم...
یا رب ز همه بتاب رویم *** وز حرف همه ورق بشویم
الا ز هوای روی لیلی *** وز دعوی آرزوی لیلی(1)...
مجاورت کعبه

درباره اقامت در مکه و مجاور مکه بودن اخبار و احادیث گوناگونی وجود دارد. برخی از این روایات حاجی را از اقامت در مکه نهی کرده (2) و بعضی دیگر اقامت را

1- جامی، هفت اورنگ، لیلی و مجنون، ص ۷۹۳ تا ۷۹۷

2- امام جعفر صادق (علیه السلام) می فرماید: هر گاه مناسک حج را به پایان بردید بر مرکب خود سوار شوید و به سوی اهل خود بروید زیرا اقامت در مکه قساوت قلب می آورد. (علل الشرایع، ج 2، ص ۴۴۶). و در مورد این که اقامت در مکه قساوت قلب می آورد احادیث گوناگونی ذکر شده است. (فروع کافی، ج ۴، ص ۲۳۰؛ علل الشرایع، ج ۲، ص ۴۴۶). امام صادق (علیه السلام) می فرماید: پس از پایان مراسم باز گرد تا بیشتر مشتاق بازگشت باشی. (فروع کافی، ج ۴، ص ۲۳۰).

صفحه

۱۱۹

بی اشکال دانسته است (1).

در تاریخ بسیار بودند از اولیاء الله و بزرگان دین که سالها مجاور خانه خدا بوده و در آنجا به خودسازی و تهذیب نفس مشغول بودند، و بعضی نیز به جهت اقامت طولانی در آنجا ملقب به «جارالله» شدند.

گر عقل قبله ای است تو بر وی مقدمی *** و فضل کعبه ای است تو در وی مجاوری (2)

ادیب صابر

به دست و به بازو و تیغ مقاتلان جهاد *** به صدق توبه و زهد مجاوران حرم (3)

ادیب صابر

جان فرستادی به حج، حج کرد و آمدنزد تو *** دل مجاور گشت آنجا گر نیاید گو میای (4)

سنایی

نه در کعبه مجاور بود چندین سالها بلعم *** نه در کوی ضلالت بود چندین سالها عثمان

1- علی بن مهزیار می گوید: از امام رضا پرسیدم آیا اقامت در مکه فضیلتش بیشتر است یا از آنجا بیرون رفته و در شهرهای دیگر اقامت گزینم؟ در جواب نوشت: «المقام عند بیت الله افضل» «اقامت نزد خانه خدا با فضیلت تر است. (تهذیب، ج ۵، ص ۴۷۶ به نقل از الحج فی الکتاب والسنه، ص ۱۷۰).

امام باقر (علیه السلام) می فرماید: کسی که يك سال در مکه مجاور باشد خداوند گناهان نه ساله گذشته او و خانواده و بستگان و همسایگان و کسانی را که برای آنها استغفار می کند، می آمرزد و آنها را تا چهل سال از هر بدی نگه می دارد. (فروع کافی، ج ۶، ص ۲۷۰؛ تهذیب، ج ۵، ص ۴۴۴).

2- ادیب صابر، دیوان، ص ۱۱۴.

3- همان، ص ۴۸۵.

سنایی

خاطر خاقانی از آن کعبه شناس شد که او *** در حرم خدایگان کرده به جان مجاوری(1)

خاقانی

نه شگفت اگر مسیح در آید ز آسمان *** آرد طواف کعبه و گردد مجاورش(2)

خاقانی

زمزم صفت مدار دو چشم از برای چرخ *** چون در جوار کعبه دولت مجاوری(3)

شمس الدین طبسی

کعبه چیست اندر جوار افتادن است *** تو به تو در ناف عالم زادن است(4)

عطار

در بیان مجاورت مکه و به جا آوردن آداب

هر که در این کوی مجاور شود *** وز عدد سلك زو اهر شود

می سزد از زانکه کمال ادب *** آورد از شوق به جا روز و شب

نقل چنین است کزین پیشتر *** تا که در ایام خود این عمر

در ره حج دره زدی هر که را *** مانده چو از قافله خود جدا

نیست جز این وجه که بیگاه و گاه *** حرمت این خانه بداري نگاه

از ره تکسیر تساهل کنی *** درگه تعجیل تعلل کنی

چون به طوافش کشد اندیشه رای *** شیوه آداب نیاری به جای

1- خاقانی، دیوان، ص ۲۱۶.

2- همان.

3- شمس الدین طبسی، دیوان، ص ۲۷۰.

4- عطار، مصیبت نامه، ص ۴۵

گردی از آن آثم و عاصی شوی *** مبتلی قید معاصی شوی

رفته ز حد بی ادبیهای ما *** نیست از آنجای چنین جای ما (1)

محیی لاری

کعبه نشین

هم خدمت این حلقه به گوشان ختن به *** از طاعت آن کعبه نشینان (2) ریایی (3)

خاقانی

تاکی به رغم کعبه نشینان عروس وار *** چون کعبه سر ز شقه دیبا برآورم (4)

خاقانی

سمت کعبه

خانه کعبه در مکه معظمه برای کسانی که خانه خدا را می بینند قبله است و سمت خانه کعبه برای کسانی که خانه خدا را نمی بینند قبله می باشد. پس برای هر کاری که باید رو به قبله انجام شود در صورتی که خانه کعبه دیده نشود، سمت خانه کعبه قبله محسوب می شود. سنایی در حدیقه و مولوی در چند جای مثنوی کسی را که در کعبه از قبله و سمت قبله سخن بگوید نکوهش کرده است، سنایی گوید:

خرد اینجا تهی کند جعبه *** که تحری بد است در کعبه

پیش کعبه مگر که بوالهوسی *** بشنود علم سمت قبله بسی

هر که در کعبه با تحری مرد *** زیره تر به سوی کرمان برد (5)

سنایی

1- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۷۷.

2- کعبه نشین همان مجاور کعبه است.

3- خاقانی، دیوان، ص ۲۴۶.

4- همان.

5- سنایی، حدیقه الحقیقه، دیوان، ص ۱۲۰.

چو مشتبه شود جهت کعبه نجات *** جز سمت درگهش نکند عقل اختیار(1)

ظهیر فاریابی

این قیاسات و تحری روز ابر *** یا به شب مر قبله را کرده است حبر

لیک با خورشید و کعبه پیش رو *** این قیاس و این تحری را مجو

کعبه نادیده مکن رو زو متاب *** از قیاس الله اعلم بالصواب(2)

مولوی

همچو قومی که تحری می کنند *** بر خیال قبله هر سو می تنند

چون که کعبه رو نماید صبحگاه *** کشف گردد که، که گم کرده است راه(3)

مولوی

در درون کعبه رسم قبله نیست *** چه غم ار غواص را پاچپله نیست(4)

مولوی

مولانا در ادامه داستان موسی و شبان، از قول خداوند به موسی می فرماید:

موسیا آداب دانان دیگرند *** سوخته جان و روانان دیگرند

عاشقان را هر نفس سوزیدنی است *** پرده ویران خراج و عشر نیست

گر خطا گوید و را خاطی مگو *** گر شود پر خون شهیدان را مشو(5)

خون شهیدان را ز آب اولیتر است *** این خطا از صد صواب اولیتر است

در درون کعبه رسم قبله نیست *** چه غم ار غواص را با چپله نیست

تو ز سرمستان قلاووزی مجو *** جامه چاکان را چه فرمایی رفو؟

1- ظهیر فاریابی، دیوان، ص ۱۴.

2- باقیاسات بی مستند کعبه قابل مشاهده را نادیده فرض مکن مولوی، مثنوی به شرح جعفری، ج ۲، ص ۵۷۶؛ نیکلسون، ج ۱، ص ۲۱۰؛ رضانی، ج ۱، ص ۶۷.

3- مولوی، مثنوی به شرح جعفری، ج ۱۱، ص ۱۸۷؛ نیکلسون ج ۳، ص ۲۳؛ رضانی، ج ۵، ص ۲۸۴.

4- مولوی، مثنوی، به شرح جعفری ج ۴، ص ۳۲۸؛ نیکلسون، ج ۱، ص ۳۴۲؛ رضانی، ج ۳، ص ۱۰۶.

5- زرارہ عن ابی جعفر قال قلت له کیف رأیت الشہید یدفن بدمائہ؟ قال نعم فی ثیابہ بدمائہ ولا یحنط ولا یغسل.

زراره می گوید: به حضرت باقر گفتم نظر شما چیست آیا شهید با خونهای خود دفن می شود؟ فرمود: بلی در لباسهایش با خونهای خود دفن می شود و حنوط و غسل ندارد. وسائل، ج ۱، باب ۱۴.

صفحه

۱۲۳

ملت عشق از همه دینها جداست *** عاشقان را مذهب و ملت خداست

لعل را گرمهر نبود باک نیست *** عشق در دریای غم غمناک نیست (1)

مولوی

ارکان کعبه

کعبه چهار رکن دارد هر گوشه کعبه را یک رکن گویند:

1- رکن شرقی که حجر الاسود در آن قرار دارد و به آن «رکن اسود» گویند و طواف خانه خدا از آنجا شروع می شود.

2- رکن شمالی که بعد از «باب بیت» قرار دارد و به آن رکن عراقی گویند.

موقتی است این پرش به صفحه بعدی حذف شود

1- مولوی، مثنوی، به شرح جعفری، ج ۴، ص ۳۲۸؛ نیکلسون، ج ۱، ص ۳۴۲؛ رضائی، ج ۲، ص ۱۰۶.

صفحه

۱۲۳

رو به سوی رکن عراقی روان *** و زپی تسبیح و ثنا این بخوان (1)

3- رکن غربی که پس از میزاب و ناودان طلا قرار دارد و به آن رکن شامی گویند.

چونکه ره آری به سوی رکن شام *** از سر تعظیم بخوان این کلام (2)

4- رکن جنوبی که در کنار مستجار قرار دارد و آن را «رکن یمانی» نامند.

خاقانی نام این چهار رکن را در دو بیت آورده و آنها را باهم چهار برادر خوانده است.

بینی حجرش بلال کردار *** بیرون سیه و درون پر انوار

او را سه برادر اتفاقی *** شامی و یمانی و عراقی

زانگه که ز مادران بزادند *** هر چار به خدمت ایستادند (3)

از چهار رکن کعبه دو رکن بر دیگری ترجیح دارد که عبارت است از رکن حجر الاسود و رکن یمانی که استلام یعنی دست کشیدن به این دو رکن مستحب است و پیامبر خدا (صلی الله علیه وآله) آنها را استلام می کرد (4).

چون زره طوف نمایی قیام *** جانب وی رکن یمانی است نام
بوسه بر آن داده رسول امین *** باش تو نیز از رخ او بوسه چین(5)
در خبر است از کبرای سلف *** اینکه در این رکن ز راه شرف
هست موکل ملکی بر دوام *** کرده پی گفتن آمین قیام
خواهشت از دُنیی و گردین بود *** از تو دعا، از ملك آمین بود
به که در آن حال نمایی ادا *** در طلب دنیا و دین این دعا(6)

محیی لاری

1- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۴۶

2- همان، ص ۴۷

3- خاقانی، تحفة العراقین، ص ۱۲۹

4- علل الشرایع، ج ۲، ص ۴۲۴

5- امام جعفر صادق(علیه السلام) (از قول جدش رسول خدا) صلی الله علیه وآله (می فرماید): «کان رسول الله(صلی الله علیه وآله) لا یستلم الا الرکن الاسود و الیمانی ثم یقبلهما و یضع خده علیهما و رایت ابی یفعله»؛ پیامبر خدا(صلی الله علیه وآله) (استلام نمی کرد مگر رکن اسود و یمانی را سپس آنها را می بوسید و گونه اش را بر آن می نهاد و پدرم نیز چنین می کرد. (علل الشرایع، ج ۲، ص ۴۲۴؛ فروع کافی، ج ۴، ص ۴۰۶).

6- امام صادق(علیه السلام) (می فرماید): «یستحب ان تقول بین الرکن و الحجر اللهم آتنا فی الدنیا حسنة و فی الاخرة حسنة و قنا عذاب النار و قال ان ملکاً موکلاً یقول: آمین؛ مستحب است بین رکن و حجر بگویی: خدایا! به ما، در دنیا و آخرت نیکویی عنایت کن و ما را از آتش برهان و فرمود همانا فرشته ای وکیل است که بگوید آمین)» (فروع کافی، ج ۴، ص ۴۰۸).

محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۴۷ منظور همین دعای مذکور در فوق است.

صفحه

۱۲۴

رکن

به قدس و کعبه و جودی و یثرب و عرفات *** به حق زمزم و رکن و مقام و مسجد نور(1)

رشید الدین وطواط

تفاخر نسب آن پیمبری که بدو *** شرف گرفت صفا و منا و رکن و مقام(2)

ادیب صابر

طوف جاهت را به از کوی تو کو رکن مقام *** کشت روزی را به از دست تو کو ابر مطیر(3)

انوری

کعبه چار رکن دولت و دین *** که جهان را حریم توست مآب(4)

اخسیکتی

رکن الدین، رکن کعبه دین *** آن بر حرمش قبای محرم(5)

اخسیکتی

از ما سلام بادا بر رکن و بر حطیم *** ای شوق ما به زمزم و آن منزل وفا(6)

مولوی

یارب امسال بدان رکن و مقامم برسان *** کام من دیدن کعبه است به کامم برسان(7)

اوحدی مراغی

حجر الاسود

کعبه چهار رکن دارد. در رکن شرقی آن «حجر الاسود» قرار دارد. ارتفاع آن از سطح زمین ۱/۵ متر است و حاجی باید هفت دور طواف خانه خدا را از حجر الاسود

1- رشید الدین وطواط، دیوان، ص ۲۶۹.

2- ادیب صابر ترمذی، دیوان، ص ۱۶۱.

3- انوری، دیوان، ص ۱۵۹.

4- اثیر اخسیکتی، دیوان، ص ۳۸۰

5- همان، ص ۲۱۷

6- مولوی، غزلیات شمس، ص ۴۸.

7- اوحدی مراغی، دیوان، ص ۴۸.

صفحه

۱۲۵

شروع و به آن ختم کند.

حجر الاسود سنگی است بیضی شکل، سیاه رنگ مایل به سرخی، به قطر سی سانتیمتر که نقطه های قرمز رنگی روی آن وجود دارد این سنگ در پوششی از نقره قرار دارد و علامت شکستگی بر روی آن مشاهده می شود که بیانگر آسیب هایی است که در طول زمان بر این سنگ وارد آمده است. نخستین آسیب به دست

حجاج بن یوسف ثقفی واقع شد. زمانی که عبدالله زبیر به آنجا پناه برده بود حجاج با منجنیق خانه را خراب کرد. دومین آسیب به دست قرمطیان انجام شد که در حمله ای مردم مکه را کشتند و به خانه خدا بی حرمتی کردند و حجر الاسود را شکسته و با خود به بحرین یا احصا بردند و حدود ۲۲ سال حجر الاسود نزد آنان بود تا در سال ۳۳۹ عییدالله بن محمد، ملقب به المهدی که از احفاد اسماعیل فرزند امام صادق بود نامه ای به مسبب این حادثه یعنی ابو طاهر نوشت و او را به خاطر این عمل توبیخ کرد و سرانجام حجر الاسود به جایگاه خود برگشت(۱).

استلام» دست کشیدن «و تقبیل» بوسیدن «حجر الاسود

زمزم نمای بود به مدحش زبان من *** تا کرده بودم از حجر الاسود استلام(۲)

خاقانی

همان گونه که گفته شد یکی از مستحبات طواف خانه خدا استلام رکن حجر است و اما استلام و تقبیل خود حجر الاسود نیز روایات بی شماری درباره آن آمده و به آن سفارش اکید شده است.

بار دگر از پی نیت گذر *** از پی تقبیل به سوی حجر

باز چو گشتی به حجر رو به روی *** دست بر آور به زبان این بگوی(۳)

دسترس ار هست بر آن بوسه ده *** ورنه به اخلاص بر آن دست نه

۱- شیخ عباس قمی، تنمة المنتهی، ص ۴۱۰

۲- خاقانی، دیوان.

۳- بسم الله، الله اکبر که در روایت فروع کافی جلد ۴، ص ۴۰۴ از امام صادق(علیه السلام) روایت شده است.

صفحه

۱۲۶

کثرت خلق ار بود و ازدحام *** کت نیود جای پی استلام

باش به انگشت اشارت نما *** سوی وی این و به زبان کن ادا(۱)

محبی لاری

یمین الله

از حجر الاسود به عنوان دست راست خدا در زمین تعبیر شده است. مردم چون با یکدیگر با دست راست پیمان می بندند در اینجا نیز به «یمین الله» تعبیر شده است، زیرا حجر الاسود واسطه ای بین خدا و بندگان است تا بدینوسیله با وی بیعت کنند و در جهت نیل و وصول و دوستی و رضا مصافحه نمایند(۲).

سنگی از وی قدر و رفعت یافته *** پس یمین الله خلعت یافته(۳)

عطار

گر یمین الله در عالم مر است *** حصن كعبه خانه خاص خداست(4)

عطار

سنگ سیاهش که از آن کوتاه است *** دست تمناش «یمین الله» است(5)

جامی

1- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۴۶، مضمون اشعار فوق در همین حدیث موجود است. امام صادق(علیه السلام) می فرماید: «هنگامی که به حجر الاسود نزدیک شدی دستهای خود را بلند کن و حمد و سپاس خدا را بگویی و بر پیامبر خدا درود بفرستی و از خدا بخواه که از تو بپذیرد. سپس استلام حجر کن و آن را ببوس و اگر نتوانستی آن را ببوسی، استلام کن و اگر قدرت بر استلام هم نداشتی با دست به سوی آن اشاره کن و بگو: پروردگار! امانتم را ادا کردم و پیمانم را بستم تا شاهد بر وفای به پیمانم باشی؛ خدایا! کتاب تو و سنت پیامبر تو را تصدیق کردم...» و به همین جهت برای طواف کننده مستحب است در هر شوط ارکان خانه کعبه و حجر الاسود را استلام نماید و در وقت استلام حجر بگوید: «امانتی ادیتها وميثاقي تعاهدته لتشهد لي بالموافاة»؛ امانتم را ادا کردم و پیمانم را بستم تا شاهد وفای به پیمانم باشی. (مناسك، ص ۱۹۲؛ علل الشرایع، ج ۲، ص ۴۲۶).

2- وافی، ج ۲، ص ۱۲۵، به نقل از الحج فی الکتاب والسنة، ص ۱۲۲

3- عطار، منطق الطیر، ص ۲۰.

4- عطار، مصیبت نامه، ص ۲۰۷

5- جامی، تحفة الاحرار.

صفحه

۱۲۷

نام یمین بر حجر الاسودش *** داغ یمین تو بود بر یدش(1)

محیی لاری

این گهر از جمله گهرها جد است *** گفت پیمبر که یمین خداست(2)

هر که بر آن دست نهاد از ندا *** دست نهاده است به دست خدا(3)

محیی لاری

در فارسی به حجر الاسود، «سنگ کعبه» هم گفته شده است.

کرد خوام تا که باشد سیم و سنگ اندر جهان *** چون به سنگ کعبه حاجی من بدین سیم افتخار(4)

سیفی نیشابوری

ور همه سنگ کعبه را بوسه زنند حاجیان *** ما همه بوسه گه کنیم آن سر زلف سعتری

کوی مغان و ما و تو هر سر سنگ کعبه ای *** درد تو کرده زمزمی دست تو کرده ساغری(5)

خاقانی

گاهی» حجر «مطلق گویند و از آن حجر الاسود اراده کنند. و گاهی به صیغه تنثیه،» حجران «و» حجرین «گویند و از آن حجر الاسود و صخره بیت المقدس اراده کنند (6) و گاهی هم به حجر الاسود» رکن «گویند چنانکه در داستان نصب حجر الاسود به دست پیامبر اکرم(صلی الله علیه وآله) از آن به رکن تعبیر شده است(7).

1- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۱۶

2- پیامبر خدا می فرماید: «وإن الركن یمین الله فی الارض یصافح بها خلقه»... علل الشرایع، ج ۲، ص ۴۲۷

3- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۴۱

امام علی - ع - می فرماید: «هو یمین الله فی ارضه بیایع بها خلقه»؛ «آن دست راست خداوند در زمین است و مردم با آن بیعت می کنند. (علل الشرایع، ج ۲، ص ۴۲۶).

4- سیفی نیشابوری، دیوان، ص ۲۵۳.

5- خاقانی، دیوان.

6- دهخدا، لغت نامه.

7- تاریخ طبری، ج ۱، ص ۵۲۶، الکامل فی التاریخ، ج ۱، ص ۴۷۶.

صفحه

۱۲۸

حجر الاسود در آینه شعر

یکی از وابسته های کعبه که در شعر شعرا انعکاس وسیعی یافته حجر الاسود است که گسترده ترین کاربرد را بعد از کعبه به همراه زمزم به خود اختصاص داده است.

عنصری کلک و قلم ممدوحش را و سلمان ساوجی نقطه خط او را و سید حسن غزنوی پرچم عالم گشای شاه را که به رنگ سیاه است و جمال الدین اصفهانی و محیی لاری سیاهی چشم و مردم دیده ممدوحش را و سلمان ساوجی خال سیاه او را و خاقانی مهر کتف حضرت مصطفی(صلی الله علیه وآله وسلم) را و نظامی نافه خوشبوی مشک را به حجر الاسود تشبیه کرده اند.

کعبه است سرایش ز بزرگی ملکان را *** کلکش حجر الاسود و کف چشمه زمزم(1)

عنصری

حقا که به جز دست تو بر لب ننهادم *** جز بر حجر الاسود و بر خاک پیمبر(2)

ناصر خسرو

در وصل دلم را حجر الاسود خواندی *** هجر تو بدان بود کنارم را زمزم(3)

مختاری غزنوی

نامه اقبال خوان زآنکه تویی خوش زبان *** کعبه زوار را تو حجر الاسودی(4)

سنایی

بگشاد کارها حجر اسود و سزد *** کآمد به رنگ رایت عالم گشای شاه(5)

سید حسن غزنوی

1- عنصری، دیوان ص ۱۸۱.

2- ناصر خسرو، دیوان.

3- مختاری غزنوی، دیوان، ص ۲۴۱.

4- سنایی، دیوان، ص ۷۸۹.

5- سید حسن غزنوی.

صفحه

۱۲۹

کرد خواهم تا که باشد سیم و سنگ اندر جهان *** چون به سنگ کعبه حاجی من بدین سیم افتخار(1)

سیفی نیشابوری

از بهر آنکه هست به حلم تو نسبتش *** شد قبله جهان حجر الاسود از عرب(2)

قوامی رازی

بر کعبه حجر سواد عین است *** روشن شده زو فضای عالم(3)

جمال الدین اصفهانی

یکی آستانه همی بوسدش به رسم حجر *** یکی به چهره همی سایدش به شرط مقام(4)

ظهیر فارابی

زمزم نمای بود به مدحش زبان من *** تا کرده بودم از حجر الاسود استلام

خاقانی

خال سیاه او حجر الاسود است از آنك *** ماند به خال و زلف به هم حلقه درش

سنگ سیاه مخوان حجر کعبه را از آنک *** خوانند روشنان همه خورشید اسمرش(5)

خاقانی

مصطفی کعبه است و مهر کتف او سنگ سیاه *** هر کس از بهر کف او زمزم افشان آمده

خاقانی

اولیتر آنکه چون حجر الاسود از پلاس *** خود را لباس عنبر سارا بر آورم(6)

خاقانی

1- سیفی نیشابوری، دیوان، ص ۲۵۲.

2- قوامی رازی، دیوان، ص ۳۵.

3- جمال الدین اصفهانی، دیوان، ص ۲۶۳.

4- ظهیر فارابی، دیوان، ص ۷۲.

5- خاقانی، دیوان، ص ۲۱۸.

6- خاقانی.

صفحه

۱۳۰

هستی حجر الاسود و کعبه علم شاه *** تا کعبه به جای است در آن کعبه به جایی(1)

خاقانی

عالم تر، دامن خشک از تو یافت *** ناف زمین نافه مشک از تو یافت(2)

نظامی

سنگی از وی قدر و رفعت یافته *** پس یمین الله خلعت یافته(3)

عطار

ای کعبه روی چو مهت قبله عالم *** خالت حجر الاسود و لب چشمه زمزم(4)

نقطه خط شهنشاه است یا سنگ حرم *** خال مشکینت که جان مقلان را بوسه خواست(5)

سلمان ساوجی

زهی چو کعبه تو را صد هزار سر بر در *** دلت به بر حجر الاسودی است در مرمر(6)

کمال الدین خجندی

مروه سعی صفا حجر عرفات *** طیبیه و کوفه و کربلا و فرات(7)

جامی

خانه تو دیده هر معبد است *** مردم دیده حجر الاسود است(8)

محبی لاری

1- خاقانی

2- نظامی، مخزن الاسرار، ص ۱۹۵.

3- عطار، منطق الطیر، ص ۲۰.

4- سلمان ساوجی، دیوان، ص ۴۴۸.

5- سلمان ساوجی، دیوان، ص ۴۴۸.

6- کمال خجندی، دیوان، ص ۲۰۸.

7- جامی، سبحة الابرار، سلسلة الذهب، ص ۲۲۶.

8- محبی لاری، فتوح الحرمین، ص ۱۷.

صفحه

۱۳۱

خاقانی در تحفة العراقین در وصف حجر الاسود، هم خود را هندو خوانده و هم حجر الاسود را، زیرا هندو به هشت معنی آمده است از آن جمله: غلام، نوکر، سیاه، زلف سیاه، خال رخسار، معشوق. آنجا که خود را هندو خوانده مراد غلام و نوکر است و آنجا که حجر الاسود را هندو خوانده منظور خال رخسار است.

و در مثنوی دوم ظاهر حجر الاسود را به بلال تشبیه می کند که باطنش پر از نور و روشنایی است.

وردش همه این بود سحرگاه *** کای بیت الله عمرک الله

تا بر در حکم توسست کامش *** شد هندوی هندوی تو نامش

این هندو هندوش چه نام است *** یعنی حجر تو را غلام است

در صفت حجر الاسود

بینی حجرش بلال کردار *** بیرون سیه و درون پر انوار

آن سنگ زر خلاصه دین *** بر چهره کعبه خال مشکین

نور است در آن سواد پنهان *** چون در ظلمات آب حیوان
یا در خم طره جبهه حور *** یا در حدقه حدیقه نور
یا سرنبی میانه حرف *** یا در شب تیره صورت برف
آن هندوی بکر سالخورده *** بر خلق خدای مهر کرده
خلفان همه در برش گرفته *** بوسیده ولی کسش نسفته
او را سه برادر اتفاقی *** شامی و یمانی و عراقی
زانگه که ز مادران بزادند *** هر چار به خدمت ایستادند
تا روز قیام هم بدینسان *** قائم بینی به امر یزدان
از سنگ سیاه چو بازگردی *** زی زمزم راه در نوردی(1)
خاقانی

1- خاقانی، تحفة العراقین، ص ۱۲۹.

صفحه
۱۳۲

باز شکن دامن شبرنگ او *** دیده جان سرمه کش از سنگ او
سنگ سیاهش که از آن کوته است *** دست تمناش یمین الله است
چون تو از آن سنگ شوی خوشه چین *** بوسه زن دست که باشی ببین
بر سر گردون زنی از فخر کوس *** گر رسد دولت این دستبوس(1)
جامی
خال سیاهش که بود مشک ناب *** مردمک دیده از او نور یاب
سرمه کش چشم غزالان چین *** داده سیاهش گواهی بر این
نقطه نه دایره آسمان *** نقطه صفت هست سیاهش از آن(2)
محیی لاری
در تکمیل این بنای جلیل(3)
خانه چو شد راست به سنگی دگر *** بهر نشان خواست زرنگی دگر

داد ندایی جبل بو قبیس *** کز یمن آن نعره شنیدی اویس
گفت که آن خانه چو جبریل برد *** سنگی از آن خانه ودیعت سپرد
باز ستانید ودیعت زمن *** باز نهیدش به حد خویشتن
ذره بیضاست در اصل خودش *** آنکه تو خوانی حجر الاسودش
قول رسول است که زین پیشتر *** بود درخشنده چو قرص قمر
پرتو دلها چو به رویش فتاد *** یافت زدلای سیاه این سواد

1- جامی، تحفة الاحرار، ص ۵۴ و ۵۵.

2- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۳۲.

3- مضمون اشعار محیی لاری این حدیث است:

ابی سعید خدری از علی (علیه السلام) روایت می کند که:

پس از آنکه آدم به زمین هیوط کرد حجر با او بود و آن را در جایگاه خودش در رکن قرار داد و ملائکه قبل از خلقت آدم حج می گزاردند پس از آن آدم و نوح حج گزاردند، سپس خانه ویران شد و پایه های آن کهنه گشت و حجر به کوه ابی قبیس به امانت سپرده شد. پس از آنکه ابراهیم و اسماعیل خانه را بازسازی کردند و پایه های آن را برافراشتند با وحی الهی حجر را از کوه ابی قبیس خارج کرده در جایگاه خود قرار دادند و آن از سنگهای بهشت است و در ابتدا مانند مروارید سفید بود و صفا و درخشندگی یاقوت را داشت ولی دستهای کفار و مشرکین که به آن رسید سیاه شد... (امالی طوسی، ج ۲، ص ۹۱).

صفحه

۱۳۳

گوهر پاکیزه عنبر سرشت *** کآمده با روح قدس از بهشت
بر وی این گونه اثرها رسید *** تا چه اثرها به دل ما رسید
این گهر از جمله گهرها جداست *** گفت پیمبر که یمین خداست
هر که بر آن دست نهاد از ندا *** دست نهاده است به دست خدا(1)

محیی لاری

سنگ سیه مخوان حجر کعبه را از آنک *** خوانند روشن همه خورشید اسمرش(2)

خاقانی

حطیم

بین در خانه خدا و حجرالاسود مکانی است که آن را حطیم گویند. درباره مکان حطیم احتمالات دیگری نیز داده اند(3).

حطیم در لغت به معنی شکسته و خورد شده، و اسب شکسته زبون حال از پیری، و گیاه باقی مانده سال پیش است. و در وجه تسمیه آن بیشتر معنای شکنندگی و فشار را که در اثر ازدحام ایجاد می شود بیان کرده اند.

تیغ بر دوش نه و از دی و از دوش میس *** گر بخواهی که رسد نام تو تا رکن حطیم(4)

ابو حنیفه اسکافی

1- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۴۱.

2- خاقانی، دیوان، ص ۲۸۱.

3- معجم البلدان در ذیل نام حطیم چنین می گوید:

مالك بن انس می گوید حطیم بین مقام و باب است و ابن جریج می گوید: حطیم بین رکن اسود و باب تا مقام است. جایی که مردم برای دعا کردن ازدحام می کنند و یکدیگر را درهم می فشارند.

معاویه بن عمار گوید: از امام صادق(علیه السلام) درباره حطیم سؤال کردم ایشان فرمود: بین حجر الاسود و باب بیت قرار دارد و از آن حضرت علت نامگذاری آن را به حطیم پرسیدم فرمود: چون مردم در آنجا در اثر ازدحام - همدیگر را می شکنند) - عن معاویه بن عمار قال سألت ابا عبدالله(علیه السلام) عن الحطیم قال هو ما بین حجر الاسود و باب البیت قال و سألته لم یسمی الحطیم قال لان الناس یحطم بعضهم بعضا هناك).

4- ابو حنیفه اسکافی، شاعران بی دیوان، ص ۵۹۳.

صفحه

۱۳۴

باد میدان تو ز محتشمان *** چون به هنگام حج رکن حطیم(1)

ابو حنیفه اسکافی

تا بود کعبه و منا و صفا *** تا بود مشعر و مقام و حطیم

دشمنت باد همچو بنده اسیر *** مانده در دست روزگار لئیم(2)

عطاری رازی

تا بود کعبه و منا و صفا *** تا بود مشعر و مقام و حطیم

مر تو را باد در جلال مقام *** دولتت باد سال و ماه مقیم

دشمنت باد همچو بنده اسیر *** مانده در دست روزگار لئیم(3)

عمیق بخاری

به زمزم و عرفات و حطیم و رکن و مقام *** به عمره و حجر و مروه و صفا و منی(4)

ادیب صابر

به خاصیت حرم عدل او چنان ایمن *** که طعن‌ها کشد از رکن‌هاش رکن حطیم(5)

انوری

به طهر کعبه و روی صفا و ضلع حطیم *** به بطن مکه و ناف زمین و معده غار(6)

کمال الدین اسماعیل

از ما سلام بادا بر رکن و بر حطیم *** ای شوق ما به زمزم و آن منزل وفا(7)

مولوی

1- تاریخ بیهقی، ص ۳۸۹ و شاعران بی دیوان، ص ۵۹۲.

2- عطاری رازی، شاعران بی دیوان، ص ۶۰۲.

3- عمیق بخاری، دیوان، ص ۱۸۲.

4- ادیب صابر ترمذی، دیوان، و مونس الاحرار فی دقایق الاشعار، تألیف جاجرمی، ص ۲۰۵.

5- انوری، دیوان، ص ۲۲۹.

6- کمال الدین اسماعیل، دیوان و مونس الاحرار فی دقایق الاشعار، تألیف محمد بن بدر جاجرمی، ص ۱۶۹.

7- مولوی، غزلیات شمس، ص ۸۳.

صفحه

۱۳۵

به حطیم و مقام و زمزم و رکن *** به سکون مجاوران دو سکن(1)

اوحدی مراغی

چون همی آورد امانت را زبیم *** شد به کعبه و آمد او اندر حطیم

از هوا بشنید بانگی کای حطیم *** تافت بر تو آفتابی بس عظیم

ای حطیم امروز آرد در تو رخت *** محتشم شاهی که پیک اوست بخت

ای حطیم امروز بی شک از نوی *** منزل جانهای بالایی شوی(2)

مولوی

و در دو بیت ذیل مولوی ظاهراً از حطیم معنی دیگری قصد کرده است.

تا شود زفت و نماید آن عظیم *** چون درآید سوی محفل در حطیم

روح را از عرش آرد در حطیم *** لاجرم مکر زنان باشد حطیم

مولوی

حرم و حل و بیت و رکن و حطیم *** ناودان و مقام ابراهیم(3)

جامی

چون گذر آری به حطیم از برون *** با دل خاشع جگر پر زخون

جانب دیوار حرم آر روی *** ناظر میزاب شو و این بگوی(4)

محبی لاری

ملنزم

ملنزم نیز مانند حطیم در خانه خدا و حجرالاسود قرار دارد. آنجا مکان استغفار و طلب آمرزش است(5).

1- اوحدی مراغی، دیوان، ص ۴۸۹.

2- مولوی، مثنوی به شرح جعفری، ج ۱۰، ص ۵۸؛ نیکسون، ج ۲، ص ۳۳۳؛ رضانی، ج ۴، ص ۲۳۱

3- جامی، سبحة الابرار، سلسلة الذهب، ص ۲۲۶

4- محبی لاری، فتوح الحرمین، ص ۴۶

5- تفسیر عیاشی، ج ۲، ص ۶۱۸، فروع کافی، ج ۴، ص ۴۱۱

و از رسول خدا(صلی الله علیه وآله (نقل شده که فرمود: ملنزم محلی است که دعا در آن مستجاب می شود و هیچ بنده ای نیست که آنجا خدا را بخواند و خداوند دعایش را مستجاب نکند(1).

جانب باب از حجر آور قیام *** ملنزم آمد به لقب آن مقام

ملنزم از شوق در آغوش گیر *** زنده به جانان شو و از جان بمیر

آتش پروانه ز دل بر فروز *** خویش بر آن شمع زن و خوش بسوز

عادت پروانه ندانی مگر *** چرخ زند اول و سوزد دگر(2)

محبی لاری

مقام ابراهیم(3)

مقام ابراهیم سنگی است که جای پای حضرت ابراهیم بر آن نمایان است. این سنگ هم اکنون درون گنبد شیشه ای کوچکی رو به روی در خانه خدا قرار دارد. فاصله آن تا کعبه ۲۶/۵ ذرع یعنی حدود چهارده متر است.

در مقام و عظمت این سنگ همین بس که دوبار نام آن در قرآن آمده است(4).

گفت نی گفتمش چو گشتی تو *** مطلع بر مقام ابراهیم

1- تفسیر عیاشی، ج ۲، ص ۶۱۸.

2- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۴۸.

3- در تاریخچه این سنگ چند قول گفته اند:

1- امام صادق (علیه السلام) (فرمود: زمانی که پروردگار به ابراهیم وحی کرد که مردم را به سوی این خانه فرا بخواند بر این سنگ که اثر قدمهای او پیداست ایستاد و با فریاد مأموریت خود را انجام داد. (علل الشرایع، ص ۴۲۳؛ طبرسی، مجمع البیان، ج ۷ و ۸، ص ۱۲۸ و ۱۲۹).

2- ابراهیم هنگام ساختن خانه خدا بر روی این سنگ می ایستاد و پایه های خانه را بالا می برد. (طبرسی، ج ۱، ص ۱۵۶).

3- وقتی ابراهیم برای بار دوم از فلسطین به مکه رفت تا با اسماعیل دیدار کند وی را در خانه نیافت و چون ابراهیم با همسرش ساره شرط کرده بود که قدم بر زمین نگذارد و برگردد، همسر اسماعیل سنگی آورده و زیر پای او گذاشت و سر او را شستشو داد تا بر خلاف عهد و پیمان رفتار نکرده باشد. (طبرسی، ج ۱، ص ۱۵۶؛ مجمع البیان، ج ۲ و ۱، ص ۴ - ۳۸۳).

4- آل عمران، آیات ۹۶ و ۹۷

صفحه

۱۳۷

کردی از صدق و اعتقاد و یقین *** خویشی خویش را به حق تسلیم(1)

ناصر خسرو

کعبه دولت است فتح آثار *** تا بود در مقام ابراهیم(2)

مسعود سعد سلمان

تا بود کعبه و منا و صفا *** تا بود مشعر و مقام و حطیم

دشمنت باد همچو بنده اسیر *** مانده در دست روزگار لئیم(3)

عمیق بخاری

به قدس و کعبه و جودی و یثرب و عرفات *** به حق زمزم و رکن و مقام و مسجد نور(4)

رشید الدین وطواط

تفاخر نسب آن پیمبری که بدو *** شرف گرفت صفا و منا و رکن و مقام

طوف جاهت را به از کوی تو کو رکن مقام *** کشت روزی را به از دست تو کو ابر مطیر(5)

انوری

کعبه چار رکن دولت و دین *** که جهان را حریم توست مآب(6)

اثیر اخسیکتی

رکن الدین، رکن کعبه دین *** آن بر حرمش قبای محرم(7)

اثیر اخسیکتی

از ما سلام بادا بر رکن و بر حطیم *** ای شوق ما به زمزم و آن منزل وفا(8)

مولوی

1- ناصر خسرو، دیوان، ص ۳۰۰

2- مسعود سعد سلمان، دیوان.

3- عمیق بخاری، دیوان، ص ۱۸۲، عطاری رازی، شاعران بی دیوان ص ۵۹۳، به هر دو شاعر نسبت داده اند.

4- رشید الدین وطواط، دیوان، ص ۲۶۹.

5- انوری، دیوان، ص ۱۵۹.

6- اثیر اخسیکتی، دیوان، ص ۳۸۰.

7- اثیر اخسیکتی، دیوان، ص ۲۱۷.

8- مولوی، غزلیات شمس، ص ۸۳.

صفحه

۱۳۸

یارب امسال بدان رکن و مقامم برسان *** کام من دیدن کعبه است و به کامم برسان(1)

اوحدی مراغی

سوی قدمگاه خلیل الله آی *** پاچو نیابی به پیش دیده سای(2)

جامی

حرم و حل و بیت و رکن و حطیم *** ناودان و مقام ابراهیم(3)

جامی

چون به در کعبه نمایی گذر *** سوی مقام افکن از آنجا نظر(4)

محبی لاری

پس بود اینت شرف روزگار *** کز اثر حکمت پروردگار

منزل تو گشته مقام خلیل *** جای تو آرامگه جبرئیل(5)

محبی لاری

حجر اسماعیل

در شمال خانه خدا دیواری است کمائی و منحنی شکل از سنگ مرمر به ارتفاع يك متر و نیم و به عرض يك متر و پنجاه سانت و به طول حدود هجده متر (6) که از رکن شمالی موسوم به رکن عراقی شروع و به رکن غربی موسوم به رکن شامی ختم می شود. فضای بین این نیم دایره تا کعبه را حجر اسماعیل گویند و مساحت آن هشت متر و سی و شش سانت است.

اینجا محل زندگی حضرت اسماعیل و مادرش هاجر بود. آن روزی که ابراهیم

1- اوحدی مراغی، دیوان، ص ۴۸.

2- جامی، تحفة الاحرار، ص ۵۵.

3- جامی، سبحة الابرار، سلسلة الذهب، ص ۲۲۶

4- محبی لاری، فتوح الحرمین، ص ۴۶

5- محبی لاری، فتوح الحرمین، ص ۴۶

6- طول حجر اسماعیل در منابع پیدا نشد به تخمین حساب شده است.

صفحه

۱۳۹

آنان را کنار خانه خدا گذاشت در این مکان خیمه ای برپا کرده و زندگی را آغاز کردند. آغل گوسفندانیشان نیز همین جا بوده است. حجر در لغت به معانی مختلفی آمده است از قبیل منع، دامن، پناه، عقل که معنی اصلی آن منع و بازداشتن است.

در حدیث آمده است زمانی که هاجر از دنیا رفت پسرش اسماعیل او را در این مکان دفن کرد و برای اینکه طواف کنندگان قبر مادرش را پایمال نکنند اطراف آن را دیواری کشید و بدینوسیله مانع ایجاد کرد.

اینجا محل دفن پیامبران نیز می باشد (1) و همچنین قبر حضرت اسماعیل (2) و دختران شوهر نکرده او در این مکان قرار دارد (3). نماز (4) و دعا (5) در آن بسیار سفارش شده است و در اهمیت آن همین بس که داخل در طواف و یکی از مصادیق «آیات بینات» است. ابن سفیان می گوید: از امام صادق (علیه السلام) (درباره آیه «فیه آیات بینات» (6) سؤال کردم که منظور از آیات بینات چیست فرمود:

(سه چیز است) مقام ابراهیم که سنگی است و اثر پای ابراهیم بر آن قرار دارد؛ و حجر الاسود و منزل اسماعیل (7).

مستجار

در کنار رکن جنوبی که به آن «رکن یمانی» گویند مکانی است به نام «مستجار» که به طور دقیق در پشت خانه کعبه قرار دارد. و در گذشته که کعبه دارای دو در بوده، در دوم، همین جا قرار داشته است.

مستجار در لغت به معنی پناهگاه است و در جهت نامگذاری آن گویند: چون

1- وسائل، ج ۹ ص ۴۲۹.

2- همان، ص ۴۳۰.

3- همان، ص ۴۳۰.

4- «واکثر الصلوة فی الحجر» بحار الانوار، ج ۹۹، ص ۲۳۰.

5- «و ادع عنده کثیرا» فقه رضوی، ص ۲۲۲.

6- آل عمران ۹۶ و ۹۷ در خانه خدا نشانه های روشنی است.

7- فروع کافی، ج ۴، ص ۲۲۳.

صفحه

۱۴۰

طواف کنندگان در این مکان گویا به صاحبخانه پناهنده می شوند به آن مستجار می گویند (1)

میزاب (ناودان طلا) (2)

ناودان کعبه که جنس آن از طلا می باشد و به آن «میزاب» گویند در بالای دیوار شمالی خانه و در قسمت حجر اسماعیل قرار دارد.

نماز خواندن در زیر ناودان مستحب است. امام رضا (علیه السلام) می فرماید: «واکثر الصلوة فی الحجر و تعمد تحت المیزاب» (3). «نماز را در حجر بخوان و زیر میزاب را قصد کن.

و هنگام طواف در مقابل میزاب دعا نیز وارد شده است.

جانب دیوار حرم آر روی *** ناظر میزاب شو و این بگوی (4)

محبی لاری آب میزاب نیز شفاست. هنگام بارش باران، طواف کنندگان به زیر آن می روند و برای شفا و تبرک از آن نوشیده بر سر و روی می مالند. و در روایت آمده است «ماء المیزاب شفی المریض (5)». «آب ناودان کعبه بیمار را شفا می دهد.

1- و در روایت دارد به مستجار که رسیدی دستهای خود را باز کن و شکم و صورت خود را به خانه بچسبان و بگو:

«اللهم البیت بینک و العبد عبدک و هذا مکان العائذ بک من النار)» دعائم الاسلام، ج ۱، ص ۳۱۴).

خدایا این خانه، خانه توسست و این بنده، بنده توسست و این مکان، مکان پناه جستن از آتش است.

در بحار آمده است که در چند جا هست که دعای «موقت» یعنی معین و مقدری ندارد. نماز بر جنازه، قنوت، مستجار، صفا و مروه و وقوف به عرفات و دو رکعت نماز طواف. (بحار، ج ۹۹، ص ۱۹۹).

2- کعبه ابتدا، ناودان نداشت و آب باران بر آن جمع و خطرانی متوجه خانه می شد. گویند ناودان را ابتدا حجاج بن یوسف بر بام کعبه نهاد و جنس آن از چوب بود و سپس از مس و در سال ۹۵۹ توسط سلیمان قانونی از نقره ساخته شد و در سال ۱۰۲۱ سلطان احمد آن را با طلا و لاجورد رنگین کرد و در سال ۱۲۷۳ به وسیله سلطان عبدالمجید عثمانی از طلای خالص ساخته شد که هم اکنون نیز باقی است.

3- بحار الانوار، ج ۹۹، ص ۲۳۰.

4- اللهم اظلنی تحت ظلّ عرشک يوم لا ظلّ إلا ظلك، اللهم أسقنی من کأس محمد (صلی الله علیه وآله وسلم) شربة لا تظمأ بعدها أبداً.

محبی لاری، فتوح الحرمین، ص ۴۶ و ۴۷. نزدیک به همین عبارت دعایی در فقه الرضا، ص ۲۷ آمده است.

5- بحار الانوار، ج ۶۲، ص ۲۸۳.

صفحه

۱۴۱

علم تو خود بام عقل و کعبه نفس است و طبع *** من چو حج کولان به زیر ناودان چون خوانمت (1)

سنایی

جوید به تبرک آب دستت *** چون حاج ز ناودان کعبه (2)

خاقانی

زمزم فشانم از مژه در زیر ناودان *** طوفان خون ز صخره صما برآورم (3)

خاقانی

ای تشنه ابر رحمت تو *** چون من لب ناودان کعبه (4)

خاقانی

در صفت ناودان زرین

با تشنه دلان برای تسکین *** آبی سوی ناودان زرین
بینی همه بحر ها کم و کاست *** با ریزش نم که ناودان راست
رفته خطرات بحر اخضر *** پیش قطرات ناودان در
بام فلک است بهر تمکین *** محتاج به ناودان زرین(5)
خاقانی

حرم و حل و بیت و رکن و حطیم *** ناودان و مقام ابراهیم(6)
جامی

1- سنایی، دیوان، ص ۱۰۴

2- خاقانی، دیوان، ص ۴۰۴.

3- خاقانی، دیوان، ص ۲۴۶.

4- خاقانی، دیوان، ص ۲۴۶.

5- خاقانی، تحفة العراقین، ص ۱۳۰.

6- جامی، سبحة الاسرار، سلسله الذهب، ص ۲۲۶

صفحه

۱۴۲

زمزم

در مسجدالحرام چاهی است به نام زمزم. این چاه در شرق کعبه و بین حجرالاسود و مقام ابراهیم قرار دارد. فاصله آن تا کعبه کمتر از بیست متر است.

درباره فضیلت آب زمزم (1) و نوشیدن (2) و هدیه بردن (3) آن روایات زیادی وارد شده است. درباره پیدایش آن در فصل رویدادهای تاریخی سخن گفته شده است.

زمزم در آینه شعر

زمزم یکی از وابسته های کعبه و واژه های مربوط به حج است که پس از کعبه، به همراه حجرالاسود در شعر شعرا گسترده ترین انعکاس را داشته است. شعرا در صنعت تشبیه از زمزم بسیار استفاده کرده اند. عنصری و سنایی و خاقانی کف دست ممدوح خود را و منوچهری چشم خود را و دیگر شعرا، لب و لطف و دل و دیده و طبع و دُرد خام و فرو رفتگی چانه را به زمزم تشبیه کرده اند.

به هنگام کمر بستن تو گویی *** همی بر آب زمزم نبود آذر(4)

همی تا بر جهان فضل است فرزندان آدم را *** چو بر هر چشمه ای حیوان و بر هر چاه زمزم را
بدین شایستگی جشنی بدین بایستگی روزی *** ملك را در جهان هر روز جشنی باد و نوروزی (5)

فرخی سیستانی

1- پیامبر خدا (صلی الله علیه وآله) (فرمود: «خیر ماء ینبع علی وجه الارض ماء زمزم»؛ بهترین چشمه ای که
بر روی زمین جاری است چشمه آب زمزم است. (الحج فی الکتاب والسنة، به نقل از جعفریات، ص ۹۰).

2- امام رضا (علیه السلام) (فرمود: آب زمزم شفای هر بیماری و امان از هر ترس و اندوهی است. (الحج فی
الکتاب والسنة به نقل از فقه الرضا، ص ۴۶). و در روایات متعدد دیگر آمده است که آب زمزم برای کسی که
بنوشد و استعمال کند شفاست (همان و دعائم الاسلام، ج ۱، ص ۳۱۵).

3- پیامبر خدا (صلی الله علیه وآله) (زمانی که در مدینه بود آب زمزم را به عنوان سوغات و هدیه درخواست
می کرد. (همان و دعائم اسلام، ج ۱، ص ۳۱۵).

4- منجيك ترمذی (قرن چهارم) شاعران بی دیوان، ص ۲۲۸

5- فرخی سیستانی، دیوان، ص ۴۱۳

صفحه

۱۴۳

کعبه است سرایش ز بزرگی ملکان را *** کلکش حجر الاسود و کف چشمه زمزم (1)

عنصری

به سان چاه زمزم است چشم من *** که کعبه وحوش شد سرای او (2)

منوچهری

الا تا نه هر خانه باشد چو کعبه *** الا تا نه هر چاه باشد چو زمزم

خصال تو بادا و نام تو بادا *** چو زمزم مطهر چو کعبه معظم (3)

ازرقی هروی

گرد ره توست مشک تاتار *** خاک در توست آب زمزم (4)

ازرقی هروی

چگونه برهان آرد کسی که از ره قدر *** ز چاه زمزم گیرد قیاس رود فرات (5)

ازرقی هروی

ایا از نامداران مه چنانك از آبها زمزم *** ويا از كامرانان به چنانك از چوبها چندن(6)

جوهری صایغ هروی

اگر فضل رسول از ركن و زمزم جمله برخیزد *** یکی سنگی بود ركن و یکی شوراب چه زمزم

ناصر خسرو

وز بیم تشنگی قیامت همیشه تو *** در آرزوی قطر گکی آب زمزمی

ناصر خسرو

زمزم اگر زآبها چه پاکتر است *** پاکتر از زمزم است ازار مرا

ناصر خسرو

1- عنصری، دیوان، ص ۱۸۱

2- منوچهری، دیوان، ص ۹۳

3- ازرقی هروی، دیوان، ص ۵۴

4- همان، ص ۸۸

5- همان، ص ۵۸

6- جوهری صایغ هروی، شاعران بی دیوان، ص ۵۲۹

صفحه

۱۴۴

این ناخوش و خوار و همچو خون است *** وآن خوش و عزیز همچو زمزم(1)

ناصر خسرو

ای شسته سر و روی به آب زمزم *** حج کرده چو مردان و گشته بی غم

ناصر خسرو به عالم در فراوان سنگ و چاه است *** ولی چون صخره و چون زمزمی کو(2)

سنایی

خاك درش نظیف چون كعبه *** آب قدرش لطیف چون زمزم(3)

سنایی

كعبه ای بود در سخا و كفش *** ناسخ صد هزار زمزم بود(4)

سنایی

زمزم لطف آب خامه اوست *** کعبه اهل فضل نامه اوست (5)

سنایی

با چاه آن زنخدان بر آن لبان زمزم *** گویی که عاشقان را با کعبه گشت یکسان (6)

رشیدالدین وطواط

ایوان تو چو جنت و دستت چو کوثر است *** درگاه تو چو کعبه طبعیت چو زمزم است (7)

عبدالواسع جبلی

نه هست هیچ بنا را متانت کعبه *** نه هست هیچ چهی را مثبت زمزم (8)

ادیب صابر ترمذی

1- ناصر خسرو، دیوان.

2- سنایی، دیوان، ص ۵۸۱

3- همان، ص ۳۷۶

4- سنایی، دیوان، ص ۳۸۱

5- سنایی، حقیقة الحقیقه، ص ۲۵۱

6- رشیدالدین وطواط، دیوان، ص ۵۶۸

7- عبدالواسع جبلی، دیوان، ص ۶۱

8- ادیب صابر ترمذی، دیوان، ص ۱۳۱

صفحه

۱۴۵

ور نسیم لطف تو بر آتش دوزخ وزد *** دلو چرخ از دوزخ آیزمزم و کوثر کشد (1)

انوری

آب وی آب زمزم و کوثر *** خاک وی جمله عنبر و کافور (2)

وز ریگ روان روان همی کرد *** فر قدم تو چشمه زمزم (3)

جمال الدین اصفهانی

زمزم به سان دیده یعقوب زاده آب *** یوسف کشنده دلو ز چاه مقعرش(4)

خاقانی

او کعبه علوم و کف و کلك مجلسش *** بودند زمزم و حجرالاسود و مقام

خاقانی

کعبه ما طرف خم، زمزم ما درد خام *** مصحف ما خط جام، سبجه ما نام صبح

خاقانی

در صفت زمزم

ز آنجا گذرت به زمزم افتد *** چشمت به سواد اعظم افتد

بینی ثقلین عالم خاک *** استاده فراز چشمه پاک

همچون سگ کهف زیر ژنده *** لب خشک و زبان برون فکنده

با صفوت زمزم مطهر *** محتاج طهارت است کوثر

از بس کشش رسن به هر گاه *** دندانده شده دهانه چاه

میم است به شکل سین نوشته *** یا منشار است حلقه گشته

یاری ده ای حیات عالم *** با دلوکشانش چاه زمزم

گر دلو همی دریده گردد *** یا گر رسنش بریده گردد

1- انوری، دیوان، ص ۹۲

2- کلیله.

3- جمال الدین اصفهانی، دیوان، ص ۲۶۲

4- خاقانی، دیوان، ص ۲۱۹

صفحه

۱۴۶

دلو فلک آوری به چاهش *** سازی رسن از نطق ماهش(1)

خاقانی

چند یاد کعبه و زمزم کنی خاقانیا *** باده ده کز کعبه آزاد و زمزم فارغیم(2)

خاقانی

ای جنت انس را تو کوثر *** وی کعبه قدس را تو زمزم

خاقانی

سخنم هر آنکه جوید نرود به نظم دیگر *** که به کوثر آب خورده نکند حدیث زمزم (3)

نظامی

زمزم صفت مدار دو چشم از برای چرخ *** چون در جوار کعبه دولت مجاوری (4)

شمس الدین طبسی

آب از سر چاه زمزم آور *** آتش ز کلیسای رهبان (5)

محمد بدر جاجرمی

سخن می رفت دوش از لوح محفوظ *** نگه کردم چو جام جم نباشد

هر آن کس کو از این يك جرعه نوشید *** مر او را کعبه و زمزم نباشد

عطار

به یمن خاک درت شد دل چو زمزم من *** چو آب عکس پذیر از صفای اندیشه (6)

سیف فرغانی

طواف کعبه عشق از کسی درست آید *** که دیده زمزم او گشت و دل مقام خلیل (7)

خواجوی کرمانی

1- خاقانی، تحفة العراقین، ص ۱۳۰

2- خاقانی، دیوان.

3- نظامی، دیوان، ص ۲۳۸

4- شمس الدین طبسی، دیوان، ص ۲۷۳

5- محمد بدر جاجرمی، مونس الاحرار فی دقایق الاشعار، ص ۸۲

6- سیف فرغانی، دیوان، ج ۳، ص ۳۵۰

7- خواجوی کرمانی، دیوان، ص ۴۵۳

بحمدالله مرا هستند فرزندان روحانی *** که حوراشان پیورده است بر آغوش و رضوان هم

زلطف هر یکی گشته است غرق اندرخوی خجالت *** نه يك سرچشمه زمزم چه زمزم آب حیوان هم (1)

ابن یمین

آب انگور نکو خور، که مباح است و حلال *** آب زمزم نخوری بد که حرامت باشد (2)

ابن یمین

به آب زمزم و کوثر سفید نتوان کرد *** گلیم بخت کسی را که بافتند سیاه (3)

حافظ

کوی تو کعبه و لب تو آب زمزم است *** آبی چرا به تشنه زمزم نمی دهی (4)

کمال خجندی

آن کس است این که مکه و بطحا *** زمزم و بوقییس و خیف و منا (5)

جامی

لب لعل و زرخدان هر دو با هم *** نموده آب خضر و چاه زمزم (6)

هلالی جغتایی

چنان با نیک و بد سر کن که بعد از مردنت عرفی *** مسلمانان به زمزم شوید و هندو بسوزانند (7)

عرفی

1- ابن یمین، دیوان، ص ۲۰۴

2- همان.

3- حافظ، دیوان، ص ۱۷

4- کمال خجندی، دیوان، ص ۳۵۷

5- جامی، سلسله الذهب، ص ۲۲۶

6- هلالی جغتایی، دیوان، صفات العاشقین، ص ۳۱۴

7- عرفی، دیوان.

طوف و سعی حرم عشق نیاورده به جای *** تشنه زمزم آن چاه زنخدان گشتم

زمزم و ترکیبات و مثلها

چاه زمزم را آلوده کردن: (1)

خود را با کاری زشت شهره کردن. برای کسب شهرت، عملی قبیح مرتکب شدن. گویند این کار برادر حاتم کرده است آنگاه که دید با سخا، صیت و آوازه برادر به دست نکند، آب چاه مقدس زمزم بیالود و بدین سبب مشهور گشت نظیر «خَالِفُ تُشْهَر» مخالفت کن تا مشهور شوی (2).

زمزم آتش فشان، کنایه از آفتاب عالمتاب (3)

زمزم رسن ور، کنایه از آفتاب عالمتاب (4)

زمزم افشان، اشك ریزان. گریه کنان (5)

مصطفی کعبه است و مهر کتف او سنگ سیاه *** هر کس از بهر کف او زمزم افشان آمده

خاقانی

تا خیال کعبه نقش دیده جان دیده اند *** دیده را از شوق کعبه زمزم افشان دیده اند

خاقانی

نظاره در تو چشم ملایك، که چشم تو *** دیده جمال کعبه و زمزم فشان شده

خاقانی

1- اصل ضرب المثل به گونه ای دیگر است که عفت قلم ایجاب می کرد بدین صورت تغییر شکل یابد.

2- دهخدا، امثال و حکم، ج ۱، ص ۳۸۹

3- (برهان) (آنند راج) (از انجمن آرا).

4- (فرهنگ رشیدی) (نظام الاطبا).

5- (فرهنگ رشیدی) (ناظم الاطبا).

حرم و وابسته های آن

حجاز

هنگامی که از حرم و وابسته ها و محدوده های آن سخن گفته می شود نام عربستان (1) و شبه جزیره عربستان (2) و حجاز نیز برده می شود که مختصری درباره

1- عربستان کشوری است که بیش از ۳۲ شبه جزیره عربستان را در بر گرفته است. در بخش شرقی آن خلیج فارس و غرب آن دریای سرخ واقع شده است. وسعت این کشور در حدود ۲/۲۴۰/۰۰۰ کیلومتر مربع است. این کشور از سه منطقه جغرافیایی تشکیل شده است:

1- بیابان نجد که بخش اعظم این کشور را تشکیل می دهد و از بیابانهای وسیع پوشیده از ماسه تشکیل می شود. در این بیابان وزش باد، توده های ماسه را از سویی به سویی می برد. بخش جنوبی این بیابان را ربع الخالی می گویند زیرا بیابانی بی آب و علف و خالی است و خار مگیلان آن شهرت جهانی دارد. وسعت این بیابان به پانصد هزار کیلومتر مربع می رسد که تا کشور یمن ادامه می یابد. ربع الخالی یکی از پهناورترین بیابانهای خشک و خالی جهان است. به این بیابان، «بادیه» نیز می گویند که بسیاری از حجگزاران به خصوص در گذشته مجبور بوده اند برای ادای حج از آن بگذرند. بادیه در شعر شعرا انعکاس وسیع و بازتابی گسترده داشته است که در فصل اول، در بخش بادیه از آن سخن گفته شده.

2- مناطق ساحلی حجاز و عسیر که در کناره دریای سرخ قرار دارد و از بندر عقبه در شمال تا یمن در جنوب ادامه دارد.

3- منطقه احساء که در امتداد سواحل خلیج فارس واقع است.

2- این شبه جزیره از هفت واحد سیاسی تشکیل شده است که عبارتند از: عربستان، یمن، عمان، امارات متحده عربی، قطر، بحرین و کویت.

صفحه

۱۵۲

آنها در پاورقی و متن توضیح داده شده است.

«حجاز» یکی از بخشهای مهم عربستان است که در حاشیه غربی این کشور قرار دارد. حجاز در لغت به معنای مانع است و از حجز یعنی جدایی بین دو چیز گرفته شده است. حجاز به واسطه رشته کوههایی بین غور و شام و بادیه و پایین نجد و سرراه یا نجد و تهامه و یا نجد و غور فاصله انداخته است (1). از مهمترین شهرهای حجاز، مکه و مدینه است.

برآمد بر این نردبان از حجاز *** خرامان خرامان به کشتی و ناز

فردوسی

همه کشت و بسته حجاز و یمن *** به رای و به مردان شمشیر زن

فردوسی

تو را هست محشر رسول حجاز *** دهنده به پول چو نبود جواز

عنصری

خدای طاعت خویش و رسول و سلطان خواست *** نکرد فرق بدین هر سه امر در فرقان

نجات خلق به حمد محمد و محمود *** سر نبی و نبی خدایگان جهان

از آنکه بد به حجاز آن و این به ایرانشهر *** حجاز دین را قبله است و ملک را ایران(2)

عنصری

چو عود قماری و چون مشک تبت *** چو عنصر سرشته یمان و حجازی(3)

ابوالطیب المصعبی

1- لسان العرب، ج ۳، ص ۶۱.

2- عنصری، دیوان، در مدح سلطان محمود غزنوی.

3- تاریخ بیهقی، چاپ دکتر فیاض، ص ۳۷۷.

صفحه

۱۵۳

اندر عراق بزم کنی در حجاز رزم *** اندر عجم مظالم و اندر عرب شعار(1)

منوچهری

ذاکر فضل تو و مرتهن بر تواند *** چه طرازی به طراز و چه حجازی به حجاز(2)

منوچهری

فصاحت حجاز

مردم «حجاز» به فصاحت در گفتار شهرت جهانی دارند.

به شجاعت ز طرازی به سخاوت ز عرب *** به لطافت ز عراقی به فصاحت ز حجاز(3)

قطران تبریزی

لطیف تر به مدام اندرون ز اهل عرب *** فصیح تر به کلام اندرون ز اهل حجاز(4)

قطران تبریزی

خسروا با تندرستی و لطافت یار باش *** تا لطافت در عراق است و فصاحت در حجاز(5)

قطران تبریزی

به طبع از ظریفی در است از عراقی *** به لطف از لطیفی تمام از حجازی(6)

قطران تبریزی

ز مجد دین که زجدش سه جاء جاه گرفت *** یکی حجاز و دوم مکه و سوم بطحا(7)

ادیب صابر ترمذی

1- منوچهری، دیوان، ص ۴۰.

2- منوچهری، دیوان، ص ۴۲.

3- قطران تبریزی، دیوان، ص ۱۸۲

4- همان، ص ۱۸۵

5- همان، ص ۲۸۴

6- قطران تبریزی، دیوان، ص ۴۰۳.

7- ادیب صابر ترمذی، دیوان، ص ۳۰۰.

صفحه

۱۵۴

چونکه راهت به سوی تبریز است *** هین مران ناچه را به سوی حجاز

نرسد در حجاز آن که رود *** سوی چین و ختا و شهر طراز(1)

سلطان ولد

در سفرها به مصر و شام و حجاز *** کردم ای دوست روز و شب تڤ و تاز(2)

شیخ محمود شبستری

کس نبیند که تشنگان حجاز *** به سر آب شور گرد آیند

هر کجا کعبه ای بود شیرین *** مردم و مرغ و مور گرد آیند(3)

سعدی

حاجیان چون روی در راه حجاز آورده اند *** مطرب عشاق گو بنواز راهی از حجاز

به رشحه قلمی کم نشد تعطش ما *** که ذکر کعبه زیادت کند هوای حجاز(4)

فکند زمزمه عشق در حجاز و عراق *** نوای بانگ غزل‌های حافظ از شیراز (5)

حافظ

بهر خدا مطرب عاشق نواز *** ساز کن آهنگ مقام حجاز (6)

محیی لاری

بطحاء (7) و ابطح

شهر مکه به واسطه وجود کوه‌های اطراف آن دارای چندین تنگه و دره است. انتهای دره ای که کعبه در آن است «بطحا» گویند و تقریباً بین مکه و منی قرار دارد.

1- سلطان ولد، دیوان، ص ۱۹۴.

2- شیخ محمود شبستری، سعادت نامه، ص ۱۷۱.

3- سعدی، گلستان، ص ۲۷.

4- عماد فقیه، دیوان، ص ۳۶۷.

5- حافظ، دیوان، ص ۲۳.

6- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۲۵.

7- بطحاء در لغت به معنی مسیر سیل است که در آن سنگریزه وجود دارد؛ و البطحاء مسیل فیه دقائق الحصى. همچنین گفته اند سرزمینی است با خاکهای نرم که سیل آنها را آورده است.

صفحه

۱۵۵

مسافت آن از هر دو به يك اندازه و شاید به منی نزدیکتر است و از این جهت به مکه و منی هر دو نسبت داده می شود.

سید ابطحی، منسوب به ابطح و یکی از القاب حضرت رسول اکرم (صلی الله علیه و آله می باشد).

اگر طبعش گذر سازد به سوی بصره و طائف *** و گر جودش گذر گیرد به سوی مکه و بطحا

شهی و شهد گرداند کشنده تخم در حنظل *** زر و یاقوت گرداند خنده خار در خرما (1)

ازرقی هروی

از طاعت بر شد به قاب قوسین *** پیغمبر ما از زمین بطحا (2)

ناصر خسرو

شبستان مقامت قاب قوسین *** در درگاه تو بطحا و زمزم (3)

هوای دوست خواهی گر، شراب شوق جانان خور *** وصال یار اگر خواهی طواف جای بطحا کن (4)

سنایی

دیاری که خیل تو را گشت منزل *** ز تو حرمت ارض بطحا گرفته (5)

خاقانی

خود ملک خواهد تا چنبر این کوس شود *** تا صدش از جبل الرحمه بطحا شنوند (6)

خاقانی

1- ازرقی هروی، دیوان.

2- ناصر خسرو، دیوان.

3- سنایی، دیوان.

4- همان.

5- خاقانی، دیوان.

6- همان.

صفحه

۱۵۶

دجله خوناب است زین پس گر نهد سر در نشیب *** خاک نخلستان بطحا را کند از خون عجین (1)

سعدی

به پر دل به هر لحظه به بطحایی و در مکه *** به تن پرندهم مردان ببین آن گشت و جولان را (2)

سلطان ولد

ثنا گویم کریمی را که بی مثل است و بی همتا *** پس از آن نعت پیغمبر ز جان و دل کنم انشاء

عدوی ناکشش یکدم نباشد خالی از ماتم *** به حق کعبه و زمزم به حق یثرب و بطحا (3)

حافظ

عملش بر حرم بطحا زن *** تیغ قهرش به سر اعدا زن

جامی

دگر آن مقتدای اهل تقوی *** سمی آفتاب اوج بطحی(4)

آن کس است این که مکه و بطحا *** زمزم و بوقبیس و خیف و منا

جامی

حرم

حرم به منطقه اطراف مکه گفته می شود و مسافت آن از هر طرف مختلف است و امروزه با نصب دو ستون در دو طرف جاده حد آن را مشخص کرده اند. نزدیکترین آن

1- سعدی، غزلیات.

2- سلطان ولد، دیوان، ص ۳۴.

3- حافظ، قصاید، ص ۳۲۹.

4- حبیب السیر، چاپ خیام، ج ۲، ص ۳.

صفحه

۱۵۷

به مسجد الحرام تنعیم و دورترین آن مزدلفه است.(1)

احمد بن محمد یعنی ابی نصر گوید از امام رضا درباره حرم و نشانه های آن سؤال کردم و اینکه چرا برخی نزدیکتر و بعضی دورترند فرمود:

زمانی که آدم از بهشت رانده شد بر کوه ابو قبیس هبوط کرد، آنگاه از وحشت به خدا شکایت کرد، زیرا چیزی را که در بهشت می شنید دیگر به گوشش نمی خورد. پروردگار، یاقوت سرخی را بر او فرود آورد و آن را در مکان خانه (کعبه) گذاشت و آدم بر آن طواف می کرد و روشنایی آن یاقوت تا جای نشانه ها می رسید. آنگاه نشانه ها طبق روشنایی آن، علامت گذاری شد و خداوند آن را حرم قرار داد(2).

ز مینو چو آدم بر این که فتاد *** همی بود با درد و با سرد باد

ز دل دود و غم رفته بر آفتاب *** دو دیده چو دریا دو رخ جوی آب

به صد سال گریان به از روزگار *** همی خواست آموزش از کردگار...

فرستاد پس کردگار از بهشت *** به دست سروش خجسته سرشت

ز یاقوت یکپارچه لعل فام *** در افشان یکی خانه آباد نام

مر آن را میان جهان جای کرد *** پرستشگهی زو دل آرای کرد(3)...

اسدی طوسی

اصل بنا چون که شد اول بر آب *** چون نشود جمله بناها خراب

1- مسافت شش جهت تعیین شده تا مسجد الحرام به قرار زیر است.

1- «حدیبیه» که در راه جده به مکه قرار دارد، ۲۰ کیلومتر تا مسجدالحرام.

2- «تنعیم» که در راه مدینه به مکه قرار دارد، ۶ کیلومتر تا مسجدالحرام.

3- «بطن نمر» که در راه جعرانه به مکه قرار دارد، ۱۵ کیلومتر تا مسجدالحرام.

4- «وادی نخله» که در راه عراق به مکه قرار دارد، ۱۶ کیلومتر تا مسجدالحرام.

5- «مزدلفه» که در راه طائف به مکه قرار دارد و از عرفات می گذرد، ۲۱ کیلومتر تا مسجدالحرام.

6- «اضاة» که در راه یمن به مکه قرار دارد، ۱۲ کیلومتر تا مسجدالحرام.

در بعضی از روایات آمده است که شعاع حرم از کعبه چهار فرسخ است و بعضی از علما این قول را اختیار کرده اند.

اما ملاك عمل همین علامت گذاری امروزی است که حدود آن گفته شد و از روایت متن نیز به دست می آید که در زمان امام رضا(علیه السلام) نیز این تفاوت وجود داشته است.

2- وسائل الشیعه، ج ۹، ص ۳۳۴ این روایت در کتب دیگری ذکر شده مانند تهذیب، ج ۱، ص ۵۷۵؛ فقیه، جلد ۱، ص ۶۸؛ عیون اخبار الرضا، ص ۱۵۸؛ فروع کافی، ج ۱، ص ۲۱۸؛ قرب الاسناد، ص ۱۵۹.

3- اسدی طوسی، گرشاسب نامه، ص ۱۸

صفحه

۱۵۸

نقش بر آب است سراسر جهان *** خواه زمین گویی و خواه آسمان

گشت چو بر آب زمین را مکان *** آدم خاکی بسرشتند از آن

طینتش از روح روان ساختند *** سایر گلزار جنان ساختند

در حرم خلد بسی ماه و سال *** بود به ذکر احد ذوالجلال

عاقبت از خلد جنان دور ماند *** غمزده و واله و مهجور ماند

بهر تسلاى وی آمد فرود *** گنبد یاقوت ز چرخ کبود

یافت بر آن عرصه تمکن که آن *** کعبه ما را بود اکنون مکان

گرد وی از غایت شوق و نیاز *** طوف کنان گشتی و کردی نماز(1)

محبی لاری

محدوده ای که حرم را تشکیل می دهد شکلی شبیه به قلب انسان دارد. حرم که خود قلب تپنده عالم اسلام، یعنی کعبه را در درون دارد از نظر ظاهر نیز شبیه به قلب است. همانگونه که قلب مرکز احساس و رمز حیات انسان است و خون را در رگها به جریان می اندازد و همان گونه که قلب اداره تن را به دست دارد و وسط بدن قرار گرفته است، حرم و خانه کعبه نیز مرکز احساس و رمز حیات و راز هستی مسلمانان است و در قلب دنیا و وسط کره زمین قرار دارد. از این رو کعبه را «ناف زمین» گفته اند.

مکه حرم کرد عرب را خدای *** عهد تو را کرد حرم در عجم

هر که در آمد همه باقی شدند *** باز فنا شد که ندید این حرم(2)

بسام کورد

گر آهویی بیا و کنار منت حرم *** آرام گیر و بامن و از من چنین مشم

خفاف

ابا ناله و بوق و با پیل رفت *** به دیدار جای سماعیل رفت

که خان حرم را برآورده بود *** بدو اندرون رنجهها برده بود

فردوسی

1- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۳۹.

2- همان گونه که شرح آن گذشت اولین شاعر پارسی گویی که نامی از مکه و حرم در اشعار او آمده «بسام کورد» نام دارد که در قرن سوم می زیسته است. در تاریخ سیستان نام او در ردیف اولین شاعران پارسی گوی است.

صفحه

۱۵۹

حرم یا یمن پاك در دست اوست *** به دریای مصر اندرون شست اوست

فردوسی

چو بشنید کآمد ز راه حرم *** جهانگیر پیروز با باد و دم

فردوسی

ولایت تو ای امیر ز امن چون حرم است *** ز خرمی و خوشی همچو روضه رضوان

فرخی

از عطا دادن پیوسته آن بار خدای *** خانه زائر او باز ندانی ز حرم

فرخی

زائران را سرای او حرم است *** مسند او منا و صدر صفا

فرخی

زبدخواه ایمن شود وزستم *** چو از چنگ یوز آهو اندر حرم

اسدی

گفت نی گفتمش چو می رفتی *** در حرم همچو اهل کهف و رقیم

ناصر خسرو

اندر حرم آی ای پسر ایرا که نمازی *** کان را به حرم در کنی از مزد هزار است

ناصر خسرو

بشناس حرم را که هم اینجا بدر توست *** با بادیه و ریگ مغلانت چه کار است

ناصر خسرو

صاحب ستران همه بانگ بر ایشان زدند *** کاین حرم کبریاست بار بود تنگیاب

خاقانی

یارب این عشق چیست در پس و پیش *** هیچ عاشق در حرم نزده است

خاقانی

صفحه

۱۶۰

آن کعبه را کبوتر پرنده در حرم *** کآخر زبام کعبه نیارد گذار کرد

خاقانی

خاطر خاقنی از آن کعبه شناس شد که او *** در حرم خدایگان کرده به جان مجاوری

خاقانی

در کعبه مردان بوده اند کز دل وفا افزوده اند *** در کوی صدق آسوده اند محرم توی اندر حرم

سنایی

خواهی که درون حرم عشق خرامی *** در میکده بنشین که ره کعبه دراز است

عراقی

به طواف کعبه رفتم به حرم رهم ندادند *** که برون در چه کردی که درون خانه آیی

عراقی

تکاپوی حرم تا کی خیال از طبع بیرون کن *** که محرم گر شوی ذاتت حقایق را حرم گردد

سعدی

تا ز خود بیرون نیایی ره نیایی در حرم *** و چه همچون کعبه باشی سال و مه اندر حجاز

سیف فرغانی

ای به گرد کوی تو جان همچو حاجی در طواف *** در پناه عشق تو دل همچو کعبه در حرم

سیف فرغانی

به عزم کعبه قربت چو بسته ایم احرام *** ز ما سعادت وصل حرم دریغ مدار (1)

خواجوی کرمانی

1- خواجوی کرمانی، دیوان، ص ۱۰۰.

صفحه

۱۶۱

ارکان کعبه حرمت سدره را مطاف *** و اطراف موقف کرمت کعبه را مزار (1)

خواجوی کرمانی

تا قدم در حرم کعبه تجرید زدیم *** سخن دوست شنیدیم ز هر دیواری (2)

خیالی بخارایی

از آن به کعبه وصل تو ره ندارد جان *** که غیر در حرم خاص دوست محرم نیست (3)

خیالی

محرم کوی تو محروم ز دیدار چراست *** چون به گرد حرم کعبه طوافی دارد (4)

خیالی

چو هست کعبه مقصود، کوی او شاهی *** روا مدار که محروم از آن حرم باشیم (5)

شاهی سبزواری

حرم و حل و بیت و رکن و حطیم *** ناودان و مقام ابراهیم (6)

جامی

به کوی دوست هلالی ز راه کعبه می‌رس *** تو ساکن حرمی از سفر چه می‌پرسی (7)

هلالی جغتایی

از در خویش مران همچو هلالی ما را *** حرمتی دار که ما ساکن بیت الحرمیم (8)

هلالی جغتایی

گر از طواف حرم کعبه کویت خبر یابد *** ز شوق آن پردروح از تن مرغ حرم بیرون (9)

هلالی جغتایی

1- همان، ص ۵۶

2- خیالی بخارایی، دیوان ص ۲۵۷.

3- همان، ص ۶۸

4- همان، ص ۹۸

5- شاه‌ی سبزواری، دیوان، ص ۷۰.

6- جامی، سبحة الابرار، سلسلة الذهب، ص ۲۲۶

7- هلالی جغتایی، دیوان، ص ۱۸۸

8- همان، ص ۱۴۴

9- همان، ص ۱۵۱

صفحه

۱۶۲

ویژگیهای حرم (1)

حرم امن و کعبه امن (2)

حق گفت ایمن است هر آن کو به حج رسید *** ای چرخ حق گزار ز آفات ایمنی

مولوی

-
- 1- حرم به خاطر قداست و احترامی که دارد دارای احکامی مخصوص به خود است که به برخی از آنها اشاره می‌شود. ۱ - همانگونه که گفته شد ورود به حرم باید با تشریفات مخصوصی که همان احرام است صورت گیرد. ۲ - کشتن حیوانات وحشی و شکار آنها در این منطقه حرام است. (امام خمینی، مناسک حج). ۳ - جنگ و خونریزی در این منطقه ممنوع است. (امام خمینی، مناسک حج). ۴ - افراد غیر مسلمان حق سکونت

در این منطقه را ندارند. (توبه آیه ۲۸). ۵ - کندن درختان و گیاهان حرم به جز اذخر که گیاه خوشبویی است جایز نیست. (تحریر الوسیله، ج ۱، ص ۴۲۸). ۶ - حمل اسلحه و رفت و آمد مسلحانه در آن ممنوع است. (تحریر الوسیله، ج ۱، ص ۴۲۹). ۷ - سکونت کسانی که در این سرزمین قصد الحاد به ظلم دارند یعنی می خواهند دزدی کنند و ستمگری و تعدی و فساد را پیشه خود سازند ممنوع است. (فروع کافی، ج ۴، ص ۲۳۹). ۸ - کسی حق دست زدن به اشیای گم شده حرم را ندارد. (من لا یحضر، ج ۱، ص ۹۱، تهذیب، ج ۱، ص ۵۶۷). ۹ - اجاره دادن خانه های مکه صحیح نیست. (وسائل الشیعه، ج ۹، ص ۹ - ۳۶۸). ۱۰ - کسی که بیرون حرم مرتکب جنایتی شود اگر به حرم پناهنده شود نمی شود او را مجازات کرد بلکه باید به ترتیبی بر او سخت گرفت، مثلاً او را از آب و غذا محروم کرد تا مجبور شود از حرم بیرون رفته و مجازات شود، البته کسی که خود، احترام حرم را نگه ندارد و درون حرم مرتکب جرمی شود این امنیت برای او نیست. (صافی از فروع کافی، ج ۱، ص ۲۲۸، علل الشرایع، ج ۲، ص ۴۴۴، فروع کافی، ج ۴، ص ۲۲۸). ۱۱ - کسی که در حرم بمیرد از سختی بزرگ قیامت در امان است و خدا او را داخل بهشت می نماید. (مستدرک، ج ۱، ص ۱۲۱). و همچنین کسی که در حرم دفن شود. (فروع کافی، ج ۴، ص ۲۵۹). ۱۲ - بیرون بردن سنگ از صفا و مروه جایز نیست و به طور کلی خارج کردن سنگریزه و خاک از مسجد الحرام و اطراف کعبه حرام است. (مناسک حج امام خمینی، ص ۳۳۶، وسائل الشیعه، ج ۹، ص ۳۳۸، فروع کافی، ج ۴، ص ۲۲۹). ۱۳ - اقامت زیاد در مکه مکروه است و قساوت قلب می آورد. (وسائل الشیعه، ج ۹، ص ۳۴۳). ۱۴ - ساختن بنا و خانه ای بلندتر از کعبه جایز نیست. (وسائل الشیعه، ج ۹، ص ۳۴۳). ۱۵ - مسافر مخیر است در مسجد الحرام و مسجد النبی (صلی الله علیه و آله و یا طبق بعضی از فتاوا در همه مکه و مدینه نماز را قصر و یا اتمام بخواند. (وسائل الشیعه، ج ۵، ص ۵۴۳ تا ۵۴۷). ۱۶ - تصرف در زیور کعبه ممنوع است. (نهج البلاغه، روایت ۲۶۲). ۱۷ - عبور جنب و حائض از مسجد الحرام جایز نیست. (وسائل الشیعه، ج ۱، ص ۴۹۵).

2- امنیت حرم و شهر مکه و مسجد الحرام و کعبه، از برکتهای دعای حضرت ابراهیم خلیل است زمانی که همسر و فرزندش را در کنار کعبه گذاشت عرض کرد: «رب اجعل هذا بلداً آمناً» «توبه: ۱۲۶» خدایا! این مکان را شهر امنی قرار بده. و پس از آن به خاطر پیدا شدن زمزم، آن مکان غیر ذی زرع و نا آباد به شهری آباد و مسکونی مبدل گشت و به همین جهت حضرت ابراهیم وقتی به آنجا آمد یکی از دعاهايش را که بلد شدن آن وادی بود مستجاب شده یافت و دعای دوم را مجدداً تکرار کرد و گفت: «واذ قال ابراهیم رب اجعل هذا البلد آمناً» «ابراهیم: ۳۶» خدایا! این بلد را امن و امان قرار بده. و به همین جهت است که بلد در آیه اول بدون «الف و لام» و در آیه دوم با «الف و لام» تعریف ذکر شده است. (تعبیر و تفسیر آیت الله جوادی آملی). پس از آن دعای دوم حضرت ابراهیم هم مستجاب شد و «بلد» به «بلد الامین» تبدیل گشت. «والتین والزیتون و طور سینین و هذا البلد الامین» «تین: ۱ و ۲»؛ سوگند به انجیر و زیتون و سوگند به طور سینا و این شهر امن. و در آیات دیگری نیز برای امن بودن آن تأکید شده مثل: «اولم یروا انا جلعنا حرماً آمناً» (عنکبوت: ۳) «و من دخله کان آمناً» (آل عمران: ۹۷) «الذی اطعمهم من جوع و آمنهم من خوف» (قریش: ۴) «اولم نمکن لهم حرماً آمناً یجبی الیه ثمرات کل شیء» «قصص: ۵۷»

صفحه

۱۶۳

از ویژگیهای مهم و آشکار حرم امن بودن آن است و می توان بیشتر خصوصیات دیگر آن را در همین امنیت خلاصه کرد. زمانی که این محدوده به عنوان منطقه امن شناخته شد اعمالی را که بویی از نا امنی در آن مشاهده می شود نباید انجام داد در این منطقه نه تنها انسانها، که حیوانات، گیاهان و جمادات (۱) نیز از امنیت برخوردارند.

گر آهوئی بیا و کنار منت حرم *** آرام گیر با من و از من چنین مشم

خفاف

زبد خواه ایمن شود وز ستم *** چو از چنگ یوز آهو اندر حرم

اسدی

ولایت تو ز امن ای امیر چون حرم است *** ز خرمی و خوشی همچو روضه رضوان (2)

فرخی سیستانی

ای چو کعبه وحوش را همه امن *** خلق را قصر و درگهت مأمن

نیت کعبه کرد بنده تو *** بنده را زین مراد باز مزن

مسعود سعد سلمان

خایفان را حریم حضرت او *** در امان چون حریم بطحا شد (3)

رشید الدین وطواط

کعبه امن و امانی لاجرم در مرتبت *** بارگاه و مجلس تو مکه و بطحا شدند (4)

ادیب صابر

1- سنگهای صفا و مروه را که در حرم قرار دارد نمی شود به بیرون برد. مناسک حج امام خمینی، ص ۳۳۶.

2- فرخی سیستانی، دیوان، ص ۳۲۸.

3- رشید الدین وطواط، دیوان، ص ۱۲۷.

4- ادیب صابر، دیوان، ص ۴۶.

صفحه

۱۶۴

در حریم او خواص کعبه هست از ایمنی *** در اساس استوار او ثبات طور باد (1)

انوری

سالکان راست ره بادیه دهلیز خطر *** لکن ایوان امان کعبه علیا بینند (2)

خاقانی

دانم که به فر کعبه پاک *** مکه ز حوادث است بی باک

تا کعبه درون اوست ساکن *** شد ساحت او زساعت ایمن

خاقانی

کعبه زو تشریف بیت الله یافت *** گشت ایمن هر که در وی راه یافت (3)

عطار

با یاد جمال جانفزایت *** هر زاویه کعبه امانی است(4)

کمند سعدی اگر شیر بیشه صید کند *** تو در کمند نیایی که آهوی حرمی(5)

سعدی

چون دل ببردی دین میرهوش از سر مسکین مبر *** با مهربانان کین میر لاقتلوا صید الحرم(6)

سعدی

خون صاحبنظران ریختی ای کعبه حسن *** قتل اینان که روا داشت که صید حرمند

سعدی

1- انوری، دیوان، ص ۱۰۳.

2- خاقانی، دیوان، ص ۹۷.

3- عطار نیشابوری، منطق الطیر، ص ۲۰.

4- تاریخ ادبیات ص ۸۵۱.

5- سعدی، کلیات، غزلیات.

6- همان.

صفحه

۱۶۵

ای بر در تو دولت و اقبال پاسبان *** وی خاک آستانه تو کعبه امان(1)

عبید زاکانی

چو جنت باغ او دار الامانی *** چو کعبه گلشنش دار الامان باد(2)

عماد فقیه کرمانی

یارب مگیرش ارچه دل چون کبوترم *** افکند و کشت و عزت صید حرم نداشت

حافظ

مکه(3)

شهر مکه در سمت غربی شبه جزیره عربستان قرار دارد. از شمال به مدینه، از شرق به طائف، از جنوب به عسیر و یمن، و از غرب به جده و قسمت شرقی سواحل بحر احمر محدود می شود (4). ارتفاع مکه از سطح دریا در حدود ۳۳ متر می باشد.

شهر مکه بین دو رشته کوه، محصور گردیده و از این جهت بنای شهر از دور ناپیداست.

1- عبید زاکانی، دیوان، ص ۲۹.

2- عماد فقیه کرمانی، دیوان، ص ۳۷۲.

3- درباره وجوه تسمیه و علت‌های نامگذاری مکه و اشتقاق و معنی این کلمه سخنهاى مختلفی گفته شده مانند: ۱ - مکیدن: این منظور در لسان العرب در ماده مك می گوید مك یمك مكاً و امتك و تمكك و مکمكة به معنای امتص یعنی كودك شیرخوار آنچه در پستان مادر بود مکید. حال با به علت کمی آب آنجاست که مردم، آب آنجا را تا آخرین قطره استخراج می کنند. و یا به دلیل علاقه مردم به آنجاست مانند علاقه طفل به پستان مادر «لازدحام الناس». ۲ - به معنی وسط زمین و گسترش زمین از آن است. ۳ - به معنی هلاکت و نابودی و از بین بردن است به علت‌های زیر: الف - زیرا هر کسی در آن ظلم کند هلاک می شود» سمیت مکه لأنها تمك من ظلم ای تهلکه «و شاهد آن داستان اصحاب فیل است. ب - از بین بردن گناهان» لأنها تمك الذنوب ای و تستخرجها و تذهب بها كلها «ج - از بین بردن غرور و نخوت ستمگران» لأنها تمك الجبارين ای تذهب نخوتهم 4 «- به معنی سوت زدن است. امام رضا(علیه السلام) (در پاسخ به محمد بن سنان که پرسیده بود چرا مکه را مکه نامیده اند فرمود): سمیت مکه لان الناس كانوا یمکون فیها و كان یقال لمن قصدها قد مکا و ذلك قول الله عزوجل و ما كان صلوتهم عند البیت الا مکاء و تصدیة «به این خاطر که مردم زمان جاهلیت در هنگام حج سوت می کشیدند کسی که می خواست حج بگذارد می گفتند «قدمکا» امام رضا به آیه ای از قرآن استناد می فرماید که نیایش اعراب جاهلی در کنار خانه خدا فقط کف زدن و سوت کشیدن بود.

4- این شهر در ۲۱ درجه و ۲۶ دقیقه عرض شمالی و ۳۹ درجه و ۴۹ دقیقه طول شرقی واقع شده است.

صفحه

۱۶۶

این نام (مکه) از معروفترین نامهای شهر مکه است و نامش يك مرتبه در قرآن آمده است(۱).

مکه حرم کرد عرب را خدای *** عهد تو را کرد حرم در عجم

هر که در آمد همه باقی شدند *** باز فنا شد که ندید این حرم(۲)

بسام کورد

همه از باغ و بستان یاد مکه *** دل از زندان غم آزاد مکه

مکان دیگر و ملك دگر جوی *** وطن در این خراب آباد مکه(۳)

بابا طاهر

چو از مکه شدم سوی مدینه *** خدایم داد توفیق زیارت

من به راه مکه آن دیدم ز فخر روزگار *** کز پیمبر دید در راه مدینه یار غار(۴)

سید حسن غزنوی

نگو به احمد مرسل که مکه را بگذاشت *** کشید لشکر و بر مکه گشت او والا(۵)

مولوی

سرکش نشوم نه عکه ام من *** قانع بزیم که مکه ام من(6)

مولوی

گذر از قدس و ز عکه که رسی زود به مکه *** چو رهنه سوی حجاز است چرا سوی مرندی(7)

سلطان ولد

آن کس است این که مکه و بطحا *** زمزم و بو قبیس و خیف و منا(8)

1- سوره فتح، آیه ۲۴.

2- بسام کورد قرن سوم، شاعران بی دیوان.

3- بابا طاهر.

4- سید حسن غزنوی، دیوان، ص ۹۰.

5- مولوی، کلیات شمس، ص ۹۰.

6- همان، ص ۱۵۰.

7- سلطان ولد، دیوان، ص ۴۲۷.

8- جامی، سبحة الابرار، سلسلة الذهب، ص ۲۲۶

صفحه

۱۶۷

مکه بر آن سطح زمین خلق گشت *** بود دگر جمله عدم کوه و دشت

داشت همین مکه تمکن بر آب *** هیچ اثر نی ز جهان خراب(1)

محبی لاری

ام القرى(2)

نام دیگر مکه، ام القرى، یعنی مادر آبادیهاست که در قرآن دوبار نام آن آمده است(3).

شاعری عباس کرد و طلحه کرد و حمزه کرد *** جعفر و سعد و سعید و سید ام القرى(4)

منوچهری

مرا سجده گه بیت بیت العنب بس *** که در بیت ام القرى می گریزم(5)

خاقانی

تو را ام القرى کی در حساب است *** نبی امی از ام الکتاب است(6)

عطار

چون خلیل الله اساس کعبه ام القرى *** کرده ملک سلطنت را در جهان ذاتت بناست

تا عروس روی پوش عنبرین خال حرم *** در حجاب این نه آبا ساکن ام القراست

1- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۳۹

2- به مکه، ام القرى گویند و علت آنکه آن را ام القرى نامیده اند چند وجه ذکر کرده اند.

1- قبله بودن آن و چون مردم به آن اقتدا می کردند ام القرى نام گرفته است. ۲ - مقدم بودن آن چون خانه خدا در آن واقع شده است. ۳ - مأمن بودن آن برای دیگر مردم شهرها. ۴ - مرکزیت زمین. ۵ - گسترش زمین از آن مکان.

3- شوری، آیه ۷ و أنعام، آیه ۹۲

4- منوچهری، دیوان، ص ۱۳۱.

5- خاقانی، دیوان.

6- عطار، خسرو نامه، ص ۱۸.

صفحه

۱۶۸

نو عروس دولت جاوید را بادا حرم *** بارگاه حضرتت کان کعبه عز و علاست(1)

سلمان ساوجی

گشت مکان حرم کبریا *** کرد خدایش لقب ام القرا(2)

محیی لاری

ناف زمین

مکه را «ناف زمین» گویند و چون مکه مرکز زمین است و زمین از آنجا بسط و توسعه یافته است بیشتر به وجه تسمیه ام القرى نزدیک است(3).

فرستاد پس کردگار از بهشت *** به دست فروش خجسته سرشت

1- سلمان ساوجی، دیوان، ص ۴۴۹ و ۴۵۰.

2- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۳۹.

3- و در این باره به آیات و روایات متعددی استناد کرده اند.

در تفسیر آیه ۱۹۶ سوره آل عمران: «ان اول بیت وضع للناس للذي ببكة مبارکاً».

و آیه ۳۰ از سوره نازعات: «والارض بعد ذلك دحيها».

آورده اند که در آغاز آفرینش، همه سطح زمین را آب فرا گرفته بود. و نخستین مکانی که از زیر آب خارج و قابل سکونت شد مکه بود و سپس خشکیهای دیگر زمین از آنجا بسط و گسترش پیدا کرد که در روایات از آن به «دحو الارض» تعبیر کرده اند.

و از نظر علمی و تاریخی نیز این مطلب برای بعضی از خشکیها و قاره ها و کوهها ثابت شده است و در علت نامگذاری مکه گفته شده است وجه اشتقاق مکه از «تمککت العظم» است که به هنگام در آوردن مغز استخوان گفته می شود و خلیل در این مورد گفته است که مکه وسط زمین قرار دارد به همان صورت که مغز استخوان در وسط آن قرار دارد (المفردات ص ۴۹۱) در حدیث است عده ای از یهودیان خدمت رسول خدا(صلی الله علیه و آله آمدند و سؤالاتی کردند که یکی از آنها این بود که چرا کعبه، کعبه نامیده شده است؟ پیامبر اکرم(صلی الله علیه و آله فرمود: چون کعبه وسط دنیا قرار دارد. لای شی سمیت الکعبه کعبه؟ فقال النبی(صلی الله علیه و آله)لأنها وسط الدنيا) «علل الشرایع، ج ۲، ص ۳۹۸ و امالی صدوق، ص ۱۶۶). و کعب در لغت به معنی وسط آمده است.

امام هشتم(علیه السلام) می فرماید علت اینکه خانه کعبه در وسط زمین قرار دارد این است که تا مردم شرق و غرب از نظر آمدن به سوی آن یکسان و مساوی باشند.

«عن الرضا(علیه السلام) (علة وضع البيت في وسط الارض ليكون الفرض لاهل المشرق و المغرب سواء)». (وسائل الشیعه، باب حج).

همچنین از امام رضا(علیه السلام) (حدیثی نقل شده که فرمود علت قرار داشتن بیت در وسط زمین این است که آنجا مکانی است که از زیر آن زمین گسترش یافته است. (علل الشرایع، ج ۲، باب حج، که از آن به «دحو الارض» تعبیر کرده اند. و الارض بعد ذلك دحيها، نازعات، آیه ۳۰).

صفحه

۱۶۹

زیاقوت یکپارچه لعل فام *** در افشان یکی خانه آباد فام

مر آن را میان جهان جای کرد *** پرستشگی زو دل آرای کرد(1)

اسدی طوسی ای پاک سلاله مکرم *** در ناف زمین ز صلب عالم

چرخ ارنه به فرت ایستادی *** بر ناف زمین شکم نهادی

خاک عرب از تو شد زر خشک *** ناف زمی از تو نافه خشک(2)

خاقانی

ناف زمی است کعبه مگر ناف مشک شد *** کاندر سموم کرد اثر مشک اذفرش(3)

خاقانی

كعبه در ناف زمين بهتر سلاله است از شرف *** كاندرا حرام وجود از صلب فرمان آمده (4)

خاقانی

دهلیز سرات ناف فردوس *** چون ناف زمین میان کعبه (5)

خاقانی

عالم تر دامن خشك از تو یافت *** ناف زمین نافه مشک از تو یافت (6)

نظامی

سر نافه در بیت اقصی گشاد *** ز ناف زمین سر به اقصی نهاد (7)

نظامی

كعبه چیست اندر جوار افتادن است *** تو به تو در ناف عالم زادن است (8)

عطار

1- اسدی طوسی، گرشاسب نامه، ص ۱۸

2- خاقانی، تحفة العراقین، ص ۱۳۲ و ۱۳۳.

3- خاقانی، دیوان، ص ۲۱۶.

4- همان، ص ۳۷۲.

5- همان، ص ۴۰۴.

6- نظامی، مخزن الاسرار، ص ۷۰۱۹۵؛ اوحدی مراغی، دیوان، ص ۴۸۹.

7- نظامی، دیوان.

8- عطار نیشابوری، مصیبت نامه، ص ۴۵

صفحه

۱۷۰

پیشتر از جهان خدای لطیف *** جوهری آفرید پاک و شریف

پس به هیبت بدو گماشت نظر *** تا که بگذاخت جمله جوهر

گشت یکسر چو بحر بی پایان *** عرش رحمان ستاده بر سر آن

پس ز ثقلش زمین فرو انداخت *** و آسمانها ز دود آن بر ساخت

همچو گویی بد آن زمین و براو *** بیت معمور و جای کعبه در او

پس بگسترد باز جمله زمین *** از بر گوی تا که گشت چنین(1)...

شیخ محمود شبستری

به دل کعبه و به ناف زمین *** به کتاب و به جبرئیل امین(2)

اوحدی مراغی

همچو مشک نافه عبد مناف از ناف ارض *** داده از تبریز خلقتش بود تا چین وختاست(3)

سلمان ساوجی

بیت نخستین که بنا کرده اند *** کعبه بود کز پی ما کرده اند

پیشتر از خلق زمین چون حباب *** بود اساس متمکن در آب

گرد وی از هر طرف الهیان *** طوف کنان بر صفت ماهیان

سال چو بگذشت هزاران بر این *** منبسط از پایه او شد زمین

مکه بر آن سطح زمین خلق گشت *** بود دگر جمله عدم کوه و دشت

داشت همین مکه تمکن بر آب *** هیچ اثرنی ز جهان خراب

از تـك آن یافت زمین انبساط *** منزل عشرت شد و بزم نشاط

فرش زمین چون که شد انداخته *** کار فلک گشت از آن ساخته

گشت مکان حرم کبریا *** کرد خدایش لقب ام القرا(4)...

محیی لاری

1- شیخ محمود شبستری، سعادت نامه، ص ۲۲۵.

2- اوحدی مراغی، دیوان، ص ۴۸۹.

3- سلمان ساوجی، دیوان، ص ۴۴۹.

4- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۳۸ و ۳۹.

از نامهای دیگر مکه: «بلد»، «بلدة»، «بلدة الامین» و «بلد الامین» است. که به معنی شهر و شهر امن و امان است. این کلمات پنج بار در قرآن به کار رفته است (1).

از تنگ کسوف جان ستانت *** بدهد بلد الامین امت (2)

خاقانی

دارد به کعبه طلبت روی اهتمام *** هم عابر به وادی و هم عاکف بلد (3)

جامی

تویی کعبه به هر شهری که باشی *** چو مکه نام او خیر البلاد است (4)

جامی

کوههای مکه

شهر مکه بین دو رشته کوه محصور گردیده و از این جهت بنای شهر از دور ناپیداست.

کوه ثبیر

ثبیر: کوهی است در مکه نزدیک مزدلفه و مشعر. در احادیث آمده است:

زمانی که ابراهیم می خواست اسماعیل را قربانی کند جبرئیل به جای او قوچی از قله کوه ثبیر آورد و در زیر دست ابراهیم قرار داد و ابراهیم آن را به عوض اسماعیل قربانی کرد (5). و همچنین گفته اند ابراهیم برای ساختن خانه خدا از سنگ پنج کوه استفاده کرد، حرا، ثبیر، لبنان، جبل الطور و جبل الحمر (6). حرا و ثبیر در مکه قرار دارد و

1- ابراهیم: ۳۵، بقره: ۱۲۵، بلد: ۲ و ۳، نمل: ۲۷

2- خاقانی، تحفة العراقین، ص ۱۲۶.

3- جامی، دیوان، ص ۲۴.

4- همان، ص ۲۴۰.

5- فروع کافی، ج ۴، ص ۴۷؛ طبری، ج ۱، ص ۱۶۶ و ۱۶۷؛ المیزان، ج ۱۷، ص ۱۵۶.

6- مستدرک: ج ۲، ص ۱۳۸

طور در صحرای سینا در مصر و جبل حمر در دمشق واقع شده است.

نجنبد ز جای ای پسر چون درخت *** به باد سحر گاه کوه ثبیر (1)

ناصر خسرو

گفتم از يك شعر بار منتت کمتر كنم *** طبع گفت از بادكي زایل شود كوه ثبير(2)

مختاری غزنوی

يكي سفینه ز علمش هزار بحر محیط *** يكي دقیقه ز حلمش هزار كوه ثبير(3)

رضی نیشابوری

كوه ابوقبیس

كوه ابو قبیس در جنوب شهر مكه و رو به روی بیت الحرام و نزدیک به كوه صفا و مروه قرار دارد. این كوه از سایر كوههای مكه مشهورتر است و حوادث فراوانی از زمان آفرینش زمین تا صدر اسلام و پس از آن به خود دیده است.

نخستین حادثه، آفرینش خود این كوه است، و در بحث ناف زمین و ام القری گفته شد که در آغاز آفرینش، همه سطح زمین را آب فرا گرفته بود و نخستین مکانی که از زیر آب خارج شد مكه بود که از آن به «دحو الارض» یعنی گسترش زمین تعبیر کرده اند و نخستین كوهی که تمکن یافت كوه ابو قبیس بود.

از پی تمکین زمین ذوالجلال *** کرد به هر سو متمکن جبال

كوه نخستین که به روی زمین *** یافت تمکن چو به خاتم نگین

بود مسمی جبل بوقبیس *** ارفع و اعلا جبل بوقبیس(4)

محبی لاری

دومین حادثه، هبوط حضرت آدم بر این كوه است.

1- ناصر خسرو، دیوان.

2- مختاری غزنوی دیوان، قصاید، ص ۲۱۰.

3- رضی نیشابوری.

4- محبی لاری، فتوح الحرمین، ص ۳۹.

صفحه

۱۷۳

امام هشتم می فرماید: زمانی که خداوند، آدم را از بهشت بیرون کرد او بر كوه ابوقبیس فرود آمد(1).

سومین حادثه، امانت دار بودن این کوه است، از امام علی (علیه السلام) نقل شده است: پس از طوفان نوح که خانه خدا ویران شد و حَجَر به کوه ابوقبیس به امانت سپرده شد و پس از آنکه ابراهیم و اسماعیل پایه های خانه را برافراشتند با وحی الهی حجر را از کوه ابوقبیس خارج کرده و در جایگاه خود قرار دادند(2).

خانه چو شد راست به سنگی دگر *** بهر نشان خواست ز رنگی دگر

داد ندایی جبل بوقبیس *** کز یمن آن نعره شنیدی اوپس

گفت که آن خانه چو جبریل برد *** سنگی از آن خانه ودیعت سپرد

باز ستانید ودیعت ز من *** باز نهیدش به حد خویشتن(3)

محیی لاری

حادثه چهارم شق القمر است که بر روی این کوه انجام گرفت.

در سال نهم بعثت، شب چهاردهم ذیحجه، گروهی از مشرکین از پیامبر خدا خواستند تا برای اثبات نبوت خود ماه دو قسمت گردد، آن حضرت با انگشت سبابه به ماه اشاره کرد و ماه دو نیم شد.

در کمرش موضع شق شد قمر *** گشته چو خورشید به عالم ثمر

به همین مناسبت بر روی این کوه مسجدی است به نام مسجد «شق القمر» نام دیگر این مسجد، مسجد بلال است.

رغم عدو از ره دین با بلال *** بر سر آن کوه قرین با بلال

بهر اذان کرد زبان آوری *** بر سر آن سنگ چو کبک دری(4)

محیی لاری

1- وسائل، ج ۹، ص ۳۳۴.

2- امالی طوسی، ج ۲، ص ۹۱.

3- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۴۱.

4- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۵۵.

برخی گفته اند که مقبره حوا و شیث بن آدم در کوه ابوقبیس قرار دارد.

بو قبیس آرامگاه انبیا بوده مقیم *** باز غضبان گاه اهل بغی و عصیان آمده(1)

خاقانی

عنان او بکشم تا جناب آن ملکی *** که بوقبیس به شاهین حلم او مثقال(2)

منجیک ترمذی

ور مکان آمدند قدها خم *** مکه و یثرب و حری و حرم(3)

سنایی

خهی ز جود تو یک قطره دجله و جیحون *** زهی ز حلم تو یک ذره بوقبیس و حری(4)

سید حسن غزنوی

دو نائبد ز جود تو دجله و جیحون *** دو چاکرند ز حلم تو بوقبیس و حری

وجود خصم چه وزن آورد در آن میزان *** که بوقبیس ندارد محل پاسنگی(5)

اخسیکتی

حراق وار در فند آتش به بوقبیس *** ز آهی که چون شراره مجزا برآورم(6)

خاقانی

بو قبیس آرامگاه انبیا بوده مقیم *** باز غضبان گاه اهل بغی و عصیان آمده...

بو قبیس از شرم کعبه رفته در زلزال خوف *** کعبه را از روی ضجرت رای نفلان آمده(7)...

خاقانی

1- خاقانی: دیوان، ص ۳۷۱

2- منجیک ترمذی.

3- سنایی، حدیقه الحقیقه، ص ۲۰۹.

4- سید حسن غزنوی، دیوان، ص ۱۹۶.

5- اخسیکتی.

6- خاقانی، دیوان، ص ۲۴۶.

7- خاقانی، دیوان، ص ۳۷۱.

نظامی

به فتوحات بوقییس و حری *** به ثریای مکه تا به ثری(2)

اوحدی مراغی

آن کس است این که مکه و بطحا *** زمزم و بوقییس و خیف و منا(3)

جامی

کان وفا بین جبل بوقییس *** داغ غمش بر دل فرهاد و قیس

تیغ کشیده است به فرق سپهر *** سنگ زده بر قدح ماه و مهر

سایه فکنده است به چرخ رفیع *** گشته بر او ننگ جهان وسیع

قله اش از رفعت ممتاز او *** آمده با عرش برین راز گو

در کمرش موضع شق شد قمر *** گشته چو خورشید به عالم ثمر

کوه صفا و همه اعیان او *** آمده يك سنگ ز ایوان او

نیست به پیرامنش از مرغزار *** لاله نرسته اگرش بر کنار

کعبه چو گل سر زده از دامنش *** هشت بهشت آمده پیرامنش

هر که چنین یار کشد در کنار *** چون نکشد سر به فلک ز افتخار

هست یکی خانه در آن شعبه هم *** گشت در آفاق به خزران علم

خاک درش سر مه اهل نظر *** گشته در آن خانه مسلمان عمر

رغم عدو از ره دین با بلال *** بر سر آن کوه قرین با بلال

بهر اذان کرد زبان آوری *** بر سر آن سنگ چو کبک دری(4)

محیی لاری

1- نظامی، لیلی و مجنون، ص ۷۱.

2- اوحدی مراغی، دیوان، ۴۸۹.

3- جامی: سبحة الابرار، سلسلة الذهب، ص ۲۲۶

4- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۵۴.

کوه ثور *** کوه ثور در جنوب مکه قرار دارد. این کوه یادآور یکی از بزرگترین رویدادهای تاریخ اسلام، یعنی «هجرت» می باشد. پس از آنکه علی (علیه السلام) در بستر پیامبر خدا (صلی الله علیه وآله وسلم) خوابید رسول گرامی اسلام با ابوبکر، سه شبانه روز در این غار پنهان بود.

حادثه بزرگ هجرت در سال سیزدهم بعثت در شب پنجشنبه اول ماه ربیع الاول روی داد. و در اهمیت آن همین بس که مسلمانان به پیشنهاد امیر المؤمنین علی (علیه السلام) (آن را سرآغاز تاریخ خود قرار دادند.

حرم و وابسته های آن

در تعریف جبل ثور

فرسخ دیگر ز حرم دورتر *** زد جبل ثور بر افلاک سر

آمده در غایت فر و شکوه *** نیست معظم تر از این کوه کوه

سایه فکنده است به چرخ رفیع *** گشته بر او تنگ جهان رفیع

پای نبی چون به سر آن رسید *** فرق وی از فخر به گردون رسید

سنگ که افتاد در آن بیستون *** گشته ز رشکش جگر لعل خون

هست در آن کوه یکی غار تنگ *** طاق در این گنبد فیروز رنگ

چون نبی از مکه سفر کرده است *** وز همگی قطع نظر کرده است

رفته در آن کوه به امر خدای *** کرده دو شب جای در آن تنگنای

بوده به همراهی وی نامدار *** ثانی اثنین در آن یار غار

هست در این کوه یکی غار تنگ *** کرده نبی يك دو شب آنجا درنگ

تاخت از آنجا به مدینه عنان *** هجرت از آن گشته به عالم عیان

آمده آن واقعه تاریخ دور *** ز آن شده مشهور جهان غار ثور

هر که زیارت کند آن غار را *** پیش برد از همه کس کار را

هست قدمگاه رسول خدا *** شاید اگر جان کند آنجا فدا(1)

محبی لاری

1- محبی لاری، فتوح الحرمین، ص ۶۲

کوه صفائح

در جنوب مسجد خیف کوهی است به نام «کوه صفائح» و در آن غاری به نام «غار مرسلات» وجود دارد که مردم به آن تبرک می جویند چون آنجا را جای سر پیغمبر می دانند و بعضی می گویند سوره مرسلات در این مکان نازل شده است.

کوه عجیبی است به مسجد قریب *** در نظر اهل نظر بس مهیب

هست در آن غار یکی کز صفات *** آمده مشهور به «والمرسلات(1)»

محیی لاری

کوه حرا

حرا بر وزن نداء، کوه معروفی است در مکه که به آن «جبل النور» «جبل القرآن» «و» جبل الاسلام «نیز می گویند و امروزه در نزد مردم عرب به «جبل النور» (کوه نور) معروف است. این کوه در شمال شرقی مکه، در مسیر جاده عرفات، به فاصله ۱/۵ کیلومتری آن قرار دارد و امروزه تقریباً به شهر مکه متصل شده است. و در گذشته تا مکه حدود سه میل در حدود چهار کیلومتر فاصله داشته است. ارتفاع کوه حرا تا سطح زمین ۲۵۰ متر است. «جبل النور» دارای غاری است که به نام غار حرا معروف است و در تورات «فاران» خوانده شده است. غار حرا تا قله کوه، پنجاه متر فاصله دارد، ارتفاع غار به اندازه قامت يك انسان است. کوه نور مشرف به مکه است و از دور، مکه و مسجدالحرام و گلدسته های آن دیده می شود. آنجا خلوتگاه راز رسول خدا و جای تفکر و عبادت اوست و به قول محیی لاری:

زاویه حضرت مولا است آن *** مهبط انوار تجلی است آن

نام این کوه در بسیاری از دیوانها آمده است.

1- همان، ص ۷۰

صفحه

۱۷۸

ور مکان آمدند قدها خم *** مکه و یثرب و حری و حرم(1)

سنایی

خهی ز جود تو يك قطره دجله و جیحون *** زهی ز حلم تو يك ذره بوقبیس و حری(2)

سید حسن غزنوی

دو نایبند ز جود تو دجله و جیحون *** دو چاکرند ز حلم تو بوقبیس و حری

کاه ربای من که می کشد *** نه از عدم آوردم کوه حری(3)

مولوی

به فتوحات بوقبیس و حری *** به ثریای مکه تا به ثری(4)

آن کس است این که مکه و بطحا *** زمزم و بوقییس و خیف و منا(5)

جامی

قرب دو میل او زمعلاست دور *** سر زده بر چرخ برین کوه نور

از گهرش لعل بدخشان به تاب *** در کمرش قرص مه و آفتاب

محو کند ریگ وی از فرط نور *** قصه موسی و تجلی و طور

لعل اگر شد به بدخشان مقیم *** معتکف او شده در یتیم

آن در یکدانه بسی سال و ماه *** کرده چو یاقوت در او جایگاه

قله آن کوه که اوج سماست *** پیشگهش ساحت خاص خداست

زاویه حضرت مولاست آن *** مهبط انوار تجلی است آن

طلعت جبریل ندیده رسول *** کرده در آن غار به ناگه نزول

1- سنایی، حدیقة الحقیقه، ص ۲۰۹

2- سید حسن غزنوی، دیوان، ص ۱۹۶

3- مولوی، کلیات شمس، ص ۱۰۵

4- اوحدی مراغی، دیوان، ص ۴۸۹

5- جامی، سبحة الابرار، سلسله الذهب، ص ۲۲۶

سینه پاکش چو قمر کرده شق *** شسته در آن خانه به انوار حق

گوهر تحقیق به عالم نبود *** او در گنجینه معنی گشود

از صدفش ریخت در شب چراغ *** داد جهان را ز کواکب فراغ

هر که در او همچو شقایق دمید *** راست به معراج حقایق رسید(1)

مساجد منا

مسجد خیف(2)

مسجد خیف از وسیعترین و با سابقه ترین مساجدی است که در سرزمین منی وجود دارد. در صدر اسلام این مسجد حتی از مسجد الحرام نیز وسیعتر بوده است و حضرت رسول قبل از هجرت به مدینه، در این مسجد رفت و آمد داشته و در حجة الوداع نیز در ایام توقف در منی نمازهای خود را در این مسجد می خوانده و خطبه معروف او در منی در این مکان بوده است.

در سه جمره بوده پیش مسجد خیف اهل خوف *** سنگ را که انداخته بر دیو غضبان دیده اند (3)

خاقانی

قرب دو صد گام ز سوق منا *** مسجد خیف است صفا در صفا

1- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۶۱

2- خیف به معنی مکانی بلندتر از سطح زمین است. از امام صادق سؤال می کنند چرا مسجد خیف را خیف نامیده اند. فرمود: چون از سطح زمین بلندتر است و هر آنچه از سطح زمین بلندتر باشد خیف گویند. (علل الشرایع، ج ۲، ص ۴۳۶). انما سمی الخیف لانه مرتفع عن الوادی.

این مسجد دارای فضیلت بسیار و دارای سابقه تاریخی طولانی است. از ابن عباس نقل شده که قبر حضرت آدم صلی در این مسجد است. در مناسک حج عبدالرحمن محمد امین مصری است که هفتاد پیغمبر از جمله آنها حضرت موسی در این مسجد نماز خوانده اند.

حضرت ابراهیم، هنگامی که دشنه بر گلوی اسماعیل نهاد تا او را قربانی کند ندایی از جانب چپ خیف بلند شد که آنچه را در خواب به آن مأموریت یافتی انجام دادی. پس از آن حضرت ابراهیم در این مسجد شکرگزاری کرد.

- فروع کافی، ج ۴، ص ۲۰۸. ثم نودی من میسرة مسجد الخیف: یا ابراهیم قد صدقت الرؤیا.

3- خاقانی، دیوان، ص ۹۴

صفحه

۱۸۰

خشت به خشتش همه عنبر سرشت *** وسعت آن فصحت صحن بهشت

از پی فراشی آن ابر و باد *** می رسد از چرخ به هر بامداد

کوه عجیبی است به مسجد قریب *** در نظر اهل نظر بس مهیب

هست در آن غار یکی کز صفات *** آمده مشهور به والمرسلات (1)

محیی لاری

مسجد صفائح و غار مرسلات

در جنوب مسجد خیف، کوهی است به نام کوه «صفائح» که در آن مسجدی به همین نام وجود دارد. در آن کوه غاری است به نام «غار مرسلات» که مردم به آن تبرک می جویند چون آنجا را جای سر پیغمبر می دانند و بعضی می گویند سوره مرسلات در این مکان نازل شده است. (2)

کوه عجیبی است به مسجد قریب *** در نظر اهل نظر بس مهیب

هست در آن غار یکی کز صفات *** آمده مشهور به «والمرسلات(3)»

محیی لاری

«مسجد الکبش» یا «مسجد النحر»

در شمال منا، کوهی است که در دامنه آن قربانگاه حضرت ابراهیم قرار دارد. در آنجا مسجدی است به نام «مسجد النحر» یعنی مسجد قربانی و به آن مسجد «کبش» نیز می گویند. کبش به معنی قوچ است و در علت نامگذاری آن گفته اند: قوچی که به جای حضرت اسماعیل ذبح گردید در این مکان بوده است. پیامبر اسلام در این مسجد نماز خوانده و قربانی خود را در کنار این مسجد انجام داده است.(4)

1- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۷۰

2- راهنمای حرمین شریفین، ج ۴، ص ۹۵

3- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۷۰

4- راهنمای حرمین شریفین، ج ۴، ص ۹۵

صفحه

۱۸۱

در عقب کوه منا بر شمال *** سر زده کوهی است در اوج جلال

دامن آن کوه ز رب جلیل *** آمده قربانگه ابن خلیل(1)

محیی لاری

مقابر معروف مکه

قبرستان ابوطالب (مقبرة المعلى)

در شمال شرقی مکه نزدیک پل حجون قبرستانی است که به آن «مقبره ابوطالب» و «مقبرة المعلى» «و» مقبره بنی هاشم «گویند. در این مقبره، بسیاری از بزرگان صدر اسلام و علما و مشایخ مدفونند. مانند:

1- عبدالمطلب، پدر بزرگ پیامبر اکرم - ص - که پس از مرگ عبدالله، پدر آن حضرت، دو سال سرپرستی رسول خدا را به عهده گرفت.

2- ابوطالب، عموی بزرگوار پیامبر اکرم و پدر امام علی - ع - و جعفر بن ابی طالب. او تا آخر عمر آشکارا از پیامبر خدا دفاع کرد و در سال دهم بعثت دارفانی را وداع گفت.

3- خدیجه - س - همسر گرامی پیامبر خدا، او اولین زنی بود که به پیامبر خدا ایمان آورد و تمام ثروت خود را وقف پیشبرد دین اسلام کرد او سه روز قبل از وفات ابوطالب درگذشت.

پیامبر خدا از مرگ این دو تن به گونه ای اندوهگین شد که آن سال را «عام الحزن» یعنی سال اندوه و غم نامگذاری کرد.

در تعریف عرصه معلی و چشمه آب زلال

خاك» معلی «(2)ست که تاج سراسر است *** نور ده دیده ماه و خور است

1- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۷۱

2- قبرستان ابوطالب - ع -.

صفحه

۱۸۲

هر طرفش مغرب صد آفتاب *** پرده گل گشته به روشن نقاب

بوی مسیحا دهد از خاکشان *** نور فروزد ز دل پاکشان

رحمت حق باد بر آن خاکدان *** کین همه گنج است در آنجا نهان

«مسجد رایت» بود آنجا عیان *** گشته منور چو ریاض جنان

سر به سرش منبع نور و صفاست *** موضع رایات رسول خداست

طول منارش به فلك همعان *** با شجر سدره شده همزبان

برکه آبی که در آن منزل است *** هر طرفش راه به جوی دل است

آب رخ چشمه خورشید از اوست *** تشنه او هر که بر طرف جوست

در تڪ آن آب عیان ریگ آن *** همچو نجوم از پس هفت آسمان

از تن سیمین بدنان پاکتر *** از دل حجاج، صفاناکتر

مصری اگر آب خورد زان سبیل *** تلخ نماید به لبش آب نیل

آب خضر باشد از آن آب دور *** منبع او ظلمت و این کوه نور

شامی اگر بر لبش آرد گذر *** کرده در آئینه حسنش نظر

یابد از او دیده معنیش نور *** نور و صفا در دلش آرد ظهور

ور گذراند به زبان نام او *** صبح سعادت دهد از شام او

هست زمینش به صفا باغ دل *** تخم محبت بفشانش به گل

هر چه برآرد سر ازین آب و خاك *** گرچه گیاه است شود نور پاک

يك طرفش مشهد» ابن عمر *** «بر زده مانند خور از كوه سر
پرتو علمش به جهان تافته *** عالم از او نور و ضيا يافته
گوشه نشين گشته در اين خاكدان» *** شيخ عمر «مرشد اعرابيان
شد شجرش را كه در آن عرصه گشت *** سايه نشين طوبى باغ بهشت
هست ز عين شرف آن خاك در *** نور ده ديده اهل نظر
تربت او كآمده نورانى است» *** شيخ على الحق كرمانى «(1) است
ز آب و گل او شجرى سر زده *** وز شرفش سر به فلك بر زده

1- درباره او كه از صوفيان بنام قرن چهارم است: اسرار التوحيد، ص ۷۱۲ - ۷۱۳ و مصادرى كه در آنجا آمده سخن گفته است.

صفحه

۱۸۳

آمده ز آثار كرامت برش *** ساخته از شيره جان پرورش
گرچه ز نخلش رطبى نوش كرد *** نور و صفا در دل او جوش كرد
يك طرفش تربت» ابن زبير *** «پر زده نورش به حوالى چو طير
سبزه آن تربت عنبر سرشت *** سنبل مشكين رياض بهشت
گرچه بود رنگ سياهى بر او *** ريخته انوار الهى در او
هست در آن عرصه چو همسايگان» *** شيخ سماعيل «كه از شيروان
آمده چون شير زيان در خروش *** با دل پر جوش و زبان خموش
سوى حريم حرم كردگار *** يافته در ساحت آن عرصه بار
آمده و كرده در آنجا نزول *** خاك درش قبله اهل قبول
مقبره خواجه» فضيل عياض *** (1) «روضه اى آمد ز بهشت آن رياض
قرص قمر شمه ايوان او *** سر به فلك برزده بنيان او
هر كه بدانجا ره و رو يافته *** فيض دل از درگه او يافته
يك طرفش از ره صدق و صفا *** گشته حريم حرم مصطفىا
مقبره پاك» خديجه «دراوست *** نور و صفا داده نتيجه در اوست

فصحت آن ساحت با زیب و فر *** وسعت آن عرصه دولت اثر
هست زیارتگه اعیان بسی *** لیک نهان از نظر هر کسی
جمله در آن امکنه آسوده اند *** روی به خاک کرمش سوده اند
هر که نباشد قدمش در بهشت *** سر ننهاده است در آنجا به خشت
هست در اخبار که روزپسین *** کآمده از حق لقبش یوم دین
ارض» معلى «و زمین» بقیع *** «کآمده اند از ره معنی رفیع
هر دو ملاقی و ملاحق شوند *** با تبع خیل و علایق شوند
در طیران تا به فضای بهشت *** طوف نمایان به هوای بهشت
گوش نهاده به پیام سروش *** چشم به راه و دل و جان در خروش
منتظر رحمت پروردگار *** خاطرشان شاد و دل امیدوار

1- درباره او عطار نیشابوری در تذکرة الاولیاء صص ۸۹ - ۱۱۰ سخن گفته است. در تذکرة الاولیاء به تصحیح نیکلسون، صفحات ۷۴ تا ۸۵ می باشد.

صفحه

۱۸۴

تا که از آنجا که عنایات اوست *** رحمت بیحد و رعایات اوست
گه ز حضیض آید و گاهی ز اوج *** بحر عنایات الهی به موج
حکم شود کآنچه ز پیر و جوان *** باشد از اموات در ایشان نهان
تا بفشانند هزاران هزار *** همچو شکوفه ز نسیم بهار
هر که در آنجا شده مدفون تنش *** گلشن فردوس شود مسکنش
چون دلشان طالب محفل شده *** بی طلب آن خواسته حاصل شده
سبزه نوخیز به بزم نشاط *** ز اطلس و سنجاب فکنده بساط
از پی بزم طرب افزایشان *** سدره شده بر صفت سایبان
ساقی ایشان شده غلمان و حور *** گشته قدح پر ز شراب ظهور
شاد و خوشان گشته ز رب جلیل *** جرعه کشان از عسل و سلسبیل
رغبیشان چون به کباب آمده *** مرغ مژمن به شتاب آمده

گشته مشرف به نعیم بهشت *** فارغ از اندیشه هر خوب و زشت
دیده معنی بگشا و ببین *** هر طرفش روضه خلد برین
سر به فلک بر زده بنیان او *** قرص و قمر شمه دیوان او
این همه اعزاز و کرامت تو را *** از کرمش روز قیامت تو را
از پی آن است که در راه دوست *** آمده چون مغز برونی ز پوست
ای دل اگر ترك علایق کنی *** در ره او خدمت لایق کنی
يك قدم از خویش فراتر نهی *** بر قدم پیشروان سر نهی
هر چه تو در ظاهر و پنهان کنی *** در همه تبعیت ایشان کنی
صیقلی آینه دل شوی *** در ره دین سالک کامل شوی
ره به سوی کوی عبادت بری *** گوی ز میدان سعادت بری
هست تو را وسعت کسب همه *** به که شوی واقف گرگ و رمه
چیست رمه کثرت تقوا تو را *** راست روی در ره مولا تو را
گرگ پی قصد تو دیو لعین *** کرده به صد وسوسه هر سو کمین
در ره تقوا شوی ار رهنورد *** کی رسد دیو در این ره به گرد
زو رمه ات را به جهان ای بزرگ *** نیست امان ز آفت دندان گرگ

صفحه

۱۸۵

جز به شبانی ز دل هوشیار *** کو بود از زهد و ورع کامکار
چون پی حفظ رمه شد زان شبان *** واقف و بی خواب نشیند شبان
يك دو سه روزی به شبانی گذار *** ز آفت این گرگ رمه پاس دار
در تو هزاران صد عدو هست پیش *** حیف که ضایع کنی اوقات خویش (1)

محیی لاری

شبیکه

قبرستانی است در پایین مکه به نام «شبیکه» پیامبر خدا - ص - زمین آن را خرید و وقف غریبان و بیچارگان کرد.

در تعریف «شبیکه» که حضرت کاینات و خلاصه موجودات آن را خریده اند

ارض شبیکه که به جان پرورید *** داد روا حضرت و آن را خرید
وقف غریبان و فروماندگانست *** هر که در آن خاک شد از خواندگانست
در ته آن خاک شد اندوخته *** سینه بریان و دل سوخته
سر زده زان برج چو شمس و قمر *** عم نبی حمزه و دیگر عمر
بوی دل سوخته در این مقام *** می شنود هر که ندارد زکام
گفت پیمبر که زشق یمن *** بوی خدا دم به دم آید به من(2)

محیی لاری

خانه های معروف مکه

خانه حضرت خدیجه (مقام مدعا)

خانه حضرت خدیجه، در کوچه ای نزدیک «شارع المدعی» قرار دارد که

1- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۵۶ تا ۶۰، پاورقیهای ص ۱۸۱ تا ۱۸۳ نیز از مصحح کتاب فتوح الحرمین، رسول جعفریان است.

2- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۶۰ و ۶۱

صفحه

۱۸۶

حضرت فاطمه و دیگر فرزندان پیامبر در آنجا متولد شده اند(1).

این محل هم اکنون خراب و تبدیل به مدرسه ای برای حفظ قرآن شده است(2).

در تعریف مقام مدعا و اجابت دعا

روی طلب نه به سوی مدعا *** بی شک و شبهه است قبول دعا

گوش کن از من صفت مدعا *** زآنکه اجابت شود آنجا دعا

بر سر آن راه به وقت وصول *** بهر دعا کرده توقف رسول

هر که دعا می کند آنجا رواست *** هر چه بخواهد شود آنجا رواست

چون رسی آنجا ز سر افتقار *** دست برآور به دعا زینهار

اشک فشان از مژه بگشای لب *** حاجت خود را ز خدا کن طلب

خاک رهش هست به از توتیا *** دیده حایر بود از وی ضیا

ریگ که افتاده در آن رهگذار *** هر يك از آن هست در شاهوار

خار و خس آن گل ریحان بود *** مردمك دیده اعیان بود

رایحه اش زنده کند مرده را *** راحت از آن خاطر افسرده را

برده و میلش ز یمین و یسار *** از دل و جان مایه صبر و قرار

پر ز نعیم است دکانهای او *** پیر و جوان را سر و سودای او

نقد روان گر کنی آنجا تلف *** تیر دعای تو رسد بر هدف

2هر که نهد بر سر آن کوچه پا *** دست برآرد ز برای دعا

حق کندش رحمت و گردد روا *** در دو جهان آنچه بود مدعا

هر چه کند خواهش از الطاف حق *** خواهش او جمله پذیرد نسق

حق کندش رحمت و گردد روا *** در دو جهان آنچه بود مدعا(3)

محیی لاری

1- راهنمای حرمین شریفین، ج ۱، ص ۲۴۵

2- آثار اسلامی مکه و مدینه، رسول جعفریان، ص ۴۹

3- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۵۶

صفحه

۱۸۷

محل ولادت پیامبر(صلی الله علیه وآله) (سوق اللیل)

خانه ای که پیامبر - ص - در آن متولد شده» مولد النبی «گویند که در محله» سوق اللیل «قرار دارد(1).

برخی نیز گویند در جوار محل ولادت پیامبر اکرم - ص - ، محل ولادت علی بن ابیطالب است (2). ولی بر پایه بسیاری از روایات امام علی در کعبه متولد شده است.

در تعریف «سوق اللیل» که مولد «نبی» و «علی» در آنجاست

و آثار نور منجلی است

نکته جنت دمد از «سوق لیل» *** خارکش کوچه آن گل به ذیل

سر زده خورشید جهانتاب از او *** روضه رضوان شده در تاب از او

طالع از آن برج شده اختری *** کز اثر اوست ثرا تا ثری

دیده و دل هر دو در آن منجلی *** کوچه مولود «نبی» و «علی»

بوالعجب است آنکه شده يك مقام *** مجمع قرص خور و ماه تمام

بهر همین مهر و مه آسمان *** پهلوی هم نیز بود جایشان

این چه مقام است که آن آفتاب *** بوده شب و روز در آن بی نقاب

این چه زمین است که «دُرّ نجف» *** پرورش او شده در این صدف

«خانه زهرا» ست در آن شعب هم *** پهلوی «صدیق» به يك دو قدم

مشتري و زهره و شمس و قمر *** بوده قرانشان همه با یکدگر

1- این خانه را پیامبر - ص - به عقیل بخشید و اولاد عقیل آن خانه را به محمد بن یوسف برادر حجاج فروختند و او آن را ضمیمه خانه خود کرد. در زمان هارون الرشید، خیزران مادر او قسمت خانه پیامبر را از محمد بن یوسف خرید و تبدیل به مسجد کرد و در سال ۶۵۹ ملك مظفر والی یمن در عمارت آن مسجد کوشید.

شیخ عباس قمی که در سال ۱۳۵۰ می زیسته می گوید: این مسجد به همان حال باقی است و مردم به زیارت آنجا می روند و در وقت ولادت آن حضرت غرائب بسیار به ظهور رسیده است. (منتهی الامال، ج ۱، ص ۱۳) و هم اکنون در اینکه این خانه در کجا واقع شده اختلاف نظر است گروهی گویند در طرح توسعه، جزء مسجدالحرام شده و برخی گویند این خانه در «سوق اللیل» در ساختمان دو طبقه ای است به نام «مکتبه مکه المکرمة» یعنی کتابخانه مکه مکرمه که نزدیک به محوطه جلو مسجدالحرام می باشد. و برخی گویند محل کنونی کتابخانه، خانه حضرت خدیجه است که ولادت حضرت فاطمه در آن واقع شده است.

2- محمد امین مصری، مناسك، به نقل از راهنمای حرمین شریفین.

صفحه

۱۸۸

سر به سر این کوی نشیب و فراز *** بوده خرامشگه آن سرو ناز

بر سر آن کوی چه سان پا نهم *** بی ادب است آنکه نهد دیده هم

بام و درش يك به يك از هم جدا *** بارد از او رحمت خاص خدا(1)

محیی لاری

1- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۵۵

صفحه

۱۸۹

فصل چهارم

حج و رویدادهای تاریخی

حضرت ابراهیم یکی از نیاکان پیامبر اسلام است وی در سرزمین «بابل» در شهر «اور» به دنیا آمد. بابل کشوری بود که در «بین النهرین» یعنی بین دجله و فرات قرار داشت. از این سرزمین که هم اکنون جزء کشور عراق است هیچ گونه اثری دیده نمی شود. مبارزات پی گیر حضرت ابراهیم با نمرود و بت پرستی سبب شد او را از این سرزمین تبعید کنند. وی به ناچار زادگاه خود را ترک و به سرزمین فلسطین و شام و مصر هجرت کرد. تاریخ نویسان محل ولادت حضرت ابراهیم را گوناگون نوشته اند و برخی تولد او را «شوش» «واقع در» اهواز «می دانند، از این رو برخی معتقدند ابراهیم جد ایرانیان است و پیغمبر بزرگ یکتا پرست و بت شکن نسب با ایرانیان قدیم دارد. یکی از سرایندگان عرب گفته است: «ما و ایرانیان را در آغاز کار، پدری به هم مربوط کرده است، پدر ما خلیل الله است و پروردگار ما خداست و به عطیه و تقدیر خداوند خشنودیم.»

«اسحق» پسر دیگر ابراهیم را در زبان فارسی «ویرک» می گفته اند و این نسبت از

فرزندان فریدون و فرزندان اسحق است.

ایرانیان به احترام خانه کعبه و جدشان ابراهیم به زیارت خانه کعبه می رفتند و هدایای گرانبهای پیشکش می کردند چنانکه شاعر گوید:

و ساسان بن بابك سار حتى *** اتی البيت العتيق يطوف دینا

یعنی ساسان پسر بابك به سوی خانه خدای شتافت و آن را طواف می کرد و همچنین ایرانیان بر سر چاه زمزمه می کردند و از این نظر به چاه زمزم نامیده شده است.

زمزمت الفرس علی زمزم *** وذاك من سابقها الاقدم(1)

فردوسی درباره رفتن به کعبه و خانه ابراهیم می گوید:

نهیبی به دل ز آن فراز آمدش *** سوی کعبه رفتن نیاز آمدش

نبیره سماعیل پیغمبر است *** که پور براهم نیک اختر است

از آنجای با گنج و دیهیم رفت *** به دیدار خانه براهم رفت

فردوسی

فردوسی در جاهای مختلف شاهنامه، نژاد بعضی از بزرگان و پادشاهان ایران را به اسماعیل فرزند ابراهیم می رساند و می گوید:

نبیره ی سماعیل پیغمبر است *** که پور براهم نیک اختر است

سماعیل چون زین جهان در گذشت *** جهانگیر قحطان بیامد ز دشت

نژاد سماعیل را بر کشید *** هر آن کس که او مهتری را سزید

پیاده بیامد به بیت الحرام *** سماعیلیان زو شده شادکام

خداوند خواندش بیت الحرام *** بدو شد تو را راه یزدان تمام

جهانی گرفته به مشیت اندرون *** نژاد سماعیل دل پر ز خون

اسماعیل و زمزم

حضرت ابراهیم پس از مهاجرت و یا تبعید از بابل، فلسطین را برای سکونت

1- مسعودی، مروج الذهب، ج ۱، ص ۲۴۲

صفحه

۱۹۳

اختیار کرد. وی از همسرش ساره دارای فرزند نمی شد. ابراهیم به پیشنهاد ساره با هاجر ازدواج کرد و اسماعیل دیده به جهان گشود. ساره پس از آن پشیمان شد و با آنها به مخالفت پرداخت. تا آنکه ابراهیم همسر و فرزندش - هاجر و اسماعیل - را به سرزمین خشک و بی آب و گیاه نزد خانه خدا برد و به دیار خود فلسطین بازگشت (۱) زمانی نگذشت که آب و غذای هاجر تمام شد و تشنگی به فرزند شیرخوارش غلبه کرد. هاجر برای یافتن آب تلاش بسیار نمود (۲).

وی به تصور آب مسیر بین کوه صفا و مروه را هفت بار طی کرد اما آبی نیافت (۳).

1- در این هنگام هاجر به ابراهیم گفت: ما را به که می سپاری اینجا نه آبی و نه غذایی است. آیا این امر خداست؟ «الله أمرک بهذا؟» ابراهیم گفت: بلی، این امر خداست. هاجر گفت: «إذا لا یُضِیعُنَا»؛ «اگر چنین است خدا ما را وانمی گذارد و ضایع نمی کند. (تاریخ طبری، ج ۱، ص ۱۵۴)

در روایت دیگری آمده است: قالت هاجر یا ابراهیم: «الی من تدعنا؟» قال: «ادعکما الی ربّ هذه البنیة»؛ هاجر گفت: ما را به که می سپاری؟ ابراهیم جواب داد: به پروردگار این بنا.

در تفسیر عیاشی از قول موسی بن جعفر (علیه السلام) نقل می کند که ابراهیم هنگام خدا حافظی و مراجعت وقتی مشاهده کرد که هاجر و اسماعیل هر دو گریه می کنند به آنها گفت: من شما را در حرم خدا و محبوبترین سرزمینها نزد خانه خدا آورده ام. هاجر گفت: ای ابراهیم من هیچ پیامبری را ندیدم که مانند تو رفتار کرده باشد تو زن و کودکی ضعیف و بیچاره را در جایی قرار می دهی که نه بشری، نه آبی، نه زراعتی و نه حیوانی که بتوان از شیر آن استفاده کرد وجود دارد. ابراهیم از این سخن دلشکسته شد و اشک از دیدگانش جاری گشت. سپس به سوی بیت الله الحرام آمد و چوب کعبه را گرفت و گفت: «ربّنا إني اسكنت من ذریتی بواد غیر ذي زرع عند بیتک المحرم، ربّنا لیقیموا الصلوة فاجعل افئدة من الناس تهوي إليهم وارزقهم من الثمرات لعلهم یشکرون» «(ابراهیم، آیه ۳۷): پروردگارا! من ذریه خود را در سرزمینی بی آب و علف و غیر قابل کشت نزد خانه با حرمت تو سکونت دادم تا نماز به پای دارند و تو دلهای مردم را به سوی آنها مایل گردان و از ثمرات، روزیشان گردان تا شکرگزاری کنند. (تفسیر عیاشی، ج ۲، ص ۲۳۲)

2- در تاریخ طبری آمده است که هاجر در اطراف خود به دقت نگرینست و گوش فرا داد تا بلکه صدایی بشنود و یا کسی را ببیند. به نظرش رسید از جانب کوه صفا صدایی بلند شد، به آنجا رفت و کسی را ندید. سپس صدایی از جانب کوه مروه شنید، به آنجا رفت کسی را ندید و سپس به صفا آمد.

عرصه بر او تنگ شده بود. خدا را خواند و برای اسماعیل دست استغاثه و دعا بلند کرد اما نتیجه ای نبخشید سپس به مروه آمد.

- تاریخ طبری، ج ۲ ص ۱۵۴.

3- تفسیر قمی، ص ۵۲

در روایت دیگری آمده است وقتی از کوه صفا بالا رفت از دور سرابی دید پنداشت آب است خود را به آن رساند آبی ندید از آنجا مجدداً به ناحیه صفا سرابی دید، خود را به آن رساند و آبی نیافت). امام صادق - ع - می فرماید: «صنعت ذلك سبعا فاجرى الله ذلك سنة» (او مسیر بین کوه صفا و مروه را (که حدود ۴۲۰ متر است) هفت بار طی نمود و به همین جهت خداوند آن را سنت قرار داد. - فروع کافی، ج ۴، ص ۲۰۲)

صفحه

۱۹۴

او در این هنگام صدای درندگان بیابان را شنید و سریع و وحشت زده خود را به اسماعیل رساند که مبادا به او آسیبی رسیده باشد و با ناباوری چشمه ای دید که از زیر دستهای اسماعیل روان گشته است، او در اطراف آن با خاک و سنگ حصارى کشید تا مبادا آب جریان پیدا کند (1) و به همین جهت زمزم نامیده شد (2).

از برکت او دولت تو گشت پدیدار *** از پای اسماعیل پدید آمد زمزم (3)

فرخی سیستانی

وگر به ریگ عرب زیر پای اسماعیل *** گشاد زمزم فرخنده داد ده داور (4)

ازرقی هروی

چو اسماعیل ز هر جای که برداری پای *** به طفیل قدمت چشمه زمزم گردد (5)

امامی هروی

بختش آن طفل مبارك طلعت فرخ پی است *** کش چو اسماعیل، زمزم رشحه ای از خاک پاست (6)

سلمان ساوجی

ابراهیم و اسماعیل در ساختن خانه کعبه

ابراهیم پس از نهادن هاجر و اسماعیل در کنار خانه خدا به وطن خود بازگشت. وی در این مدت دو یا سه بار به دیدار آنان رفت و در آنجا برای آبادی و امنیت شهر مکه دعا نمود. و در مرحله آخر از طرف خداوند مأموریت یافت که خانه کعبه را بنا کند. او به یاری فرزندش، اسماعیل که جوان رشیدی شده بود پایه های خانه کعبه را بالا برد

2- زَمَزَمَ یعنی جمع کرد آنها را و اطرافش را بست تا منتشر نشود.

3- فرخی سیستانی، دیوان، ص ۲۳۹

4- ازرقی هروی، دیوان، ص ۱۸

5- امامی هروی، دیوان، ص ۹۳

6- سلمان ساوجی، دیوان، ص ۴۴۹

صفحه

۱۹۵

و این مأموریت الهی را به انجام رساند(۱).

ورت باید که سنگ کعبه سازی *** چو اسماعیل فرمان پدر کن(۲)

سنایی

چنانکه کعبه ملت بنا نهاد خلیل *** خجسته کعبه دولت بنا نهاده تویی(۳)

سید حسن غزنوی

آن بنای انبیا بی حرص بود *** زان چنان پیوسته رونقها فزود

کعبه را که هر دمی عزای فزود *** آن ز اخلاصات ابراهیم بود

فضل آن مسجد ز خاک و سنگ نیست *** لیک در بناش حرص و جنگ نیست

محسنان مردند و احسانها بماند *** ای خنک آن را که این مرکب براند(۴)

محمد طبسی

چون که فرس راند به میدان خلیل *** خانه بنا کرد به امر جلیل

1- از آیات قرآن به خوبی استفاده می شود که خانه خدا پیش از ابراهیم ساخته شده بود و او به همراه فرزندش پایه های ساخته شده را بالا آورد. و در احادیث به روشنی اشاره شده که آن خانه در زمان حضرت آدم بنا گردیده بود و در بعضی دیگر از روایات سابقه بنای آن را پیش از آدم و نزد فرشتگان رسانده اند که در مبحث «بیت المعمور» و ناف زمین و «ام القرى» و «حجر الاسود» اشاره مختصری به آن شده است.

«واذ یرفع ابراهیم القواعد من البیت و اسماعیل ربنا تقبل منا انک انت السميع العليم»، هنگامی که ابراهیم و اسماعیل پایه های خانه کعبه را بالا می بردند (می گفتند) پروردگارا از ما بپذیر که همانا تو شنوا و دانایی.

از آیه ۳۷ سوره ابراهیم هم نتیجه می گیریم که خانه خدا در زمان حضرت ابراهیم وجود داشته است، آن زمانی که حضرت ابراهیم با همسرش هاجر و فرزندش اسماعیل به سرزمین مکه آمد فرمود: «ربنا اِنّی اُسکنت من ذریّتی بواد غیر ذی زرع عند بیتک المحرم» «پروردگارا! من بعضی از فرزندانم را در سرزمینی خشک نزد خانه با حرمت تو سکونت دادم.

و در آیه ۲۶ سوره حج می فرماید:

«و اذ بوأنا لإبراهيم مكان البيت أن لا تشرک بي شیئاً و طهرّ بيتي للطائفين والقائمين والركع السجود» «زمانی که مکان خانه کعبه را برای ابراهیم آماده کردیم (تا آن را بازسازی کند) و اینکه چیزی را شریک من قرار مده و خانه ام را برای طواف کنندگان و قیام کنندگان و رکوع کنندگان و سجود کنندگان پاک گردان.

از این آیه استفاده می شود که خانه کعبه قبل از حضرت ابراهیم هم وجود داشته است که در اثر طوفان نوح ویران و آثارش محو شده بود و خداوند جای آن را به ابراهیم نشان داد (به واسطه وزیدن باد و کنار رفتن خاکها) و او با همراهی فرزندش اسماعیل پایه های خانه را بالا برد.

2- سنایی، دیوان، ص ۹۸۰

3- سید حسن غزنوی، دیوان، ص ۱۹۷

4- محمد طبسی، دیوان، ص ۳۵۱، تا بیت سوم از مولوی نیز نقل شده است، مثنوی به شرح جعفری، ج ۱۰، ص ۱۰۵

صفحه

۱۹۶

خود شده مشغول به کار بنا *** دست به کار و به زبان ربنا

شیره جان آب و گلش از دل است *** کار دل این است نه کار گل است

داد سماعیل مدد کاریش *** کرد خداوند جهان یاریش

کعبه مپندار از آب و گل است *** در تن آفاق به جای دل است

تازه گلی رسته به باغ جهان *** روشن از آن چشم و چراغ جهان

دیر نیاید گل این مرغزار *** تازه شود باز به هر نوبهار (1)

محیی لاری

اعلام عمومی برای حج (وَأَذِّنْ فِي النَّاسِ بِالْحَجِّ)...

پس از بنای کعبه به دست ابراهیم خداوند به وی دستور داد (2): مردم را دعوت عمومی به حج کن تا پیاده و بر مرکبهای لاغر از هر راه دور بیایند.

فطوبی لبیت کبیت العتیق *** حوالیه من کل فج عمیق

سعدی

ابراهیم سپس، بر مقام ایستاد و صدا زد:

ای مردم! خداوند شما را به سوی حج می خواند. آنگاه مردم در جواب گفتند: «لَبَّيْكَ اللَّهُمَّ لَبَّيْكَ» (3)

اذن فی الناس ندایی است عام *** تو به جواب آمده بین الانام

کار چو بر وجه ثواب آمدش *** اذن فی الناس خطاب آمدش
خانه دل چون نبود ز آب و گل *** داد اذان تا شنود گوش و دل
هر که در اصلاص و در ارحام بود *** زمزمه صیت اذانش شنود

1- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۴۰

2- حج/ ۲۷» واذن فی الناس بالحج یا توك رجالاً و علی كل ضامر یأتین من كل فج عمیق). «رجال جمع
راجل به معنی پیاده، و ضامر به معنی حیوان لاغر، و فج به معنی راه و جاده های وسیع، و عمیق به معنی
دور است).

3- یا ایها الناس ان الله دعاكم الی الحج فاجابوا بلبیك اللهم لبیک. (طبرسی، مجمع البیان، ج ۷ و ۸، ص ۱۲۸ و
۱۲۹)

صفحه

۱۹۷

هر شنونده به شتابندگی *** ساخته سر را قدم از بندگی
خلق از آن روز قدم سوده اند *** روز و شب از سیر نیاسوده اند
آنکه به ره گم شده و بی کس است *** بانگ خلیش جرس ره بس است (1)

محیی لاری

عام الفیل و هجوم ابرهه به مکه

هنگامی که عبدالمطلب جد پیامبر خدا ریاست مکه را به عهده داشت ابرهه با سپاهی که مرکب آنان فیل بود
برای تخریب خانه خدا به مکه هجوم برد. در نزدیکیهای مکه فیل از حرکت باز ایستاد و پرندگانی نیز از جانب
دریا نمایان شدند و با سنگریزه هایی که با خود داشتند لشکر ابرهه را تار و مار کردند و همه با وضع رقت
بار و دردناکی به هلاکت رسیدند. آن سال را «عام الفیل» یعنی سال فیل نام نهادند و مبدأ تاریخ قریش شد.

کعبه را می که خواست کرد خراب *** سورة الفیل را بده تفصیل

ناصر خسرو

حبشه تاخته سوی یثرب *** فیل با ابرهه زمرغ هرب (2)

سنایی

یکی اعدات پیل آورد زی کعبه فراوان را *** یکی از کرکسان آورد بر گردونت پیمایی (3)

سنایی

در مکه دین ابرهه نفس علم زد *** تو طیر ابابیل ورا زخم حجر باش

سنایی

گر خلق جهان ابرهه دین تو باشند *** تو بر فلک سیرت ایشان چو قمر باش

سنایی

1- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۴۱، و ۴۲

2- سنایی، حدیقه الحقیقه، ص ۱۸۷

3- سنایی، دیوان، ص ۶۰۰

صفحه

۱۹۸

تا در نوادر قصص آید که ابرهه *** در کفر لشکری سوی بیت الحرم کشید(1)

عبدالواسع جبلی

زهی کعبه ویران کن دیر ساز *** تو ز اصحاب فیلی نه ز اصحاب غار

خاقانی

آنچه دیده دشمنان کعبه از مرغان به سنگ *** دوستان کعبه از غوغا دو چندان دیده اند(2)

خاقانی

با سنگ تو هر که داشت غضبان *** مرغانش کنند سنگ باران(3)

خاقانی

ز اقبال تو سنگسار گردد *** چون پیل زیان رسان کعبه(4)

خاقانی

با قطار خوک در بیت المقدس پا منه *** با سپاه پیل بر درگاه بیت الله میا(5)

خاقانی

ای ابابیل هین که بر کعبه *** لشکر و پیل بی کران آمد(6)

مولوی

همچو آن اصحاب فیل اندر حبش *** کعبه ای کردند و حق آتش زدش

قصد خانه ی کعبه کرده ز انتقام *** حالشان چون شد فروخوان از کلام(7)

ذکر اسمعیل و ذبح و جبرئیل *** ذکر قصه ی کعبه و اصحاب فیل(8)

مولوی

1- عبدالواسع جبلی، دیوان، ج ۱، ص ۶۹

2- خاقانی، دیوان، ص ۹۵

3- خاقانی، تحفة العراقین، ص ۱۴۱

4- خاقانی، دیوان، ص ۴۰۴

5- همان.

6- مولوی، کلیات شمس، ص ۴۰۰

7- مولوی به شرح جعفری، ج ۵، ص ۳۱۲؛ نیکلسون، ج ۱، ص ۴۰۹؛ رمضان، ج ۲، ص ۱۲۳

8- جعفری، شرح مثنوی، ج ۹، ص ۱۱۱؛ نیکلسون، شرح مثنوی، این بیت را ندارد؛ رمضان، شرح مثنوی، ج ۳، ص ۲۰۵

صفحه

۱۹۹

ابرهه با پیل بهر ذل بیت *** آمده تا افکند حی را چو میت

تا حریم کعبه را ویران کند *** جمله را زان جای سرگردان کند

تا همه زوار گرد او تنند *** کعبه او را همه قبله کنند

وز عرب کینه کشد اندر گزند *** که چرا در کعبه ام آتش زنند

عین سعیش عزت کعبه شده *** موجب اعزاز آن بیت آمده

مکیان را عز یکی بد صد شده *** تا قیامت عزشان ممتد شده

او و کعبه اش می شود مخسوف تر *** از چه است این؟ از عنایات قدر

از جهاز ابرهه همچون دده *** آن فقیران عرب منعم شده

او گمان برده که لشکر می کشد *** بهر اهل بیت خود زر می کشد

اندر این فسخ عزایم و آن همم *** در تماشا بوده بر ره هر قدم(1)

مولوی

امتناع پیل از سیران بیت *** با جد آن پیلان و بانگ هیت

جانب کعبه نرفتی پای فیل *** با همه لت نی کثیر و نی قلیل

گفتی که خشک شد پاهای او *** یا برد آن جان هول افزای او

پیل را حق جان آگه می کند *** وان خسان را گول و گمره می کند

چونکه کردند سرش سوی یمن *** پیل نر صد اسبه گشتی گام زن

حس پیل از زخم غیب آگاه بود *** چون بود حس ولی با ورود؟(2)

نصب حجر الاسود به دست امین قریش

پنج سال پیش از بعثت پیامبر گرامی اسلام، کعبه به دنبال جاری شدن سیل ویران شد. قریش خانه کعبه را بازسازی کرد و در هنگام نصب حجرالاسود به اختلاف افتاد. تدبیر پیامبر خدا سبب شد تا سنگ را در پارچه ای نهادند و هر کدام گوشه ای از

1- مولوی، مثنوی، به شرح جعفری، ج ۱۴، ص ۴۷۹، نیکلسون، ج ۳، ص ۵۲۶، رمضان، دفتر ۶، ص ۴۱۷

2- مولوی، مثنوی، به شرح جعفری، ج ۱۴، ص ۱۹۹ سطر ۲۱، نیکلسون، ج ۳، ص ۴۲۹، سطر ۱۳، رمضان، دفتر ۶، ص ۳۹۴، سطر ۳

صفحه

۲۰۰

آن را گرفته تا جایگاه نصب آوردند. آنگاه خود آن حضرت حجرالاسود را برداشته در مکان کنونی قرار داد.

نظامی شاعر گرانقدر قرن ششم در بیتی به این حادثه اشاره کرده و در مدح رسول اکرم (صلی الله علیه و آله وسلم) می گوید:

عالم تر، دامن خشک از تو یافت *** ناف زمین، نافه مشک از تو یافت(1)

نظامی

یعنی، مردم تر دامن و گناهکار، خشک دامنی و نیکوکاری از تو یافت و ناف زمین یعنی کعبه، نافه مشک یعنی حجرالاسود را از تو گرفت.

ارتفاع کعبه در این بنا تا حدود نه متر رسید، کعبه تا آن روز سقفی نداشت و اشیای گران قیمت آن از دستبرد و سرقت در امان نبود. از همین رو قریش برای آن سقفی قرار داد و ناودانی نیز در ناحیه ای که حجراسماعیل قرار دارد بر آن نصب کرد.

ماند بر آن وضع ز عهد قریش *** تازه شدش وضع به جهد قریش

شش گز از آن ماند به حجر از برون *** هفت فلک گشت از آن رهنمون

تا که زشش سوی به او رو نهند *** هر چه نه زان روست به یک سو نهند(2)

زمانی که پیامبر خدا برای هدایت مردم برانگیخته شد سراسر سرزمین عربستان را بت و بت پرستی فراگرفته بود. خانه خدا که به دست بت شکن تاریخ، حضرت ابراهیم، بنا شده و مرکز توحید و خدا پرستی بود، پایگاه بت و مرکز بت پرستی شده بود. مردم مکه و اکثریت ساکنین جزیره العرب، هر يك در منزل خود بتی داشتند که در اوقات گوناگون آن را می پرستیدند و به هنگام خروج از منزل به آن تبرک می جستند .

1- نظامی، مخزن الاسرار، ص ۱۹۵

2- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۴۲

صفحه

۲۰۱

بت پرستی از زمان حکومت قبیله جرهم شروع شد. زمانی که آنان ریاست مکه را به دست داشتند، مرم خداپرست مکه بت پرست شدند، زیرا یکی از آنان از شام بتی را به نام هبل به مکه آورد و به تدریج بت پرستی شیوع پیدا کرد. آنها به تعداد روزهای سال، ۳۶۰ بت داشتند و از معروفترین بتهای آنها هبل، لات و عزی بود. ابوسفیان در جنگ احد این بتها را به همراه داشت.

نام بعضی از بتهای آنها در قرآن آمده است. در سوره نجم نام «لات» و «عزی» و «منات» (۱) و در سوره نوح نام «ود»، «سواع»، «یغوث»، «یعوق» و «نسر» ذکر شده است. (۲)

همیشه خانه ام از نیکوان زیبا روی *** چو کعبه بود به هنگام کفر پراصنام (۳)

منطقی رازی

منات و لات و عزی در مکه سه بت بودند *** ز دستبرد بت آرای آن زمان آزر

همه جهان همی آن هر سه بت پرستیدند *** جز آن کسی که بدو بود از خدای نظر

دو زان پیمبر بشکست و هر دو را آن روز *** فکنده بودستان پیش کعبه پای سپر

منات را زمین کافران بدزدیدند *** به کشوری دگر انداختند از آن کشور (۴)

فرخی سیستانی

بود بتخانه ی گروهی ساحت بیت الحرام *** بود بدعت جای قومی بقعه شالانکیان

این دو موضع چون ز دیدار دو احمد نور یافت *** قبله سنت شد این و کعبه خدمت شد آن (۵)

سنایی

2- ولا تذرنا ودا ولا سواعا ولا يغوث و يعوق و نسرا، نوح ۲۳/

3- منطقی رازی، شاعران بی دیوان، ص ۲۰۲

4- فرخی سیستانی، دیوان، ص ۶۹

5- سنایی، دیوان، ص ۴۲۱

صفحه

۲۰۲

خانه کعبه گشته بتخانه *** بگرفته به غصب بیگانه(1)

سنایی

گر حرم را چون حرم حرمت بودی شکوه *** در درون کعبه هرگز نامدی عزى و لات(2)

انوری

چو بت به کعبه نگونسار بر زمین افتد *** به پیش قبله رویت بتان فرخاری(3)

به لا قامت لات بشکست خرد *** به اعزاز دین آب عزى ببرد

نه از لات و عزى برآورد گرد *** که تورات و انجیل منسوخ کرد(4)

سعدی

استمداد از بتها

زمانی که مردم مکه دچار مشکلی می شدند به خانه کعبه که به بتخانه تبدیل شده بود روی می آوردند و از بتها یاری می طلبیدند.

مولوی در کتاب شریف مثنوی در این باره می گوید:

قصه یاری خواستن حلیمه از بتان چون عقیب فطام،

مصطفی - ع - را گم کرد و لزریدن و سجده بتان و گواهی دادن ایشان

بر عظمت کار مصطفی - ع -

قصه راز حلیمه گویمت *** تا زاید داستان او غمت

مصطفی را چون ز شیر او باز کرد *** بر کفش برداشت چون ریحان و ورد

می گریز انیدش از هر نیک و بد *** تا سپارد آن شهنشه را به جد

2- انوری، دیوان، ص ۳۶

3- فرخار: دیر، معبد، بتخانه، و شهری در تبت که بتخانه های آن معروف بوده.

4- سعدی، بوستان، ص ۱۰

صفحه

۲۰۳

چون همی آورد امانت را ز بیم *** شد به کعبه و آمد او اندر حطیم
از هوا بشنید بانگی کای حطیم *** تافت بر تو آفتابی بس عظیم
ای حطیم امروز آید بر تو زود *** صد هزاران نور از خورشید جود
ای حطیم امروز آرد در تو رخت *** محتشم شاهی که پیک اوست بخت
ای حطیم امروز بی شک از نوی *** منزل جانهای بالایی شوی
جان پاکان طلب طلب و جوق جوق *** آیدت از هر نواحی مست شوق
گشت حیران آن حلیمه زان صدا *** نی کسی در پیش نی سوی قفا
شش جهت خالی ز صورت وین ندا *** شد پیایی آن ندا را جان فدا
مصطفی را بر زمین بنهاد او *** تا کند آن بانگ خوش را جست و جو
هین مرا بنمای آن شاه نظر *** کش بود از حال طفل من خبر
برد او را پیش عزری کاین صنم *** هست در اخبار غیبی مغتنم
ما هزاران گم شده زو یافتیم *** چون به خدمت سوی او بشتافتیم
پیر کرد او را سجود و گفت زود *** ای خداوند عرب وی بحر جود
گفت ای عزری تو بس اکرامها *** کرده ای تا رسته ایم از دامها
بر عرب حق است از اکرام تو *** فرض گشته تا عرب شد رام تو
این حلیمه سعدی از امید تو *** آمد اندر ظل شاخ بید تو
که از او فرزند طفلی گم شده است *** نام آن کودک محمد آمده است
چون محمد گفت آن جمله بتان *** سرنگون گشتند و ساجد آن زمان
که برو ای پیر این چه جست و جوست *** آن محمد را که عزل ما از اوست
مانگون و سنگسار انیم از او *** ما کساد و بی عیار انیم از او

آن خیالاتی که دیدندی ز ما *** وقت فترت گاه اهل هوا
گم شود چون بارگاه او رسید *** آب آمد مر تیمم را درید
دور شو ای پیر فتنه کم فروز *** هین ز رشگ احمدی ما را مسوز
دور شو بهر خدا ای پیر تو *** تا نسوزی ز آتش تقدیر تو
زین خبر خون شد دل دریا و کان *** زین خبر لرزان شود هفت آسمان
چون شنید از سنگها پیر این سخن *** پس عصا انداخت آن پیر کهن

صفحه
۲۰۴

از شکوه ترس و لرز آن ندی *** پیر دندانها به هم بر می زدی
آنچنان کاندز زمستان مرد عور *** او همی لرزید و می گفت ای ثبور
چون در آن حالت بدید آن پیر را *** زان عجب گم کرد زن تدبیر را
گفت پیرا گر چه من در محنتم *** حیرت اندر حیرت اندر حیرتم
ساعتی بادم خطیبی می کند *** ساعتی سنگم ادیبی می کند
باد با حرفم سخنها می دهد *** سنگ و کوهم فهم اشیا می دهد
گاه طفلم را ربوده غیبیان *** غیبیان سبز پوش آسمان
از که نالم با که گویم این گله *** من شدم سودایی اکنون صد دله
چشم می انداخت آن دم سو به سو *** که کجایست آن شه اسرار گو
کاین چنین بانگ بلند از چپ و راست *** می رسد یا رب رساننده کجاست
چون ندید آن خیره و نومید شد *** جسم لرزان همچو شاخ بید شد
باز آمد سوی آن طفل رشید *** مصطفی را در مکان خود ندید
حیرت اندر حیرت آمد بر دلش *** گشت بس تاریک از غم منزلش
سوی منزلها دوید و بانگ داشت *** که که بر دردانه ام غارت گماشت
مکیان گفتند ما را علم نیست *** ما ندانستیم کاینجا کودکی است
ریخت چندان اشکها او با فغان *** که از او گریان شدند آن مکیان
سینه کوبان آن چنان بگریست خوش *** کاختران گریان شدند از گریه اش

حکایت آن پیر عرب که دلالت کرد حلیمه را به استعانت بتان(1)

پیر مردی پیشش آمد با عصا *** کای حلیمه چه فتاد آخر ترا؟

کاین چنین آتش ز دل افروختی *** وین جگرها را ز ماتم سوختی

گفت احمد را رضیعم معتمد *** پس بیاوردم که بسپارم به جد

چون رسیدم در حطیم آوازاها *** می رسید و می شنیدم از هوا

من چو آن الحان شنیدم از هوا *** طفل را بنهادم آنجا ز آن صدا

1- مضمون این داستان که جلال الدین مطرح کرده است در تفسیر ابوالفتوح رازی با تغییر مختصری وارد شده است. ج ۵، ص ۵۴۶ و ۵۴۷

صفحه

۲۰۵

تا ببینم این ندا آواز کیست؟ *** که ندایی بس لطیف و بس شهی است

نه کسی دیدم به گرد خود نشان *** نی ندا می منقطع شد يك زمان

چونکه واگشتم ز حیرتهای دل *** طفل را آنجا ندیدم وای دل

گفتش ای فرزند تو انده مدار *** که نمایم من تو را يك شهریار

که بگوید گر بخواهد حال طفل *** او بداند منزل وتر حال طفل

پس حلیمه گفت ای جانم فدا *** مر تو را ای شیخ خوب خوش ندا

غیرتش از شرح غییم لب ببست *** اینقدر گویم که طفلم گم شده است

گر بگویم چیز دیگر من کنون *** خلق بندندم به زنجیر جنون

گفت پیرش کای حلیمه شاد باش *** سجده شکر آر و رو را کم خراش

غم مخور یاوه نگرده او ز تو *** بلکه عالم یاوه گردد اندرو

هر زمانش از رشك و غیرت پیش و پس *** صد هزاران پاسبان است و حرس

آن ندیدی کان بتان ذوفنون *** چون شدند از نام طفلت سرنگون

این عجب قرنی است بر روی زمین *** پیر گشتم من ندیدم جنس این(1)

بت شکنی پیامبر(صلی الله علیه وآله و علی) علیه السلام)

در سال هشتم هجرت پیامبر خدا - ص - مکه را بدون خونریزی فتح کرد. مردم مکه به مسجدالحرام پناه بردند زیرا پیامبر خدا اعلام کرده بود هر کس به مسجد وارد شود در امان است. پیامبر خدا به طواف پرداخت و در حین طواف و بعد از آن با چوبی که در دست داشت در جلو چشم بت پرستان بتها را يك به يك شکست و هنگام شکستن بتها این آیه را تلاوت می کرد: «وقل جاء الحق و زهق الباطل ان الباطل كان زهوقا» (2)، حق آمد و باطل نابود شد و همانا باطل از نخست نیز نابود بود.

رسید عشق وز اغیار گشت صافی دل *** پیمبر آمد و شد کعبه از بتان خالی (3)

سیف فرغانی

1- مولوی، مثنوی به شرح علامه محمدتقی جعفری، ج ۱۰، ص ۵۸؛ نیکلسون، ج ۲، ص ۳۳۳؛ رمضان، ج ۴، ص ۲۳۱

2- اسراء / ۸۱

3- سیف فرغانی، دیوان، ج ۲، ص ۱

صفحه

۲۰۶

برخی از این بتها به وسیله امیر مؤمنان علی - ع - شکسته شد و به علت بلندی دیوار کعبه، علی - ع - پابر دوش پیامبر - ص - نهاد و بت بزرگ قریش را بر زمین انداخت.

شرك پادار شد هلاکش کن *** کعبه بتخانه گشت پاکش کن

مر علی را تو این عمل فرمای *** تا نهد بر عزیز کتف تو پای

کعبه از بت به جمله پاک کند *** مشرکان را همه هلاک کند (1)

سنایی

کعبه را از بتان مطهر کن *** شمع توحید را منور کن

سنایی

نگر که پای ابر کتف مصطفی که نهاد *** بتان ز کعبه که افکند و پاک کرد مقام (2)

سوزنی سمرقندی

برید دین اسدالله حیدر کرار *** که پاک کرد حواشی کعبه از اصنام (3)

بدر الدین جاجرمی

ساقی کوثر امام رهنما *** ابن عم مصطفی شیر خدا

گشته اندر کعبه آن صاحب قبول *** بت شکن بر پستی دوش رسول (4)

نبی جا برکتف کردی ولی را *** نگه کن پایه قدر علی را (5)

اهلی شیرازی

اعلام ولایت علی (علیه السلام) (از سوی پیامبر) صلی الله علیه وآله (در غدیر خم یکی از حوادث مهمی که در ایام حج و در نزدیکی مکه اتفاق افتاد، اعلام ولایت

1- سنایی، حدیقة الحقیقه، ص ۲۱۳

2- سوزنی سمرقندی، دیوان، ص ۳۲

3- بدرالدین جاجرمی، مونس الاحرار فی دقایق الاشعار، ج ۱، ص ۱۶

4- عطار نیشابوری، منطق الطیر، ص ۲۹

5- اهلی شیرازی، مثنوی شمع و پروانه، ص ۵۷۴

صفحه

۲۰۷

و جانشینی علی - ع - بود. پیامبر اکرم در اواخر سال دهم هجرت حدود سه ماه قبل از وفات خویش برای آخرین بار عازم مکه گشت. این سفر تاریخی به «حجة الوداع» مشهور شد. وی پس از بازگشت از این سفر، هنگامی که کاروان به «غدیر خم» که نزدیک جحفه قرار داشت رسید، از طرف پروردگار علی - ع - را به جانشینی خویش برگزید. این حادثه تاریخی به صورت متواتر در کتب شیعه و سنی ذکر شده است. اهل تسنن آن را از صد و ده تن از صحابی و هشتاد و نه تن از تابعین نقل کرده اند. این حادثه نه تنها در میان تاریخ نویسندگان و محدثان و مفسران متواتر است بلکه شعرا نیز پس از این حادثه تا به امروز درباره آن شعر سروده اند. علامه امینی در کتاب گرانقدر «الغدیر» به تفصیل در این باره سخن گفته و اشعار شعرای عرب زبان را از صدر اسلام به بعد ذکر کرده است. در اشعار فارسی نیز این واقعه نه تنها انعکاس وسیع یافته بلکه تأثیر به سزایی نیز در رشد و شکوفایی و غنای آن داشته است و از آن به عنوان «غدیری» نام برده اند. بیشتر شعرا هنگامی که زبان به مدح علی - ع - گشوده اند از «غدیر خم» نیز یاد کرده اند. نگارنده در صدد جمع آوری اشعاری که در مدح آن حضرت سروده شده نیست که خود کتابی خواهد شد که برای شمارش صفحاتش آب بحر کافی نیست و این در صورتی است که کس را چه زور و زهره که وصف علی کند. به همین جهت وی از میان این مدایح و اوصاف و از بین این مدحیه هایی که در دیوان شعرای فارسی زبان آمده است تنها به ذکر آن بیتهایی پرداخته که به نوعی نام غدیر آمده و به این حادثه تاریخی اشاره شده است. (1)

فرزند اوست حرمت او چون ندانیش *** پس خیره خیره امید چه داری به رحمتش

آگه نه ای مگر که پیمبر که را سپرد *** روز «غدیر خم» ز منبر ولایتش (2)

ناصر خسرو

بنگر که خلق را به که داد و چگونه گفت *** روزی که خطبه کرد نبی بر سر «غدیر»

دست علی گرفت و بدو داد جای خویش *** گردست او گرفت جز از دست او مگیر (3)

1- برخی از ابیات غدیریه از مقاله دکتر سید محمود طباطبایی اردکانی از مجله دانشکده ادبیات و علوم انسانی، شماره ۱ و ۲، سال ۲۹، ص ۱۷۹ اخذ شده است.

2- ناصر خسرو، دیوان، ص ۶۱۴

3- همان، ۱۵۸

صفحه

۲۰۸

با خرد باش يك دل و همبر *** چون نبی با علی به روز غدیر

شرف چیز به هنگام پدید آید از او *** چون پدید آید تشریف علی روز غدیر

بر سر خلق مر او را چو وصی کرد نبی *** این به اندوه در افتاد از او آن به زحیر(1)

ناصر خسرو

آنکه بیش از دگران بود به شمشیر و به علم *** و آنکه بگزید و وصی کرد نبی بر سر ماش

آنکه معروف بدو شد به جهان روز غدیر *** وز خداوند ظفر خواست پیمبر به دعاش(2)

ناصر خسرو

پس از خطبه ی غدیر خم شنیدی *** علی او را ولی باشد به پیمان

چنین بوده است پیمان پیمبر *** در آن معدن که منبر کرد پالان(3)

ناصر خسرو مر نبی را «وصی» و هم «داماد» *** جان پیغمبر از جمالش شاد

نائب مصطفی به روز غدیر *** کرده در شرع مر و را به امیر(4)

سنایی

ولی نعمت اهل دین از رسول *** ولی عهد پیغمبر کردگار(5)

قوامی رازی

همی ندانی ای کوردل به عمری خویش *** که احمد قرشی را وصی که بود و کدام؟

نگر که پای ابرکتف مصطفی که نهاد *** بتان ز کعبه که افکند و پاك کرد مقام؟

نگر که دست که بگرفت مصطفی به غدیر *** که را امام هدی خواند و فخر و زین همام؟

امام آنکه خدای بزرگ، روز غدیر *** به فضل کرد به نزدیک مصطفی پیغام(6)

سوزنی سمرقندی

1- همان، ص ۱۹۵ زحیر به معنی صدا و ناله است.

2- همان، ص ۲۲۱

3- همان، ص ۳۱۵

4- سنایی، حدیقة الحقیقه، ص ۲۴۷

5- قوامی رازی، دیوان، ص ۱۴۲

6- سوزنی سمرقندی، دیوان، ص ۳۲

صفحه

۲۰۹

حق تعالی گفت در خم غدیر *** با رسول الله ز آیات منیر...

مرتضی ولی عهد من بود *** هر که این سر را نداند زن بود(1)

عطار

نقل دارم از ثقات با صفا *** آنکه روزی حضرت خیر الوری

چون که او برگشت از حج الوداع *** در غدیر خم مکان کرد آن مطاع...

گفت هر کس را منم مولای او *** پس علی مولای او باشد نکو

حیدر از فرمان ربّ کائنات *** شد ولی بر مؤمنین و مؤمنات(2)

عطار

در بیان حدیث نبوی که «من کنت مولاه فهذا علی مولاه»

زین سبب پیغمبر با اجتهاد *** نام خود و آن علی مولای نهاد

گفت هر کو را منم مولای و دوست *** ابن عم من علی مولای اوست

کیست مولا آنکه آزادت کند *** بند رقیت ز پایت بر کند

چون به آزادی نبوت هادی است *** مؤمنان را زانبیا آزادی است

ای گروه مؤمنان شادی کنید *** همچو سرو و سوسن آزادی کنید(3)

مولوی

آن را که پیشوای دو عالم علی بود *** نزد خدای منزلتی بس علی بود...

هر کس که مؤمن است به فرمان مصطفی *** مولاش اگر عناد ندارد علی بود(4)

ابن یمین

می کنم اقرار و دارم اعتقاد آنکه نیست *** در ره دین رهبری همچون تو بعد از مصطفی

1- عطار، مظهر العجائب و مظهر، ص

2- همان.

3- مولوی، مثنوی به شرح جعفری، ج ۱۴، ص ۵۱۹

4- ابن یمین، دیوان، ص ۴۰

صفحه

۲۱۰

ختم شد بر تو ولایت چون نبوت بر رسول *** شیر یزدان ابن عم مصطفی جفت بتول(1)

سلمان ساوجی

بی نور ولایت نبود شمع نبوت *** هم قول رسول است در این نکته مؤید

بابا فغانی

فراز منبر «یوم الغدیر» این رمز است *** که سر زجیب «محمد» «علی» برآورده(2)

نظیری نیشابوری

بنای ابن زبیر

کعبه، پس از ساختمان قریش تا سال ۶۴ هجری، یعنی حدود نود سال هیچ گونه تغییری در آن روی نداد. یزید در سال ۶۴ هجری به جهت سرکوبی عبدالله زبیر که به خانه کعبه پناهنده شده بود آن را ویران ساخت (3). عبدالله زبیر هنگام تجدید بنای خانه

1- سلمان ساوجی، دیوان، ص ۳۲۵

2- نظیری نیشابوری، دیوان، ص ۴۹۴

3- مسلم بن عقبه که فرماندهی سپاه یزید را به عهده داشت پس از کشتار وسیع در مدینه و بی حرمتی به روضه پیغمبر به سمت مکه حرکت کرد تا عبدالله زبیر را که مردم مکه به عنوان خلافت به او گرویده بودند سرکوب کند اما در بین راه در موضعی معروف به «قدیر» (در گذشت. پس از او) حصین بن نمیر «فرمانده لشکر شد و مکه را محاصره کرد، عبدالله زبیر با مختار و جمعی دیگر که با او بیعت کرده بودند به کعبه پناهنده شدند، لشکر یزید بر فراز کوههایی که مشرف بر مسجد الحرام بود مستقر شدند و از آنجا به وسیله منجنیق با سنگ و گلوله های نفتی خانه خدا را به آتش بستند در نتیجه بنای کعبه منهدم شد. در همین بین مژده

مرگ یزید به مکه رسید و ابن نمیر دست از محاصره برداشته و عقب نشینی کرد و به دمشق بازگشت. ابن زبیر تا ده سال بعد یعنی تا سال ۷۳ بدون مزاحم ادعای خلافت می کرد و کار او رونق گرفت و بر عراق و عربستان تسلط یافت. از کارهای مهمی که او انجام داد تجدید بنای خانه کعبه بود. اما جرأت و یا گستاخی که از خود نشان داد تغییر بنای خانه بود. او دیوارهای کعبه و کف آن را برداشته و با سطح زمین برابر کرد. در حالی که بنایی که به وسیله قریش انجام پذیرفته بود يك قامت از سطح زمین بلندتر بود. دوم اینکه برای کعبه دو در گذاشت یکی شرقی و دیگری غربی و سوم اینکه حدود سه متر و اندی از جهت حجر اسماعیل بر خانه افزود. او برای توجیه کار خود متوسل به شهادت هفتاد تن از شیوخ شد که گفته بودند بنای قریش بر اساس بنای حضرت ابراهیم بنیان نشده بود. بعضی از صحابه پیغمبر با او به مخالفت برخاستند ولی او استناد به حدیثی که از عایشه شنیده بود کرد. گفت: پیغمبر به عایشه فرمود: «لولا قومك حديثو عهد بكفر لرددت البيت علی قواعد ابراهيم ولجعلت له بابین شرقیاً و غربیاً» («اگر قوم تو تازه عهد به کفر نبودند خانه را بر اساس قواعد ابراهیم بنا می کردم و دو باب در جهت شرق و غرب برای او قرار می دادم. سرانجام با سه تغییری که گفته شد ساختمان کعبه را به پایان برد.

صفحه

۲۱۱

خدا در آن تغییری داد. بعضی از صحابه پیامبر با او به مخالفت برخاستند. وی به حدیثی که از عایشه شنیده بود استناد کرد و سرانجام با سه تغییر ساختمان کعبه را به پایان برد.

ماند بر آن وضع ز عهد قریش *** تازه شدش وضع به جهد قریش

شش گزاز آن ماند به حجر از برون *** هفت فلك گشت از آن رهنمون

تا که ز شش سوی به او رو نهند *** هر چه نه زان روست به يك سو نهند

کرد در امثال و در اقوال سیر *** چونکه ولی عهد شد «ابن زبیر»

ساخت احادیث نبی را دلیل *** خانه بنا کرد به وضع خلیل(۱)

محیی لاری

نه سال بعد، حجاج فرمانده سپاه عبدالملك مروان در سال ۷۳ هـ. ق. برای سرکوبی عبدالله زبیر به مکه لشکر کشید این بار نیز ابن زبیر به کعبه پناه برد و حجاج بن یوسف هم مانند ابن نمیر با منجنیق کعبه را به سنگ و گلوله های نفتی بست حجاج پس از قتل ابن زبیر با مشورت عبدالملك افزوده های ابن زبیر را برهم زد و آن را به همان شیوه ای که قریش ساخته بودند و در زمان رسول گرامی اسلام بود بنا ساخت. کار ساختمان که به اتمام رسید حجاج از امام زین العابدین تقاضا کرد تا حجر الاسود را در محل خود نصب فرماید و ساختمان تا به امروز به جز تعمیرات سطحی به همان شکل دست نخورده باقی مانده است.

باز چو حجاج در آمد به جیش *** قاعده بنهاد به جای قریش

گر چه زده دست بر او اجنبی *** عاد کما عاد بعهد النبی

ریخته و ساخته شد چند بار *** کیست که آگه شود از سرکار(۲)

محیی لاری

صفحه	۲۱۲
صفحه	۲۱۳

فصل پنجم

صفحه	۲۱۴
صفحه	۲۱۵

حج و سیاست

یکی از ابعاد مهم و حکمت‌های بزرگ حج بعد سیاسی آن است که «از همه ابعاد آن مهجورتر و مورد غفلت‌تر بوده است» (1).

نگارنده تنها به حوادثی که در این زمینه در اشعار شاعران تا قرن دهم انعکاس یافته بسنده کرده و اگر بخواهد تمام رویدادهای سیاسی حج را که در شعر شاعران منعکس نشده بررسی کند خود کتابی جداگانه خواهد شد.

ناگفته نماند قیام امام حسین و حرکت آن حضرت از مدینه تا کربلا و بخصوص اقامت چهار ماهه آن امام در مکه که بیانگر بعدی مهم از ابعاد سیاسی حج است در اشعار شاعران بازتاب گسترده و وسیعی داشته است به طوری که کمتر دیوانی را می‌توان یافت که در این باره قصاید و غزلیات و اشعاری نداشته باشد و در اینجا به جهت گستردگی موضوع درباره این رویداد مهم سخنی نگفته و شاهدی از دواوین

1- امام خمینی، صحیفه نور، ج ۱۹، ص ۴۳

صفحه	۲۱۶
------	-----

شعرا نیاورده است و فقط به ذکر بعضی از رویدادهای سیاسی دیگر که به حج مربوط است اکتفا کرده است.

عمره قضا و نمایش قدرت

در اواخر سال ششم هجرت، پیامبر خدا به قصد زیارت خانه خدا، با هزار و سیصد تن از یارانش از مدینه روانه مکه شد؛ اما مشرکین به آنها اجازه ورود ندادند. در نزديك مکه در مکانی به نام «حديبيه» عهد نامه ای امضا شد که به قطعنامه «صلح حديبيه» معروف گردید. یکی از مواد این پیمان این بود که مسلمانان امسال اجازه اعمال عمره ندارند ولی در سال بعد می‌توانند عمره را در طی سه روز به جا آورند (1).

احمد مرسل پیامد سال اول حج نیافت *** گر نیاید احمد عارف شگفتی کم نمای (2)

سال بعد بر اساس این معاهده، پیامبر خدا با دو هزار نفر از یاران خود جهت عمره قضا وارد مکه شدند. کاملاً پیدا بود که عمره پیامبر خدا يك مانور توحیدی با شعارهای توحیدی است. ندای ملکوتی «لَبَّيْكَ اللَّهُمَّ لَبَّيْكَ» منطقه را پوشاند. مشرکین نظاره گر طواف پیامبر خدا شدند. آن حضرت در این سفر به مسلمانان دستور داد شانه های خود را عریان کنند تا مشرکین بازوان قوی و پرتوانشان را بنگرند.

دستور پیامبر خدا درباره عریانی شانه و هروله و رمل (تند رفتن و دویدن) هنگام طواف، يك عمل موقت برای نشان دادن توان مسلمانان بود و از اینکه در سالهای بعد چنین نکرده می بریم که هدف پیامبر خدا قدرت نمایی و مانور توحیدی

1- «عبدالله رواحه» (که زمام شتر پیامبر خدا را در دست داشت با خواندن اشعاری می گفت: ای فرزندان کفر راه را باز کنید بدانید که سعادت در قبول دین رسول خدا است. آنگاه رسول خدا به عبدالله رو کرد و گفت: دعای مخصوص را با آهنگ خود تلاوت کند. (سیره ابن هشام: ج ۲، ص ۳۷)

وقت نماز ظهر فرا رسید، بلال بر بام کعبه رفت و ندای توحید و شهادتین را سر داد و سپس نماز ظهر را با جماعت و با شکوه هر چه تمامتر برگزار کردند. عظمت و شکوه این اعمال در مردم مکه اثری عمیق گذارد، به طوری که پس از مراجعت مسلمانان به مدینه، عمرو عاص و خالد بن ولید به مدینه آمده و مسلمان شدند.

2- سنایی، دیوان، ص ۶۱۰

صفحه

۲۱۷

بوده است (۱).

«رمل» (۲)، «هروله» (۳)، «اضطباع» (۴)

گفت نی، گفتمش به وقت طواف *** که دویدی به هروله چو ظلم

از طواف همه ملائکتان *** یاد کردی به گرد عرش عظیم (۵)

ناصر خسرو

هزار هرولی بیش باشد اندر روی *** که کعبه بر سر ایشان همی کند پرواز (۶)

سعدی

اگر چه گه سعی در کار علم *** چو حاجی رمل می کنی در مطاف

تو گر کعبه باشی به فضل و شرف *** در این گوی گردان نیاری طواف (۷)

یف فرغانی

طرف ردا در کن از دوش راست *** کین و رمل هر دو نخستی رواست

نیست به جز این روش اضطباع *** جلوه نما بر صفت هر شجاع

جرات و اظهار تجلد نکوست *** خاصه به شغلی که بود بهر دوست

1- شخصی از ابن عباس سؤال کرد که بعضی گمان می کنند که پیامبر خدا به رمل (تند رفتن و دویدن) در هنگام طواف فرمان داده، گفت: هم راست می گویند و هم دروغ. گفتیم: چگونه ممکن است؟ گفت: پیامبر خدا برای عمره قضا در حالی وارد مکه شد که مردم مشرك بودند و به آنها گفته بودند که یاران محمد سختی کشیده و خسته اند و به همین جهت پیامبر خدا - ص - فرمود: «رحم الله رجلا اراهم نفسه جلدأ، فامرهم، فحسروا عن اعضادهم و رملوا بالبيت ثلثة اشواط:» (خدا رحمت کند کسی را که به آنان چالاکي و چابكي خود را نشان دهد، پس آنها را فرمان داد. آنان نیز بازوان خود را برهنه کرده و سه شوط رمل کردند و در این حال پیامبر خدا بر ناقه بود و عبدالله بن رواحه زمام شتر او را در دست داشت و مشرکین روبه روی میزاب و ناودان، آنان را تماشا می کردند، پس از آن بار دیگر پیامبر حج گذارد اما نه خود رمل کرد و نه دیگران را امر به آن نمود. پس هم راست گفتند و هم دروغ. (مستدرک الوسائل: ج ۲، ص ۱۵۱ و چاپ جدید: ج ۹، ص ۳۹۵)

2- رمل به معنی تند رفتن هنگام طواف است.

3- هروله نیز به معنی تند رفتن هنگام طواف است که نزد اهل سنت مستحب است. هروله ای نیز در بین صفا و مروه وجود دارد که نزد شیعه و سنی مستحب است.

4- اضطباع به معنی باز گذاشتن بازوی دست راست است که هم اکنون اهل سنت به خصوص در طواف چنین می کنند.

5- ناصر خسرو، دیوان، ص ۳۰۱

6- سعدی، کلیات، قصاید، ص ۲۹

7- سیف فرغانی، دیوان، ج ۳، ص ۲۴

صفحه

۲۱۸

از پی نیت سه کُرت در طواف *** در تَك و دو شو نه به حد گزاف

ز آنکه بدینسان رمل و اضطباع *** فعل نبی بوده به حج وداع

این سه بود جرأت و فرخندگی *** چار دگر راحت و افکندگی

هر يك از این دوره ز روی نظر *** تابع دوری است ز چرخ دگر

ز آنکه بود زهره و تیر و قمر *** در تَك از آن چار دگر پیشتر (1)

محبی لاری

برائت از مشرکین در روز حج اکبر

در اواخر سال نهم هجرت، پیامبر خدا - ص - از جانب پروردگار مأموریت یافت تا در روز «حج اکبر» پیامی چهار ماده ای برای مشرکان مکه ابلاغ کند و در طی این پیام آنان وظیفه داشتند در مدت چهار ماه تکلیف خود را با حکومت اسلامی روشن نمایند. این فرمان در نخستین آیات سوره برائت (توبه) چنین آمده است:

اعلامی است از جانب پروردگار و پیامبر وی به مردم در روز «حج اکبر» که همانا خداوند و رسول او از مشرکین بیزارند. (2)

از امام باقر - ع - درباره مواد پیام برائت نقل شده که علی - ع - در مراسم حج آن سال خطبه ای خواند و فرمود:

از این پس نباید هیچ برهنه ای طواف خانه خدا کند و هیچ بت پرستی حق شرکت در مراسم حج ندارد. و کسانی که پیمانشان با پیامبر - ص - مدت دارد تا پایان مدت محترم است و آنها که پیمانشان مدت ندارد. مدتش چهار ماه خواهد بود. (3)

از این پیام نتیجه می گیریم که حج تنها برای انجام مناسک و اعمال عبادی نیست بلکه الغای پیمان مشرکین و ممنوع بودن ورود آنها در خانه خدا و اعلام بیزاری و برائت از آنها که یکی از مهمترین اعمال سیاسی است در مکه و در سرزمین منی انجام پذیرفته است.

1- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۴۵

2- واذان من الله و رسوله الى الناس يوم الحج الاکبر ان الله برئ من المشرکین و رسوله.

3- تفسیر مجمع البیان، ج ۵، ذیل آیات نخستین سوره توبه، تفسیر نمونه، ج ۷، ذیل آیات مورد نظر.

صفحه

۲۱۹

ای زبان آفتاب احرار کیهان را بگوی *** دولتی کز حج اکبر حاج کیهان دیده اند (1)

خاقانی

عید قربان است و ما را شوق کویت در سراسر است *** زانکه طوف کعبه کوی تو حج اکبر است (2)

فیضی

حاجیان کعبه در هر سال حجی می کنند *** خاکساران تو را هر روز حج اکبر است (3)

فیضی

تا ابد باد درت قبله گه و کامروا *** که طواف حرمت را حج اکبر گیرند (4)

فیضی

حج اکبر در ضرب المثل نیز آمده است مانند: دل به دست آور که حج اکبر است. (5)

دل به دست آور که حج اکبر است *** از هزاران کعبه يك دل بهتر است

کعبه بنیاد خلیل داور است *** دل گذرگاه خلیل اکبر است (6)

فرزدق و مدح کردن امام سجاد در کنار کعبه

هشام فرزند عبدالملک پنجمین خلیفه اموی برای انجام مراسم حج به مکه رفت. هنگام طواف نتوانست حجر الاسود را استلام کند، جایگاهی در کنار کعبه برای او مهیا کردند. او در آنجا نشست و جمعی از شامیان

در اطراف او حلقه زدند. در این هنگام چشمش به امام زین العابدین افتاد که چگونه مردم راه را باز می کنند تا او حجرالاسود را استلام نماید. یکی از شامیان به هشام گفت: این مرد کیست؟ گفت :

1- خاقانی، دیوان، ص ۹۴

2- فیضی، دیوان، ص ۱۳۷

3- همان، ص ۱۳۷

4- همان، ص ۲۰

5- دهخدا، امثال و حکم.

6- مولوی، مثنوی، به شرح جعفری، ج ۹، ص ۲۷۲؛ نیکلسون، ج ۲، ص ۲۷۸؛ رضانی، ج ۴، ص ۲۱۶

صفحه

۲۲۰

نمی شناسم. فرزندق با آنکه مداح بنی امیه بود نتوانست این حق پوشی را تحمل کند گفت: «ولکنی اعرفه» من او را می شناسم سپس بالبداهه و بی درنگ در وصف امام سجاد قصیده ای که ۴۱ بیت است سرود:

هذا الذى تعرف البطحاء و طأته *** والبيت يعرفه والحل والحرم

هشام از این سروده غضبناک شد و فرزندق را به زندان انداخت و نام او را از دفتر جایزه بگیران حذف کرد. امام سجاد وقتی ماجرا را شنید دوازده هزار درهم برای او فرستاد، ولی وی نپذیرفت و گفت برای صله شعر نسرودم و فقط برای خشنودی خدا و رسول شعر گفتم. امام سجاد پیام فرستاد و فرمود: به خاطر حق که من بر تو دارم این مبلغ را بپذیر. و آنگاه فرزندق مبلغ را پذیرفت. امام سجاد برای رهایی او از زندان دعا کرد. او پس از آزادی خدمت امام سجاد رسید و عرضه داشت هشام نام مرا از دیوان عطا محو کرده. امام سجاد عطایی که چهل سال او را کفایت کند به او عنایت کرد. جامی این قصیده را در «سلسلة الذهب» به فارسی به نظم در آورده و در آخر می گوید: شخصی پس از وفات فرزندق او را در خواب دید از او پرسید که خدای با تو چه کرد؟ گفت: خدا مرا به سبب آن قصیده که در مدح امام سجاد گفتم آمرزید. جامی می گوید: اگر خداوند به برکت این قصیده همه عالم را بیامرزد شایسته و سزاوار است.

نتیجه مهمی که از این حادثه گرفته می شود این است که امام سجاد قصیده فرزندق را که کاملاً سیاسی بود و در کنار کعبه سروده شد ستود و حرکت معترضان او را بر ضد هشام تأیید کرد و در زندان برای او صله فرستاد و پس از آزادی، از او دلجویی کامل نمود. چنانکه جامی خود در آخرین بیت این قصیده می فرماید:

مستعد شد رضای رحمان را *** مستحق شد ریاض رضوان را

زانکه نزدیک حاکم جابر *** کرد حق را برای حق ظاهر

در تعریف و تمذیح امام زین العابدین - ع -

پور عبدالملك به نام هشام *** در حرم بود با اهالی شام

می زد اندر طواف کعبه قدم *** لیکن از ازدحام اهل حرم

استلام حجر ندادش دست *** بهر نظاره گوشه ای بنشست
ناگهان نخبه نبی و ولی *** زین عباد بن حسین علی
در کسای بهاء و حله نور *** بر حریم حرم فکند عبور
هر طرف می گذشت بهر طواف *** در صف خلق می فتاد شکاف
زد قدم بهر استلام حجر *** گشت خالی ز خلق راه گذر
شامی کرد از هشام سؤال *** کیست این با چنین جمال و جلال
از جهالت در آن تعلل کرد *** وز شناسایش تجاehl کرد
گفت شناسمش ندانم کیست *** مدنی یا یمانی یا مکی است
بو فراس آن سخنور نادر *** بود در جمع شامیان حاضر
گفت من می شناسمش نیکو *** زو چه پرسى به سوى من کن رو
آن کس است این که مکه و بطحا *** زمزم و یوقبیس و خیف و منا
حرم و حل و بیت و رکن و حطیم *** ناودان و مقام ابراهیم
مروه، سعی صفا حجر عرفات *** طیبیه و کوفه کربلا و فرات
هر يك آمد به قدر او عارف *** بر علو مقام او واقف
قرۃ العین سید الشهداست *** زهره شاخ دوحه زهر است
میوه باغ احمد مختار *** لاله راغ حیدر کرار
چون کند جای در میان قریش *** رود از فخر بر زبان قریش
که بدین سرو ستوده شیم *** بی نهایت رسید فضل و کرم
ذروه عزت است منزل او *** حامل دولت است محمل او
از چنین عز و دولت ظاهر *** هم عرب هم عجم بر او قاصر
جد او را بمسند تمکین *** خاتم انبیاست نقش نگین
لایح از روی او فروغ هدی *** فایح از خوی او شمیم وفا
طاعتش آفتاب روز افروز *** روشنایی فزای و ظلمت سوز

جد او مصدر هدایت حق *** از چنان مصدری شده مشتق

از حیا نایدش پسندیده *** که گشاید به روی کس دیده

خلق از او نیز دیده خوابانند *** کز مهابت نگاه نتوانند

صفحه

۲۲۲

نیست بی سبقت تبسم او *** خلق را طاقت تکلم او

در عرب در عجم بود مشهور *** کو مدانش مغفلی مغرور

همه عالم گرفت پرتو خور *** گر ضریری ندید از آن چه ضرر

شد بلند آفتاب بر افلاک *** بوم از آن گرنیافت بهره چه باک

بر نکو سیرتان و بد کاران *** دست او ابر موهبت باران

فیض آن ابر بر همه عالم *** گر بریزد نمی نگرده کم

هست از آن معشر بلند آیین *** که گذشتند ز اوج علین

حب ایشان دلیل صدق و وفاق *** بغض ایشان نشان کفر و نفاق

قربشان پایه علو و جلال *** بعدشان مایه عتو و ضلال

گر شمارند اهل تقوی را *** طالبان رضای مولی را

اندر آن قوم مقتدا باشند *** واندر آن خیل پیشوا باشند

گر بپرسد ز آسمان بالفرض *** سایلی من خیار اهل الارض

بر زبان کواکب و انجم *** هیچ لفظی نیاید الا هم

هم غیوٹ الندی اذا وهبوا *** هم لیوٹ الثری اذا نهبوا

ذکرشان سابق است در افواه *** بر همه خلق بعد ذکر الله

سر هر نامه را رواج فزای *** نام ایشانست بعد نام خدای

ختم هر نظم و نثر را الحق *** باشد از یمن نامشان رونق

غضب کردن هشام بر فرزدد و حبس کردن وی

چون هشام آن قصیده غرا *** که فرزدق همی نمود انشا

کرد از آغاز تا به آخر گوش *** خونش اندر رگ از غضب زد جوش

بر فرزдық گرفت حالی دق *** همچو بر مرغ خوش نوا عقق
ساخت در چشم شامیان خوارش *** حبس فرمود بهر آن کارش
اگرش چشم راست بین بودی *** راست کردار و راست دین بودی
دست بیداد و ظلم نگشادی *** جای آن حبس خلعتش دادی
ای بسا راست دین که شد مبدل *** از حسد حس او و شد احول

صفحه

۲۲۳

آنکه احول بود ز اول کار *** چون شود حالش از حسد هش دار
آفت دیده حسد رمد است *** رمد دیده خرد حسد است
از حسد دیده خرد شد کور *** وز رمد دیده حسد بی نور
جان حاسد ز داغ غم فرسود *** وز غم آسوده خاطر محسود
دایماً از طبیعت فاسد *** بر خدا معترض بود حاسد
که چنان مال یا منال چرا *** مر فلان را همی دهد نه مرا
گر بدانم نمی کند خوش دل *** کاش از او نیز داردش زایل
حسد المرء يأكل الحسنات *** وان اعتاد كسبها سنوات
نکشد از شر شرر هیزم *** آن ضرر کز حسد کشد مردم
آن حسد خاصه کاهل نفس و هوا *** می برند از گزیدگان خدا
جای اینان مقر قرب و وصال *** جای آنان جحیم بعد و نکال
ز آسمان مه همی دهد پرتو *** بر زمین سگ همی زند عوعو
ز آسمان خور همی درخشد فاش *** بر زمین کور می شود خفاش
خبر یافتن امام زین العابدین از مدیح فرزдық
و دوازده هزار درهم فرستادن برای وی
قصه مدح بو فراس رشید *** چون بدان شاه حق شناس رسید
از درم بهر آن نکو گفتار *** کرد حالی روان ده و دوهزار
بو فراس آن درم نکرد قبول *** گفت مقصود من خدا و رسول

بود از آن مدح نی نوال و عطا *** زانکه عمر شریف را ز خطا

همه جا از برای هر همجی *** کرده ام صرف در مدیح هجی

تافتم سوی این مدیح عنان *** بهر کفارت چنان سخنان

قلته خالصاً لوجه الله *** لالان استعین ما اعطاه

قال زین العباد و العباد *** ما نودیه عوض لایر داد

زانکه ما اهل بیت احسانیم *** هر چه دادیم باز نستانیم

ابر جودیم بر نشیب و فراز *** قطره از ما به ما نگردد باز

آفتابیم بر سپهر علا *** نفتد عکس ما دگر سوی ما

صفحه

۲۲۴

چون فرزددق به آن وفا و کرم *** گشت بینا قبول کرد درم

از برای خدای بود و رسول *** هر چه آمد از او چه رد چه قبول

بود از آن هر دو قصدش الحق حق *** می کنم من هم از فرزددق

رشحه ای زان سحاب لطف و نوال *** که رسیدش از آن خجسته مآل

زان حریفم اگر رسد حرفی *** بندم از دولت ابد طرفی

صادقی از مشایخ حرمین *** چون شنید آن نشید دور از شین

گفت نیل مراضی حق را *** بس بود این عمل فرزددق را

که جز اینش ز دفتر حسنات *** بر نیاید نجات یافت نجات

مستعد شد رضای رحمن را *** مستحق شد ریاض رضوان را

زانکه نزدیک حاکم جابر *** کرد حق را برای حق ظاهر (1)

جامی

قیام امام زمان از کنار کعبه

از دیگر رویدادهایی که آشکارا به بعد سیاسی حج عنایت دارد این است که حضرت مهدی - ع - در کنار کعبه قیام و ظهور می کند و گروه زیادی از مردم بین رکن و مقام با آن حضرت بیعت می نمایند. این عمل بیانگر این است که نه تنها مطرح کردن مسائل سیاسی در مراسم حج جایز است که آغاز قیام و نهضت آخرالزمان نیز از آنجا صورت می پذیرد.

چو آید به سر مدت مصلحت *** نشیند ز باران رحمت غبار

برون آید از کنج، عیار دین *** جهان را ز عدلش بگردد عیار

ز کعبه ندا در دهد جبرئیل *** که باطل نهان گشت و حق آشکار (2)

قوامی رازی

1- جامی، سبحة الابرار، ص ۲۲۵ تا ۲۳۱

2- قوامی رازی، دیوان، ص ۱۴۴

صفحه
۲۲۵

فصل ششم

صفحه
۲۲۶

صفحه
۲۲۷

پیش از شروع این مبحث لازم به تذکر است که علاوه بر فصل ششم در همه فصلهای این کتاب به نوعی حج از نظر عرفان بحث شده است، به ویژه در بخشهایی از مقدمه و نیز در اواخر فصل اول زیر عنوان آرزوی وصال کعبه به بعد و همچنین در اواسط فصل دوم زیر عنوان آویزان شدن به پرده کعبه تا سمت کعبه و نیز در همه مباحث فصل هفتم.

حج در آینه عرفان

یکی از عمیق ترین نگاههایی که تاکنون به حج شده است نگاه عرفانی است. اساساً نگاه عرفا به حج با دیگر نگاهها فرقی اساسی دارد. آنها پوست و قشر و ظاهر را رها کرده در جستجوی لب و مغز آنند و از اعمال ظاهر به باطن و از بیرون به درون نگریسته و از پوست به دوست و از خانه به خدای خانه نظر کرده اند.

«هجو یری (1)» گوید:

حج دو گونه است: در غیبت و در حضور، آنکه از خدا غایب است در مکه نیز همچنان است که در خانه خویش، و آنکه با خداست در خانه خود چنان است که در خانه کعبه، و مقصود از حج نه دیدن خانه خدا که دیدن خانه خدا است (2).

1- ابوالحسن علی بن عثمان الجلابی الهجویری الغزنوی، صاحب «کشف المحجوب»، یکی از عرفای بنام قرن چهارم هجری است.

2- هجو یری، کشف المحجوب، از ص ۹۱، به بعد.

صفحه
۲۲۸

یکی از نگاههای عرفانی به حج تفاوت قائل شدن بین کوی دوست و روی دوست است. چنانکه عارفان گفته اند:

حج دو نوع است: یکی قصد کوی دوست و آن حج عوام است و یکی میل روی دوست و آن حج خاص انام است (1).

اما در حقیقت باید گفت کوی دوست، همان روی دوست است و منظور عارف از رفتن به کعبه دیدن خدای کعبه است و در حقیقت کعبه هم یار است و هم دیار. و عارف، کعبه را چون کوی دوست است می خواهد. اگر در کعبه نشانی از دوست نباشد سنگ و گلی بیش نیست و اگر کعبه قبله گشته است از این جهت است که آن را بر سر کوی دوست بنیاد نهاده اند.

بنیاد کعبه بر سر کویت نهاده اند *** زان گشت قبله همه اخیار و اصفیا

مولوی در دیوان شمس گوید: ای کسانی که به حج رفته و خانه بدون صاحبخانه را دیده اید و نتوانسته اید جمال محبوب را مشاهده کنید شما دستاوردی از این سفر جز رنج و سرگردانی در بادیه ندارید. اگر نتوانسته اید با دیدن خانه، صاحبخانه را بیابید باید آثار این دریافت در شما وجود داشته باشد و اگر به راستی خواجه خانه را پیدا کرده اید چه نشانی با خود دارید؟ اگر گل باغ وصل را بوییده اید کجاست دسته های گل و دستاوردهای این وصال؟ و اگر به دریای وصال، وصل شده اید و به اقیانوس عشق پرودگار پیوسته اید کجاست گوهرهای درخشان و ثمرات این پیوستگی؟

ای قوم به حج رفته کجایید کجایید *** معشوق همینجاست بیایید بیایید

معشوق تو همسایه و دیوار به دیوار *** در بادیه سرگشته شما در چه هوایید

گر صورت بی صورت معشوق ببینید *** هم خواجه و هم خانه و هم کعبه شما بید

ده بار از آن راه بدان خانه برفتید *** يك بار از این خانه بر این بام برآیید

آن خانه لطیف است نشانهاش بگفتید *** از خواجه آن خانه نشانی بنمایید

یکدسته گل کو اگر آن باغ بدیدیت *** يك گوهر جان کو اگر از بحر خدایید

1- ملاحسین واعظ کاشفی، لب لباب مثنوی، ص ۵۱

با این همه آن رنج شما گنج شما باد *** افسوس که بر گنج شما پرده شما بید (1)

از این رو عرفا کسانی را که فقط خانه را می بینند و خدای خانه را نمی نگرند و از ظاهر به باطن و از اسم به معنی نمی روند نکوهش می کنند.

جلوه بر من مفروش ای ملك الحاج که تو *** خانه می بینی و من خانه خدا می بینم (2)

سفر کعبه نمودار ره آخرت است *** گر چه رمز رهش از صورت دنیا شنوند

جان معنی است به اسم صوری داده برون *** خاصگان معنی و عامان همه اسما شنوند (3)

خاقانی

و بدین جهت عرفا می گویند:

حج خانه خلیل آسان است؛ اما حج حرم جلیل کار شیر مردان است (4). ولکل عمل رجال (5).

مولوی در چند جای مثنوی و دیوان شمس این سخن را این گونه بیان می کند: حج اصلاحی و ظاهری زیارت کردن خانه است، اما حج مردان و حج واقعی به گونه ای دیگر است و آن دیدن «ربّ البیت» و خدای خانه است.

آن مجاز است و این حقیقت و مسجد و کعبه جز درون مردان الهی نیست. و این مسجد که در درون اولیاء است جایگاه حضور پروردگار و سجده گاه مردم است و کعبه مردان الهی از ابو گل نیست بلکه این دل است که «بیت الله» و نظرگاه خلیل اکبر است.

خوش بکش این کاروان را تا به حج *** ای امیر صبر و مفتاح الفرج

حج زیارت کردن خانه بود *** حج رب البیت مردانه بود

1- مولوی، کلیات شمس، ص ۲۵۹

2- حافظ، دیوان، ص ۲۱۷

3- خاقانی، دیوان، ص ۱۰۲

4- و ممکن است حدیث امام باقر - ع - اشاره به همین معنی باشد، آنجا که می فرماید: «ما اکثر الضجيج و اقلّ الحجيج»؛ چه بسیارند ضجه کنندگان و چه کمند حج گزاران.

5- لب لباب مثنوی، ص ۵۲

صفحه

۲۳۰

کعبه را گر هر دمی عزّی فزود *** آن ز اخلاصات ابراهیم بود

فضل آن مسجد ز خاک و سنگ نیست *** لیک در بناش حرص و جنگ نیست

بر در این خانه گستاخی ز چیست *** گر همی دانید کاندرا خانه کیست؟

جاهلان تعظیم مسجد می کنند *** در جفای اهل دل جد می کنند

آن مجاز است این حقیقت ای خران *** نیست مسجد جز درون سروران

مسجدی کان اندرون اولیاست *** سجده گاه جمله است آنجا خداست

کعبه مردان نه از آب و گل است *** طالب دل شو که بیت الله دل است

صورتی کان فاضل و عالی بود *** او ز بیت الله کی خالی بود

کعبه بنیاد خلیل آذر است *** دل نظر گاه خلیل اکبر است(1)

مولوی

مولوی در این باره به بیانی دیگر می گوید: هر کس برای خود قبله ای دارد. وَلِكُلِّ وَجْهَةٌ هُوَ مُوَلِّیْهَا(2)، قبله بنده شکم، سفره است و قبله فیلسوف عقل گرا، خیال و قبله آزمند، کیسه زر، قبله اهل صورت نقش سنگ و قبله ظاهر پرستان، روی زنان و در کل قبله اهل باطل ابلیس است.

اما به عکس، قبله عارف، نور وصال و قبله زاهد، یزدان پاک و قبله باطن بینان پروردگار ذوالمنن و در کل قبله عاشقان، جمال جمیل حق است.

کعبه جبریل و جانها سدره ای *** قبله عبدالبطون شد سفره ای

قبله عارف بود نور وصال *** قبله عقل مفلسف شد خیال

قبله زاهد بود یزدان بر *** قبله مطمع بود همیان زر

قبله معنی روان صبر و درنگ *** قبله صورت پرستان نقش سنگ

قبله باطن نشینان ذوالمنن *** قبله ظاهر پرستان روی زن

قبله عاشق حق آمد ای پسر *** قبله باطل بلیس است ای پدر(4)(3)

مولوی

1- مولوی، مثنوی، به شرح جعفری، ج ۹، ص ۲۷۲؛ نیکلسون ج ۲، ص ۲۷۸؛ رمضان، ج ۴، ص ۲۱۶

2- سوره بقره: آیه ۱۴۸

3- اشاره به آیه ۱۴۸ از سوره بقره دارد: وَلِكُلِّ وَجْهَةٌ هُوَ مُوَلِّیْهَا؛ «هر کس برای خود قبله ای دارد».

4- مولوی، مثنوی، به شرح جعفری، ج ۱۳، ص ۶۰۴؛ نیکلسون ج ۳، ص ۳۸۱؛ رمضان، ج ۶، ص ۳۸۰

«عطار نیشابوری «در» مصیبت نامه می گوید:

آن یکی پرسید از مجنون مگر *** کز کدامین سوی قبله است ای پسر

گفت اگر هستی کلوخی بی خبر *** اینکت کعبه است در سنگی نگر

کعبه عشاق مولی آمده است *** آن مجنون روی لیلی آمده است

چون نه تو اینی نه آن هستی کلوخ *** قبله ات سنگ است ای بی شرم شوخ
 گرچه کعبه قبله خلق جهانست *** لیک دایم قبله جای کعبه جانست
 در حرم گاهی که قرب جان بود *** صد هزاران کعبه سرگردان بود(1)
 عطار در قسمتی دیگر از «مصیبت نامه» می گوید:
 عاشقی می رفت سوی حج مگر *** شد بر معشوق بر عزم سفر
 گفت اینک در سفر افتاده ام *** هر چه فرمایی به جان استاده ام
 در زمان معشوق آن مرد نژند *** نیم خشتی سخت در عاشق فکند
 همچو درویش از زمین برداشت مرد *** بوسه بر داد و در او سوراخ کرد
 پس به گردن در فکند آن را به ناز *** می نکرد از خویشتن یک لحظه باز
 هر که زو پرسید کاین چیست ای عزیز *** گفت از این بیشم چه خواهد بود نیز
 در همه عالم بدین گیرم قرار *** کاینم از معشوق آمد یادگار
 هر که را بویی رسد از سوی او *** هر دو عالم چیست خاک کوی او
 گر از او راهی بود سوی تو باز *** تو از این دولت توانی کرد ناز
 گر تو را آن راه گردد آشکار *** هر چه تو گویی بود از عین کار(2)

1- عطار، مصیبت نامه، ص ۱۹۸ و ۱۹۹

2- عطار، مصیبت نامه، ص ۲۹۹

صفحه

۲۳۲

مولوی به بیانی دیگر مقصود از حج و طواف را نه طواف در و دیوار که طواف یار و نگار می داند و می گوید:

کعبه جانها تویی، گرد تو آرم طواف *** جغد نیم، بر خراب هیچ ندارم طواف
 پیشه ندارم جز این، کار ندارم جز این *** چون فلکم روز و شب پیشه و کارم طواف
 بهتر از این یار کیست خوشتر از این کار چیست *** پیش بت من سجود گرد نگارم طواف
 رخت کشیدم به حج تا کنم آنجا قرار *** برد عرب رخت من، برد قرارم طواف
 تشنه چه بیندبه خواب؟ چشمه حوضو سیو *** تشنه وصل توام، کی بگذارم طواف؟

چونك بر آرم سجود باز رهم از وجود *** كعبه شفيعم شود چونك گزارم طواف
 حاجی عاقل طواف چند كند؟ هفت هفت *** حاجی دیوانه ام، من نشمارم طواف
 گفتم گل را كه: خار كيست؟ ز پيشش بران *** گفت: بسی كرد او گرد عذارم طواف
 گفت به آتش هوا: دود نه در خورد توست *** گفت: بهل تاكند گرد شرارم طواف
 عشق مرا می ستود كو همه شب همچو ماه *** بر سر و رو می كند گرد غبارم طواف
 همچو فلک می كند بر سر خاكم سجود *** همچو قدح می كند گرد خمارم طواف
 خواجه عجب نيست اينك من بدوم پيش صيد *** طرفه كه بر گرد من كرد شكارم طواف
 چار طبيعت چو چار گردن حمال دان *** همچو جنازه میا بر سر چارم طواف
 هست اثرهای يار در دمن اين ديار *** و ر نه نبودی بر اين تيره ديارم طواف
 عاشق مات ويم تا ببرد رخت من *** و ر نه نبودی چنين گرد قمارم طواف
 سرو بلندم كه من سبز و خوشم در خزان *** نی چو حشيشم بود گرد بهارم طواف
 از سپه رشك ما تير قضا می رسد *** تا نكنی بی سپر گرد حصارم طواف
 خشت وجود مرا خرد كن ای غم، چوگرد *** تا كه كنم همچو گرد گرد سوارم طواف
 بس كنوچون ماهيان باش خموش اندر آب *** تا نه چو تابه شود بر سر نارم طواف(1)

مولوی

عطار نیشابوری در مصیبت نامه به شرح حال غلامی می پردازد كه عاشقانه به سفر حج رفت تا خدای را در خانه اش ببیند ولی ناامید بازگشت.

1- مولوی، دیوان شمس، غزلیات، ص ۵۳۱

صفحه
۲۳۳

هندویی بوده است چون شوریده ای *** در مقام عشق صاحب دیده ای
 چون به راه حج برون شد قافله *** دید قومی در میان مشغله
 گفت ای آشفتهگان دل ربای *** در چه کارید و كجا دارید رای
 آن یکی گفتش كه این مردان راه *** عزم حج دارند هم زین جایگاه
 گفت حج چه بود بگو ای رهنمای *** گفت جایی خانه ای دارد خدای

هر که آنجا يك نفس ساكن شود *** از عذاب جاودان ايمن شود
شورشى در جان هندوى اوفتاد *** ز آرزوى كعبه در روى اوفتاد
گفت نشينم به روز و شب ز پاى *** تا نيarm عاشق آسا حج به جاى
همچنان مى رفت مست و بى قرار *** تا رسيد آنجا كه آنجا بود كار
چون بديد او خانه گفتا كو خداى *** ز آنكه او را مى نبينم هيچ جاى
حاجيان گفتند اى آشفته كار *** او كجا در خانه باشد شرم دار
خانه آن اوست او در خانه نيست *** داند اين سر هر كه او ديوانه نيست
زين سخن هندو چنان فرتوت شد *** كز تحير عقل او مبهوت شد
هر نفس مى كرد هر ساعت فغان *** خويشتن بر سنگ مى زد هر زمان
زار مى گفت اى مسلمانان مرا *** از چه آورديد سرگردان مرا
من چه خواهم كرد بى او خانه را *** خانه گور آمد كنون ديوانه را
گر من سرگشته آگه بودمى *** اين همه راه از كجا پيمودمى
چون مرا اين جاىگه آورده ايد *** بى سر و بن سر به ره آورده ايد
يا مرا با خانه بايد زين مقام *** يا خداى خانه بايد والسلام
هر چه او در چشم جز صانع بود *** گر همه صنعت بود ضايع بود
تا كه جان دارى ز صانع روز و شب *** جان خود را چشم صانع بين طلب(1)
حج در آينه عرفان

شاه داعى شيرازى از جمله كسانى است كه كعبه را با هيچ چيز برابر نمى نهد و به كسانى كه آدمى را بهتر از كعبه مى دانند اعتراض مى كند و از زبان كعبه مى گويد: انوار پروردگار از ميان همه مرا انتخاب كرد و به من روى آورد و من نقطه اى هستم كه بايد

1- مصيبت نامه، ص ۱۹۷ و ۱۹۸

ابن اعرابی امام اهل کشف *** محیی آثار و نام اهل کشف
گفت بودم در طواف کعبه من *** کعبه با من اندر آمد در سخن
لیک نه در صورت معهود خویش *** سنگوچوبو جامه موجود خویش
بلکه بودی او جوانی، فرخی *** سرو بستان قامتی، تازه رخی
آمده در جلوه صد مرحبا *** خوش میان در بسته پوشیده قبا
من همی کردم طواف اندر مطاف *** ناگهانی با من آمد در مصاف
با من بیچاره کشتی در گرفت *** تند خویی و درشتی در گرفت
هر چه کردم زور او بسیار بود *** زور عالم گویش در کار بود
چونکه پر خاش و نبرد از حد گذشت *** من فتادم او به رویم در نشست
گفت هان تا چند گویی در جهان *** کادمی بهتر ز کعبه است این کان
من به جرم آنچه گفתי از تو کین *** می کشم تا آن نگویی بعد از این
تو نمی دانی که بی وصف جهات *** مظهرم من در تجلیهای ذات
تو نمی بینی که چون انوار او *** با همه از من در آورده است رو
تو نه ای واقف که سر ذوالجلال *** چون نمود از مظهر من تان جمال
تو ندیدی نقطه من در میان *** دایره بر گرد آن جمله جهان
گر چه انسان شد ز هستی مجملی *** گرد من می بایدش گشتن بلی
پس بدان که در جهان من چیست *** مظهر که، ظل ذات کیستم
آنچه آوردم ز شیخ با تمیز *** در حقیقت هست کشفی بس عزیز
هر که او نسبت شناس آمد ز عشق *** در مجال اقتباس آمد ز عشق
داند آن که نسبت کعبه بدوست *** از نسبهای است کان از ذات اوست
وان که خیلی وصفها دایم به او *** در زمانه می شود قایم به او

وین ندانی تو بهل این کشف و باز *** پرتوی دیگر شنو زین نظم ساز
پرتوی دیگر نه شطح است و نه حرف *** بلکه حیرت در چنین دریای ژرف (1)

عارف که وجه خدا را در نظر دارد در وجود حق مستغرق است و به ماسوی نمی اندیشد. این حالت که به عارف دست می دهد حالت استغراق و از خود بی خود شدن گویند. که در این حالت هیچ چیز را به جز خدا نمی بیند و از آنچه که در اطراف او می گذرد غافل است.

مولوی به ذکر داستانی از این گونه زاهدان می پردازد و می گوید: در مسیر راه کعبه در میان بادیه زاهدی غرق عبادت بود و از سموم و بادهای زهر آلود و خطرناک بادیه بیمی به خود راه نمی داد وی بر ریگهای تفتیده بادیه که از شدت گرما دیگ آب را به جوش می آورد به نماز ایستاده بود گویی بر سبزه و گل و بر حریر و حله نشسته و یا بر اسب رهوار سوار است.

زاهدی بد در میان بادیه *** در عبادت غرق چون عبادیه

حاجیان آنجا رسیدند از بلاد *** دیده شان بر زاهد خشک او فتاد

جای زاهد خشک بود، او تر مزاج *** از سموم بادیه بودش علاج

حاجیان حیران شدند از وحدتش *** و آن سلامت در میان آفتش

در نماز استاده بد بر روی ریگ *** ریگ کز تفتش بجوشد آب دیگ

گفتنی سرمست در سبزه و گل است *** یاسواره بر براق و دلدل است

یا که پایش بر حریر و حله هاست *** یا سموم او را به از باد صباست

پس بماندند آن جماعت با نیاز *** تا شود درویش فارغ از نماز

چون ز استغراق باز آمد فقیر *** ز آن جماعت زنده بی روشن ضمیر

دیدکآتش می چکید از دست و زو *** جامه اش تر بود از آثار وضو

پس پرسیدش که: «آبت از کجاست؟» *** دست را برداشت کز سوی سماست

گفت: «هر گاهی که خواهی می رسد؟» *** بی ز چاه و بی ز حبل من مسد؟

1- شاه داعی شیرازی، دیوان، مثنوی عشق نامه، ص ۲۹۹

مشکل ما حل کن ای سلطان دین! *** تا ببخشد حال تو ما را یقین

وا نما سری ز اسرار ت به ما *** تا ببریم از میان زناها

چشم را بگشود سوی آسمان *** که: «اجابت کن دعای حاجیان»

رزق جویی را زبالا خو گرم *** تو زبالا بر گشودستی درم

ای نموده تو مکان از لامکان *** فی السماء رزقکم کرده عیان

در میان این مناجات ابرخوش *** زود پیدا شد چو پیل آب کش

همچو آب از مشک باریدن گرفت *** در گو و در غارها مسکن گرفت

ابر می بارید چون مشک اشکها *** حاجیان جمله گشاده مشکها

یک جماعت زان عجایب کارها *** می بریدند از میان زنارها

قوم دیگر را یقین در از دیاد *** زین عجب، والله اعلم بالرشاد

قوم دیگر ناپذیرا، ترش و خام *** ناقصان سرمدی، تم الکلام(1)

مولوی

این نکته نیز قابل ذکر است که نزد عارف گاهی يك آه که از فراق حج کشیده شود از دهها حج مقبول بالاتر است که در این زمینه در فصل اول زیر عنوان آرزوی وصال کعبه به اختصار سخن گفته شده است.

«عطار «در» مصیبت نامه «به داستان جوانی می پردازد که چون به حج اسلام (حج واجب) نرسید آهی از دل برکشید یکی از عرفا به نام سفیان که آنجا حاضر بود به وی گفت: من چهار حج به جا آورده ام و آنها را با آه تو عوض می کنم. جوان پذیرفت و معامله انجام شد. سفیان در عالم خواب دید تنها تجارت پرفایده ای که در عمر خود انجام داده این معامله بوده است.

شد جوانی را حج اسلام فوت *** از دلش آهی برون آمد به صوت

بود سفیان حاضر آنجا غمزده *** آن جوان را گفت ای ماتم زده

چار حج دارم بر این درگاه من *** می فروشم آن بدین يك آه من

آن جوان گفتا خریدم و او فروخت *** آن نکو بخريد وين نيكو فروخت

1- مولوی، مثنوی، به شرح جعفری، ج ۵، ص ۴۳۴ و ۴۳۵؛ نیکلسون ج ۱، ص ۴۶۱؛ رمضان، ج ۲، ص ۱۳۶

دید آن شب ای عجب سفیان به خواب *** کآمدی از حق تعالیش این خطاب

کز تجارت سود بسیار آمدت *** گر به کاری آمد این بار آمدت

شد همه حجها قبول از سود تو *** تو زحق خشنود و او خشنود تو

کعبه اکنون خاک جان پاک توست *** گر حج است امروز بر فتراک توست(1)

حج بر توکل

حج بر توکل بدین گونه بوده که برخی عرفا بدون برداشتن اسباب سفر و بی زاد و راحله به این سفر طاقت فرسا دست می زدند و آن را نشانه توکل می دانستند. از آن جمله «شیخ نصرآباد» است که چهل حج بر توکل انجام داد و «عطار نیشابوری» در «منطق الطیر» به ذکر حکایت آن پرداخته است و به مناسبتی در فصل ششم زیر عنوان «خرابات، دیر، بتخانه» آمده است و با این بیت آغاز می شود:

شیخ نصر آباد را بگرفت درد *** کرد چل حج بر توکل اینت مرد

«عطار نیشابوری» در «اسرارنامه» نیز به نمونه ای دیگر از حج بر توکل اشاره کرده و می گوید:

توکل کرده ای کار اوفتاده *** به جای آورد چل حج پیاده

مگر در حج آخر با خبر بود *** گذر کردش به خاطر این خطر زود

که چل حج پیاده کرده ام من *** به انصافی بسی خون خورده ام من

چو دید آن عجب در خود مرد برخاست *** منادی کرد در مکه چپ و راست

که چل حج پیاده این ستمکار *** به نانی می فروشد کو خریدار

فروخت آخر به نانی و به سگ داد *** یکی پیر از پشش در رفت چون باد

زدش محکم قفایی و بدو گفت *** که ای خر این زمان چو خر فروخفت

تو گر چل حج به نانی می فروشی *** قوی می آیدت چندین چه جوشی

که آدم هشت جنت جمله پر نور *** به دو گندم بداد از پیش من دور

1- عطار، مصیبت نامه، ص ۳۰۸

صفحه

۲۳۸

نگه کن ای ز نامردی مرا بی *** که تا مردان کجا و تو کجایی (1)

از دیگر کسانی که حج بر توکل انجام دادند «حاتم اصم» است که زاد و توشه ای نیز در منزل نگذاشت و همسرش هم مانند او توکل داشت. سنایی غزنوی «در» حقیقة الحقیقه «به ذکر داستان وی پرداخته و می گوید:

فی توکل العجوز

حاتم آنکه که کرد عزم حرم *** آنکه خوانی و را به اصم

کرد عزم حجاز و بیت حرام *** سوی قبر نبی علیه سلام

مانده بر جای يك گره ز عیال *** بی قلیل و کثیر و بی اموال

زن به تنها به خانه در بگذاشت *** نفقت هیچ نی وره برداشت

مر ورا فرد و ممتحن بگذاشت *** بود و نابود او یکی پنداشت

بر توکل زنیش رهبره بود *** که ز رزاق خویش آگه بود

در پس پرده داشت انبازی *** که ورا بود با خدا رازی

جمع گشتند مردمان بر زن *** شادمان جمله تا در زن

حال وی سر به سر بپرسیدند *** چو ورا فرد و ممتحن دیدند

در ره پند و نصیحت آموزی *** جمله گفتند بهر دلسوزی

شوهرت چون برفت زی عرفات *** هیچ بگذاشت مر تو را نفقات

گفت بگذاشت راضیم ز خدای *** آنچه رزق من است ماند بر جای

باز گفتند رزق تو چند است *** که دلت قانع است و خرسند است

گفت چندانك عمر مانده استم *** رزق من کرد جمله در دستم(2)...

«هلالی جغتایی» «در» صفات العاشقین «به ذکر داستان عارفی می پردازد که همراه فرزندش به حج رفت. در بین راه با عاشقی برخورد کرد که از روی توکل حج کرده است. عارف او را طلبید و به منزل مقصودش رسانید.

1- عطار، اسرار نامه، ص ۸۴

2- سنایی، حقیقة الحقیقه، ص ۱۱۷ و ۱۱۸

صفحه

۲۳۹

حکایت عاشقی که به پای توکل راه برید

و در منزل اول به کعبه وصال رسید

...قضا را مرد عارف بعد يك چند *** به سوی کعبه شد همراه فرزند

یکی از عاشقان بی تحمل *** روان برجست از روی توکل

به سر می رفت تا منزلگه او *** که یعنی می نهم سر در ره او

چو در منزل توقف کرد عارف *** بر آن صاحب توکل گشت واقف

طلب کرد و بسی الطاف بنمود *** رسانیدش به منزلگاه مقصود

بلی هر کس توکل همسفر یافت *** به يك منزل وصال کعبه دریافت

الهی تا به کی وابسته باشم *** چه باشد کز تعلق رسته باشم؟

توکل ده کزان خوشنود گردیم *** به گرد کعبه مقصود گردیم(1)

حج خونین

حج چیست از پا و سر بیرون شدن *** کعبه دل جستن و در خون شدن(2)

عطار

عارفان و کسانی که با دیدن خانه، خدای خانه را می بینند و با دیدن کوی دوست به روی دوست نظر می کنند، اینها از هستی خود می گذرند و از وجود و انانیت خویش دست می کشند و درون خویش هیچ چیز به جز خدا نمی بینند و از این جهت غمی جانکاه پیوسته در وجودشان نهفته است که روز به روز آنها را ضعیف تر و چهره آنها را زردتر می کند.

روزی رسول خدا - ص - جوانی را مشاهده کرد که رنگش پریده و تنش نحیف شده حضرت پرسید: در چه حالی هستی گفت: در حال یقین... پیامبر خدا - ص - به یارانش فرمود: او بنده ای است که خداوند دلش را به نور ایمان روشن کرده است سپس به جوان گفت: حالت را حفظ کن. جوان گفت دعا کنید شهید شوم. سپس غزوه ای پیش

1- هلالی جغتایی، دیوان، صفات العاشقین، ص ۳۱۲

2- عطار، مصیبت نامه، ص ۴۳

صفحه

۲۴۰

آمد و جوان در آن جنگ به شهادت رسید(1).

عطار نیشابوری در کتاب الهی نامه در این باره به ذکر حکایتی می پردازد و آن اینکه روزی شبلی برای زیارت خانه خدا عزم سفر کرد. در بادیه جوانی را دید رعا و خوش اندام که او نیز عزم خانه خدا دارد. پس از گفتگویی از هم جدا شدند. شبلی پس از آنکه به حرم و خانه خدا رسید جوانی لاغر اندام، ناتوان، دل از دست داده و نزدیک به مرگ مشاهده کرد. جوان شبلی را شناخت و به او گفت من همان جوانی هستم که در بادیه دیدی، خداوند مرا به سوی خویش طلبید و هر چه را می خواستم به من داد تا آنکه روزی مرا از خود بیخود کرد و آتش عشق در من انداخت و دلم پر خون گشت و به بیماری و فقر مبتلا شدم و امروز می بینی که به این روز افتاده ام و اینها در اثر این است که می گوید یا باید تو باشی یا ما، باید از هستی خویش بگذری تا جان و خرد را دریابی.

ولیکن تا تو خواهی بود خود را *** نخواهی یافت جان را و خرد را

او سود مرا جز نابودی نمی داند و می گوید: باید از پیش چشم خویش برخیزی تا رهایی یابی.

حکایت شبلی با آن جوان در بادیه

مگر شبلی چو شمعی سر به سر سوز *** به راه بادیه می رفت يك روز

جوانی دید همچون شمع مجلس *** به دست آورده شاخی چند نرگس

قصب بر سر یکی نعلین در پای *** خرامان بالباسی مجلس آرای
قدم می زد به زیبایی و نازی *** چو کبکی کو بود ایمن زبازی
بر او رفت شبلی از سر مهر *** بدو گفت ای جوان مشتری چهر
چنین گرم از کجا رفتی چنین شاد *** جوان ماه رو گفتش ز بغداد
برون رفتم از آنجا صبحگاهی *** کنون در پیش دارم سخت راهی
دو ساعت بود از بنگاه رفته *** برآمد پنج روز از راه رفته
چو شد القصه شبلی تا حرمگاه *** یکی را دید مست افتاده در راه

1- کافی.

صفحه
۲۴۱

سته گشته ضعیف و ناتوان هم *** دلش رفته زدست و بیم جان هم
حکایت کرد شبلی نزد یاران *** که چون دید او مرا آهسته نالان
مرا از پیش کعبه داد آواز *** که ای بوبکر می دانی مرا باز
من آن نازک تن تازه جوانم *** که دیدی در فلان جایی چنانم
مرا با صد هزاران ناز و اعزاز *** به پیش خویش خواند و کرد دربار
به هر ساعت مرا گنجی دگر داد *** به هر دم آنچه جستم بیشتر داد
کنون چون آمدم با خود به یکبار *** بگردانید بر فرقم چو پرگار
دلم خون کرد و آتش در من انداخت *** ز صحن گلشنم در گلخن انداخت
به بیماری و فقرم مبتلا کرد *** ز گردونم به يك ساعت جدا کرد
نه دل ماند و نه دنیا و نه دینم *** چنین کامروز می بینی چنینم
از او پرسید شبلی کای جوانمرد *** چنین کت امر می آید چنان گرد
جوابش داد کای شیخ یگانه *** که را این برگ باشد جاودانه
نمی دانم من مست این معما *** که می گوید تو باشی جمله یا ما
از آن می سوزم و زان می گدازم *** که مویی در نمی گنجد چه سازم

تو خود در پیش چشم خود نشستی *** ز پیش چشم خود بر خیز و رستی

فرستادند بهر سودت اینجا *** ندیدم سود جز نابودت اینجا

چو بهره از همه چیزیت هیچ است *** همه قسمت ز چندین پیچ پیچ است

اگر تو ره روی عمری بسوزی *** که جز هیچت نخواهد بود روزی (1)

عطار نیشابوری

حاجی عارف در اندیشه عرفانی خویش و در اعتقاد و فکر و عمل هیچ چیز به جز خدا نمی بیند و اگر آنی از او غافل شود و به غیر او بیندیشد و غیر او را ببیند شمشیر غیرت پروردگار از نیام کشیده شده و او را تنبیه می نماید.

عطار نیشابوری در الهی نامه به ذکر داستانی در این باره می پردازد و می گوید :

1- عطار نیشابوری، الهی نامه، ص ۱۸۸

صفحه

۲۴۲

ابراهیم ادهم (1) زمانی که به حج می رفت در ذات العرق (2) چشمش به هفتاد جان باخته افتاد از یکی از آنها که نیمه جان بود سیب مرگ را پرسید. وی گفت: ای ابراهیم! بترس از دوستی که با شمشیر بزرگی خویش جان ما را بی باکانه گرفت و ما را مانند کافران رومی به خاک نشاند. او با حاجیان ستیز دارد و جان آنها را می خواهد.

ما هفتاد نفر بودیم و عزم کعبه داشتیم و با هم عهد کرده بودیم که به چیزی جز پروردگار نیندیشیم و به غیری جز او ننگریم و مانند پروانه غرق شمع باشیم. زمانی که بادی را طی کردیم و به ذات العرق رسیدیم خضر را دیدیم که به ما سلام کرد و ما جواب گفتیم، پس از رفتن او لحظه ای در این اندیشه فرو رفتیم که ما کسانی هستیم که خضر به استقبال ما آمد و از این سفر نیکو، اقبال دیدیم تا این اندیشه غیر الهی از خاطر ما گذشت هاتفی ندا داد: ای مدعیان و دروغگویان! و ای کج روان بی خور و خواب! عهد و قول شما پذیرفته نیست زیرا شما مشغول غیر ما شدید و از این بابت سزاوار مرگ گشتید.

ابراهیم ادهم پرسید پس چرا تو جزء کشته شدگان قرار نگرفتی؟ گفت: به من گفتند تو هنوز خامی، زمانی که پخته گردی به آنها ملحق می شوی تا این بگفت او نیز به آنها پیوست.

حکایت ابراهیم ادهم در بادیه

چنین گفته است ابراهیم ادهم *** که می رفتم به حج دلشاد و خرم

چو چشم من به ذات العرق افتاد *** مرقع پوش دیدم مرده هفتاد

همه از گوش و بینی خون گشاده *** میان رنج خواری جان بداده

چو لختی گرد ایشان در دویدم *** یکی را نیم مرده زنده دیدم

برفته جان و پیوندش بمانده *** شده عمر و دمی چندش بمانده

شدم آهسته پیش او خبر جوی *** که حالت چيست آخر حال بر گوی

1- یکی از اولیاء الله که ابتدا تخت نشین بود و سپس به سلك خاك نشینان در آمد.

2- یکی از میقاتهای شش گانه است که حاجی از آنجا احرام می بندد. (در مبحث میقات و احرام توضیح داده شده است).

صفحه

۲۴۳

زبان بگشاد و گفتا ای براهیم *** بترس از دوستی کز تیغ تعظیم
به زاری جان ما را کشت بی باک *** به سان کافران روم در خاک
غزای او همه با حاجیان است *** که با او جان اینها در میان است
بدان شیخا که ما بودیم هفتاد *** که ما را سوی کعبه عزم افتاد
همه پیش از سفر با هم نشست *** به خاموشی گزیدن عهد بسته
دگر گفتیم يك ساعت در این راه *** نیندیشیم چیزی جز که الله
به گیری ننگریم و جمع باشیم *** چو پروانه غریق شمع باشیم
چو روی اندر بیابان در نهادیم *** به ذات العرق با خضر اوفتادیم
سلامی کرد خضر پاک ما را *** جوابی گشت از ما آشکارا
چو ما از خضر استقبال دیدیم *** از این نیکو سفر اقبال دیدیم
به جان ما چو این خاطر در آمد *** ز پس در هاتفی آخر در آمد
که هان ای کز روان بی خورو خواب *** همه هم مدعی هم جمله کذاب
شما را نیست عهد و قول مقبول *** که غیر ما شما را کرد مشغول
چو از میثاق ما يك ذره گشتید *** ز بد عهدی به غیری غره گشتید
شما را تا نریزم خون به زاری *** نخواهد بود روی صلح و یاری
کنون این جمله را خون ریخت برخاک *** نمی دارد زخون عاشقان پاک
از او پرسید ابراهیم ادهم *** که تو از مرگ چون مانی مسلم
چنین گفت او که می گفتند خامی *** نبینی تیغ ما چون ناتمامی
چو پخته گردی ای بی روی بی راه *** به ایشان در رسانیمت هم آن گاه

بگفت این و برآمد جان او نیز *** نشان گم گشت چون ایشان از او نیز
چه وزن آرد در این ره خون مردان *** که اینجا آسیا از خونست گردان
گروهی در ره او دیده بازند *** گروهی جان محنت دیده بازند
چو تو نه دیده در بازی و نه جان *** که باشی تو؟ نه این باشی و نه آن
«عطار در» مصیبت نامه «نیز عاقبت کار حاجیان را سرگردانی، سرنگونی و غرق خون شدن می داند.
کاملی گفته است از پیران راه *** هر که عزم حج کند از جایگاه

صفحه
۲۴۴

کرد باید خان و مانش را وداع *** فارغش باید شد از باغ و ضیاع
خصم را باید خوشی خوشنود کرد *** گر زیبایی کرده باشی سود کرد
بعد از آن ره رفت روز و شب مدام *** تا شوی تو محرم بیت الحرام
چون رسیدی کعبه دیدی چیست کار *** آن که نه روزت بود نه شب قرار
جز طوافت کار نبود بر دوام *** کار سرگردانیت باشد مدام
تا بدانی تو که در پایان کار *** نیست کس الا که سرگردان کار
عاقبت چون غرق خون افتادن است *** همچو گردون سرنگون افتادن است
آن چه می جویی نمی آید به دست *** وز طلب يك لحظه می نتوان نشست(1)
عطار همچنین ضمن حکایتی دیگر کعبه را عروسی رعنا و سرفراز معرفی می کند که کارش ناز و
جلوه گری است و بدین وسیله درویشان را بی جان و جهانیان را حیران و عاشقان را در بند می کند و
سرانجام گروهی را می کشد.
در حرم بادی مگر می جسته بود *** شیخ نصرآباد خوش بنشسته بود
جمله استار کعبه در هوا *** خوش همی جنبید از باد صبا
شیخ را خوش آمد آن از جای جست *** در گرفت آن دامن پرده به دست
گفت ای رعنا عروس سرفراز *** در میان مکه بنشسته به ناز
جلوه داده چون عروسی خویش را *** کرده بی جان عالمی درویش را
صد جهان مردم چو حیرانی ز تو *** گشته هر زیر مغیلانی ز تو
عاشقی را هر نفس بندی کنی *** کشته چندین جلوه تا چندی کنی

این تفاخر وین تکبر تا به کی *** ای میان تو تهی پر تا به کی
گر تو را يك بار «بیتی» گفت یار *** گفت «یا عبدی (2)» مرا هفتاد بار
هر که در سر محبت بنده شد *** تا ابد هم محرم و هم زنده شد
سر او برتافت از پیشان کار *** دوستان را در ربود از نور و نار
تا ز دوزخ فرد و آزاد آمدند *** بی بهشت عدن دلشاد آمدند (3)

1- عطار، مصیبت نامه، ص ۱۹۹

2- عبدی اطعنی حتی اجعلك مثلی.

3- عطار، مصیبت نامه، ص ۱۹۹

صفحه

۲۴۵

کوی دوست و روی دوست در شعر
بنیاد کعبه بر سر کویت نهاده اند *** زان گشت قبله همه اخیار و اصفیا
مرغ به گل عاشق است ما به گلستان او *** کعبه ما کوی او کعبه مرغان چمن (1)
حسن دهلوی

گر ببینند کعبه کویش *** اهل تقوا قضا کنند نماز (2)

حسن متکلم

کعبه جان روی جانان دیدن است *** روی او در کعبه جان دیدن است
گر چنین بینی جهان بین خوانمت *** و نه نابینای بی دین خوانمت (3)
عطار

خوش بکش این کاروان را تا به حج *** ای امیر صبر و مفتاح الفرج

حج زیارت کردن خانه بود *** حج رب البیت مردانه بود (4)

مولوی

تا روی تو قبله نظر کردم *** از کوی تو کعبه دگر کردم (5)

سعدی

هر دو عالم فروغ روی وی است *** کعبه ما هوای کوی وی است(6)

ابن یمین

خضر چو سعی کند در طواف کعبه کویت *** هزار غسل برآرد در آب چشمه حیوان(7)

عماد فقیه کرمانی

1- حسن دهلوی، دیوان، ص ۳۱۰

2- حسن متکلم، تاریخ ادبیات، ص ۸۵۱

3- عطار، مصیبت نامه، ص ۱۹۸

4- مولوی، مثنوی به شرح جعفری، ج ۹، ص ۲۷۲؛ نیکلسون، ج ۲، ص ۲۷۸؛ رضائی، ج ۴، ص ۲۱۶

5- سعدی.

6- ابن یمین، دیوان، ص ۲۴۹

7- عماد فقیه کرمانی، دیوان، ص ۲۳۱ و ۲۳۵

صفحه

۲۴۶

طواف حاجیان در کعبه باشد *** طواف عاشقان در کوی جانان(1)

عماد فقیه کرمانی

زایر حرم کعبه گزید از پی فردوس *** ما کوی تو آن کعبه فردوس شما را(2)

سلمان ساوجی

حج صدیقان همه عمره طواف کوی اوست *** هر که راهست این مقام صدق دایم در صفاست(3)

سلمان ساوجی

کعبه روی تو را قبله از آن ساخت جنید *** که نمودش خم ابروی تو محرابی خوش(4)

جنید شیرازی

جلوه بر من مفروش ای ملک الحاج که تو *** خانه می بینی و من خانه خدا می بینم(5)

حافظ

دل کز طواف کعبه کویت وقوف یافت *** از شوق آن حریم ندارد سر حجاز(6)

حافظ

در کعبه کوی تو هر آن کس که در آید *** از قبله ابروی تو در عین نماز است(7)

حافظ

کسی که قبله ابروی تو شناخت اگر *** به سوی کعبه گزارد نماز نیست قبول(8)

حافظ

1- عماد فقیه کرمانی، دیوان، ص ۲۳۱ و ۲۳۵

2- سلمان ساوجی، دیوان، ص ۳۶۷ و ۴۴۸

3- سلمان ساوجی، دیوان، ص ۳۶۷ و ۴۴۸

4- جنید شیرازی، دیوان، ص ۲۳

5- حافظ، دیوان.

6- حافظ، دیوان، ص ۱۲۱

7- همان، ص ۴۳

8- همان، ص ۲۶۲

صفحه

۲۴۷

به عزم کعبه کویت برای دیدن رویت *** قطعت وصل ثقاتی دخلت فی الخلواتی(1)

شمس مغربی

پیش ما کعبه به جز خاک سر کوی تو نیست *** قبله اهل نظر جز خم ابروی تو نیست(2)

ابن نصوص شیرازی

حجاج ره به کعبه اهل صفا نبرد *** تا در حریم تو منزل نیافتند(3)

ابن حسام خوسفی

شرف کعبه بود کوی تو را *** زاده الله تعالی شرفا

زایر کوی تو از کعبه گذشت *** سر کوی تو کجا کعبه کجا(4)

جامی

ای درت کعبه ارباب نجات *** قبلتی وجهک فی کل صفات

بر سر کوی تو ناکرده وقوف *** حاجیان را چه وقوف از عرفات(5)

جامی

هر که دارد وقوف از این سر کوی *** لایرید الوقوف بالعرفات(6)

جامی

چو هست کعبه مقصود کوی او شاهی *** روا مدار که محروم از آن حرم باشیم(7)

امیر شاهی سبزواری

آخر توان به کعبه کوی طواف کرد *** چون عزم کرده و احرام بسته ایم(8)

امیر شاهی سبزواری

1- شمس مغربی، دیوان، ص ۲۰۱

2- ابن نصوح شیرازی، شاعر قرن هشتم.

3- ابن حسام خوسفی.

4- جامی، دیوان، ص ۱۳۴

5- همان، ص ۱۸۲

6- همان، ص ۱۸۷

7- امیر شاهی سبزواری، دیوان، ص ۷۱

8- همان، ص ۷۰

صفحه

۲۴۸

حاجی به ره کعبه و من طالب دیدار *** او خانه همی جوید و من صاحب خانه(1)

خیالی بخارایی

بس که از کعبه کوی تو مرا مانع شد *** گر همه قبله شود رو نکنم سوی رقیب

هلالی جغتایی حج و تصوف

در مبحث حج و عرفان درباره دیدگاه عرفا به حج بحث شد که می تواند از يك نظر با دیدگاه صوفیه مشترك باشد؛ اما به نظر می رسد کمی درباره آن نیز جداگانه بحث شود. برخورد صوفیه و بزرگان آنها با حج دو

گونه بوده است؛ گروهی هم خود حج می گزاردند و هم دیگران را به سفر حج تشویق می کردند و گروه دیگر این چنین نبودند. در تذکرة الاولیاء از عطار نیشابوری در این باره حکایتی است که:

ابو عمرو بر اثر گناهی، قرآن را فراموش کرد، پیش حسن بصری آمد، حسن گفت: اکنون وقت حج است برو حج بگزار، چون فارغ شوی به مسجد خیف برو که پیری بینی در محراب نشسته... بگو تا دعا کند. بو عمرو همچنان کرد(2).

این گروه نه تنها به مکه می رفتند بلکه مجاور و مقیم مکه نیز می شدند که می توان از مجاورین مکه ابن عربی(3)، ابو محمد خراز و علی بن محمد المزین (4) را نام برد.

گروه دیگر با حج برخورد منفی داشتند و یا از ظاهر گفتار و از حکایات آنها این گونه نتیجه گیری می شود که برخوردشان با حج برخورد نامقبولی است، مانند این حکایت:

نقل است که یکی با «بُشر» مشاورت کرد که دو هزار درهم حلال دارم، می خواهم که به حج شوم. گفت: تو به تماشا می روی اگر برای رضای خدای می روی برو و وام کسی بگزار یا بده به یتیم و یا به مردی مقل حال که آن راحت که به دل مسلمانی رسد از صد

1- خیالی بخارایی، دیوان، ص ۲۴۱

2- عطار نیشابوری، تذکرة الاولیاء، ج ۱، باب ۳، ص ۳۲

3- دکتر عبدالحسین زرینکوب، ارزش میراث صوفیه، ص ۱۱۱

4- همان، ص ۱۵۸

صفحه

۲۴۹

حج اسلام پسندیده تر. گفت: رغبت حج بیشتر می بینم. گفت از آنک این مالها نه از وجه نیکو به دست آورده ای تا به ناوجوه خرج نکنی قرار نگیری(1).

از یکی از صوفیه قدیم آورده اند که مریدی را گفت به جای مکه رفتن بازگرد و مادرت را خدمت کن! یکی از مشایخ (متوفی ۳۱۹) گوید: «عجب دارم از آنکه به هوای خود به خانه او رود و زیارت کند، چرا قدم بر هوای خود نهد تا بدو رسد و به او دیدار کند (2)». «و از جمله آثار ابوحنیف توحیدی متکلم معتزلی مشرب که شکل و نشان صوفیان داشت کتاب «الحج العقلی اذا ضاق القضاء عن الحج الشرعی است» که در سال ۳۸۰ تألیف کرده است و در احوال نظام الملك وزیر قرن پنجم آورده اند که با اجازه ملکشاه عازم حج شد پس چون در آن سوی دجله خیمه زدند فقری که سیمای صوفیان داشت به چادر وزیر آمد و نامه ای سربسته تقدیم داشت که در آن نوشته بود: پیامبر صلی الله علیه و آله وسلم را به خواب دیدم فرمود برو به حسن (نظام الملك) بگوی چرا به مکه می روی؟ حج تو همینجاست. مگر امر نکرده بودیم که پیش این ترك (ملکشاه) بایست و حاجتمندان امت را یاری کن - و نظام الملك بازگشت(3).

شبیبه این داستان را بهاءالدین محمد بلخی معروف به سلطان ولد - فرزند مولانا جلال الدین بلخی رومی صاحب مثنوی - در دیوان خویش آورده است. با این تفاوت که به جای «ملك» «شیخ» است و فرموده: دور شدن از شیخ و رفتن به کعبه کاری نارواست.

بگو به حاجی ما ارصواب و رواست *** ولیکن از بر شیخت سفر به کعبه خطاست

بدانکه آب چو نبود تیممت نیکوست *** چو آب دست دهد آن تیمم تو هباست

مراد از حج کردن چو ارتضای حق است *** یقین به خدمت شیخت بدن بهینه رضاست

1- عطار نیشابوری، تذکرة الاولیاء، ص ۱۱۱

2- از تذکرة الاولیاء، ج ۲، ص ۷۴ (احوال محمد بن فضیل بلخی)

3- آدم منز، تمدن اسلامی، ج ۲، ص ۵۶

صفحه

۲۵۰

از این رسی به خدا و از آن به اجر و ثواب *** ثواب اگر چه بلند است این از آن بالاست

ثواب نیز گهی باشد که بهر خدا *** کنی حجتی و طوافی که آن بری ز ریاست

عبادت که به اخلاص می کنند از جان *** از آن عبادت در دل اثر حیات و صفاست

ولیک آنچه برای قبول خلقان است *** که تا عوام بگویند کز خواص خداست

یقین بدان که نیرزد به حبه ای آن حج *** چو پر ز رنج و بلا و تهی ز گنج ولاست

کس از کلیم فزونتر نباشد اندر دین *** نه خضر را به دعا او زجان و دل می خواست

اگر نه صحبت او بد و رای طاعتهاش *** چرا ز عشق خضر هر زمان زغم می کاست

دعا چو از دل و جان کرد مستجاب آمد *** رسید زود به مقصود و گشت کارش راست

بدید روی خضر را و شد بر او روشن *** که پیش آن شه بینا نهان ها پیداست

هر آنچه یافت ز طاعت کلیم در همه عمر *** ز خضر برد فزونتر چو از خودی برخاست

اگر نه پاسخ «ارنی» ش «لن ترانی» بود *** خضر بگفت کنون آن گذشت وقت لفاست

ز من بری تو عطایی که جان طاعتهاست *** از آنکه حضرت ما را از آن قبیل عطاست

به هر گدا که رسد پیش من شهی بخشم *** نه شاهی که ورا عاقبت زوال و فناست

صفحه

۲۵۱

همیشه باشد باقی چو نور حق با حق *** چنانکه نور خور از قرص خوردمی نه جداست

دویی نگنجد هرگز بدان در این وحدت *** وزیر شاه کجا گردد آن خسی (۱) که گداست

ولد خموش و مکن شرح حال آن مردان *** که این بداند بی شرح هر که او داناست (۲)

سلطان ولد

مولوی نیز در این باره ضمن حکایتی می گوید:

«بایزید «به هنگام سفر حج در پی یافتن خضر زمان خود بود تا آنکه به پیری رسید نابینا، ولی روشن ضمیر با دلی چون آفتاب، پیش او نشست و راهنمایی طلبید. پیر گفت: عزم کجا داری بایزید پاسخ داد: قصد کعبه دارم. گفت زاد و توشه چه با خود داری؟ پاسخ داد: دوپست درم نقره.

پیر گفت: اینک بهتر از حج و طواف کعبه را به تو می آموزم و آن این است که هفت بار بر گرد من طواف کنی و درمها را پیش من نهی تا به مراد خویش که حج مقبول است برسی و به حقیقت حق سوگند که خداوند مرا بر بیت خود، کعبه، برگزیده است، زیرا خدای، وقتی کعبه را ساخت درون آن نرفت ولی وقتی که مرا آفرید درون من جای گرفت و از همین رو خدمت به من اطاعت و ستایش خداست و من از خدا جدا نیستم، با چشم بصیرت در من نگاه کن تا نور حق را در بشر ببینی.

خانه ای نو ساخت روزی نومرید *** پیر آمد خانه نو را بدید

گفت شیخ آن نو مرید خویش را *** امتحان کرد آن نکو اندیش را

روزن از بهر چه کردی ای رفیق *** گفت تا نور اندر آید زین طریق

گفت آن فرع است این باید نیاز *** تا از این ره بشنوی بانگ نماز

«بایزید «اندر سفر جستی بسی *** تا بیابد» خضر «وقت خود کسی

1- آن کسی.

2- سلطان ولد، دیوان، غزلیات، ص ۱۰۶ و ۱۰۷

صفحه

۲۵۲

دید پیری با قدی همچون هلال *** دید در وی فر و گفتار رجال

دیده نابینا و دل چون آفتاب *** همچو پیلی دیده هندستان به خواب

چشم بسته خفته بیند صد طرب *** چون گشاید آن نبیند، ای عجب!

بس عجب در خواب روشن می شود *** دل درون خواب روزن می شود

آن که بیدار است و بیند خواب خوش *** عارف است او، خاک او در دیده کش

پیش او بنشست و می پرسید حال *** یافتش درویش و هم صاحب عیال

گفت: عزم تو کجا ای بایزید؟ *** رخت غربت را کجا خواهی کشید؟

گفت: قصد کعبه دارم از پگه *** گفت: هین! با خود چه داری زاد ره

گفت: دارم از درم نقره دوپست *** نك بیسته سخت بر گوشه ردی است

گفت: طوفی کن به گردم هفت بار *** وین نکوتر از طواف حج شمار
و آن درمها پیش من نه ای جواد! *** دان که حج کردی و حاصل شد مراد
عمره کردی، عمر باقی یافتی *** صاف گشتی، بر صفا بشتافتی
حق آن حقی که جانت دیده است *** که مرا بر بیت خود بگزیده است
کعبه هر چندی که خانه ی سر اوست *** خلقت من نیز خانه سر اوست
تا بکرد آن خانه را در وی نرفت *** و اندر این خانه، به جز آن حی نرفت
چون مرا دیدی خدا را دیده ای *** گرد کعبه ی صدق برگزیده ای
خدمت من طاعت و حمد خداست *** تا نپنداری که حق از من جداست
چشم نیکو باز کن در من نگر *** تا ببینی نور حق اندر بشر
بایزید آن نکته ها را هوش داشت *** همچو زرین حلقه اش در گوش داشت
آمد از وی بایزید اندر مزید *** منتهی در منتها آخر رسید(1)

این حکایت نیز مانند دو حکایت گذشته - که دور شدن از «ملک» و «شیخ» را ناروا می دانست - نهی از سفر حج، و امر به طواف برگرد «پیر» دارد و در ظاهر غیر قابل قبول جلوه می کند اما با کمی دقت می توان دریافت که در نظر مولانا و همه عارفان، حجتی که بی راهنمایی پیر صورت گیرد حج کوی دوست است نه حج روی دوست، حج

1- مولوی، مثنوی، به شرح جعفری، ج ۴، ص ۱۱۶

صفحه
۲۵۳

خانه است نه حج خدای خانه، حج ظاهر است نه حج باطن و زمانی حج معنی می دهد که با هدایت «پیر» طریق» و تحت نظر او باشد و این همان است که در مبحث حج و ولایت گفته شده است که حج بی ولایت حج نیست و نه تنها حج که بلکه سایر اعمال نیز در سایه ولایت و رهبری معنی پیدا می کند و چنان که امام باقر می فرماید: «بنی الاسلام علی خمس: علی الصلوة و الزکوة و الصوم و الحج و الولایة ولم یناد بشیء کما نودی بالولایة» «اسلام بر پنج پایه استوار است: نماز، زکات، روزه، حج و ولایت و هیچ چیز فراخوانده تر و بااهمیت تر از ولایت نیست(1).

حج و ولایت

یکی از مباحث مهم عرفان جهت پیمودن راه و رسیدن به مقصود، وجود راهنما و مرشد است که به آن «ولی»، «انسان کامل» و «پیر» می گویند. سالک برای پیمودن این راه و جهت رسیدن به قرب پروردگار باید تحت مراقبت این پیر باشد و بدون نظر و سرپرستی او کاری انجام ندهد زیرا او این راه را طی کرده و با خطرات و رموز این راه آشناست. او می تواند هر چه زودتر و بهتر رهرو را به رشد و کمال برساند و به اسرار و معارف و بواطن شریعت آگاه سازد. او می تواند معانی واقعی و حکمت‌های عالی احکام را بیاموزد و از ظاهر به باطن سوق دهد. گویا فرقی که بین عرفا و فقها در مسأله «ولی» وجود دارد این است که عارفان

می گویند هر کسی می تواند «ولی» باشد اما فقها می گویند باید این ولی حق و رهبر و انسان کامل، پیامبر و امام و یا جانشین امام باشد؛ یعنی همانهایی که در قرآن و سنت به صراحت از آنها نام برده شده است (2).

1- اصول کافی، ج ۲، ص ۱۸

2- مضامین بسیاری از احادیث ما این است که هیچ عملی بدون ولایت پذیرفته نیست و شرط پذیرش اعمال «ولایت» است. و چون صحبت ما پیرامون ولایت و حج است فقط اشاره ای به چند حدیث که در این زمینه وارد شده و شرط پذیرش حج را ولایت می داند و امامان معصوم را به عنوان دلیل و راهنما معرفی می کند می اندازیم.

یقین بدان که نیرزد به حبه ای آن حج *** چو پر زرنج و بلا و تهی ز گنج ولاست

(سلطان ولد بهاء الدین محمد بلخی پسر مولوی، دیوان، ص ۱۰۷)

امام باقر - ع - در ذیل آیه ۳۷ از سوره ابراهیم می فرماید:

«اما ائمه لم یقل الناس کلهم، أنتم أولئك ونظراؤکم، إنما مثلکم في الناس مثل الشعرة البيضاء في الثور الاسود او مثل الشعرة السوداء في الثور الابيض ينبغي للناس أن يحجوا هذا البيت ويعظموه تعظیم الله آياه وأن يلاقونا حيث كنا، «نحن الادلاء على الله». «ابراهیم: آیه ۳۷»

آن حضرت از حرف «من» که در فاجعل أفئدة من الناس تهوي إليهم» به کار رفته نتیجه می گیرد که مقصود، بعضی از مردم هستند نه همه مردم و آن گروه شما و امثال شما هستید. همانا مثل شما در مردم مانند مثل موی سفید است در موهای سیاه و یا موی سیاه در موهای سفید. سزاوار است که مردم خانه خدا را به خاطر عظمت پروردگار، عظیم بشمارند و سپس هر کجا که ما هستیم به ملاقات ما بیایند و «راهنمایان و دلیلان به سوی خدا ما هستیم». در ارتباط با همین آیه در اصول کافی روایتی از امام باقر - ع - آمده که:

قال: نظر الى الناس يطوفون حول الكعبة، فقال: هكذا كانوا يطوفون في الجاهلية، إنما امروا أن يطوفوا بها، ثم ينفروا إلينا فيعلمونا ولايتهم ومودتهم ويعرضوا علينا نصرهم، ثم قرأ هذه الآية: «فاجعل أفئدة من الناس تهوي إليهم». (اصول کافی، ج ۱، ص ۳۹۲)

امام باقر - ع - به مردمی که در حال طواف کعبه بودند نگاه کرد و فرمود: در زمان جاهلیت نیز این چنین طواف می کردند. به این مردم فرمان داده شده که طواف کنند سپس به سوی ما کوچ کنند و ولایت و دوستیشان را اعلام کنند و نصرت و یاری خود را بر ما عرضه نمایند سپس این آیه را تلاوت کرد. و در این زمینه احادیث متعدد دیگری وجود دارد که از آن خودداری می شود. (علل الشرایع، ج ۲، ص ۴۰۶؛ اصول کافی، ج ۱، ص ۳۰۳)

ابن حمزه می گوید: روزی علی بن الحسین - علیهما السلام - به ما گفت کدام بقعه و سرزمین بر دیگر بقعه ها برتری دارد؟ گفتیم خدا و رسول بهتر می دانند. فرمود: با فضیلت ترین مکانها (کنار کعبه) بین رکن و مقام است و اگر کسی عمر نوح کند و در آن مقام روزها را روزه بدارد و شبها را نماز گزارد سپس مرگ او را فرارسد در حالی که ولایت ما را نداشته باشد هیچ سودی برای او ندارد. (عقاب الاعمال، ص ۲۴۴)

و روایت طولانی دیگری نیز به همین مضمون از امام باقر وارد شده که آخر روایت چنین است:

«والله لو أن عبداً صفّ قدميه في ذلك المكان قام الليل مصلياً حتى يجيئه النهار وصام النهار حتى يجيئه الليل ولم يعرف حقنا وحرمتنا أهل البيت لم يقبل الله منه شيئاً أبداً.» (عقاب الاعمال، ص ۲۶۴)

«به خدا قسم اگر بنده ای در آن مکان - رکن اسود و مقام و باب کعبه - قدم خود را محکم کند شبها را تا به صبح نماز بخواند و روزها را تا به شب روزه بگیرد ولی حق ما را نشناسد و حرمت ما اهل بیت را نداند هیچ چیز از او پذیرفته نیست.» آری چه شگفت سخنی است» ما اکثر الضحیح و اقل الححیح»

سدیر صیرفی گوید: با امام صادق - ع - در عرفات بودم، ناله حجاج به آسمان بلند بود. با خود گفتم آیا اینها همه بر ضلالت و گمراهیند؟ امام صادق مرا صدا زد و گفت تأمل کن، من تأمل کردم و در این هنگام جمعیتی از میمون و خوک مشاهده کردم. (المناقب، ج ۴، ص ۱۸۶، به نقل از الحج فی الکتاب و السنة، ص ۳۲۸ و متن حدیث چنین است:

وفي المناقب: سدير الصيرفي قال: كنت مع الصادق - عليه السلام - في عرفات فرأيت الححیح و سمعت الضحیح فتوسمت و قلت في نفسي، أترى هؤلاء كلهم على الضلال؟ فناداني الصادق - عليه السلام - فقال: تأمل فتأملتهم فإذا هم قردة و خنازير (در دو روایت دیگر امام باقر به «ابا بصیر» و امام سجاد به «زهری» فرمود: ما اکثر الضحیح و اقل الححیح؛ چه بسیارند ضجه کنندگان و چه کمند حجگران. (مناقب، ج ۴، ص ۱۸۴ و مستدرک، ج ۲، ص ۱۶۷، وفي المناقب: قال ابو بصير للباقر - عليه السلام: ما أكثر الححیح و اعظم الضحیح، فقال: بل ما أكثر الضحیح و اقل الححیح. وفي المستدرک: نقلا عن تفسير العسکری - عليه السلام - قال علی بن الحسین - عليهما السلام - وهو واقف بعرفات للزهری: کم تقدر ههنا من الناس؟ قال: أقدر اربعمائة الف و خمسمائة الف کلهم حجاج قصدوا الله بأموالهم و يدعونه بضحیح أصواتهم فقال له: يا زهری ما أكثر الضحیح و أقل الححیح؟!)، سنایی می گوید:

حسن در بصره پر بینند لیکن در بصره افزون *** بدن در کعبه پر آیند لیکن در نظر نقصان

(سنایی، دیوان، ص ۳۰۰)

صد هزار آوازه یابی در هوای حج و لیک *** عالم السر نیک داند های هوی از های های

سنایی

از مجموعه این روایات می آموزیم که هیچگاه نباید بدون ولی زیست و پیوسته باید با او در تماس بود و از او مسائل و احکام را آموخت و او را به عنوان دلیل و راهنما انتخاب کرد و علاوه بر آن باید حمایت و نصرت خود را بر او عرضه کرد و دوستی و ولایت او را اعلام نمود. عرفا در این مسأله یعنی اطاعت و پیروی از ولی و برگزیدن او به عنوان رهبر و راهنما با فقها اشتراک دارند و همان گونه که گفته شد تنها تفاوتی که میان آنها موجود است در مصداق «ولی» است که ولی چه کسی باید باشد. فقها می گویند: آیا ما حق داریم ولایت هر کسی را که مدعی رهبری و ولایت باشد بپذیریم یا باید این شخص را خدا و پیامبر و یا امام تعیین نماید. و بدین ترتیب نزد فقها، صاحبان امر و حکومت و ولایت پس از رسول خدا، دوازده امام معصوم و در زمان غیبت صغری «نواب اربعه» می باشند که نمایان خاص هستند و در زمان غیبت کبری نمایان عام می باشند.

صفحه

۲۵۴

صفحه

۲۵۵

در هر حال نزد اهل ولا «شرط پذیرش اعمال و گمراه نشدن از صراط مستقیم، پیروی از «ولی»، «امام»، «راهبر»، «شیخ»، «دلیل راه»، «ادیب عشق» و یا به تعبیرات دیگر «خضر»، «مرغ سلیمان» و «طایر قدس» است (۱).

و حاجی نیز جهت رسیدن به کعبه و برای به سلامت پیمودن این بادیه پر خوف و خطر باید تحت نظر راهنما حرکت کند و بدون راهنمایی و هدایت او قدم بر ندارد، زیرا بعد مسافت و سختی راه، بیابانهای پهناور و خشک، بادهای سیاه و خارهای زهر آلود، بی آبی و درد و مرگ، وجود دزدان و راهزنان ... همه و همه ایجاب

1- حافظ می گوید:

به کوی عشق منه بی دلیل راه قدم *** که گم شد آنکه در این ره به رهبری نرسید
طی این مرحله بی همراهی خضر مکن *** ظلمات است بترس از خطر گمراهی
من به سرمنزل عنقا نه به خود بردم راه *** قطع این مرحله با مرغ سلیمان کردم
همتم بدرقه راه کن ای طایر قدس *** که دراز است ره مقصد و من نو سفرم
به صد امید نهادیم در این مرحله پای *** ای دلیل دل گمگشته فرو نگذارم
ای بی خبر بکوش که صاحب خبر شوی *** تا راهرو نباشی کی راهبر شوی
در مکتب حقایق و پیش «ادیب عشق» *** هان ای پسر بکوش که روزی پدر شوی
حافظ در این ابیات به صراحت اعلام می دارد که اگر من به جایی رسیدم در سایه رهبری و «دلیل راه»
رسیدم و هر چه کوشیدم که بدون راهنما به کوی عشق قدم گذارم میسر نشد.
به کوی عشق منه بی دلیل راه قدم *** که من به خویش نمودم صد اهتمام و نشد

صفحه

۲۵۶

می کند که جهت طی این مسیر وجود «راهنما» «دلیل راه»، «هادی»، «پیر»، «مرشد»، «ولی حق»، و
«انسان کامل» لازم است.

«سنایی» در کتاب «حقیقة الحقیقة» به ذکر داستان «حامد لقاف» می پردازد که در سفرش به سوی کعبه با
پیری برخورد می کند که پیر به ارشاد و راهنمایی وی می پردازد.

آن شنیدی که حامد لقاف *** در حریم حرم چو کرد طواف

ناگهی باز خورد بر وی پیر *** آنکه در عصر خود نداشت نظیر

گفت شیخا بگوی تا چونی *** تا به رنج زمانه مرهونی

گفت حالم سلامت و خیر است *** لفظ من سال و ماه لاغیر است

گفت و یحک سخن خطا گفتی *** همچو نادان به خود برآشتی

آدمی خیر آنگهی دارد *** که صراط دقیق بگذارد

تو هنوز از صراط نگذشتی *** خیر چون باشد ای دد دشتی

بعد از آن در بهشت و دار سلام *** چون سلامت بود نیافته کام

چون از این هر دو فارغ آیی تو *** آنگهی خیر را بشایی تو

ایمن از هر نهاد زشت شوی *** به سلامت چو در بهشت شوی
مر تو را هست هر دوان در پی *** خویش را خیر گفته عز علی
از حقیقت چنان به دل دوری *** که نه ای استاد مزدوری
يك زمان از نهاد خود برخیز *** در رکاب محمدی آویز
آنچه گفته است شرع آمده گیر *** و آنچه مقدر کائنات شده گیر
يك زمان شرع را متابع شو *** بس مرفه به دشت در بغنو (1)

سنایی

مولوی در کتاب مثنوی در داستان حج کردن بایزید بسطامی می گوید: وی هنگام سفر، به دنبال خضر زمان خود می گشت تا او را در این سفر راهنمایی کند که شرح آن در بحث «حج و تصوف» آمده است.

بایزید اندر سفر جستی بسی *** تا بیابد «خضر» وقت خود کسی

1- سنایی، حقیقة الحقیقه، ص ۶۸۴

صفحه

۲۵۷

مولوی در جایی دیگر از مثنوی درباره ضرورت اتخاذ استاد می گوید:

اگر کسی بدون استاد، شغلی و پیشه ای انتخاب کند باعث رسوایی او می شود و هر که بدون رهبر مسیری را طی کند راه دو روزه را صد ساله می پیماید و هر که در بیابان کعبه بدون راهنما حرکت کند سرگشته و ذلیل می شود و خیلی کم اتفاق می افتد که شخصی بدون راهنما به مقصد برسد، درست مانند آن است که شخص بدون پدر و مادر به دنیا بیاید و یا بدون کسب و کار و به طور اتفاقی به گنجی دست یابد.

هر که گیرد پیشه ای بی اوستا *** ریشخندی شد به شهر و روستا

هر که در ره بی قلاووزی رود *** هر دو روزه راه صد ساله شود

هر که تازد سوی کعبه بی دلیل *** همچون این سرگشتگان گردد ذلیل

زانکه نادر باشد اندر خافقین *** کادمی سر برزند بی والدین

مال او یابد که کسبی می کند *** نادری باشد که بر گنجی زند

مصطفایی کو که چشمش جان بود *** تا که رحمن علم القرآن بود

اهل تن را جمله علم بالقلم *** واسطه افراشت در بذل کرم

هر حریصی هست محروم ای پسر *** چون حریصان تک مرو آهسته تر (1)

دیگر شعرا نیز هر کدام به بیانی شرط به سلامت رسیدن به کعبه مقصود را وجود دلیل و راهنما می دانند.

بی تو کس کی به سلامت رسد اندر کعبه *** که به هرگام در آن ره خطری نیست که نیست(2)

قطب الدین بختیار کاکی

ما بی هدایت تو به مجمع کجا رسیم *** هرگز کسی به کعبه نرفته است بی دلیل(3)

عماد فقیه کرمانی

مرا به کعبه مقصود رهنمایی نیست *** میان این همه بیگانه آشنایی نیست

1- مولوی، مثنوی، به شرح جعفری، ج ۶، ص ۳۶۶؛ نیکلسون ج ۲، ص ۳۴؛ رضائی، ج ۳، ص ۱۴۶

2- قطب الدین بختیار کاکی، قرن هفتم، دیوان، ص ۶۱

3- عماد فقیه کرمانی، دیوان، ص ۲۰۰

صفحه

۲۵۸

مگر دلالت من، خضر پی خجسته کند *** در این میان بیابان که ره به جایی نیست

اگر دلیل نباشد به کعبه نتوان رفت *** ز رهروان چه گشاید که رهنمایی نیست(1)

عماد کرمانی

ترسم نرسی به کعبه ای اعرابی *** کاین ره که تو می روی به ترکستان است

سعدی

کعبه دل(2)

یکی دیگر از نگاههای عارفانه به کعبه، مقایسه کعبه با دل است. در قداست و

1- همان، ص ۳۱۲

2- صاحب شرح گلشن راز گوید: دل لطیفه ای است نهانی و دل نفس ناطقه است و محل تفصیل معانی و به معنی مخزن اسرار حق است که همان قلب باشد. و محل ادراک حقایق و اسرار معارف است.

دل چه باشد مخزن اسرار حق *** خلوت جان بر سر بازار حق

دل امین بارگاه محرمی است *** دل اساس کارگاه آدمی است

کاشانی می گوید: مراد از دل به زبان اشارت آن نقطه است که دایره وجود از دور حرکت آمد و بدو کمال یافت و سر ازل و ابد را به هم پیوست و مبتدای نظر در وی به منتهای بصر رسید و جمال و جلال وجه باقی بر او متجلی شد و عرش رحمان و منزل قرآن و فرقان و برزخ میان غیب و شهادت و روح و نفس و مجمع البحرین ملک و ملکوت و ناظر و منظور شد. و آن را خلوتخانه محبت خدا دانند که هر گاه از آلودگیهای طبیعت پاک و منزّه شود انوار الهی در آن تجلی کرده متجلی به جلوات محبوب گردد.

(از فرهنگ مصطلحات عرفا به نقل از شرح گلشن راز، کشف اصطلاحات الفنون و اصطلاحات صوفیه).

صاحب آنند راج در این مورد گوید: دل لطیفه ربانی و روحانی و او حقیقت انسان است و مدرک و عالم و عارف و عاشق و مخاطب و معاتب همان است. هر که دل را دریافت خدا را دریافت و هر که به دل رسید به خدا رسید. دانی که دل چیست و کجاست؟ دل منتظر خداست و مظهر جلال و جمال کبریایی و منظور لطف الهی است و چون قالب رنگ دل گیرد و همرنگ دل شود قالب نیز منظور الهی باشد. (از فرهنگ مصطلحات عرفا به نقل از شرح گلشن راز، کشف اصطلاحات الفنون و اصطلاحات صوفیه).

اگر يك قطره را دل برشکافی *** برون آید از او صد بحر صافی

به هر جزوی ز خاک ار بنگری راست *** هزاران آدم اندر وی هویداست

مولوی

درون حبه ای صد خرمن آمد *** جهانی در دل يك ارزن آمد

بدان خردی که آمد حبه دل *** خداوند دو عالم راست منزل

شبستری

- شیخ محمود شبستری، مجموعه آثار، به نقل از «لاهیجانی» شرح گلشن راز، ص ۷۳

- دهخدا، واژه دل.

صفحه

۲۵۹

حرمت دل همین بس که آن را به کعبه تشبیه کرده و با کعبه مساوی و مقابل قرار داده اند و گفته اند:

تا می توانی شکست دل دوستان خواه *** کاین خانه را به کعبه مقابل نهاده اند(1)

جامی

بلکه پا را از این فراتر نهاده و گفته اند:

دل به دست آور که حج اکبر است *** از هزاران کعبه يك دل بهتر است(2)

و نیز گفته اند دل «بیت الله» و خانه پروردگار است:

کعبه مردان نه از آب و گل است *** طالب دل شو که بیت الله دل است(3)

مولوی

و این تشبیه - یعنی تشبیه دل به کعبه - یکی از گسترده ترین و بیشترین تشبیهاتی است که عرفا و شعرا در نظم و نثر خود آورده اند و وجه شبه آن را این گونه بیان کرده اند که:

چنانکه در ظاهر کعبه ای است قبله خلق و آن از آب و گل است در باطن نیز کعبه ای است منظور نظر حق و آن دل صاحب دل است.

اگر کعبه گل محل طواف خلائق است، کعبه دل مطاف الطاف خالق است. آن مقصد زوار است و این «مهیبط انوار» آنجا خانه است و اینجا «خداوند خانه(4)».

کعبه بنیاد خلیل آزر است *** دل نظر گاه خلیل اکبر است

مولوی

«خواجه عبدالله انصاری «در» مناجات نامه «در مقایسه دل با کعبه گوید:

ای عزیز: در رعایت دلها بکوش و عیب کسان می پوش و دل به دنیا مفروش. بدان که خدای تعالی در ظاهر، کعبه بنا کرده که او را از سنگ و گل است و در باطن کعبه ای ساخته

1- جامی، دیوان، ص ۱۲۶

2- امثال و حکم، دهخدا، واژه حج.

3- مولوی، مثنوی به شرح جعفری، ج ۹، ص ۲۷۲؛ نیکلسون، ج ۲، ص ۲۸۲؛ رمضان، ج ۴، ص ۲۱۶

4- ملاحسین واعظ کاشفی، لب لباب مثنوی، ص ۵۱

صفحه

۲۶۰

که از جان و دل است. آن کعبه، ساخته ابراهیم خلیل است و این کعبه، نظرگاه رب جلیل است. آن کعبه، منظور نظر مؤمنان است و این کعبه، نظرگاه خداوند رحمان است. آن کعبه حجاز است و این کعبه راز است. آنجا چاه زمزم است و اینجا آه دمام، آنجا مروه و عرفات است و اینجا محل نور ذات حضرت محمد مصطفی - ص - آن کعبه را از بتان پاک کرده، تو این کعبه را از اصنام هوا و هوس پاک گردان(1).

«محبی لاری «عارف قرن دهم) متوفی ۹۴۳) سخنی فراتر از سخن دیگر عرفا دارد و آن این که کعبه که گروهی آن را آب و گل تصور کرده اند تصویری نادرست است بلکه این کعبه نه تنها گل نیست بلکه در حقیقت دل است که در بدن جهان آفرینش قرار دارد.

کعبه مپندار از آب و گل است *** در تن آفاق به جای دل است

کعبه دل در آینه شعر

کعبه است دل من که بدان کعبه نیاید *** بی دوستی آل نبی قافله حاج(2)

سوزنی

ای سنایی ز جسم و جان بگسل *** هر چه آن غیر اوست ز آن بگسل

چند گردی به گرد کعبه گل *** يك نفس كن طواف كعبه دل(3)

سنایی

دل مؤمن چو کعبه دان به درست *** زمزم و رکن او مبارك و چست(4)

سنایی

کعبه را از بتان مطهر کن *** شمع توحید را منور کن(5)

سنایی

1- خواجه عبدالله انصاری، مناجات نامه.

2- سوزنی، دیوان، ص ۱۴۵

3- سنایی، مثنوی طریق التحقیق.

4- سنایی، حدیقه الحقیقه، ص ۵۸۸، ۳۴۰، ۱۴۶

5- سنایی، حدیقه الحقیقه، ص ۵۸۸

صفحه

۲۶۱

از در چشم تا به کعبه دل *** عاشقان را هزار و يك منزل(1)

کعبه دل ز حق شده منظور *** همت سگ بر استخوان مقصور(2)

سنایی

نیست کن هر چه راه و رای بود *** تات دل خانه خدای بود

تا تو را بود با تو در ذات است *** کعبه با طاعتت خرابات است

ور ز ذات تو بود تو دور است *** بتکده از تو بیت معمور است(3)

سنایی

خاك ره عوام زیارتگه خواص *** دل کعبه حقیقت و ما آستانه ایم(4)

ظهیر فارابی

عاشقان اول طواف کعبه جان کرده اند *** پس طواف کعبه تن فرض فرمان دیده اند(5)

خاقانی

آنم که یاد و کعبه مرا حق خدمت است *** آری بر این دو کعبه توان جان نثار کرد(6)

خاقانی

ما شبروان بادیه کعبه دلیم *** وین یک دو روز ترک خرابات می کنیم(7)

عطار

حج چیست از پا و سر بیرون شدن *** کعبه دل جستن و در خون شدن(8)

عطار

1- همان، ص ۳۴۰

2- سنایی، حدیقه الحقیقه، ص ۱۴۶

3- همان.

4- ظهیر فارابی، دیوان، ص ۲۶۱

5- خاقانی، دیوان، ص ۹۰

6- همان، ص ۹۰

7- عطار، دیوان، ص ۵۱۹

8- عطار، مصیبت نامه، ص ۴۵

صفحه

۲۶۲

دل به کعبه می رود در هر زمان *** جسم طبع دل بگیرد زامتنان(1)

مولوی

طواف کعبه دل کن اگر دلی داری *** دل است کعبه معنی تو گل چه پنداری

طواف کعبه صورت حقت از آن فرمود *** که تا به واسطه آن دلی به دست آری

هزار بار پیاده طواف کعبه کنی *** قبول حق نشود گر دلی بیازاری

عمارت دل بیچاره دو صد پاره *** ز حج و عمره به آید به حضرت باری(2)

کعبه مردان نه از آب و گل است *** طالب دل شو که بیت الله دل است

صورتی کان فاضل و عالی بود *** او ز بیت الله کی خالی بود

کعبه بنیاد خلیل آزر است *** دل نظرگاه خلیل اکبر است(3)

مولوی

خربت کعبه قلبی، ذهب فی العتبات *** ز سیئات همی غافل از پی حسناتی

سعدی

ای کعبه دل کویت، وای قبله جان رویت *** وی باد سمن بویت الحمد و تھیاتم(4)

علاءالدوله سمنانی

کعبه دل بهر عشق دلربا پرداختم *** جان جانان حجره جان مکرم ساختم(5)

علاءالدوله سمنانی

گر پرسد که هر دو جهان *** گفته ای کاندل آدمی است نهان

اندل این کعبه شد به صورت کم *** حجری و اندل آن حجر زمزم

حجرش سازگار و سازنده *** زمزم او حجر گدازنده

پرگهر حجرهاست در حجرش *** زهره طالع ز مطلع فجرش

1- مولوی، مثنوی، به شرح جعفری، ج ۹، ص ۳۴۸؛ نیکلسون، ج ۲، ص ۳۰۹

2- مولوی، کلیات شمس، ص

3- مولوی، مثنوی، به شرح جعفری، ج ۹، ص ۲۷۲؛ نیکلسون، ج ۲، ص ۲۸۲

4- علاءالدوله سمنانی، دیوان، ص ۱۵۳

5- همان، ص ۱۵۴

صفحه

۲۶۳

ذهب و گنج در رصاصه او *** قمر و شمس هر دو خاصه او

خیز و این کعبه را طوافی کن *** به کراماتش اعترافی کن

سعی کن در صفای روح و بدن *** تا شود تن چو جان و جان چون تن(1)

اوحدی مراغی

میان کعبه و ما گرچه صد بیابان است *** دریچه ای زحرم در سراچه جان است

به جان ملازم آن آستانه باش ای دل *** که بار تن به در کعبه بردن آسان است

اگر عزیمت خاک در حرم داری *** کفن بپوش چو آبی چنانکه فرمان است

ز بوستان رخت گل کسی تواند چید *** که خار بادیه اش در نظر چو ریحان است

به بال همت اگر می پری ز خار میرس *** چرا که طایر قدس ایمن از مغیلان است

بیا و بنگر اگر چشم خرده بین داری *** که سنگریزه بطحا عقیق و مرجان است

مپای خواجه که خضر از برای خدمت تو *** زلال برکف و موقوف در بیابان است

شنیده ام که به حجاج عاشقی می گفت *** که کعبه من سرگشته کوی جانان است

طواف کعبه دل گر میسرت گردد *** عماد، حج پذیرفته در جهان آن است (2)

عماد فقیه کرمانی

خانه آسا کعبه دل را بپرداز از بتان *** تا نهندت راستان بر آستان روی نیاز (3)

جامی

آن رهروان که رو به در دل نهاده اند *** بی رنج راه رخت به منزل نهاده اند

تا می توان شکست دل دوستان مخواه *** کاین خانه را به کعبه مقابل نهاده اند (4)

بابا فغانی

جای جانان قلب مومن باشد ای دلبر بدان *** کعبه دل رازیارت کن که کعبه ی سنگ نیست

راه دور کعبه را گم کرده ای حاجی چرا *** کعبه دل رازیارت کن که فرسنگش کم است

1- اوحدی مراغی، دیوان، ص ۵۲۵ و ۵۲۶

2- عماد فقیه کرمانی، دیوان، ص ۴۱

3- جامی، دیوان، ص ۱۲۶

4- بابا فغانی، دیوان.

کعبه مپندار از آب و گل است *** در تن آفاق به جای دل است

تازه گلی رسته به باغ جهان *** روشن از آن چشم و چراغ جهان

دیر نباید گل این مرغزار *** تازه شود باز به هر نوبهار(1)

محبی لاری

دور بینان که زکونین نظر برگیرند *** کحل توفیق به اکسیر برابر گیرند

چون نظر بر حرم کعبه دل اندازند *** نه فلک را ز ره پای کبوتر گیرند

چون مقدس قدمان نیت احرام کنند *** کعبه را در حرم دل بت آزر گیرند

حاجیان معنی تجرید اگر دریابند *** از بیابان حرم راه قلندر گیرند

عید ایجاد تو را معتکفان جبروت *** دو جهان خلق دو قربانی لاغر گیرند

تا ابد باد درت قبله گه و کام روا *** که طواف حرمت را حج اکبر گیرند(2)

فیضی

خرابات، دیر، بتخانه

شعرای عارف، اصطلاحات و کلمات بسیاری را به همراه کعبه به کار برده اند که به سه دسته تقسیم می شوند. گروه اول کلماتی است مانند: خرابات، میخانه، خانه خمار، خمخانه، میکده، خمار، ساقی، ساغر، جام، خمره، باده، می و شراب که همه از يك خانواده و نام مایع سکر آور و مست کننده معروف می باشد (3) گروه دوم کلماتی است، مانند بتکده، بتخانه، کنشت، دیر، کلیسا، مسجد، مدرسه، محراب، شبستان، اذان، ناقوس، بت، زنار، تسبیح، صلیب، سجاده و چلیپا که همگی نام اشیا و جاهای پرستش و مکانهای مقدسی است که نزد اقوام و ملل موجود جهان محترم است.

دسته سوم کلماتی است مانند: چشم، لب، زلف، خط، خال، عذار، عارض، رخسار، گیسو، قد، بالا، لب، دندان، ابرو، رخ، شمع، شاهد، بربط، رند، حریف، نرد، مناجات، نی

1- محبی لاری، فتوح الحرمین، ص ۴۰

2- ابوالفضل فیضی (متوفی ۱۰۰۴)، دیوان، ص ۲۰

3- خرابات در اصطلاح صوفیان جای مرتبه خراب شدن صفات بشری و ترك علایق دنیوی و به عکس معنی لغوی آن دنیای پاك جویندگان حق است (کتاب دوم دبیرستان، ص ۱۰۳).

صفحه

۲۶۵

و ارغنون که همگی اسباب و وسائل عشرت و عشق و عاشقی می باشند.

باید دید این اصطلاحات در نزد عرفا به چه معنی است و چرا آنها را در ردیف نامها و مکانهای مقدسی مانند کعبه آورده اند و چه ضرورتی داشت که شعرا برای بیان مطالب خویش از این کلمات استفاده کنند.

در اینجا فقط به ذکر يك وجه آن اشاره شده است. و آن اینکه عرفا همه این مکانها را بدون استثنا خانه دوست و دیار یار می دانند و هیچ مکان و سرایی را بدون وجود محبوب و خالی از دلبر نمی دانند زیرا که «فاینما تولوا فَمَّ وجه الله» (1) هر کجا که بروید و روی آورید آنجا وجه خداست.

خوشا آنان که از پا سر نداشتند *** میون شعله خشك و تر نداشتند

کنشت و کعبه و بتخانه و دیر *** سرایی خالی از دلبر نداشتند

بابا طاهر عریان

در مسجد و در کعبه و بتخانه دزدیدیم *** هر جا که رسیدیم به جز یار ندیدیم

در حضرت ارباب بسیار بگردیدیم *** لبیک حق از کعبه و بتخانه شنیدیم (2)

قاسم انوار

عطار نیشابوری (متوفی ۶۲۷) در «منطق الطیر» به ذکر داستانی در این باره می پردازد که شیخ نصرآباد پس از آنکه چهل حج انجام داد ز ناز بست و به طواف آتشگاه گبری پرداخت شخصی گفت: چه شد که پس از چندین حج و سروری کافر شدی؟

شیخ گفت: ذره ای حیرت در من پدیدار گشت و این گونه در خانه و رخت من آتش افتاد و خرمن مرا بر باد داد و اینجاست که عرفا این مکانها را جای شعلهور شدن آتش عشق الهی می دانند و آن را با کعبه و مسجد برابر می نهند.

1- بقره، ۱۱۵

2- قاسم انوار، دیوان، ص ۲۱۷

صفحه

۲۶۶

حکایت

شیخ نصرآباد را بگرفت درد *** کرد چل حج بر توکل اینت مرد

بعد از آن موی سپید و تن نزار *** برهنه دیدش کسی با يك ازار

در دلش تابی و در جانش تفی *** بسته زناری و بگشاده کفی

آمده نی از سر دعوی و لاف *** گرد آتشگاه گبری در طواف

گفت شخصی ای بزرگ نامدار *** این چه کار توست آخر شرم دار

کرده چندین حج و چندین سروری *** حاصل این جمله آمد کافری

این چنین کار از سر خامی بود *** اهل دل را از تو بدنایمی بود

این کدامین شیخ کرد این راه کیست *** می ندانی تو که آتشگاه چیست

شیخ گفتا کار من سخت اوفتاد *** آتشم در خانه و رخت اوفتاد

شد از این آتش مرا خرمن به باد *** داد کلی نام و ننگ من به باد

گشته ام کالیو کار خویشتن *** می ندانم حيله ای زین بیش من

چون درآید این چنین آتش به جان *** کی گذارد نام و ننگم يك زمان

تا گرفتار چنین کار آمدم *** از کنشت و کعبه بیزار آمدم

ذره ای گر حیرتت آید پدید *** همچو من صد حسرتت آید پدید(1)

عطار نیشابوری

خیالی بخارایی (متوفی ۸۵۰) غزل معروفی دارد که همه جا را سرای دوست می داند و خانه به خانه چه در دیر و چه مسجد به طلب دوست می رود.

ای تیر غمت را دل عشاق نشانه *** خلقی به تو مشغول و تو غایب ز میانه

که معتکف دیرم و گه ساکن مسجد *** یعنی که تو را می طلبم خانه به خانه

هر کس به زبانی سخن عشق تو راند *** عاشق به سرود غم و مطرب به ترانه

افسون دل افسانه عشق است دگر نه *** باقی به جمالت که فسون است و فسانه

تقصیر خیالی به امید کرم توست *** باری چه گنه را به از این نیست بهانه(2)

خیالی بخارایی

1- عطار نیشابوری، منطق الطیر، ص ۲۵۴ و ۲۵۵

2- خیالی بخارایی، دیوان، ص ۲۶۰

صفحه

۲۶۷

شیخ بهایی بر غزل فوق تضمینی دارد که در پاورقی آمده است(1).

کعبه و خرابات(2)

1- (مخمس زیر، تضمینی است بر غزل خیالی بخارایی از شیخ بهاءالدین، محمد بن حسین عاملی، معروف به شیخ بهایی. وی از دانشمندان بنام دوره صفویه است. اصل وی از «جبل عامل» شام بود. او هشتاد و هشت

کتاب و رساله نوشته و به فارسی و عربی نیز شعر می سروده است. وی در سال ۹۳۵ هجری متولد و در سال ۱۰۳۰ وفات نمود.) تا کی به تمنای وصال تو یگانه *** اشکم شود از هر مژه چون سیل روانه

خواهد به سرآید غم هجران تو یا نه؟ *** ای تیر غمت را دل عشاق نشانه

جمعی به تو مشغول و تو غایب ز میانه

رفتم به در صومعه عابد و زاهد *** دیدم همه را پیش رخت راکع و ساجد

در میکده رهبانم و در صومعه عابد *** گه معتکف دیرم و گه ساکن مسجد

یعنی که تو را می طلبم خانه به خانه

هر در که ز من صاحب آن خانه تویی تو *** هر جا که روم پرتو کاشانه تویی تو

در میکده و دیر که جانانه تویی تو *** مقصود من از کعبه و بتخانه تویی تو

مقصود تویی کعبه و بتخانه بهانه

بلبل به چمن زان گل رخسار نشان دید *** پروانه در آتش شد و اسرار عیان دید

عارف صفت روی تو در پیر و جوان دید *** یعنی همه جا عکس رخ یار توان دید

دیوانه منم من که روم خانه به خانه

عاقل به قوانین خرد، راه تو پوید *** دیوانه برون از همه آیین تو جوید

تا غنچه بشکفته این باغ که بوید؟ *** هر کس به زبانی صفت حمد تو گوید

بلبل به غزلخوانی و قمری به ترانه

بیچاره بهائی که دلش زار غم توست *** هر چند که عاصی است ز خیل و خدم توست

امید وی از عاطفت دم به دم توست *** تقصیر خیالی به امید کرم توست

یعنی که گنه را به از این نیست بهانه

(شیخ بهایی، دیوان، ص ۷۶ و ۷۷، با اندکی تلخیص از متون ادب پارسی، سال دوم ادبیات و علوم انسانی، ص ۷۵ و ۷۶)

۲- خرابات به معنی، شرابخانه، میخانه و میکده است که در اصطلاح صوفیان جای مرتبه خراب شدن صفات بشری و ترك علایق دنیوی و به عکس معنی لغوی آن دنیای پاک جویندگان حق است و وجه دومی که ذکر کرده اند که چرا عرفا از این اصطلاحات استفاده کرده اند و چرا الفاظی مانند خرابات، دیر و بتخانه را در ردیف کعبه قرار داده اند این است که این کلمات نزد عرفا رمز است و رمز آن را بی خبران نمی دانند.

اصطلاحاتی است مر ابدال را *** که از آن نبود خبر غفال را

مولوی

و عرفا گفته اند که معانی ظاهری این کلمات مورد نظر آنها نیست و چون الفاظ برای بیان مقاصد عرفانی کوتاه و نارساست چاره ای جز به کار بردن آن ندارند زیرا با این اصطلاحات معانی بلند و مفاهیم عمیقی را بیان می کنند.

معانی هرگز اندر حرف ناید *** که بحر بی کران در ظرف ناید

شبستری

و از همین روست که بعضی از عرفا به توضیح و تفسیر بعضی از این کلمات پرداخته اند و به صراحت معانی مورد نظر خود را بیان کرده اند چنانکه حافظ در این بیت بین مستی عشق و خمر و آب انگور تفاوت قائل است و می گوید:

مستی عشق نیست در سر تو *** رو که تو مست آب انگوری

و یا در این بیت تصریح می کند که مراد از می، می حقیقت است نه مجاز.

خم ها همه در جوش و خروشد ز مستی *** و آن می که در آنجاست حقیقت نه مجاز است

و یا در این ابیات مراد از می را «می الست» و «باده ازل» و مست این باده را، «مست وحدت» و «مست باده ازل» می داند.

به هیچ دور نخواهید یافت هشیارش *** چنین که حافظ ما مست باده ازل است

خرم دل آن که همچو حافظ *** جامی ز «می الست» گیرد

شود «مست وحدت» ز «جام الست» *** هر آن کو چو حافظ «می صاف» خورد

گروه دیگری از عرفا هستند که صریحاً این اصطلاحات را معنی کرده اند.

چنانکه شمس مغربی (متوفی ۸۰۹) این شاعر بلند آوازه عارف که معاصر حافظ است می گوید:

اگر بینی در این دیوان اشعار *** خرابات و خراباتی و خمار

بت و زنا و تسبیح و چلیپا *** مغ و ترسا و گبر و دیر و مینا

شراب و شاهد و شمع و شبستان *** خروش بر بط و آواز مستان

می و میخانه و رند و خرابات *** حریف و ساقی و نرد و مناجات

نواى ارغنون و ناله نی *** صبوح و مجلس و جام پیایی

خم و جام و سیوی می فروشی *** حریفی کردن اندر باده نوشی

ز مسجد سوی میخانه دویدن *** در آنجا مدتی چند آرمیدن

گرو کردن پیاله خویشتن را *** نهادن بر سر می جان و تن را

گل و گلزار و سرو و باغ و لاله *** حدیث شبنم و باران و ژاله

خط و خال و قد و بلا و ابرو *** عذار و عارض و رخسار و گیسو

لب و دندان و چشم و شوخ سرمست *** سر و پا و میان و پنجه و دست

مشو زنه‌ار از این گفتار در تاب *** برو مقصود از آن گفتار دریاب

مپیچ اندر سر و پای عبارت *** اگر هستی ز ارباب اشارت

نظر را نغز کن تا نغز بینی *** گذر از پوست کن تا مغز بینی

نظر گر برنداری از ظواهر *** کجا گردی ز ارباب سرائر

چو هر يك را از این الفاظ جانی است *** به زیر هر يك از اینها جهانی است

تو جان‌ش را طلب از جسم بگذر *** مسمی جوی باش از اسم بگذر

فرو نگذار چیزی از دقایق *** که تا باشی ز اصحاب حقایق

و همچنین شیخ شبستری (متوفی ۷۲۰) که از عرفای نامدار تاریخ عرفان است در کتاب «گلشن راز» به صورت سؤال و جواب به شرح این اصطلاحات می‌پردازد. وی در پرسش و پاسخی در این زمینه می‌گوید:

سؤال

شراب و شمع و شاهد را چه معنی است *** خراباتی شدن آخر چه دعوی است

جواب

شراب و شمع و شاهد عین معنی است *** که در هر صورتی او را تجلی است

شراب و شمع، سکر و ذوق عرفان *** ببین شاهد که از کس نیست پنهان

شراب اینجا ز جاجه، شمع مصباح *** بود شاهد فروغ نور ارواح

ز شاهد بر دل موسی شرر شد *** شرابش آتش و شمعش شجر شد

شراب و شمع، جام و نور اسری است *** ولی شاهد همان آیات کبری است

شراب و شمع و شاهد جمله حاضر *** مشو غایب ز شاهد بازی آخر

شراب بیخودی در کش زمانی *** مگر کز دست خود یابی امانی

بخور می‌تا ز خویش و رهاند *** وجود قطره با دریا رساند

شرابی خور که جامش روی یار است *** پیاله چشم پاك باده خوار است

شرابی را طلب بی ساغر و جام *** شرابی باده خوار ساقی آشام

شرابی خور ز جام وجه باقی *** «سقاهم ربهم» او راست ساقی

طهور آن می‌بود کز لوٹ هستی *** تو را پاکی دهد در وقت مستی

اشارت به خرابات

خراباتی شدن از خود رهایی است *** خودی کفر است اگر خود پارسایی است

نشانی داده اندت از خرابات *** که «التوحيد اسقاط الاضافات»

خرابات از جهان بی مثالی است *** مقام عاشقان لایالی است

خرابات آشیان مرغ جان است *** خرابات آستان لامکان است

خراباتی خراب اندر خراب است *** که در صحرای او عالم سراب است

خراباتی است بی حد و نهایت *** نه آغازش کسی دیده نه غایت

اگر صد سال در وی می شتابی *** نه کس را و نه خود را بازیابی

گروهی اندر او بی پا و بی سر *** همه نه مؤمن و نه نیز کافر

شراب بیخودی در سر گرفته *** به ترك جمله خیر و شر گرفته

شرابی خورده هر يك بی لب و کام *** فراغت یافته از ننگ و از نام

صفحه

۲۶۸

صفحه

۲۶۹

قبله چون میخانه کردم پارسایی چون کنم *** عشق بر من پادشا شد پادشایی چون کنم

کعبه یارم خرابات است و احرامش قمار *** من همان مذهب گرفتم پارسایی چون کنم(1)

سنایی

طلب ای عاشقان خوش رفتار *** طرب ای نیکوان شیرین کار

1- سنایی، دیوان، ص ۳۹۳

صفحه

۲۷۰

تا کی از خانه هین ره صحرا *** تا کی از کعبه هین در خمار(1)

سنایی

خانه طامات عمارت مکن *** کعبه آفاق زیارت مکن

سر به خرابات و خرابی در آر *** صومعه را هیچ عمارت مکن(2)

سنایی

ای سنایی در ره ایمان قدم هشیار زن *** در مسلمانی قدم با مردم دعوی دار زن
خانه خمار اگر شد کعبه پیش چشم تو *** لاف از لبیک او در خانه خمار زن(3)

سنایی

هم از قبله سخن گوید هم از لات *** همش کعبه خزینه هم خرابات(4)

نظامی

مرا کعبه خرابات است و آنجا *** حریفم قاضی و ساقی امام است(5)

نظامی

اندر ره تو کعبه و خمار نماند *** یک کس ز می عشق تو هشیار نماند(6)

عطار نیشابوری

بی یاد تو کعبه ها خرابات *** بی نام تو نامها همه ننگ(7)

عطار نیشابوری

ما ره ز قبله سوی خرابات می کنیم *** و اندر قمار خانه مناجات می کنیم

1- همان، ص ۱۹۶

2- همان، ص ۵۰۶

3- همان، ص ۵۰۶

4- نظامی، دیوان، ص ۲۷۰

5- همان، ص ۲۷۰

6- عطار نیشابوری، دیوان، ص ۲۴۸

7- همان، ص ۳۳۹

صفحه

۲۷۱

ما شیروان بادیه کعبه دلیم *** و این یک دو روز ترک خرابات می کنیم(1)

عطار نیشابوری

در خود منگر نرگس مخمور بتان بین *** در کعبه مرو چون در خمار گشادند(2)

عراقی

در کعبه چونکه نیست مرا جاری لاجرم *** فلاش وار بر در خمار مانده ام (3)

عراقی

میان کعبه و میخانه هیچ فرقی نیست *** به هر طرف که نظر می کنی برابر اوست (4)

حافظ

قصه جنت و آوازه بیت المعمور *** شرحی از جلوه خمخانه بیت العنب است

در ازل بر سر هر کس قلمی رفت خموش *** کعبه و میکدهودوزخ و جنت سبب است (5)

حافظ

آنکه جز کعبه مقامش نبذ از یاد لبت *** بر در میکده دیدم که مقیم افتاده است (6)

حافظ

قاسم کمال عشق کسی را بود که او *** در میکده مجاور بیت الحرام ماست (7)

قاسم انوار

دل چه دیده است که دیوانه خمار شده است *** جان چه نوشیده که پیمانه اسرار شده است

من چه گویم که چه افتاده دلم را که مدام *** کعبه بگذاشته و جانب خمار شده است (8)

قاسم انوار

1- همان، ص ۴۲۷

2- عراقی، دیوان، ص ۱۹۲

3- عراقی، دیوان، ص ۲۲۶

4- حافظ دیوان، ص ۲۳۵

5- همان، ص ۲۴۵

6- همان، ص ۲۲

7- قاسم انوار، دیوان، ص ۴۳

8- همان، ص ۴۶

حاجی زره کعبه پشیمان شد و برگشت *** چون باده نپمود ره باده پیمود(1)

قاسم انوار

ندانم قبله ای جز روی آن یار *** اگر در کعبه و خمار باشم(2)

قاسم انوار

زاهد حرام گفت می لعل را بلی *** ما زائریم و میکده بیت الحرام ماست(3)

امیر شاهی

کعبه و دیر(4)

از کعبه کلیسیا نشینم کردی *** آخر در کفر بی قرینم کردی

بعد از دو هزار سجده بر درگاه دوست *** ای عشق چه بیگانه ز دینم کردی

رودکی

گر بر در دیر می نشانی ما را *** گر در ره کعبه می دوانی ما را

اینها همگی لازمه هستی ماست *** خوش آنکه ز خویش و ارهانی ما را

ابو سعید ابوالخیر

گر کعبه می خوانی نیم ور دیر می خوانی نیم *** مشغول خاقانی نیم مقبول خاقان نیستم

خاقانی

1- همان، ۱۴۶

2- همان، ص ۲۱۰

3- امیر شاهی سبزواری، دیوان، ص ۱۹۱

4- دیر: خانه ای است که راهبان در آن عبادت کنند و غالباً از شهرهای بزرگ به دور است و در بیابانها و قله های کوهها بر پاگردد و هرگاه در شهر بنا گردد آن را کنیسه (کلیسا) یا بیعه گویند و بعضی میان این دو فرق گذارند که کنیسه از آن یهود است و بیعه متعلق به نصاری.

- دهخدا، ماده دیر. و در این باره شیخ محمود شبستری در سؤال و جوابی چنین گوید:

سؤال

بت و زنار و ترسایی در این کوی *** همه کفر است اگر نه چیست برگوی

اشارت به ترسایی (و دیر)

ز ترسایی غرض تجرید دیدم *** خلاص از ورطه تقلید دیدم
جناب قدس وحدت دیر خانه است *** که سیمرغ بقا را آشیانه است

صفحه
۲۷۳

گر از کعبه در دیر صادق دل آیی *** به از دیر حاجت روایی نیابی

خاقانی

دلبر ترسای من کعبه روحانی است *** کعبه و دیر از کجا این چه مسلمانی است
گفتمش ای جان و دل کعبه چرا دیر شد *** گفت نظامی خموش گنج به ویرانی است (1)

نظامی

هر دو عالم فروغ روی وی است *** کعبه ما هوای کوی وی است
از نظر کعبه رفت و دیر نماند *** همه شد یار و نقش غیر نماند (2)

ابن یمین

تنها نه کعبه جلوه گه طالبان اوست *** در هیچ بقعه نیست که این جستجو نرفت (3)

عماد فقیه کرمانی

کعبه را کردم کنشت از بیخودی *** و ندانستم نکویی از بدی (4)

قاسم انوار

خواهی در کعبه گیر و خواهی دیر *** دوست مشغول دوست است نه غیر (5)

شاه داعی شیرازی

بردم ز کعبه جانب دیر مغان نیاز *** ساقی نمی گذاشت به زاری در آمدم (6)

آصفی هروی

در دیر چونکه کعبه وصلت میسر است *** بهر چه سوی بادیه رخت سفر کشیم (7)

فانی

2- ابن یمین، دیوان، ص ۲۴۹

3- عماد فقیه کرمانی، دیوان، ص ۳۱

4- قاسم انوار، دیوان، ص ۳۶۳

5- شاه داعی شیرازی، دیوان، ص ۱۶۴

6- آصفی هروی، دیوان، ص ۱۴۳

7- فانی، دیوان، ص ۱۴۰

صفحه

۲۷۴

گاه در دیر عاکف حریم *** گاه در کعبه عابد و تنیم(1)

فیضی

کعبه و بتخانه(2)

خوشا آنان که از پا سر ندونند *** میون شعله خشک و تر ندونند

کنشت و کعبه و بتخانه و دیر *** سرایی خالی از دلبر ندونند

بابا طاهر

به سر شوق سرکوی تو دیرم *** به دل مهر مه روی تو دیرم

1- فیضی، دیوان، ص ۱۷۳

2- شیخ محمود شبستری، عارف مشهور قرن هفتم و هشتم هجری در کتاب «گلشن راز» به صورت سؤال و جواب به توضیح مصطلحات شعرا پرداخته و منظور و مقصود شعرا را از بت چنین بیان می دارد:

سؤال

بت و زنار و ترسایی در این کوی *** همه کفر است، اگر نه چیست بر گوی

جواب

بت اینجا مظهر عشق است و وحدت *** بود زنار بستن عهد خدمت

چو کفر و دین بود قائم به هستی *** بود توحید عین بت پرستی

چو اشیا هست هستی را مظاهر *** از آن جمله یکی بت باشد آخر

نکو اندیشه کن ای مرد عاقل *** که بت از روی هستی نیست باطل

وجود آنجا که باشد محض خیر است *** و گر شری است در وی آن ز غیر است

مسلمان گر بدانستی که بت چیست *** بدانستی که دین در بت پرستی است

و گر مشرک ز بت آگاه گشتی *** کجا در دین خود گمراه گشتی

ندید او از بت الا خلق ظاهر *** بدان علت شد اندر شرع کافر

تو هم گر زو نبینی حق پنهان *** به شرع اندر نخواندت مسلمان

ز اسلام مجازی گشت بیزار *** که را کفر حقیقی شد پدیدار

درون هر بتی جانی است پنهان *** به زیر کفر ایمانی است پنهان

همیشه کفر در تسبیح حق است *** «وان من شیء» گفت اینجا چه دق است

چه می گویم که دور افتادم از راه *** «فذرهم بعد ما جائت قل الله»

بدان خوبی رخ بت را که آراست؟ *** که گشتی بت پرست ار حق نمی خواست؟

همو کرد و همو گفت و همو بود *** نکو کرد و نکو گفت و نکو بود

یکی بین و یکی گوی و یکی دان *** بدین ختم آمد اصل و فرع ایمان

نه من می گویم این بشنو ز قرآن *** تفاوت نیست اندر خلق رحمان

صفحه

۲۷۵

بت من کعبه من قبله من *** تویی هر سر نظر سوی تو دیرم

بابا طاهر

بتخانه و کعبه خانه بندگی است *** ناقوس و اذان ترانه بندگی است

محراب و کلیسیا و زنار و صلیب *** حقا که همه نشانه بندگی است

عمر خیام

بر در کعبه طامات چه لبیک زنیم *** که بتخانه نیابیم همی جای نشست(1)

سنایی

گر چه اندر کعبه ای بیدار باش و تیز رو *** و ر چه در بتخانه ای هشیارباش و پی فشار(2)

سنایی

روی چون زی کعبه کردی، رای بتخانه مکن *** دشمنان دوست را جز حنظل قاتل مباش(3)

سنایی

در کعبه و بتخانه تو را چند پرستم *** چون میل به سجاده و زنار منت نیست(4)

نظامی

عشق فتوا می دهد کز کعبه در بتخانه شو *** یار دعوی می کند کز عاشقی دیوانه شو(5)

نظامی

تو از همه کس فارغ و اندر طلب وصلت *** در کعبه و بتخانه هر کس به تمنایی

در کار کش این عقل به کار آمده را *** تا راست کند کار به هم بر شده را

از نقش خیال بر دلت بتکده ای است *** بشکن بت و کعبه ساز این بتکده را(6)

افضل الدین کاشانی

1- سنایی، دیوان، ص ۸۹

2- همان، ص ۲۲۶

3- همان، ص ۹۰۶

4- نظامی، دیوان، ص ۲۷۳

5- همان، ص ۳۲۴

6- بابا افضل، دیوان.

صفحه

۲۷۶

برون کردندم از کعبه به خواری *** درون بتکده کردند جایم(1)

عراقی

هرگز نپرسد از کسی کعبه نشینان را نشان *** مستی که او قبله کند چونوی بتی طناز را(2)

حسن دهلوی

خواجو سخن از کعبه و بتخانه چه گویی *** خاموش که این جمله فسون است و فسانه

رو عارف خود باش که در عالم معنی *** مقصود تویی کعبه و بتخانه بهانه(3)

خواجوی کرمانی

حاجیان را کعبه بتخانه است و ایشان بت پرست *** و ربیبی در حقیقت کعبه جز بتخانه نیست(4)
خواجوی کرمانی

چون طهارة نبود کعبه و بتخانه یکی است *** نبود خیر در آن خانه که عصمت نبود(5)
حافظ

از در خویش مرا بر در غیری ببری *** باز گویی به در غیر چرا می گزری
گرچه در بتکده رفتم ز در کعبه رواست *** هم در توست در بتکده چون درنگری
از تو هم پیش تو هم بر در تو داد مرا *** فتنه گوئیم و تو گویی که چرا فتنه گری
کعبه و دیر تویی کعبه کجا دیر کجاست *** نیست غیر از تو کسی غیر که را می شمری
کعبه گر شد ز تو پر بتکده هم خالی نیست *** کمی نیست تو را کز همه بسیار تری
جویمت گه به در کعبه و گه بر در دیر *** چون گدای تو شدم از تو شد این در بدری
رفت آوازه که امسال به حج رفت کمال *** بس مبارک سفری چون تو به او همسفری(6)
کمال خجندی

1- عراقی، دیوان، ص ۲۴۳

2- حسن دهلوی، تاریخ ادبیات.

3- خواجوی کرمانی، دیوان، ص ۴۹۰

4- همان، ص ۴۰۳

5- حافظ، دیوان، ص ۱۰۲

6- کمال خجندی، دیوان، ص ۳۳۵

صفحه

۲۷۷

وز کعبه و بتخانه و زنار و چلیپا *** وز می‌کده و کوی خرابات گذشتیم(1)

شمس مغربی

در مسجد و در کعبه و بتخانه دویدیم *** هر جا که رسیدیم به جز یار ندیدیم
در حضرت او یارب بسیار بگردیم *** لبیک حق از کعبه و بتخانه شنیدیم(2)

قاسم انوار

از مسجد و میخانه وز کعبه و بتخانه *** مقصود خدا عشق است باقی همه افسانه (3)

قاسم انوار

مقصود من از کعبه و بتخانه تویی تو *** مقصود تویی کعبه و بتخانه بهانه (4)

خیالی بخارایی

بتی را کعبه ای بنیاد کردن (5)

که احسنت ای جهاندار معانی *** که در ملك سخن صاحب قرانی

پس از پنجاه چله در چهل سال *** مزن پنجه در این حرف ورق مال

در این روزه که هستی پای بر جای *** به مردار استخوانی روزه مگشای

نکرده آرزو هرگز تو را بند *** که دنیا را نبودی آرزومند

چو داری در سنان نوك خامه *** کلید قفل چندین گنج نامه

مسی را زر بر اندون غرض چیست *** زر اندر سیم تر زین می توان زیست

چرا چون گنج قارون خاک بهری *** نه استاد سخن گویان دهری؟

1- شمس مغربی، دیوان، ص ۱۷۱

2- قاسم انوار، دیوان، ص ۲۱۷

3- همان، ص ۲۱۷

4- خیالی بخارایی، دیوان، ص ۲۴۰

5- نظامی نیز از کسانی است که از بتخانه، کعبه ساخته است. او وقتی که خسرو و شیرین را می سرود دوستی به او اعتراض می کند که چرا رسم مغان را تازه می کند و این داستان را که پیش از اسلام و دوره زرتشتیان اتفاق افتاده به شعر درمی آورد؟ نظامی در جواب چند بیت از سروده های خود را بر زبان می آورد، دوست معترض در می یابد که نظامی به داستان آرایش دیگر داده و از بتخانه، کعبه ای ساخته است، لذا به تشویق نظامی زبان می گشاید. (به نقل از احوال و آثار نظامی تألیف دکتر زنجانی، ص ۸۸).

صفحه

۲۷۸

در توحید زن کاآوزه داری *** چرا رسم مغان را تازه داری

سخندانان دلت را مرده دانند *** اگر چه زند خوانان زنده خوانند

ز شورش کردن آن تلخ گفتار *** ترشروی نکردم هیچ در کار
 ز شیرین کاری شیرین دلبد *** فرو خواندم به گوشش نکته ای چند
 وز آن دیبا که می بستم طرازش *** نمودم نقشهای دلنوازش
 چو صاحب سنگ دید آن نقش ارژنگ *** فروماند از سخن چون نقش بر سنگ
 بدو گفتم ز خاموشی چه جویی *** زبانت کو که احسنی بگویی
 به صد تسلیم گفت ای من غلامت *** زبانم وقف بر تسبیح نامت
 چو بشنیدم ز شیرین داستان را *** ز شیرینی فرو بردم زبان را
 چنین سحری تودانی یاد کردن *** بتی را کعبه ای بنیاد کردن
 مگر شیرین بدان کردی دهانم *** که در حلقم شکر گردد زبانم
 اگر خوردم زبان را من شکروار *** زبان چون تویی بادا شکر بار
 به پایان برچو این ره برگشادی *** تماش کن چو بنیادش نهادی
 در این گفتن ز دولت یاریت باد *** برومندی و برخورداریت باد(1)

نظامی

1- نظامی، خسرو شیرین، ص ۳۶

صفحه

۲۷۹

فصل هفتم

صفحه

۲۸۰

صفحه

۲۸۱

اعمال و مناسك حج

«عمره تمتع»

پیش از بررسی اعمال و مناسك حج، ابتدا چند اصطلاح مربوط به حج توضیح داده می شود.

مناسك(1)

مناسك جمع منسك است و به معنی جاهای عبادت حاجیان است که به مجاز ذكر محل و اراده حال به معنی اعمال و افعال حج است(2).

و کتابی که در بیان آداب و اعمال و مراسم حج برای استفاده مردم و حج گزاران نوشته شده به نام «مناسك حج» نامیده می شود.

1- مناسك جمع منسك است که به معانی مختلفی آمده است مانند: قربانگاه، طاعتگاه، ذات عبادت، خود عبادت و... و در کشف اصطلاحات الفنون چنین آمده است: منسك مصدر «نسك الله» است یعنی قربانی کردن لوجه الله. سپس این لفظ را در مورد هر عبادتی استعمال کردند و از آن پس این لفظ عام به عبادت خاص، مخصوص و مشهور شد. فاذا قضیت مناسکک فاذکروا الله، هنگامی که اعمال حج را به جا آوردید یاد خدا کنید.

2- دهخدا، ماده مناسك، لسان العرب، ماده نسك، ج ۱۴، ص ۱۲۷

صفحه

۲۸۲

تا بیابی گر بجویی از برای حج و غزو *** درمناسك حکمحواندرسیرحکم غزا(1)

سنایی

تا بیابد حاجی و غازی همی اندر دو اصل *** درمناسك حکمحواندرسیرحکم غزا(2)

سنایی

به مشعر و به مناسك به عمره و احرام *** به موقف و به منا و به کعبه و زمزم(3)

صابر ترمذی

پس گشته صد هزار زبان آفتاب وار *** تا نسخه مناسك حج گردد از برش(4)

خاقانی

خوانده اند از لوح دل شرح مناسك بهر آنك *** در دل از خط یدالله صد دبستان دیده اند(5)

خاقانی

اعمال مناسك ار ندانی *** از مجتهدانش باز خوانی(6)

خاقانی

به مغرب گروهی است صحرا خرام *** مناسك رها کرده ناسك به نام

به مشرق گروهی فرشته سرشت *** که جز منسکش نام نتوان نوشت

گروهی چو دریا جنوبی گرای *** که بوده است هابیلشان رهنمای

گروهی شمالی است اقلیمشان *** که قابیل خوانی ز تعظیمشان

گذر بر سپید و سیاه آوری *** چو تو بارگی سوی راه آوری
زناسك به منسك در آری سپاه *** ز هابیل یابی به قابیل راه (7)
اقبالنامه

1- سنایی، دیوان، ص ۱۰۵

2- همان، ص ۴

3- صابر ترمذی، دیوان، ص ۱۳۶

4- خاقانی، دیوان، ص ۲۱۶

5- همان، ص ۸۹

6- خاقانی، تحفة العراقین، ص ۱۱۹

7- اقبالنامه به تصحیح وحید، ص ۱۳۹

صفحه

۲۸۳

زدم گردن فور قتال را *** گرفتم به چین جای چپال را
ز قابیل و هابیل کین خواستم *** زناسك به منسك ره آراستم (1)
استطاعت (2)

حج بر هر مکلفی که مستطیع و جامع شرایط (3) باشد در همه عمر يك بار واجب است.

استطاعت بر من نیست وگرنه نیمی *** ساعتی از در آن کعبه حاجت غایب (4)

ادیب صابر

حدیث کعبه چه گویم چواستطاعت نیست *** شکسته پای، چه مرد ره حرم باشد (5)

عماد کرمانی

بدین قدم نتوانی شدن عماد به کویش *** شکسته پای و داری طواف کعبه تمنا (6)

عماد کرمانی

میقات

میقات، اولین محلی است که حاجی برای ورود به بارگاه پروردگار خود را آماده می سازد و لباسهای خود را از تن برون آورده و لباس احرام می پوشد. و چون می خواهد به حرم؛ یعنی محضر خاص پروردگار وارد شود باید لباس حضور بپوشد و از این در

1- همان، ص ۲۴۳

2- والله على الناس حج البيت من استطاع اليه سبيلاً و من كفر فان الله غنى عن العالمين). سوره آل عمران، آیه ۹۷)

بر مردم آنانکه استطاعت دارند حج خانه خدا واجب است و کسی که کفر پیشه کند (به خدا ضرر نمی زند) پس همانا پروردگار از همه جهانیان بی نیاز است.

3- و این شرایط عبارتند از: ۱- بلوغ 2- عقل ۳- حریت ۴- استطاعت از جهت مال و صحت بدن و توانایی و باز بودن راه و آزادی آن و وسعت وقت و کفایت آن. (امام خمینی، مناسک حج، ص ۱۴)

4- ادیب صابر، دیوان، ص ۳۹۸

5- عماد فقیه کرمانی، دیوان، ص ۱۲۴

6- همان، ص ۳۰۵

صفحه

۲۸۴

مخصوص شرفیاب محضر ربوبی شود و بدون احرام و عبور از این در حضور ممکن نیست.

تا کی کنی به عادت در صومعه عبادت *** کفر است ز هذوطاعت تانگیزی ز میقات(1)

عراقی

بیابانگیزی کن ببین زکات ملک *** به طور موسی عمران و غلغل میقات(2)

مولوی

مکانهایی که احرام از آن جا بسته می شود به جهت اختلاف راهها متعدد است و عبارت است از:

1- مسجد شجره(3)

2- جحفه(4)

از شام» ذات جحفه «و از بصره» ذات عرق *** «با تیغ و با کفن شده اینجا که ربنا(5)

مولوی

1- عراقی، دیوان، صفحه ۱۱۴

3- مسجد شجره که آن را «ذوالحلیفه» می نامند و مردم مدینه آن محل را «آبار علی» یا «آبیار علی» می گویند). آبار جمع بئر است یعنی چاههایی که علی - ع - خود حفر کرده است). این مسجد در حدود ده کیلومتری مدینه منوره به طرف مکه واقع شده و میقات کسانی است که از این ناحیه به سوی بیت الله الحرام می روند.

این میقات معتبرترین میقاتهاست، زیرا رسول گرامی اسلام - ص - و بعضی از همسران آن حضرت و ائمه معصومین - ع - از آنجا محرم گشته اند.

4- دومین میقات است که رسول خدا - ص - برای اهل مصر و شامات و کسانی که از آن مسیر به سوی مکه معظمه می آیند تعیین کرده است. جحفه روستای بزرگی است که تپه های مرتفع و بلندی دارد و در مسیر راه مدینه به مکه واقع شده و فاصله آن تا مکه از راه اتوبان هجرت حدود ۲۲۰ کیلومتر می باشد.

در نزدیکی جحفه «غدیر خم» با فاصله سه میل یعنی ۵۷۶۰ متر واقع شده که چشمه ای در آن جاری است و به همین جهت درختان زیادی در آنجا وجود دارد. رویداد تاریخی غدیر خم در این منطقه انجام پذیرفته است که رسول خدا - ص - در بازگشت از حجة الوداع، علی بن ابیطالب - ع - را به جانشینی خود معرفی کرد.

3- وادی عقیق(1)

چون مقدمت از عراق دانند *** میقات تو ذات عرق خوانند(2)

خاقانی

از شام «ذات جحفه» و از بصره «ذات عرق» *** با تیغ و با کفن شده اینجا که ربنا(3)

مولوی

4- قرن المنازل(4)

5- یَلْمَلَم(5)

نظافت و غسل قبل از احرام(6)

حاجی پس از ورود به میقات چند عمل واجب و مستحب انجام می دهد.

یکی از مستحبات قبل از احرام پاکیزه نمودن بدن و ناخن و شارب گرفتن و از اله

1- وادی عقیق بین نجد و تهامة واقع شده و امام صادق - ع - فرموده است: رسول خدا وادی عقیق را میقات برای مردم عراق و کسانی که از آن جهت عبور می کنند معین فرمود. ابتدای عقیق «مسلخ» و میانه آن «نمره» و انتهای آن «ذات عرق» است تا مکه ۹۴ کیلومتر فاصله دارد.

2- خاقانی، تحفة العراقین، ص ۱۲۰

3- مولوی، غزلیات شمس، ص ۸۳

4- و آن میقات اهل یمن و طائف است. و یا میقات اهل نجد می باشد. گفته شده قرن المنازل دهی است که تا مکه ۵۱ میل یعنی ۹۴ کیلومتر فاصله دارد.

5- آخرین میقاتی است که برای اهل یمن و کسانی که از آن طریق عبور می کنند معین شده. این میقات در جنوب شهر مکه واقع شده و تا مکه حدود ۸۴ کیلومتر فاصله دارد. در آن سرزمین، مسجد «معاذ بن جبل» قرار دارد.

6- یکی از اسرار نظافت و غسل در میقات، پاک کردن و شستشوی خود از گناهان و لغزشها و توبه از خطاهاست.

امام سجاد - ع - به شبلی فرمود: آیا در میقات نظافت کردی؟ گفت: آری. امام فرمود: «نویت انک تنظفت بنور التوبة الخالصة لله تعالی» «آیا در آن هنگام نیت کردی که خود را با نور توبه خالص برای خدای متعال پاک کنی؟ گفت: نه. امام فرمود: پس تو نظافت نکردی. امام فرمود: فحين اغتسلت نويت انك اغتسلت من الخطايا و الذنوب؟ هنگامی که غسل کردی و خود را شستشو دادی آیا نیت کردی که خود را از گناهان و خطاها شستشو دهی؟ شبلی گفت: نه. امام فرمود: پس غسل نکردی. (مصباح الشریعه به نقل از مستدرک الوسائل، ج ۲، ص ۱۸۷)

امام صادق - ع - می فرماید: ثم اغسل بماء التوبة الخالصة ذنوبك؛ در میقات - با آب توبه خالص - خود را شستشو بده.

صفحه

۲۸۶

موی زیر بغل و عانه با نوره است و غسل نیز مستحب است حتی برای زنهایی که عذر زنانگی دارند(۱).

حافظ هر آن که عشق نورزید و وصل خواست *** احرام کعبه دل و جان بی وضو ببست(۲)

محبی لاری یکی از شعرای قرن نهم و دهم در کتاب فتوح الحرمین در قسمتی از مثنوی خود به مستحباتی که ذکر شد اشاره کرده و فلسفه آن را بیان می کند و می گوید.

جمله خلائق ز عرب تا عجم *** بادیه پیما به هوای حرم

نعره زنان جامه دران می شدند *** جمله به فریاد و فغان می شدند

رنج سفر برده و تشویش راه *** تا که رسیدند به احرامگاه

رفته قمرشان همه در میغ گرد *** گونه دگرگونه شد از گرم و سرد

دست شده کوتاه و گردن دراز *** سینه پر ز آتش و دل در گداز

ز آتش دل شعله فروز آمدند *** جمله در آن عرصه فرود آمدند

پیر خرد گفت در آن مرحله *** از ره تعلیم که ای قافله

سنت راه است که در این مقام *** پاک نمایند یکایک تمام

1- مناسك حج امام خمینی، ص ۹۴

2- حافظ، دیوان، به تصحیح حسین پژمان، ص ۱۷

صفحه

۲۸۷

آینه خویش جلایی دهند *** زنگ زدایند و صفایی دهند

غسل برآرند در آب از نخست *** تاشود احرام برایشان درست

گرد و غباری است که بر خاطر است *** نی همه آن گرد که بر ظاهر است

موی سرت جمله علاقات دل *** کآنست به اسباب جهان متصل

يك به يك آنها همه را دور ساز *** كعبه صفت خانه پر از نور ساز

اول از آلايش تن پاك شو *** پس به حريم دل او خاك شو(1)

محیی لاری

نماز احرام(2)

حاجی پس از ورود به میقات باید احرام ببندد و مستحب است که احرام را در صورت تمکن بعد از نماز ظهر و یا نماز واجب دیگر ببندد و در صورت عدم تمکن، بعد از شش یا دو رکعت نماز نافله، یعنی مستحب انجام دهد.

جان به نیاز آر و بدن در نماز *** سجده کن آنگاه بر بی نیاز

بعد نماز از سر صدق و یقین *** نیت احرام نما این چنین

ای شده در جستن حج ره نورد *** هست در این نیت حج تو فرد

ور بودت میل به حج قران *** نیت از این سان گذران بر زبان

1- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۲۷

2- درباره این نماز، امام سجاد - ع - به شبلی فرمود: فحين صليت ركعتين نويت انك تقربت الى الله بخير الاعمال من الصلوة واكبر حسنات العباد؛ هنگامی که دو رکعت نماز گزاردی آیا نیت کردی که با بهترین اعمال از نماز و بزرگترین نیکیهای بندگان خدا به خدا تقرّب جویی؟ گفت: نه. فرمود: پس نماز نگزاردی.

صفحه

۲۸۸

ور پی عمره بکشد دل تو را *** بلکه به این لفظ کنی ابتدا

حج تمتع بود ارکام تو *** به که در اشهر بود احرام تو
 ای ز تمتع شده احرام بند *** سازمت از اشهر حج بهره مند
 غره شوال بود ابتداش *** هشتم ذی الحجه بود انتهای
 نیت احرام پی عمره گیر *** لیک در اشهر بودت ناگزیر
 حج تو عمره بود آن ابتدا *** نیت آن لیک در اشهر نما
 هم به همین سال به هنگام حج *** عزم نما از پی احرام حج
 نیت حج تو به موسم شود *** حج تمتع به تو لازم شود(1)
 محیی لاری

احرام(2)

حاجی پس از ورود به میقات باید احرام ببندد که شیوه آن ابتدا پوشیدن دو جامه احرام و نیت و سپس گفتن
 تلبیه استوبانچنین حالتی باید وارد حرم شود که توضیح هر

1- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۲۸

2-

چون همی خواستی گرفت احرام *** چه نیت کردی اندر آن تحریم

جمله بر خود حرام کرده بدی *** هر چه مادون کردگار قدیم

ناصر خسرو

در حدیثی که امام صادق اسرار حج را بیان می نماید به احرام که می رسد می فرماید: واحرم عن کل شیء
 یمنعک من ذکر الله و یحببک عن طاعته. مصباح الشریعة، ص ۱۶ و ۱۷ به نقل از مستدرک الوسائل، ج ۲،
 ص ۱۸۷؛ هر چیزی که تو را از یاد خدا باز دارد و از اطاعت او ممانعت کند بر خود حرام کن.

در مباحثه ای که بین امام سجاد و شبلی واقع شد امام به شبلی فرمود: آیا نظافت کردی و احرام و پیمان بستنی؟
 گفت: آری. فرمود: به هنگام نظافت و محرم شدن و پیمان حج بستن آیا نیت و تصمیم آن را داشتی که با نور
 توبه خالص برای خدای متعال، خود را پاکیزه کنی؟ گفت: نه. فرمود: «فحین احرمت نویت انک حرمت علی
 نفسك کلّ محرم حرّمه الله عزّوجلّ»؛ زمانی که محرم شدی آیا نیت و تصمیم آن را داشتی که هر چه پروردگار
 بزرگ حرام کرده بر خود حرام کنی؟ گفت: نه. فرمود: هنگامی که پیمان حج بستنی آیا نیت داشتی که پیمانهای
 غیر الهی را باز کنی؟ گفت: نه... امام سجاد - ع - به شبلی فرمود: بنابراین نه نظافت کردی و نه محرم شدی و
 نه پیمان حج بستنی. (مستدرک الوسائل، ج ۲، ص ۱۸۶)

هجو یری گوید: یکی به نزدیک جنید آمد، وی را گفت: ... چون محرم شدی به میقات، از صفات بشریت جدا
 شدی چنانکه از جامه؟ گفت: نی. گفت: پس محرم نشدی. (هجو یری، کشف المحجوب، ص ۴۲۴)

دهخدا گوید: نزد عرفا و صوفیه احرام عبارت است از ترك شهوت نسبت به مخلوقات. و خروج از احرام نزد آنان عبارت است از گشاده رویی با خلق و فرود آمدن به سوی ایشان بعد العندیة في مقعد صدق. (دهخدا، لغت نامه، ماده احرام)

صفحه

۲۸۹

کدام در جای خود خواهد آمد.

احرام در اصل به معنی منع است و گویا مُحرم از چیزهایی که شرع او را از انجام دادن آن منع کرده است اجتناب می کند (1) مانند بوی خوش، ازدواج و صید (2).

چون همی خواستی گرفت احرام *** چه نیت کردی اندر آن تحریم

جمله بر خود حرام کرده بدی *** هر چه مادون کردگار قدیم (3)

ناصر خسرو

چو علمت هست خدمت کن چوبی علما که زشت آید *** گرفته چینیان احرام و مکی خفته در بطحاء (4)

سنایی

حرم کعبه ملکش چو بنا کرد قضا *** شیر لبیک زد آهو بره احرام گرفت (5)

انوری

سپهر و مهر چو حجاج کعبه اسلام *** به عزم کعبه اسلام بسته اند احرام (6)

ظهیر فارابی

پس قرص آفتاب به صابون زند مسیح *** کاحرام را ازار سپید است در خورش

خاقانی

بینی به موقف عرفات آمده مسیح *** از آفتاب جامه احرام در برش (7)

خاقانی

لبیک بر کشیده احرامیان راهش *** چون حربیان به غوغا چون خاکیان به محشر (8)

نظامی

1- و احرام در نماز هم به همین معناست و گویا نمازگزار با گفتن تکبیرة الاحرام، بعضی چیزها مثل سخن گفتن و خوردن، بر او ممنوع می شود.

2- ابن منظور، لسان العرب، ج ۳، ص ۱۳۸، ماده حرم.

3- ناصر خسرو، دیوان، ص ۳۰۰

4- سنایی، دیوان.

5- انوری، دیوان.

6- ظهیر فارابی.

7- خاقانی، دیوان، ص ۲۱۶

8- نظامی، دیوان، ص ۲۳۳

صفحه
۲۹۰

لبیک عشق زن تو در این راه خوفناک *** واحرام دردگیر در این کعبه رجا(1)

عطار نیشابوری

به عزم کعبه قدست چو بسته ایم احرام *** زما سعادت وصل حرم دریغ مدار(2)

خواجوی کرمانی

بدان رسیده ام اکنون که بردرت شب و روز *** نمی توانم بستن به بندگی احرام(3)

عبید زاکانی

حافظ هر آن که عشق نورزید و وصل خواست *** احرام کعبه دل و جان بی وضو بیست(4)

حافظ

آراستم به طوف حریمت جنازه را *** احرام بستم و به عماری در آمدم(5)

آصفی هروی

محرمات احرام(6)

حاجی پس از آنکه در میقات لباس احرام پوشید و نیت کرد و لبیک گفت مُحرم

1- عطار نیشابوری، دیوان، ص ۳۷

2- خواجوی کرمانی، دیوان، ص ۷۰۰

3- عبید زاکانی

4- حافظ، دیوان، ص ۱۷

6- این محرمات عبارتند از: صید، هر نوع لذت شهوانی زن و مرد، عقد و ازدواج، استمناء، استعمال عطریات، پوشیدن چیز دوخته، سر مه کشیدن چه مرد و چه زن، نگاه کردن در آینه، پوشیدن چیزهایی که تمام روی پارا می گیرد مثل کفش و چکمه و گیوه و جوراب، فسوق است مثل دروغ و فحش و تفاخر، جدال است و آن گفتن «لا والله» و «بلی والله» است، کشتن جانورانی که در بدن ساکن می شوند، انگشتر به دست کردن به جهت زینت، و حنا نیز به قصد زینت نبندد، پوشیدن زیور است برای زن به جهت زینت اما زینتهایی را که قبلاً می پوشیده لازم نیست برای احرام بیرون آورد ولی نباید آن را به مردی حتی شوهر خود نشان دهد، روغن مالیدن است به بدن، از آله مو از بدن، پوشانیدن سر از برای مردان، پوشانیدن صورت از برای زنان، زیر سایه رفتن از برای مردان، بیرون آوردن خون از بدن، ناخن گرفتن، کندن دندان، کندن درخت یا گیاهان که در حرم روییده باشد، سلاح در بر داشتن بنابر احوط مثل شمشیر و نیزه و تفنگ.

قاتل مشتاق گو تیغ مکش در حرم *** رهزن عشاق گو چنگ مزن در حجاز

خواجوی کرمانی

- خواجوی کرمانی، ص ۲۷۵.

صفحه

۲۹۱

می شود. و کسی که محرم شد ۲۴ چیز بر او حرام می شود. که اول آنها صید و شکار است.

ای چون کعبه وحوش را همه امن *** خلق را قصر و درگهت مأمن (1)

مسعود سعد سلمان

دلم شکار تو گشت ای نگار آهو چشم *** تو از شکار من ایمن چو آهوان حرم (2)

ادیب صابر ترمذی

اندر حریم کعبه حرام است رسم صید *** صیاد دست کوتاه و صید ایمن از شرش (3)

خاقانی

کمند سعدی اگر شیر بیشه صید کند *** تو در کمند نیایی که آهوی حرمی (4)

سعدی

چون دل ببردی دین میر هوش از من مسکین میر *** با مهربانان کین میر «لاتقتلوا صیدالحریم» (5)

سعدی

خون صاحب نظران ریختی ای کعبه حسن *** قتل اینان که روا داشت که صید حرمند (6)

سعدی

شکسته بال تر از من میان مرغان نیست *** دلم خوش است که نامم کیوتر حرم است (7)

1- مسعود سعد سلمان، دیوان.

2- ادیب صابر ترمذی، دیوان، ص ۱۳۱.

3- خاقانی، دیوان.

4- سعدی، کلیات، ص ۲۷۶

5- همان.

6- همان.

7- همان.

صفحه

۲۹۲

ما صید حریم حرم کعبه قدسیم *** ما راهبر بادیه عالم جانیم (1)

خواجوی کرمانی

دگر به صید حرم تیغ بر مکش زنهار *** وز آن که با دل ما کرده ای پشیمان باش (2)

حافظ

یا رب مگیرش ارچه دل چون کبوترم *** افکند و کشت و عزت صید حرم نداشت (3)

دوم از محرمات احرام بردن هر نوع لذت و تمتع شهوانی زن و مرد از یکدیگر، چه حلال و چه حرام.

چونکه به احرام نمایی قیام *** بر تو شود فعل طبیعت حرام (4)

محبی لاری

به ذات ایزد و توحید و حرمت او *** به حق کعبه و آن کس که کرد کعبه بنا

به زمزم و عرفات و حطیم و رکن و مقام *** به عمره و حجر و مروه و صفا و منا

و گر خلاف تو هرگز روا داشته ام *** حلال داشته ام در حریم کعبه زنا (5)

ادیب صابر ترمذی

از دیگر محرمات احرام ازاله و از بین بردن مو از بدن است از هر نقطه که باشد حتی ازاله يك نخ مو هم حرام است.

گر سر مویی کنی از خود جدا *** بر تو شود واجب و لازم فدا

ز آن که تو از خویش نه ای آن زمان *** ار بیری دست به مال کسان
مال کسان به که امانت کنی *** جرم کنندت چو خیانت کنی
آنچه در احرام حرام است از آن *** دور شو و میل مکن سوی آن (6) محیی لاری

1- خواجهوی کرمانی، دیوان، ص ۲۶۴.

2- حافظ، دیوان.

3- همان.

4- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۲۷

5- ادیب صابر ترمذی، دیوان.

6- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۲۸ و ۲۹.

صفحه

۲۹۳

راز درآوردن لباس دوخته و پوشیدن لباس احرام (1)

پس از ورود به میقات، ابتدا لباس دوخته را درمی آورد و سپس دو جامه احرام می پوشد که یکی را مثل لنگ بر کمر می بندد و دیگری را مانند ردا بر دوش می اندازد.

شعرا هر کدام به نوعی در این زمینه سخن گفته اند. از جمله حکمت درآوردن لباس دوخته را کنندن لباس گناه و معصیت از خود می دانند و دربر کردن لباس احرام را به معنی پوشیدن لباس اطاعت و فرمانبرداری، راستی و صفا و تواضع و فروتنی می دانند.

«جمال الدین عبدالرزاق اصفهانی» در وصف «رکن الدین صاعد» که از سفر حج برگشته قصیده ای سروده و جدا شدن او را از جامه، مجرد گشتن از علایق و ترك دوخته و اندوخته می داند و برهنگیش را همانند برهنگی شمشیر در میدان جنگ معرفی می کند.

تو مجرد گشته از جمله علایق مردوار *** اندر آن موقف که هر کس می شد از جامه جدا

صوفیان گفته ترك دوخته و اندوخته *** گشته از جامه برهنه همچو تیغ اندر و غا (2)

«ملا عبدالرحمن جامی» عارف و شاعر قرن نهم، میقات را مکان تجرد و وارستگی می داند و فلسفه نپوشیدن خلعت سوزن زده و جامه ندوخته را برهنگی و رهایی از تعلقات معرفی می کند و سپس دربرکردن جامه سپید احرام را به پوشیدن کفن مانند می کنند.

بار به میعاد تعبد رسان *** رخت به میقات تجرد رسان

1- امام صادق - ع - می فرماید: والیس کسوة الصدق و الصفاء والخضوع والخشوع، مصباح الشریعة، ص ۱۷ و ۱۸ به نقل از مستدرک، ج ۲، ص ۱۸۶؛ لباس راستی و صفا و خضوع را بپوش. امام سجاد - ع - به شبلی فرمود: حجیت یا شبلی؟ قال: نعم، أنزلت المیقات و تجردت عن مخیط الثیاب و اغتسلت؟ قال: نعم. قال - ع - فحین نزلت المیقات نویت انک خلعت ثوب المعصیة و لبست ثوب الطاعة. قال: لا. قال - ع - فحین اغتسلت نویت انک اغتسلت من الخطایا و الذنوب؟ قال: لا. قال - ع - فما نزلت المیقات و لا تجردت عن مخیط الثیاب و لا اغتسلت. (مستدرک، ج ۲، ص ۱۸۶). امام سجاد به شبلی فرمود: آیا در میقات فرود آمدی و از لباس دوخته اجتناب کردی و غسل نمودی؟ گفت: بلی. امام - ع - فرمود: در میقات هنگامی که لباس دوخته را از تن در آوردی آیا نیت کردی از گناه خارج شده ای؟ و زمانی که لباس دوخته را بر تن کردی نیت کردی لباس طاعت را پوشیده ای؟ گفت: نه. امام - ع - فرمود: به هنگام غسل آیا نیت کردی خود را از لغزشها و گناهان شستشو داده ای؟ گفت: نه. امام - ع - فرمود: پس تو در میقات فرود نیامدی و از لباس ندوخته برهنه نشدی و غسل نکردی.

2- جمال الدین عبدالرزاق اصفهانی، دیوان، ص ۲۳۴

صفحه

۲۹۴

رشته تدبیر ز سوزن بکش *** خلعت سوزن زده از تن بکش

هر چه بر آن بخیه زدی ماه و سال *** آر برون از همه سوزن مثال

باز کن از بخیه زده جامه خوی *** بو که تو را بخیه نیفتد به روی

گر نه زمرگ است فراموشیت *** بو که بود کار کفن پوشیت

لب بگشا یافتن کام را *** نعره لبیک زن احرام را (۱)

جامی

اگر عزیمت خاک در حرم داری *** کفن بپوش چو آبی چنانکه فرمان است (۲)

عماد فقیه کرمانی

«خاقانی» شاعر قرن ششم، میقات را محل تجمع فرشته های آسمان و نقبای عرش الهی به همراه گروه های مختلف مردم می داند که همه نشانه های تفاخر و شناسایی را از خود دور کرده و به لبیک گفتن و تسبیح پروردگار مشغولند. بزرگان حمایل بند و سران عمامه دار همه نمودارهای امتیاز و تشخیص را از خود دور کرده و به دو جامه سپید احرام بسنده می کنند آنگاه آنجا را به صحرای محشر و حاجیان برهنه و کفن پوش را به پرخاستگان از صور اسرافیل تشبیه می کند و در بیتی دیگر آنان را مانند شاخه های بی برگ پائیزی که از بهار هم بهتر هستند می داند. خاقانی برهنگی در میقات را موجب آرایش و زینت مردان می داند و سپس با بیانی لطیف و زیبا این عریانی را به عریانی شمشیر در هنگام نبرد تشبیه می کند و صفای دریا و بهای گوهر را از تجرد و برهنگی می داند و او را همانند قرآن می داند که بی نیاز از جلد است و ارزش آن به خاطر غلاف و پوشش آن نیست.

در صفت احرامگاه

آبی به حواله گاه احرام *** میقاتگه خواص اسلام

چون مقدمت از «عراق» دانند *** میقات تو» ذات عرق «خوانند (۳)

1- جامی، تحفة الاحرار، ص ۵۴

2- عماد فقیه کرمانی، دیوان، ص ۴۱

3- محل احرام کسانی است که از ناحیه عراق قصد تشرف به بیت الله الحرام دارند.

صفحه

۲۹۵

اعمال مناسک ارندانی *** از مجتهدانش باز خوانی

بینی نقبای عرش صف صف *** استاده میان قاع صف صف (1)

کرده سپر ملائک از پر *** بر عالم سایبان اخضر

بر بسته مظلّه چون علامات *** از اجنحه طیور جنات

افکنده مهان حمایل از بر *** بنهاده سران عمامه از سر

لبیک عبارت برونشان *** سبحانک اشارت درونشان

برخاسته یکسر از سر جان *** چون خاستگان صور، عریان

از شاخ به ماه دی تهی تر *** اما زبهار نو بهی تر

عریانی هست زیب مردان *** عریان تیغ است روز میدان

بر چهره تیغ آسمان وار *** جوهر ز برهنگی است دیدار

از خلد برهنه آمد آدم *** ایمان نه برهنه خوانده ای هم

دریا ز مجردی صفا یافت *** گوهر ز برهنگی بها یافت

قرآن نه به جلد سرفراز است *** مصحف ز غلاف بی نیاز است

مردان که به صبح دین نمایند *** در زیر لباس در نیایند

کان آینه را که نوطرازند *** از بیم تری غلاف سازند (2)

خاقانی

نیت

دوم از واجبات احرام نیت است. در مرتبه اول باید بداند عمره و حج و اجزای آنها از عبادات است و باید با نیت خالص و برای طاعت خداوند تعالی به جا آورد و اگر حج را به نیت خالص به جا نیاورد و به ریا و غیر آن باطل کند باید سال دیگر عمره و حج را اعاده کند (3).

چون همی خواستی گرفت احرام *** چه نیت کردی اندر آن تحریم

1- زمین صاف و بی گیاه «لسان العرب» و یستلونك عن الجبال فقل ینسفها ربی نسفا ۱۰۶ فیذرها قاعاً
صفصفاً طه ۱۰۶

2- خاقانی، تحفة العراقین، ص ۱۲۰

3- مناسك حج، ص ۸۴

صفحه	۲۹۶
صفحه	۲۹۶

جمله بر خود حرام کرده بُدی *** هر چه مادون کردگار قدیم

ناصر خسرو

لبیک بزن بر نیت من شو محرم *** کاری مکن از حج به ریا باز آی به محرم(1)

مختاری غزنوی

آنکه به روح حج کند از زر و زور فارغ است *** آنکه به زور و زر کند با دل شاد در غم است(2)

سیف الدین اسفرنگی

ای به دنیا متمتع اگر این عمره و حج *** از پی نام کنی کعبه تو را حانوت است(3)

سیف فرغانی

گر تو صد بادیه هر دم به ریا قطع کنی *** در ره کعبه اخلاص به کامی نرسی(4)

جنید شیرازی

اعمال و مناسك حج

تلبیه «روحانی ترین لحظه احرام»

سوم از واجبات احرام «تلبیه (5)» یعنی «لبیک گفتن» است که صورت صحیح تر آن چنین است:

«لبیک اللهم لبیک، لبیک لا شریک لك لبیک»

1- مختاری غزنوی، دیوان، ص ۲۴۱

2- سیف الدین اسفرنگی، دیوان، ص ۱۶۰

3- سیف فرغانی، دیوان، غزلیات، ج ۲، ص ۴۲

5- امام صادق - ع - فرمود: ولَبِّمَعْنَى اجَابَةِ صَافِيَةٍ خَالِصَةٍ زَاكِيَةٍ اللَّهُ عَزَّوَجَلَّ فِي دَعْوَتِكَ مَتَمَسِكًا بِالْعُرْوَةِ الْوُثْقَى؛ لِبَيْكَ بَگُو به گونه ای که دعوت پروردگار بزرگ را اجابت کرده باشی اجابتی صاف و خالص و پاک در حالی که به ریسمان محکم الهی چنگ زده باشی.

امام سجاد به شبلی فرمود: فَحِينَ لَبِيتَ نَوَيْتَ أَنْكَ نَطَقْتَ اللَّهُ سُبْحَانَهُ بِكُلِّ طَاعَةٍ وَصَمْتَ عَنْ كُلِّ مَعْصِيَةٍ؛ زمانی که لبیک گفتی آیا نیت کردی که در هر طاعتی برای پروردگار پاک سخن بگویی و در هر گناه سکوت کنی؟ گفت: نه. فرمود: پس لبیک نگفته ای.

صفحه

۲۹۷

إِنَّ الْحَمْدَ وَالنُّعْمَةَ لَكَ وَالْمَلِكَ لَشَرِيكَ لَكَ لِبَيْكَ؛»

اجابت می کنم دعوت تو را، خدایا! اجابت می کنم دعوت تو را، اجابت می کنم دعوت تو را، شریکی برای تو نیست، اجابت می کنم دعوت تو را، به راستی ستایش و نعمت و پادشاهی برای توست، شریکی برای تو نیست، اجابت می کنم دعوت تو را (1).

پس از بنای خانه خدا به دست ابراهیم، خداوند به وی فرمان داد مردم را دعوت عمومی به حج کن تا پیاده و بر مرکبهای لاغر از هر راه دور بیایند (2).

ابراهیم سپس بر مقام ایستاد و صدا زد: ای مردم! خداوند شما را به سوی حج فرا می خواند و مردم در جواب گفتند: «لَبِّيكَ اللَّهُمَّ لِبَيْكَ (3)» و حتی آیندگان یعنی کسانی که در پشت پدران بودند با تلبیه جواب او را دادند (4) از این رو مردم از دورترین نقاط زمین به سوی آن می آیند و لبیک می گویند (5).

و به راستی یکی از روحانی ترین لحظه های احرام، تلبیه است. از این رو بزرگان دین در این لحظات معنوی دچار حالات روحی خاصی می شدند (6). چنانکه این تغییر و تحول روحی به هنگام گفتن تلبیه به امام سجاد دست داد.

سفیان بن عیینه می گوید: امام سجاد زمانی که احرام بست و بر مرکب سواریش نشست رنگش زرد شد و بدنش به لرزه افتاد و نتوانست لبیک بگوید به او گفتند چرا لبیک نمی گویی؟ فرمود: می ترسم پروردگار در جوابم بگوید: ندای تو را پاسخی و سؤال

1- در مواردی که باید ترجمه را بگوید اگر کلمه دعوت را هم نگوید کفایت می کند، مناسک حج، ص ۱۲۳

2- حج، ۲۷

3- طبرسی، مجمع البیان، ج ۷ و ۸، ص ۱۲۸ و ۱۲۹

4- علل الشرایع، ص ۴۲۳، مجمع البیان، ج ۷ و ۸، ص ۱۲۹

5- طبری، ج ۱، ص ۱۵۶

6- در کتاب خصال دگرگونی حال امام صادق - ع - را هنگام تلبیه از قول مالک بن انس چنین توصیف می کند: مالک بن انس فقیه معروف مدینه و یکی از امامان و رهبران دینی چهارگانه اهل سنت می گوید: سالی با امام صادق حج می گزاردم، زمانی که با شترش به احرامگاه و میقات رسید وقتی خواست لبیک بگوید دیدم توانایی گفتن لبیک را ندارد و هر چه تلاش می کرد که لبیک بگوید، صدا در گلویش می شکست و نزدیک بود

که از شتر به زمین بیفتد، سپس گفتیم: ای فرزند رسول خدا چاره ای جز گفتن لبیک نیست. در جواب فرمود: ای فرزند این ابی عامر چگونه جسارت بورزم و «لبیک اللهم لبیک» بگویم در حالی که می ترسم پروردگار عزوجل در جوابم بگوید «لالبیک ولا سعدیک» یعنی ندای تو را پاسخی و سؤال تو را جوابی نیست.

صفحه

۲۹۸

تو را جوابی نیست. آن گاه پس از گفتن لبیک غش کرد و از مرکب به زمین افتاد و پیوسته این حالت بر او عارض می شد تا آنکه حج را به پایان برد(1).

این ماجرا در مثنوی محیی لاری چنین انعکاس یافته است:

حکایت از خود بی خود شدن علی بن الحسین

علیه الصلوات والسلام در حالت تلبیه گفتن

سرو گل روضه صدق و صفا *** تازه نهال چمن اصطفای

قرۃ العینین نبی و ولی *** میوه بستان بتول و علی

داده جمالش دل و دین زیب و زین *** کعبه آمال علی حسین

در ره حج قافله سالار بود *** چونکه به میقات فتادش ورود

رفت در احرام چو ماه تمام *** ره بر از او قافله مصر و شام

گشته رفیقان همه لبیک گو *** او شده در بحر تحیر فرو

غنچه اش از باد کسان وا نشد *** از جهت تلبیه گویا نشد

لرزه به شمشاد فتادش چو بید *** زرد شده لاله و نرگس سپید

جعد مطراش (2) در آمد به هم *** شاخ گلش گشت ز اندیشه خم

خلق در آن فکر که این حال چیست *** شد متکلم چو زمانی گریست

گفت که لبیک به جای خود است *** لبیک مرا گریه ز بیم رد است

خوف ردم هست و رجای قبول *** مانده در این خوف و رجایم ملول

چون که به لبیک زبان برگشود *** بیخودی صعب بر او رو نمود

ناقه اش افکند به روی زمین *** کرد زمین را فلك چارمین

گرفتند از ناقه به خاک او چه باک *** نور فتد نیز ز گردون به خاک

آنکه سپهرش بود احرام گاه *** جامه احرام کند گرد راه

1- قال سفیان بن عیینة: حج علي بن الحسين - عليهما السلام - فلما احرم و استوت به راحلته اصفر لونه وانتفض ووقع عليه الرعدة ولم يستطع ان يلبي فقل له: لم لا تلبى؟ فقال: اخشى أن يقول ربي: لا لبیک ولا سعدیک، فلما لبى غشى عليه و سقط من راحلته فلم يزل يعتریه ذلك حتی قضی حجه.

2- مطرا به معنای: تر و تازه، نم دار کرده شده.

صفحه

۲۹۹

تا که به اتمام نشد مهتدی *** زو نشدی رعشه و آن بیخودی

آنکه کریم بن کریم است او *** سوخته آتش بیم است او

سلسله شان سلسله من ذهب *** هر يك از ایشان عجب من عجب

هر که به آن سلسله پیوسته شد *** از ستم حادثه وارسته شد

آنکه بود آل رسول امین *** وقت عبادت بود احوالش این

ما چه کسانیم و سگ کیستیم *** ما شناسیم که ما چیستیم

غره شده بر عمل خویشتن *** تکیه زده بر کرم ذوالمنن

بار خدایا به حق بیم او *** کآوری آن بیم به ما هم فرو

کآنچه به جز توست به يك سو نهیم *** سوی حریم حرمت رو نهیم(1)

محبی لاری

* * *

گفت نی گفتمش زدی لبیک *** از سر علم و از سر تعظیم

می شنیدی ندای حق و جواب *** باز دادی چنانکه داد کلیم(2)

ناصر خسرو

لبیک بزن بر نیت من شو محرم *** کاری مکن از حج به ریا بازای به محرم(3)

مختاری غزنوی

حج مپندار گفت لبیکی *** جامه مفکن بر آتش از کیکی(4)

سنایی

حرم کعبه ملکش چو بنا کرد قضا *** شیر لبیک زد آهو بره احرام گرفت(5)

انوری

1- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۲۹ و ۳۰

2- ناصر خسرو، دیوان، ص ۳۰۰

3- مختاری غزنوی، دیوان، ص ۲۴۱

4- سنایی، حدیقه الحقیقه، ص ۴۶۵

5- انوری، دیوان، ص ۶۵

صفحه
۳۰۰

جان روحانیان قدسی را *** وقت لبیک شرمسار کنند(1)

جمال الدین اصفهانی

زهره ز سماع و وجد لبیک *** بر چرخ گسسته زیر بایم(2)

جمال الدین اصفهانی

انجم ماده فش آماده حج آمده اند *** تا خواص از همه لبیک مثنی شنوند(3)

خاقانی

لبیک بر کشیده احرامیان راهش *** چون حربیان به غوغا، چون خاکیان به محشر(4)

نظامی

لبیک عشق زن تو در این راه خوفناک *** و احرام درد گیر در این کعبه رجا(5)

عطار

در آسمان ز غلغل لبیک حاجیان *** تا عرش نعره ها و غریو است از صدا(6)

مولوی

به لبیک حجاج بیت الحرام *** به مدفون یثرب علیه السلام(7)

سعدی

لب بگشا یافتن کام را *** نعره لبیک زن احرام را(8)

جامی

1- جمال الدین اصفهانی، دیوان، ص ۱۴۲

2- همان، ص ۲۶۲

3- خاقانی، دیوان، ص ۱۰۲

4- نظامی، دیوان، ص ۲۳۳

5- عطار، دیوان، ص ۲

6- مولوی، غزلیات شمس، ص ۸۳

7- سعدی، بوستان، ص ۲۴۴

8- جامی، تحفة الاحرار

صفحه

۳۰۱

رو به ره آنان که گراینده اند *** نعره لبیک سراینده اند
تلبیه را ساز به نیت قرین *** زان که حدیثی است موافق بر این
تانکنی تلبیه محرم نه ای *** کسب کن ار واقف عالم نه ای
تلبیه این است نکو گوش دار *** نعره با تلبیه گفتن برآر
نعره لبیک به بانگ بلند *** هست بر اهل بصیرت پسند
تلبیه با نیت چون گشت یار *** دست ز افعال طبیعت برآر
گر سر مویی کنی از خود جدا *** بر تو شود واجب و لازم فدا
ز آنکه تو از خویش نه ای آن زمان *** ار ببری دست به مال کسان
مال کسان به که امانت کنی *** جرم کنندت چو خیانت کنی
آنچه در احرام حرام است از آن *** دور شو و میل مکن سوی آن
اذن فی الناس ندایی است عام *** تو به جواب آمده بین الانام
دعوی خاصی کنی و امتیاز *** خاص نباشد همه کس جز ایاز
بهر همین شد دل خاصان دو نیم *** حالت لبیک ز امید و بیم (۱)

محیی لاری

در بیان آنکه الله گفتن نیازمند عین لبیک گفتن حق است

آن یکی الله می گفتی شبی *** تا که شیرین گردد از ذکرش لبی
گفت شیطاناش خمش ای سخت رو *** چند گویی آخر ای بسیار گو
این همه الله گفتی از عتو *** خود یکی الله را لبیک گو
می نیاید يك جواب از پیش تخت *** چند الله می زنی با روی سخت
او شکسته دل شد و بنهاد سر *** دید در خواب او خضر را در خضر
گفت هین از ذکر چون وامانده ای *** چون پشیمانی از آن کش خوانده ای؟
گفت لبیکم نمی آید جواب *** زان همی ترسم که باشم رد باب
گفت او را که خدا گفت به من *** که برو با او بگو ای ممتحن

1- محیی لاری، فتوح الحرمین، به کوشش رسول جعفریان، ص ۲۸

صفحه
۳۰۲

نی که آن الله تو لبیک ماست *** آن نیاز و سوز و دردت پیک ماست
نی تو را در کار من آورده ام *** نه که من مشغول ذکر کرده ام
حیله ها و چاره جویهای تو *** جذب ما بود و گشاد آن پای تو
ترس و عشق تو کمند لطف ماست *** زیر هر یا رب تو لبیک هاست
جان جاهل زین دعا جز دور نیست *** زانکه یارب گفتنش دستور نیست
بردهان و بر لیش قفل است و بند *** تا ننالد با خدا وقت گزند
داد او فرعون را صد ملک و مال *** تا بکرد او دعوی عز و جلال
در همه عمرش ندید او دردسر *** تا ننالد سوی حق آن بد گهر
داد او را جمله ملک جهان *** حق ندادش درد و رنج و اندهان
درد آمد بهتر از ملک جهان *** تا بخوانی تو خدا را در نهان
زانکه درد و رنج و بار اندهان *** شد نصیب دوستانش در جهان
خواندن بی درد از افسردگی است *** خواندن با درد از دل بردگی است
آن کشیدن زیر لب آواز را *** یاد کردن مبدأ و آغاز را

آن شده آواز صافی و حزین *** کای خدا ای مستغاث و ای معین(1)

مولوی

چون بنالد زار بی شکر و گله *** افتد اندر هفت گردون غلغله

هردمش صدنامه صد پیک از خدا *** «یاربی» ز و شصت «لیبیک» از خدا(2)

مولوی

بهر حق این خلق زرها می دهند *** صد اساس خیر و مسجد می نهند

مال و تن در راه حج دور دست *** خوش همی بازند چون عشاق مست

هیچ می گویند کان خانه تهی است *** این سخن کی گوید آن کش آگهی است

پرهمی ببند سرای دوست را *** آنکه از نور الهستش ضیا

بس سرای پر ز جمع و انبهی *** پیش چشم عاقبت بینان تهی

1- مولوی، مثنوی، به شرح جعفری، ج ۶، ص ۲۰۳؛ نیکلسون، ج ۲، ص ۱۳، رضانی، ج ۳، ص ۱۴۱.

2- مولوی مثنوی به شرح جعفری، ج ۱، ص ۶۹۴؛ نیکلسون، ج ۳، ص ۳۲۲؛ رضانی دفتر ۶، ص ۳۸۲.

هر که را خواهی تو در کعبه بجو *** تا بروید در زمان پیش تو او

صورتی کو فاخر و عالی بود *** او ز بیت الله کی خالی بود

او بود حاضر منزله از رتاج *** باقی مردم برای احتیاج

هیچ می گویند کاین لیبیک ها *** بی ندایی می کنیم آخر چرا

کو ندا تا خود تو لیبیکی دهی *** از ندا لیبیک تو چون شد تهی

بلکه توفیقی که لیبیک آورد *** هست هر لحظه صدایی از احد

من به بودانم که این قصر و سرا *** بزم جان افتاد و خاکش کیمیا

مس خود را بر طریق زیر و بم *** تا ابد بر کیمیا اش می زنم

تا بجوشد زین چنین ضرب سحور *** در درافشانی زبخشایش بحور(1)

مولوی

مُحَرَّم

حاجی پس از آنکه لباس احرام پوشید و نیت کرد و تلبیه گفت مُحَرَّم می شود و به اختصار به کسی که احرام حج بسته باشد مُحَرَّم گویند.

محرم او بود کعبه جان را *** محرم او بوده سر یزدان را (2)

سنایی

ای محرم خانه محرم *** وی محرم کعبه معظم (3)

جمال الدین عبدالرزاق

شبروان در صبح صادق کعبه جان دیده اند *** صبح را چون محرمان کعبه عریان دیده اند (4)

خاقانی

1- مولوی، مثنوی، به شرح جعفری، ج ۱۳، ص ۳۳۶ و ۳۳۷؛ نیکلسون ج ۳، ص ۳۲۳؛ رمضانی، دفتر ۶، ص ۳۶۵.

2- سنایی، حدیقه الحقیقه، ص ۲۵۱

3- جمال الدین عبدالرزاق، دیوان.

4- خاقانی، دیوان، ص ۸۸

صفحه

۳۰۴

هر سال محرمانه ردا گیرد آفتاب *** ورطیلسان مشتری آرند میزش (1)

خاقانی

در حریم کعبه جان محرمان الیاس وار *** علم خضر و چشمه ماهی بریان دیده اند (2)

خاقانی

محرمان چون ردی از صبح درآرند به کتف *** کعبه را سبز لباسی فلک آسایینند (3)

خاقانی

به سوی حرم

حاجی پس از احرام به سوی حرم حرکت می کند.

شعله زد از دور چراغ حرم *** همچو گل سرخ ز باغ ارم

آتش موسی ز دلم بر فروخت *** شعله زد و خرمن هستی بسوخت

من به همان نور شدم سوی طور *** چونکه رسیدم به حوالی نور

بس که مهابت به دلم رو نمود *** چشم نیازستم از اول گشود

محیی لاری

هنگامی که به حرم رسید مستحب است دهان را با «اذخر» که گیاه خوشبویی است معطر سازد.

صبحی بود ز خواب بخیزیم گرد ما *** از اذخر و خلیل به ما بو دهد صبا(4)

مولوی

طواف

حاجی از حرم که گذشت وارد شهر مکه می شود و اولین واجب در این شهر طواف

1- همان، ص ۲۱۶

2- همان، ص ۸۹

3- همان، ص ۹۵

4- مولوی، غزلیات شمس، ص ۸۳.

صفحه

۳۰۵

خانه خداست.

طواف زینت کعبه (۱) و یکی از زیباترین و در عین حال مشکلترین اعمال حج است که در طی اعمال به طور واجب سه بار تکرار می شود: طواف عمره تمتع ۲ - طواف حج تمتع ۳ - طواف نساء و به طور مستحب هرچه که بخواهد می تواند تکرار کند و در اعمال حج، طواف، تنها عملی است که مانند نماز، تکرار آن فضیلت دارد و روشن است که طواف نیز مانند دیگر اعمال باید از روی آگاهی و معرفت انجام پذیرد و به طور کلی اسلام برای عبادت و اطاعت ناآگاهانه و بدون بصیرت ارزشی قائل نیست و همیشه به کیفیت عمل و درستی آن می اندیشد نه به کمیت و کثرت آن (۲) و اعمال حج و طواف خانه خدا نیز از این قاعده کلی جدا نمی باشد.

حج وقتی آگاهانه و «عارفاً به (۳)» صورت پذیرد و طواف و نماز هنگامی که با کیفیت و به طریق «احسن (۴)» برگزار شود. خداوند به چنین طواف کنندگانی مباحثات می کند (۵). و گناهانشان را مانند روزی که از مادر متولد می شوند می آمرزد (۶) و ثواب آزاد کردن بنده به آنان عنایت می کند (۷).

و طواف اگر این گونه و از روی شناخت و معرفت انجام پذیرد گاه ممکن است به

1- زین الایمان الاسلام کما إن زین الکعبة الطواف ; مستدرک، ج ۲، ص ۱۴۷.

2- امام صادق - ع - می فرماید: بلیس یعنی اکثر عملاً و لکن اصوبکم عملاً ; خداوند کثرت و زیادی عمل را نمی خواهد بلکه درستی آن را می خواهد. تفسیر برهان، ج ۲، ص ۲۰۷; تفسیر نمونه، ج ۹، ص ۲۷.

3- امام صادق - ع - فرموده است:

من جاء الى هذا البيت عارفاً به فطاف به اسبوعاً و صلى ركعتين في مقام ابراهيم عليه السلام كتب الله عشرة آلاف حسنة و رفع له عشرة آلاف درجة الخير . کسی که به سوی این خانه بیاید در حالی که آگاه به حق این خانه باشد و آن را هفت بار طواف کند و در مقام ابراهیم دو رکعت نماز گزارد خداوند برای او ده هزار حسنه می نویسد و ده هزار درجه خیر به او عنایت می کند. (مستدرک، ج ۲، ابواب طواف، ص ۱۴۷).

4- و امام باقر فرموده است:

ما من عبد مؤمن طاف بهذا البيت اسبوعاً و صلى ركعتين و احسن طوافه و صلاته الا غفر الله له ; هر بنده مؤمنی که این خانه را هفت بار طواف کند و دو رکعت نماز گزارد و طواف و نماز آن را نیکو انجام دهد خداوند او را بیامرزد. (مستدرک، ج ۲، ص ۱۴۷).

5- عن النبي(صلى الله عليه وآله قال : ان الله يباهي بالطائفين . مستدرک، ج ۲، ص ۱۴۷

6- مستدرک، ج ۲، ص ۱۴۷

7- همان.

صفحه

۳۰۶

خاطر انجام حاجت برادر دینی آن را قطع کرد حتی اگر طواف واجب باشد (۲). (۱) که در این هنگام حل مشکور رفع نیاز از برادر مؤمن ثوابی فزونتر و گاهی ده چندان از طواف دارد (۳).

گفت نی گفتمش به وقت طواف *** که دویدی به هروله چو ظلم

از طواف همه ملائکتان *** یاد کردی به گرد عرش عظیم (۴)

ناصر خسرو

به شرع اندر زبهر طوف کعبه *** ز چینی و ز زنگی محرمی کو

عاشقانت همی طواف کنند *** گرد کوی و سرای و خانه تو (۵)

آن شنیدی که حامد لفاف *** در حریم حرم چو کرد طواف (۶)

سنایی

بر گرد طالع سعادت که کعبه فلك است *** هزار دور طواف سعود گردون باد

عاشقان اول طواف کعبه جان کرده اند *** پس طواف کعبه تن فرض فرمان دیده اند

پیش کعبه گشته چون باران زمین بوس از نیاز *** و آسمان را در طوافش هفت دوران دیده اند

1- در حدیثی از امام صادق پس از آنکه فضیلت بی شمار طواف را برای اسحق بن عمار شمرد فرمود:

«من قضی لأخیه المؤمن حاجة کتب الله له طوافاً وطوافاً وطوافاً حتی بلغ عשרاً»؛ «کسی که حاجت مؤمنی را برآورده سازد خداوند برای او ثواب ده طواف می نویسد.

سخنی است از ابا احمد که گفت: با امام صادق در حالی که دستش در دستم بود طواف می کردم در این هنگام شخصی برای انجام حاجت خود از من کمک خواست من با دست به او اشاره کردم که همانجا بایستد تا طواف را به پایان برسانم. در این هنگام امام صادق به من گفت این کیست؟ گفتم مردی است که از من برای رفع مشکلش کمک خواسته فرمود: مسلمان است؟ گفتم: بله. فرمود: حاجتش را برآور. گفتم: طواف را قطع کنم؟ فرمود: بله. گفتم: حتی اگر واجب باشد؟ فرمود: بله و اگر چه واجب باشد سپس آن حضرت فرمود: مَنْ مشی مع أخیه المسلم فی حاجته کتب الله له ألف ألف حسنة ومحی عنه ألف ألف سيئة ورفع له ألف ألف درجة.

2- فروع کافی، ج ۴، ص ۴۱۵

3- ثواب الاعمال، ص ۷۳

4- ناصر خسرو، دیوان، ص ۳۰۰

5- سنایی، دیوان، ص ۵۸۱

6- سنایی، حدیقة الحقیقه، ص ۴۶۸

صفحه

۳۰۷

در طواف کعبه جان ساکنان عرش را *** چون حلی دلبران در رقص و افغان دیده اند(1)

خاقانی

در آن حضرت چو قصد سیر کردم یافتم خود را *** چو دیگر سالکان اندر طواف کعبه علیا(2)

امامی هروی

به طواف کعبه رفتم به حرم رهم ندادند *** که تو دربرون چه کردی که درون خانه آیی

عراقی

ای به گرد کوی تو جان همچو حاجی در طواف *** در پناه عشق تو دل همچو کعبه در حرم(3)

سیف فرغانی

اگر چه گه سعی در کار علم *** چو حاجی رمل می کنی در مطاف(4)

تو گر کعبه باشی به فضل و شرف *** در این گوی گردان نیاری طواف(5)

سیف فرغانی

حجاج گرد کعبه طوافی همی کنند *** بر خاک می نهند سر از غایت صفا(6)

همام تبریزی

ارکان کعبه حرمت سدره را مطاف *** و اطراف موقف کرمت کعبه را مزار(7)

خواجوی کرمانی

1- خاقانی، دیوان، ص ۹۴

2- امامی هروی، دیوان.

3- سیف فرغانی، دیوان، ج ۲، ص ۱۵۳

4- رمل یا هروله به معنی تندتر رفتن و کمی حالت دو به خود گرفتن در سه شوط اول طواف است که نزد اهل سنت مستحب و نزد شیعیان جایز است. (مستدرک، ج ۲، ص ۱۵۱).

5- سیف فرغانی، دیوان، ج ۳، ص ۲۴

6- همام تبریزی، دیوان، ص ۳۲

7- خواجوی کرمانی، دیوان، ص ۵۶

صفحه

۳۰۸

محرم کوی تو محروم ز دیدار چراست *** چون به گرد حرم کعبه طوافی دارد(1)

بخارایی

در بیان طواف کردن

ای که در این کوی قدم می نهی *** روی توجه به حرم می نهی

پای ز اول به سر خویش نه *** خویش رها کن قدمی پیش نه

چونکه نهی بر سر هر گام گام *** یابی از آن سیر به هر گام گام

پای به اندازه در این کوی نه *** پای اگر سوده شود روی نه

روی نهد عاشق حسن مجاز *** بر در معشوق به چندین نیاز

پای ز سر کرده به سویش رود *** آینه سان روی به رویش رود

تا که به فیض نظر او رسد *** ظل ظلیلش به سر او رسد

گر نشود ناظر دیدار تو *** روی نهد بر در و دیوار تو

این در معشوق حقیقی است هان *** تا ننه‌ی پای جسارت در آن
شرط ره این است که بی شستو شو *** روی توجه ننه‌ی سوی او
غسل کن آنگاه به سوبش گرای *** پای نه و از دگران بر سرای
آنچه نه پاك است از او پاك شو *** بر در او با دل صد چاك شو
طرف ردا در كن و از دوش راست *** كین و رمل (2) هر دو نخستی رواست
نیست به جز این روش اضطباع *** (3) جلوه نما بر صفت هر شجاع
جرات و اظهار تجلد نکوست *** خاصه به شغلی که بود بهر دوست
پیش رو و کعبه گذار از یسار *** جانب دل را به سوی دل سپار
از پی تقبیل حجر پیش رو *** با دل خاشع جگر ریش رو
يك دو قدم سوی یسار از حجر *** جانب دیوار حرم كن نظر

1- خیالی بخارایی، دیوان، ص ۹۸

2- رمل: حرکت تند شبیه لکه رفتن در سه شوط اول طواف (از نظر سنیان) و در سعی در بین دو چراغ سبز در همه مذاهب فقهی. درباره آرای فقها در این باره نك: الفقه الاسلامی و ادلته ج ۳، ص ۱۶۶ - ۱۶۷

3- اضطباع به معنای باز گذاشتن بازوی راست در احرام که سنیان چنین می کنند بیشتر در طواف و برخی در سعی نك: الفقه الاسلامی و ادلته ج ۳، ص ۱۶۸

صفحه

۳۰۹

طوف وی از بهر خدا دان یقین *** نیتش آور به زبان این چنین (1)

از پی نیت سه کرت در طواف *** در تك و دو شونه به حد گزاف

ز آنکه بدینسان رمل و اضطباع *** فعل نبی بوده به حج وداع

این سه بود جرات و فرخندگی *** چار دگر راحت و افکندگی

هر يك از این دوره ز روی نظر *** تابع دوری است ز چرخ دگر

ز آنکه بود زهره و تیر و قمر *** در تك از آن چار دگر پیشتر

خواندن ادعیه مأثوره را *** به که به هر دور نمایی ادا

طایف این خانه نباشد به فرش *** بل چو ملك طوف کند گرد عرش

بار دگر از پس نیت گذر *** از پی تقبیل به سوی حجر
 باز چو گشتی به حجر رو به روی *** دست برآور به زبان این بگوی (2)
 دسترس ار هست بر آن بوسه ده *** ورنه به اخلاص بر آن دست نه
 کثرت خلق اربود و ازدحام *** کت نبود جای پی استلام
 باش به انگشت اشارت نما *** سوی وی این و به زبان کن ادا (3)
 چون به در کعبه نمایی گذر *** سوی مقام افکن از آنجا نظر
 باش در آن حال روان در مطاف *** وز سر اخلاص بخوان بی خلاف (4)
 رو بسوی رکن عراقی روان *** وز پی تسبیح و ثنا این بخوان (5)
 چون گذر آری به حطیم از برون *** با دل خاشع جگری پر زخون
 جانب دیوار حرم آر روی *** ناظر میزاب شو و این بگوی (6)
 چونکه ره آری به سوی رکن شام *** از سر تعظیم بخوان این کلام (7)

1- اللهم انی اطوف لقدم البيت العتيق سبعاً كاملاً.

2- بسم الله الله اكبر.

3- اللهم ايماناً بك و تصديقاً بكتابك و وفاء بعهدك و اتباعاً لسنة نبيك محمد صلى الله عليه و آله وسلم.

4- اللهم هذا البيت بيتك والحرم حرمك والامن امنك و هذا مقام العائذ بك من النار.

اللهم بيتك العظيم و وجهك الكريم و انت ارحم الراحمين اعذنى من النار و من الشيطان الرجيم و حرم لحمى و
 دمی على النار و امنی من احوال القيامة.

5- اللهم انی اعوذبك من الشرك والشك و الشقاق و النفاق و سوء الاخلاق و سوء المظنة فى الأهل والولد.

6- اللهم اسقنى من كأس محمد صلى الله عليه وآله وسلم شربة لا نظماً بعدها ابدا.

7- اللهم اجعله حجاً مبروراً وسعيّاً مشكوراً و تجارةً لن تبور، يا غفور يا عزيز، رب اغفر وارحم و تجاوز
 عما تعلم و اكرم.

صفحه

۳۱۰

چون زره طوف نمایی قیام *** جانب وی رکن یمانی است نام

بوسه بر آن داده رسول امین *** باش تو نیز از رخ او بوسه چین

در خبر است از کبرای سلف *** اینکه در این رکن ز راه شرف

هست موکل ملکی بر دوام *** کرده پی گفتن آمین قیام

خواهشت از دنیا و گر دین بود *** از تو دعا، از ملک آمین بود

به که در آن حال نمایی ادا *** در طلب دنیا و دین این دعا(1)

چون فتدت باز به سوی حجر *** آخر این دوره اول گذر

در طلب مغفرتت کن قیام *** در ره اخلاص بخوان این کلام(2)

گشت یکی دوره ز طوفت تمام *** پس ز پی دوره ثانی خرام(3)

نماز طواف

باید بعد از هر طواف واجب، دو رکعت نماز در پشت مقام ابراهیم به جای آورد و این را نماز طواف گویند.

اکنون که هفت بار طواف قبول شد *** اندر مقام دو رکعت کن قدم را(4)

مولوی

کار تو چون گشت از آنجا تمام *** روی نه از خانه به خلف مقام

گر نبود جای ز اهل نیاز *** جانب حجر آی برای نماز

کز ره تحقیق طواف و صلات *** هر دو به هم سیر کند در جهات

طایف این خانه نباشد به عرش *** بل چو ملک طوف کند حول عرش

لیک مصلی ز قعود و قیام *** سیر کند عالم سفلی تمام

این دهد از عالم سفلی نشان *** آن خبر آورده ز هفت آسمان(5)

محبی لاری

1- ربنا آتنا فی الدنيا حسنة و فی الآخرة حسنة و قنا عذاب النار، اللهم انی اعوذ بک من الکفر و الفقر و عذاب النار و من فتنة المحیاء و الممات و اعوذ بک من الخزی فی الدنيا و الآخرة.

2- اللهم اغفر لی برحمتک واعوذ برب هذا الحجر من الدّین و الفقر و عذاب القبر و ضیق الصدر و من الخزی فی الدنيا و الآخرة.

3- محبی لاری، فتوح الحرمین، صص ۴۴ - ۴۷

4- مولوی، غزلیات شمس، ص ۸۳

5- محبی لاری، فتوح الحرمین، ص ۵۱

سعی بین صفا و مروه (1)

حاجی پس از آنکه طواف کرد و نماز طواف را خواند برای انجام عمل بعد با سکینه و وقار (2) به کوه صفا می آید تا سعی بین صفا و مروه را انجام دهد. او سعی را از صفا شروع و در دور هفتم به مروه ختم می کند. هر دوری را يك شوط گویند (3).

ز شکر اوست مروه و صفای من *** ز فضل اوست مروه و صفای او (4)

منوچهری

گفت نی گفتمش چو کردی سعی *** از صفا سوی مروه بر تقسیم

دیدی اندر صفای خود کونین *** شد دلت فارغ از جحیم و نعیم (5)

ناصر خسرو

هر که را فتحنامه عید دل است *** جانش قربان ما شده گیر

وان دگر عید، ماه رایت ما *** صفوت مروه و صفا شده گیر (6)

مختاری غزنوی

بوسم همیشه گوید تخت مبارکش *** زان تخت گاه مروه کنم گه صفا کنم (7)

مسعود سعد سلمان

گرد تو گردهم همی زیرا مرا هنگام سعی *** از مروت و ز صفا هم مروه ای و هم صفا (8)

سنایی

1- صفا نام کوهی است در قسمت شمالی مسجدالحرام و در دامنه کوه ابوقبیس و مروه نیز نام کوهی است در قسمت شمالی مسجدالحرام و در دامنه کوه قعیقان. صفا در لغت به معنی روشن، صاف، خالص، سنگ سخت و محکم و مروه در لغت به معنی سنگ سفید و درخشان و آتشنه است.

در وجه تسمیه این دو کوه امام صادق (علیه السلام) فرمود: چون آدم که برگزیده خدا بود بر این کوه هبوط کرد نام آن صفا شد که مشتق است از لقب آدم یعنی صفی الله و چون حوا بر کوه مقابل صفا هبوط کرد مروه نام گرفت که مشتق از مرأه یعنی زن می باشد.

2- و عليك السكينة والوقار، وسائل، ج ۹، ص ۵۱۷

3- در فصل چهارم درباره سعی و این رویداد تاریخی سخن گفته شده است.

4- منوچهری، دیوان، ص ۹۴

5- ناصر خسرو، دیوان، ص ۳۰۰

6- مختاری غزنوی، دیوان، ص ۱۰۱

7- مسعود سعد سلمان، دیوان، ص ۳۴۶

8- سنایی، دیوان، ص ۴۵

صفحه

۳۱۲

بر او در این دهه عید می شتابد خلق *** چو حاجیان به سوی کعبه از صفا و منا (1)

سید حسن غزنوی

صفی دولت باقی که دولت از دل صافی *** دهد سزایش بوسه چو حاجیان به صفا بر (2)

سوزنی

احرار را هوای تو چون روزه و نماز *** زوار را جناب تو چون مروه و صفا (3)

رشیدالدین وطواط

احتیاجی نیست جاهت را به سعی روزگار *** ورکند نوعی بود از بندگی مشکور باد (4)

انوری

تک عمل بدویدم چو محرمان به صفا *** سرامل ببریدم چو حاجیان به منی (5)

اثیر اخسیکتی

رفته و سعی صفا و مروه کرده چار و سه *** هم بر آن ترتیب کز سادات و اعیان دیده اند (6)

خاقانی

پس از میقات حج و طوف کعبه *** جمار و سعی و لبیک و مصلی (7)

خاقانی

از صفوت حریمش روح صفا مصفا *** وز نافه زمینش ناف زمان معطر (8)

نظامی

1- سید حسن غزنوی دیوان، ص ۱۹۷

2- سوزنی، دیوان، ص ۱۸۴

3- رشیدالدین و طواط، دیوان.

4- انوری، دیوان، ص ۷۱

5- اثیر اخسیکتی، دیوان، ص ۳۰۷

6- خاقانی، دیوان، ص ۹۴

7- خاقانی، دیوان، ص ۹۴

8- نظامی، دیوان، ص ۲۳۳

صفحه

۳۱۳

جان چشم تو ببوسد و بر پات سر نهد *** ای مروه را بدیده و بر رفته از صفا(1)

مولوی

کوه صفا برآ به سر کوه رخ به بیت *** تکبیر کن برادر و تهلیل و هم دعا(2)

وانگه برآ به مروه و مانند این بکن *** تا هفت بار و باز به خانه طوافها(3)

مولوی

جمال کعبه وصلت به دیده دل دید *** دل من از سرکوه صفای اندیشه(4)

سیف فرغانی

ز آنجا همی روند به تعجیل تاکنند *** سعی از صفا به مروه و از مروه تا صفا(5)

همام تبریزی

احرام چه بندیم چو آن قبله نه اینجاست *** در سعی چه کوشیم چو از کعبه صفا رفت(6)

حافظ

چو سری بر آستانش ز سر صفا نهادی *** به صفا و مروه ای دل دگرت چه کار باشد(7)

کمال خجندی

پای مروت به سوی مروه نه *** چهره صفوت به صفا جلوه ده(8)

جامی

2- امام صادق (علیه السلام) فرمود: بر کوه صفا بالا رو تا کعبه را ببینی سپس در حالی که رو به روی رکن حجر الاسود قرار گرفته ای خدا را حمد و ثنا گو و نعمتهای او را بشمار و خوبیهای او را در حق خود در نظر بگیر سپس هفت بار تکبیر (الله اکبر) و هفت بار حمد (الحمد لله) و هفت بار تهلیل (لا اله الا الله) بگو و پس از آن دعاها را بخوان.

3- مولوی، غزلیات شمس، ص ۸۴

4- سیف فرغانی، دیوان، ج ۳، ص ۳۵

5- همام تبریزی، دیوان، ص ۳۲

6- حافظ، دیوان، ص ۱۷

7- کمال خجندی، دیوان، ص ۳۳۵

8- جامی، تحفة الاحرار، ص ۵۵

صفحه

۳۱۴

طریق سعی نمودن صفا و مروه

یافتی از مرتبه طوف کام *** زود پی سعی به مسعی خرام

روی نه از خانه به باب صفا *** رو به صفا بر درجانش درآ

طاق صفا رشك رواق فلك *** بر سر آن صف زده خیل ملك

روی به سوی حجر الاسودش *** پشت به کوه از کرم سرمزش

کوه صفا برده بر افلاك سر *** رفعت او مطلع شمس و قمر

چون فتدت جانب کعبه نگاه *** رفعت دارین از آنجا بخواه

ادعیه کان گشته مقرر بخوان *** رو به سوی قبله بطحا نشان

زود فرود آی به مسعی گرای *** بی سر و بی پای به وادی درآی

هست تو را پای مسیحا نورد *** کی رسدت پرملایك به گرد

در تك و دو باش که آنجا به تك *** یافته اند آنچه نیابد ملك

هیچ نبی هیچ ولی هم نبود *** کو قدم سعی در آنجا نسود

بر اثر پای کسی پا نهی *** کز قدمش عرش گرفته بهی

نقش کف پای تو در آن زمین *** روضه فردوس شود روز دین

وادی مسعاست که ریگ از شرف *** گشته در آن سرمه اهل سلف

صورت میلین وی اندر صفات *** قامت خضر و لب آب حیات
یک طرفش مروه و یک سو صفا *** ساعی او نیست جز اهل وفا
جمله عالم همه در آن مقام *** در تک و پویند به سعی تمام
پر ملک بس که تنیده به هم *** نیست در آن کوی مجال قدم
رو به سوی مروه به سعی تمام *** جلوه گری کن چو مه از طرف بام
مروه که آمد فلک نیلگون *** بر لب طاقش قدحی سرنگون
ساختش افزون ز ورای سپهر *** روی به خاک در او ماه و مهر
همچو تو گر ماه بر آید ز کوه *** بشکند القصه فلک را شکوه
انس و ملک بس که تنیده به هم *** نیست در آنجای مجال قدم
از پس اذکار به چندین خشوع *** باز چو کوكب به صفا کن رجوع
هفت کرت آمد و شد لابد است *** کار جهان جمله ز آمد شد است

صفحه

۳۱۵

سه به صفا چار به مروه خرام *** ز آنکه شود سعی به هفتم تمام
ورد زبان ساز به صدق و صفا *** هر کرتی آیت ان الصفا (1)
هاجر از این پیش که بی توشه شد *** سوخته دل بهر جگر گوشه شد
زین سر و آن سر پی یک قطره آب *** آمد و شد کرد ز روی شتاب
هر که در آمد به وجود از عدم *** از پی او رفت قدم در قدم
چون قدمش در ره صدق و صفاست *** بر اثر او قدم مصطفاست
زن نتوان گفت در آن شیر مرد *** کز قدمش رفته مسیحا به گرد
نیت احرام به غیر از قران *** هر چه بود از پی این سعی هان
سربتراش ای به هنر بی مثال *** تا شوی از جمله موانع حلال
لیک گر از همت والای خویش *** بنهی از این قید برون پای خویش
ره به سوی کنج عبادت بری *** گوی ز میدان سعادت بری
سعی چو شد بر تو مسلم کنون *** به که از احرام بیایی برون

موسم حج است چه سستی کنی *** به که در این معرکه جستی کنی(2)

محیی لاری

تقصیر

حاجی پس از آنکه سعی بین صفا و مروه را انجام داد تقصیر می کند یعنی قدری از موی سر یا صورت یا شارب (3) و یا قدری از ناخن خود را می چیند و بدین ترتیب از احرام بیرون می آید و محرمات بیست و چهار گانه بر او حلال می شود مگر سر تراشیدن، حمل سلاح و کندن درخت از زمین مکه.

سعی چو شد بر تو مسلم کنون *** به که از احرام بیایی برون

موسم حج است چه سستی کنی *** به که در این معرکه جستی کنی

1- اشاره به آیه ۱۵۸ سوره بقره) ان الصفا والمروة من شعائر الله).

2- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۵۳

3- موی روی لب.

صفحه

۳۱۶

حج تمتع

احرام در روز تروییه

برای برگزاری اعمال حج تمتع ابتدا باید احرام بست و مستحب است روز هشتم ذیحجه که روز تروییه نام دارد انجام گیرد(1).

تا روز تروییه شنو خطبه بلیغ *** وآنکه به جانب عرفات آی در صلا(2)

مولوی

ساز در ایام حج اول ادا *** با عرفه، تروییه و نحر را(3)

محیی لاری

تروییه آخر شد و شب در رسید *** خازن صبح است که دارد کلید(4)

محیی لاری

مستحب است که شب عرفه را در منا بیتوته کند وپس از طلوع آفتاب بهعرفات رود.

رسیدن به منا

ای شده در راه چو از رهروان *** چونکه رسیدی به منا این بخوان(5)

بار فرو گیر که در تن عناست *** ناچه بخشبان که زمین مناست

صبر نما امشب و فردا دگر *** تازه کن از آب شتر را جگر

هست فرو آمدن قافله *** از پی تیمار خود و راحله

تقویتی کن بدن از روز پیش *** روز دگر کس نکند فکر خویش

1- ترویبه به معنی آب برداشتن است و چون در عرفات آبی نبود حاجیان آب آشامیدنی خود را در این روز بر می داشتند و به همدیگر می گفتند ترویتم، ترویتم.

علل الشرایع، ج ۲، ص ۴۳۵

2- مولوی، غزلیات شمس، ص ۸۳

3- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۲۷

4- همان، ص ۶۳

5- اللهم هذا المنی فامنن علی بما مننت به علی جمیع اولیائک و من اطاعک.

صفحه

۳۱۷

ترویبه آخر شد و شب در رسید *** خازن صبح است که دارد کلید

قد طلع الصبح وهب الشمال *** اقترب الوقت الی ذی الجلال

بار ببندید که فرصت نماند *** تیز برانید که مهلت نماند

خلق همه راحله را کرده تیز *** همچو سپاهی که فتد در گریز(1)

محیی لاری

عرفات(2)

یکی از با شکوهترین و بلکه بی نظیرترین مراسم حج و قوف در عرفات است. وقوف (توقف و درنگ) در این صحرا از ظهر روز نهم ذی الحجه تا غروب آفتاب واجب است و اگر کسی مقداری از این مدت را هم درک کند کافی است.

عرفات به معنی عرفان، شناخت، آشنایی، فهم و اعتراف است، لغتی است که هم از دیدگاه اهل معرفت و صاحب‌دلان و هم از نظر جامعه‌شناسان و آگاهان مورد دقت و موشکافی قرار گرفته است(3).

و به جهت آنکه در صحرای عرفات وقوف انجام می پذیرد به آن «موقف» نیز گفته می شود.

به موقف عرفات و به مجمع عرصات *** به حشرو نشرو بقا و لقا و حور و قصور(4)

1- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۶۳

2- عرفات صحرائی است مسطح به وسعت و مساحت تقریبی ۹۸ کیلومتر مربع به طول دوازده و عرض هشت کیلومتر، فاصله آن تا مکه ۲۲ کیلومتر است.

3- در علت نامگذاری به عرفات برخی گفته اند جبرئیل در روز عرفه پس از زوال شمس به ابراهیم گفت: «اعترف بذنیک و اعرف مناسکک» «به گناهت اعتراف کن و با مناسکت آشنا شو. و بدین سبب عرفات نام گرفت. برخی دیگر گفته اند زمانی که جبرئیل مشاهد حج را به ابراهیم نشان می داد به او گفت: «أَعَرَفْتَ أَعَرَفْتُ» «آیا فهمیدی و دانستی؟ ابراهیم گفت: «عَرَفْتُ عَرَفْتُ» «فهمیدم دانستم. برخی دیگر گفته اند وقتی آدم و حوا از بهشت خارج شدند در این سرزمین همدیگر را شناختند «عَرَفَهَا وَ عَرَفْتُهُ».

- علل الشرایع، ج ۲، ص ۴۳۶

- لسان العرب، «عرفات»

4- رشیدالدین وطواط، دیوان، ص ۲۶۹

صفحه

۳۱۸

چون به موقف رسند از پس شوط *** سنگ آن راه اشکبار کنند(1)

جمال الدین اصفهانی

دشت موقف را لباس از جوهر جان دیده اند *** کوه رحمت را اساس از گوهر کان دیده اند

عرضه گاه دشتموقف عرض جنات است از آنک *** مصنع او کوثر و سقائش رضوان دیده اند

هشتم ذی الحجه در موقف رسیده چاشتگاه *** شامگه خود را به هفتم چرخ مهمان دیده اند(2)

خاقانی

وانگه بهموقف آی و به قرب جبل بایست *** پس بامداد بار دگر بیست هم بجا(3)

مولوی

مسجد نمره

در سرزمین عرفات مسجدی است به نام مسجد نمره و در روایت است آن هنگام که وقت نماز ظهر رسید غسل کن و یا وضو بگیر... آنگاه در مصلا نماز ظهر و عصر را با يك اذان و دو اقامه پشت سر هم برگزار کن (4) و مستحب است پیش از اذان ظهر امام جماعت برای اعلام مناسک خطبه بخواند (5).

آمدن از راه به مسجد نمره

ناقه روان جانب مسجد بران *** بر اثر ناقه پیغمبران

1- جمال الدین اصفهانی، دیوان، ص ۱۴۲

2- خاقانی، دیوان، ص ۸۳

3- مولوی، غزلیات شمس، ص ۸۳

4- مستدرک، ج ۲، ص ۱۶۳

5- راهنمای حرمین شریفین، ج ۴، ص ۴۷

صفحه

۳۱۹

وقت زوال است فرو گیر بار *** داخل مسجد شو و فرصت شمار
خلق در آن جمع به پهلوی هم *** انس گرفته همه بر بوی هم
منتظر آنکه به جمع و به قصر *** جمع گذارند به هم ظهر و عصر
خطبه کند بر سر منبر خطیب *** راست چو از شاخ شجر عندلیب
نغمه داوودی و سوز درون *** دیده و دل خون کند و غرق خون
چون که به هم جمع شود ساز و سوز *** آن کند آن کاتش آتش فروز
مطبخ آدم به شمال جبل *** گشته سکون فقرا را محل
گه که در او سر زده خون جگر *** دوده صفت گشته سیه فام تر
گه که در او شعله زده دود آه *** گشته عیان از شب تاریک ماه
نوری که گه شعله زدش گاه برق *** سایه فکنده فقرا را به فرق
قبه که بر قله کوه آمده *** نورفشان چون مهی خرگه زده
هست عیان در نظر اهل دین *** خانه یاقوت و سپهر برین (۱)

محیی لاری

«جبل الرحمه» یا «کوه رحمت»

در سرزمین عرفات، کوهی است به نام «جبل الرحمه» یا «کوه رحمت» که مستحب است وقوف در پایین این کوه و در زمین هموار انجام پذیرد و بالا رفتن از این کوه در ایام وقوف مکروه است.

از مسجد به پای جبل آمدن

خیز که شد وقت دعا را محل *** ناقه روان ساز به پای جبل

چون که نظر بر جبل افتد تو را *** از سر اخلاص بخوان این دعا
سر به سر آن جبل از هر گروه *** ریخته چون ریگ به هم کوه کوه (2)
محبی لاری

1- محبی لاری، فتوح الحرمین، ص ۶۵

2- همان.

صفحه
۳۲۰

کوه رحمت حرمتی دارد که پیش قدر او *** کوه قافونقطه «فا» هردو یکسان دیده اند (1)

خاقانی

جبریل خاطب عرفات است روز حج *** از صبح تیغ و از جبل الرحمه منبرش (2)

خاقانی

خود فلك خواهد تا چنبر این کوس شود *** تا صدایش از جبل الرحمه به تنها شنوند (3)

خاقانی

در صفت جبل الرحمه

پس بر سر کوی رحمت آیی *** آن قبله عهد آشنایی

آدم به سرش فراز رفته *** طاق آمده جفت باز رفته

جودی همه ساله در طوافش *** العبد نوشته کوه قافش

نز روی بلندی از پی نور *** دندان تیغ او سر طور

بر هم کمربش طور طرف است *** سنگش زر صرف و سنگ صرف است (4)

خاقانی

آن جبلی کش عرفات است نام *** هست فروتر ز جبل ها تمام

پر بود از رحمت حق دامنش *** انس و ملک جمع به پیرامنش

سایه آن در عرفات جنان *** می دهد از ظل الهی نشان

گرچه به صورت ز جنان اصغر است *** لیک به معنا ز همه برتر است

چون حجب واحد حی غفور *** آمده هفتاد چه ظلمت چه نور
و آن همه اسباب و حجابی ز پی *** جز به ریاضت نتوان کرد طی(5)
محیی لاری

1- خاقانی، ص ۹۳

2- همان، ص ۲۱۸

3- همان، ص ۱۰۱

4- خاقانی، تحفة العراقین، ص ۱۲۴

5- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۶۴

صفحه

۳۲۱

وصف دیگری از عرفات (1)

این عرفات است فراغت کجاست *** هر کسی امروز به خود مبتلاست
که به که امروز تواند شدن *** جان نکند فکر صلاح بدن
بهر چرا ناقه مبر سوی دشت *** باش که امشب شد و فردا گذشت
خلق فتاده همه پهلوی هم *** پهلویشان رفته و بازوی هم
از جبل و دشت وی آثار نه *** هیچ به جز خلق نمودار نه
دامنش از خیل شتر فوج فوج *** گشته چو دریا که در آید به موج
کوه چنان، دشت چنین زد به راه *** راه روان برشده با صبحگاه
دست دعایی است که بر آسمانست *** داشته هر سوی زمین وزمانست
دست تهی، پای تهی، سر تهی *** کوه و زمین جمله تهی در تهی
زین همه یکباره بر آمد نفور *** خواست (2) قیامت نگر و نفخ صور
دل به درون گرم چو خورشید شد *** ریشه تن بر نهج بید شد
شیوه شیون به بدن راه یافت *** تنگی دل دستگه آه یافت
نعره یارب به فلك بر گذشت *** اشك روان آمد و از سر گذشت

گشت فلك زخم گه تیر آه *** رحمت حق ریخت بر آن جایگاه
جمع به هم آمده انس و ملک *** پر ز فغان کرده رواق فلك
سوز درون بین که به هر یاربی *** سوخته بر چرخ فلك کوکبی
از نم دریای کرم کوه کوه *** فیض خدا ریخته بر آن گروه
گریه يك كودك حلوا فروش *** بحر سخا و کرم آرد به جوش
روز چنین آتش دلهای زار *** جوش برآورد ز ششصد هزار (3)

محیی لاری

1- یکی از مکانهایی که به راز و نیاز اختصاص دارد و دعا در آن مستجاب است و گناهان آمرزیده می شود
سرزمین عرفات است.

امام صادق (علیه السلام) فرمود: من لم یغفر له فی شهر رمضان لم یغفر له الی قابل الا ان یشهد عرفه ؛ کسی که
در ماه رمضان آمرزیده نشود بخشیده نمی شود تا زمانی که عرفه را درك کند.

- فروع کافی، ج ۴، ص ۲۵۶

2- خاست.

3- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۶۵ و ۶۶

صفحه

۳۲۲

در صفت عرفات و تراکم خلق

ز آنجا که عنان دل بپیچی *** راه عرفات را بسیجی
آیی به پناهگاه بشری *** دشت عرفات و رکن اعلی
آن مقصد عزم ره نوردان *** آن غایت کار نیکمردان
دهلیز سراچه الهی *** دهلیز چه صدر پادشاهی
ماتمگه راندگان برونش *** دولتگه خوانندگان درونش
بیرون و درونش هست ماناک *** دامن اثیر و جیب افلاک
زین سو همه حیرت آورد بر *** ز آن سو به جوار حق کشد سر
این دار خلاف و دیر خذلان *** آن شط امان و خط ایمان

خلق دو سرای حاضر آنجا *** میعاد و معاد ظاهر آنجا (1)

خاقانی

خشم کردن امیر المؤمنین علی (علیه السلام) بر سائلی که از مخلوق سؤال می کرد (2)

شیر خدا کان سخا بحر جود *** قطب زمین اختر برج وجود

روز چنین بود که شد در غضب *** چونکه از او کرد گدایی طلب

در عرفات و طلب از غیر دوست *** کوری بخت است و سیاهی روست

هر که در این بزم بود ز آن قبیل *** هست در او نشئه ظل السبیل

رحمت حق است کران تا کران *** چون طلبد سایی از دیگران

هر که در این وقف بدانجا رسید *** بار دگر آمده از نو پدید

بارگناه از همه کس لخت لخت *** ریخته چون برگ ز شاخ درخت

گرمی این کوره اکسیر اثر *** نقد وجود همه را کرده زر

دردی دل رفته به پالودگی *** گشته قدح پاک ز آلودگی

1- خاقانی، تحفة العراقین، ص ۱۲۱

2- امام باقر (علیه السلام) فرمود: در روز عرفه هیچ سائلی رانده نمی شود. امام سجاد در روز عرفه دید: کسی دست گدایی به سوی دیگران دراز کرده. به او فرمود: وای به تو آیا در چنین روزی از غیر خدا طلب می کنی؟ همانا امید می رود که حتی دعا برای فرزندانی که در شکم مادران هستند آنها را سعادت مند کند). الحج فی الکتاب و السنه به نقل از الفقیه، ج ۲، ص ۱۳۶)

صفحه

۳۲۳

ظلمت زنگ از دل آئینه رفت *** از ته دل محنت دیرینه رفت

تیرگی شب به سحرگه رسید *** گرد افق صبح سعادت دمید

ماه برون آمد از ابر سیاه *** گشت شب تیره از آن چاشتگاه

پرده مانع ز نظر چاک شد *** چشم جهان بین ز سبل پاک شد

زنگ خسوف از رخ مه دور گشت *** سر به سر از پرتو خور نور گشت

سنگ کزان آب روان بسته بود *** چشمه ای از زلزله هر سو گشود

باد صبا برد حجاب از میان *** بر همه شد شاهد معنی عیان

گفت پیمبر که بود شرك راه *** هر که برین است که ماندش گناه
در عرفات این همه سرتا قدم *** غرقه به خونند ز اشك ندم
شد ز نم چشم و درون رفیق *** وادی عرفات کواد العتیق
خلق همه بار گنه ریخته *** راحله از جای بر انگیزته
گشته سبکبار ز بار گناه *** روز سر شوق نهاده به راه
چونکه سبکبار شود راحله *** زود به منزل برسد قافله
خوب تر این است که من بعد شام *** خلق در آیند به ارض حرام
باز چه شامی است که گیسوی دوست *** از سبب نسبت او مشکبوست
کوکب اقبال از آن شد پدید *** شام چنین به بود از صبح عید
مشتري و زهره به تابندگی *** دارد از او منصب فرخندگی
مشك ختا غالیه سا گشت از او *** گشته از او باد صبا مشکبو
محنت غربت برد از دل به در *** شام غریبان دگر است این دگر
راه روان را به زمانی چنین *** پای نیاید ز فرح بر زمین
از عرصات آنکه به باغ جنان *** روی نهد چون نبود شادمان (1)
محبی لاری

* * *

آمده سوی مکه از عرفات *** زده لبیک عمره از تنعیم

1- محبی لاری، فتوح الحرمین ص ۶۶ تا ۶۸

صفحه

۳۲۴

گفت نی گفتمش چو در عرفات *** ایستادی و یافتی تقدیم

عارف حق شدی و منکر خویش *** به تو از معرفت رسید نسیم (1)

ناصر خسرو

تو کعبه جلالی و ارباب شرع را *** خوارزم و آب او عرفات است و زمزم است (2)

رشیدالدین وطواط

تو کعبه آمالی و زقافله شکر *** هر جا که رود ذکر تو گویی عرفات است(3)

انوری

بینی به موقف عرفات آمده مسیح *** از آفتاب جامه احرام در برش(4)

خاقانی

پریرنوبت حج بود و مهد خواجه هنوز *** از آن سوی عرفات است چشم بر فردا

خاقانی

سر کوشان عرفات است و سرشان کعبه *** دوستان همچو خلیلند و رقیبان نمرود

به منا و عرفاتم ز خدا در خواهید *** که هم از کعبه پرستان خدایید همه

خاقانی

چو عید و چون عرفه عارفان این عرفات *** به هر که قدر تو دانست می دهند برات(5)

مولوی

بر عرفات حضرتش من چو وقوف یافتم *** کیست که در حضور من دعوی «من عرف» کند(6)

اوحدی مراغی

1- ناصر خسرو، دیوان، ص ۳۰۰

2- رشیدالدین وطواط، دیوان، ص ۹۹

3- انوری، دیوان، ص ۵۲

4- خاقانی، دیوان، ص ۲۱۶

5- مولوی، کلیات شمس، ص ۱۹۶

6- اوحدی مراغی، دیوان، ص ۱۸۸

صفحه

۳۲۵

عرفات عشق بازان سر کوی یار باشد *** به طواف کعبه زین در نروم که عار باشد(1)

کمال خجندی

به موقف عرفات ایستاده دعا خوان *** من از دعا، لب خود بسته گفتگوی تو کردم (2)

جامی

تا نشود در عرفات وقف *** کی شود از راه نجات وقف (3)

جامی

بر سر کوی تو ناکرده وقف *** حاجیان را چه وقف از عرفات (4)

جامی

مروه سعی صفا حجر عرفات *** طیبیه و کوفه کربلا و فرات

هر يك آمد به قدر او عارف *** بر علو مقام او واقف (5)

جامی

افاضه (6)

کوچ بزرگ به سوی مشعر

پس از غروب آفتاب در روز عرفه، حرکت به سوی مشعر الحرام آغاز می شود، فاصله عرفات تا مشعر دوازده کیلومتر است. می توان این مسیر را پیاده طی کرد. از

1- کمال خجندی، دیوان، ص ۱۶۵

2- جامی، دیوان

3- جامی، تحفة الاحرار، ص ۱۵۵

4- جامی، دیوان، ص ۱۸۶

5- جامی، سبحة الابرار، سلسلة الذهب، ص ۲۲۶ در مدح امام زین العابدین.

6- افاضه در لغت از فیض و فیضان گرفته شده که به معنی طغیان آب و شدت جریان و سیل است. و فیضان النهر، یعنی طغیان رودخانه. فاض یعنی پر شد، لبریز شد، از حد بیرون رفت، فراوان بود. و افاض القوم من المكان یعنی روان شدند مردم از آنجا و متفرق گردیدند. و افاض القوم فی الحدیث، یعنی شتاب و سرعت کردند و درآمدند در اخبار. و افاضه در اصطلاح حج، یعنی، کوچ از عرفات به مشعر و از مشعر به منی. کوچ اول از غروب آفتاب شروع می شود و کوچ دوم از طلوع آفتاب. و بین این دو کوچ، «بیتوته» و «وقوف مشعر» است.

صفحه

۳۲۶

آداب حرکت این است که با تن و دلی آرام حرکت کند و در راه رفتن میانه رو باشد و اگر می خواهد به هنگام و به موقع به مقصد برسد باید آهسته و پیوسته حرکت کند، به گونه ای برود که بتواند نماز مغرب و عشا را با

هم با يك اذان و دو اقامه در «جمع» بخواند (1). برخی علت نامگذاری مشعر را به «جمع» جمع بین نماز مغرب و عشا دانسته اند (2).

این مکان سه نام دارد «مشعر»، «مزدلفه» و «جمع». مزدلفه اسم فاعل است از مصدر «ازدلاف» از ریشه «زلف» به معنی قرب، درجه، منزلت؛ جمع است، اجتماع است. مشعر است، سرزمین شعور است و آگاهی، سرزمین در خود فرو رفتن و به خدا رسیدن، سرزمین عروج و پرواز، سرزمین رشد و کمال، سرزمین ذکر و دعا، سرزمین فکر و اندیشه. وقوف (3) در مشعر مانند وقوف در عرفات واجب و یکی از ارکان حج است؛ یعنی ترك آن چه عمدی و چه سهوی، موجب بطلان حج است و حد واجب وقوف در مشعر «بین الطلوعین» است، بین طلوع صبح و طلوع آفتاب، و اگر کسی مقداری از این وقت را هم در مشعر باشد کفایت می کند و این را وجوب اختیاری گویند. بیتوته این شب نیز واجب است یعنی اگر قبل از طلوع فجر به آنجا رسید مانند در آنجا بر او واجب است.

مهمترین عمل و برنامه مستحب مشعر دوتا است اول احیا و شب زنده داری.

هر که بود مقبل و بیدار بخت *** افکند آنجا ز پی خواب رخت

خواب که دیده است که غفلت برد *** صحت روح آرد و علت برد

دیده آن بخت که نغوده بود *** کرد مه طالع آنجا غنود (4)

محیی لاری

1- فروع کافی، ج ۳، ص ۴۶۹

2- انما سمیت المزدلفة جمعا لا نه جمع فیها المغرب و العشاء باذان واحد و اقامتین. علل الشرایع، ج ۲، ص ۴۳۷

3- وقوف؛ یعنی آگاهی، شناخت، اطلاع، درنگ، ایستادن. اینجا باید آگاه باشی از چه؟ از هر چه مربوط به تو و دین تو و دنیای تو و سرنوشت توست تو باید شیطان را بشناسی و از دسیسه ها و ترفندهای نو به نو او آگاهی داشته باشی و راههای مبارزه با او را بدانی. تو باید آگاه باشی تا مورد هجوم ندانم کاریها و مشکلات قرار نگیری، العالم بزمانه لا تهجم علیه اللوابس.

4- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۶۹

صفحه

۳۲۷

دوم از مستحبات مشعر جمع کردن هفتاد سنگریزه برای رمی جمرات و سنگ زدن به شیاطین است.

به که در آن شب به شمار آوری *** ریزه سنگی که به کار آوری

ریزه آن سنگ که تسبیح گوست *** در گفت اربنگری از ذکر اوست

در تو قصوری است که آن گوش نیست *** ورنه وی از زمزمه خاموش نیست (1)

* * *

تا بود کعبه و منا و صفا *** تا بود مشعر و مقام و حطیم(2)

عمیق بخاری

رانده ز اول شب بر آن پایهو بشکسته سنگ *** نیم شب مشعل به مشعر نور غفران دیده اند(3)

خاقانی

جان خاك اشتری كه كشد بار حاجیان *** تا مشعر الحرام و تا منزل منا(4)

مولوی

در صفت مزدلفه گوید

زان سو چو تمام شد عیارت *** بر مزدلفه است مزد کارت

آن جای اجابت دعاهاست *** ملجاء انابت از خطاهاست

صاحب نظران هفت پرده *** از سنگش سنگ سرمه کرده

رضوان اثرش به دیده بسته *** خاکش به هزار آب شسته(5)

خاقانی

1- همان، ص ۶۹

2- عمیق بخاری، دیوان، ص ۱۸۲

3- خاقانی، دیوان، ص ۹۴

4- مولوی، غزلیات شمس، ص ۸۳

5- خاقانی، تحفة العراقین، ص ۱۲۴

صفحه

۳۲۸

در صفت مشعر الحرام

زانجا چو شروط شد تمامت *** راه است به مشعر الحرامت

انبه بینی چو روز محشر *** از معشر جن و انس، مشعر

در گوش تو آید از مسالك *** آواز رو آ رو ملائك

بكران فلك میان مردان *** مجمر دار و سپند گردان

سیمرغ گرفته بوی عنبر *** چون طاوسان به فرق مجمر(1)

خاقانی

رفتن به مزدلفه

خلق جهان از عجم و از عرب *** با لب خندان و دل پر طرب

جمله سوی مزدلفه رو نهند *** بر خس آن بادیه پهلوانند

چون به زمینش گذر افتد تو را *** به که بخوانی به نیاز این دعا(2)

بار فرو گیر در آن مرحله *** از پی بی توشه روان راحله

هر که بود مقبل و بیدار بخت *** افکند آنجا ز پی خواب رخت

خواب که دیده است که غفلت برد *** صحت روح آرد و علت برد

دیده آن بخت که نغنوده بود *** کرد مه طالع آنجا غنود

در ته پهلوی تو آن خاك زبر *** به بود از بستر سنجاب و کبر

چون که شدی پاک ز آلودگی *** از پی پاکی بود آسودگی

در عرفات امر به بخشایش است *** از پی بخشش همه آسایش است

به که در آن شب به شمار آوری *** ریزه سنگی که به کار آوری

ریزه آن سنگ که تسبیح گوشت *** در گفت ار بنگری از ذکر اوست

در تو قصوری است که آن گوش نیست *** و نه وی از زمزمه خاموش نیست

صبحدم آور به وقوفش قیام *** تا که شود صبح تو روشن تمام

1- همان، ص ۱۲۵

2- اللهم هذه مزدلفة جمعت فيها السنة مختلفة، نسألك حوائج مؤتلفة، فاجعلني ممن دعاك فاستجبت له و توكل عليك فكفيته.

صفحه

۳۲۹

بهر وقوفش چو قیام آوری *** کار حج خود به نظام آوری

حین وقوف از سر صدق تمام *** ناظر مشعر شده گو این کلام(1)

محیی لاری

هجوم سراسری به سوی منا و رمی جمره عقبه

پس از طلوع آفتاب و یا کمی قبل از آن سپاه میلیونی توحید دومین «افاضه» (کوچ بزرگ خود را به سوی منا برای مبارزه با شیطان بزرگ آغاز می کند. تا رسیدن به جمرات حدود هفت کیلومتر راه است.

امام صادق می فرماید:

پیامبر خدا این مسیر را با آرامش و سکینه و وقار می پیمود و زبانش به ذکر خدا و استغفار مشغول بود (2). و پیوسته به مردم می گفت: «ایهاالناس: السکینه السکینه». و وقتی به وادی «محسر» (می رسید) هروله می کرد، سپس به همان شیوه اول خود آرام آرام حرکت می نمود (3).

منی (منا)

حاجی برای سنگ زدن به شیطان وارد سرزمین منا می شود. منی، سرزمینی است به طول ۳۶۰۰ متر که از وادی «محسر» که در مشعر قرار دارد شروع و به جمره عقبه ختم می شود.

منی یعنی: آرزو (4)، آرمان، ایده، آزمایش، خون ریختن.

هنگامی که نام منا برده می شود بیشتر دومین عمل این سرزمین که قربانی و

1- اللهم بحق مشعر الحرام والبيت والشهر الحرام والركن والمقام بلغ روح محمد صلى الله عليه وآله واصحابه منى التحية والسلام وادخلنا دار السلام يا ذا الجلال والاكرام نقل شده از: محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۶۸ و ۶۹

2- علل الشرایع، ج ۲، ص ۴۴۴

3- الحج فی الكتاب و السنه، از دعائم الاسلام، ج ۱، ص ۳۲۲

4- علل الشرایع، ج ۵، ص ۴۳۵

ذبح و خون ریختن است به یاد می آید.

امام رضا در نامه ای که به محمد بن سنان نوشته علت نامگذاری منی را چنین بیان کرده است:

جبرئیل به ابراهیم گفت هر چه از خدا می خواهی بخواه. ابراهیم هم نزد خود چنین آرزو کرد که ای کاش خداوند به جای اسماعیل قوچی را فرمان دهد تا ذبح نماید و آرزوی ابراهیم برآورده شد (1).

ملك ری از قرمطیان بستدی *** میل تو اکنون به منا و صفاست (2)

فرخی سیستانی

فاضلتر از کوه منا در وی سعادت را بنا *** آواز گورانش غنا بانگ غزالانش غزل (3)

لامعی گرگانی

تا بود کعبه و منا و صفا *** تا بود مشعر و مقام و حطیم(4)

عمیق بخاری

تک عمل بدویدم چو محرمان به صفا *** سرامل ببریدم چو حاجیان به منی(5)

اثیر اخسیکتی

چون سلیمان کرد آغاز بنا *** پاک چون کعبه، همایون چو منا(6)

مولوی

1- در مجمع البحرین آمده است: سُمِّيَ منی لما یُمنی به من الدماء; ای یُراق، لقوله تعالی: «من مَنی یُمنی» منا را منا نامیدند به جهت ریخته شدن; یعنی ریخته شدن خون.

2- فرخی سیستانی، دیوان، ص ۱۹

3- لامعی گرگانی، (قرن پنجم)، دیوان، ص ۷۸

4- عمیق بخاری، دیوان، ص ۱۸۲

5- اثیر اخسیکتی، دیوان، ص ۳۰۷

6- مولوی، مثنوی به شرح جعفری، ج ۹، ص ۴۵۵; نیکلسون، ج ۲، ص ۳۰۵; رمضان، ج ۴، ص ۲۲۳

صفحه

۳۳۱

تو چنان جلوه کنی گفتا که نی *** بادیه نا رفته چون گویم منی(1)

مولوی

کیش منی را به منا ریز خون *** نفس دنی را به فنا کن زبون(2)

جامی

آن کس است این که مکه و بطحا *** زمزم و بوقبیس و خیف و منا

جامی

در صفت منی

بینی زمی منی زحل سان *** مریخ سلب ز خون قربان

خاکش همه شام رنگ و گلگون *** سرخی شفق گرفته از خون

خوابی که خلیل دید شبگیر *** جز در بر او نکرده تعبیر
هر پیشکشی که او نهاده *** حق کرده مزید و باز داده
با توسل دلم کبوتر آسا *** قربانش کنی به ساعت آنجا
ور تو نبوی به ذبح راجح *** بدهیش به دست سعد ذابح(3)
خاقانی
رمی جمره عقبه(4)

اولین برنامه واجب در سرزمین منا زدن هفت سنگریزه به شیطان است.

1- مولوی، مثنوی، به شرح جعفری، ج ۶، ص ۴۳۵؛ نیکلسون، ج ۲، ص ۴۴؛ رمضان، ج ۳، ص ۱۴۹

2- جامی، تحفة الاحرار، ص ۵۵

3- خاقانی، تحفة العراقین، ج ۳، ص ۱۴۹

4- علی بن جعفر گوید از برادرش موسی بن جعفر از رمی جمرات و علت آن پرسیدم فرمود: ابلیس در این مواضع خود را بر ابراهیم نشان داد و ابراهیم او را سنگسار کرد و به این دلیل سنت و قانون شد. امام صادق می فرماید: اولین کسی که رمی جمار کرد آدم(علیه السلام) بود و پس از آن فرمود: شیطان در کنار جمرات نزد ابراهیم مجسم شد و جبرئیل گفت: ای ابراهیم او را رمی کن. او هم در موضع جمره عقبه وی را رمی کرد.

- علل، ج ۲، ص ۴۳۷؛ وسائل، ج ۱۰، ص ۶۸، نقل از امام باقر(علیه السلام).

صفحه

۳۳۲

شیطانی که امروز هدف تاخت و تاز قرار می گیرد اسمهای متعددی دارد و عجب اسمهایی! جمره عقبه! جمره کبری! شیطان بزرگ. (1) در رمی جمرات علاوه بر آنکه حکمتهایی در دفاع و جهاد و مبارزه با شیاطین در آن نهفته شده حکمتهای دیگری دارد که مهمترین آنها مبارزه با غرایز مادی و عادات و فعلهای مذموم و ناپسند است.

گفت نی گفتمش چو سنگ جمار *** همی انداختی به دیو رجیم

از خود انداختی برون یکسر *** همه عادات و فعلهای ذمیم(2)

ناصر خسرو

و حکمت دیگری که در رمی جمرات نهفته و بیشتر عرفا بر آن تکیه دارند مبارزه با هواهای نفسانی و خواهشهای درونی و اندیشه ها و تفکرات شیطانی است، زیرا مهمترین دشمن انسان همین نفسی است که در درون انسان قرار دارد.(3)

و حکمت دیگر رمی جمرات یاد آوری فداکاری حضرت ابراهیم و اسماعیل است. آن زمانی که حضرت ابراهیم می خواست فرزند خود را قربانی کند شیطان بر سر راه او قرار گرفت و او را از این کار منع کرد و در هر نوبت ابراهیم با انداختن هفت سنگ او را

1- يك شیطان است با اسامی مختلف و این بیانگر تعدد حیلها، فریبها و ترفندهای اوست و نیز بیانگر اهمیت و بزرگی کار حج گزار است. وی با هجوم به او عملاً ثابت می کند که باید با شیطان بزرگ که رهبر دیگر شیطانهاست در افتاد، باید مبارزه با او را اصل قرار داد، زیرا او ام الفساد و مایه همه تباهیها و مرکز همه عفوئتهاست.

2- ناصر خسرو، دیوان، ص ۳۰۰

3- اعدی عدوك نفسك التي بين جنبيك. از همین رو امام سجاد - ع - خطاب به شبلی فرمود:

فعندما رميت الجمار نويت انك رميت عدوك ابليس و عصيته بتمام حجك النفيس؟ مستدرک، ج ۲، ص ۱۷۸؛ زمانی که رمی جمرات کردی نیت کردی که دشمن خود ابلیس را رمی می کنی و با او دشمنی می ورزی؟

و در حدیث دیگری امام صادق می فرماید:

وارم الشهوات والخساسة والدنائة والذميمة عند رمی الجمار، مستدرک، ج ۲، ص ۱۸۷؛ هنگام رمی جمرات شهوت و فرومایگی و پستی و اخلاق ناپسند را از خود بیرون انداز.

چیست رمی الجمار نزد خرد *** نفس اماره سنگسار کنند

جمال الدین اصفهانی، دیوان، ص ۱۴۲

سنگ به دست آر ز رمی جمار *** دیو هوا را کن از آن سنگسار

جامی، تحفة الابرار، ص ۵۵

صفحه

۳۳۳

از خود دور نمود(1).

بسته خلیل از پی قربان پسر *** کامده شیطان لعینش به سر

سنگ بر او کرده حوالت خلیل *** کرده توجه به خدای جلیل(2)

محبی لاری

گفت نی گفتمش چو سنگ جمار *** همی انداختی به دیو رجیم

از خود انداختی برون یکسر *** همه عادات و فعلهای ذمیم(3)

ناصر خسرو

چیست رمی الجمار نزد خرد *** نفس اماره سنگسار کنند(4)

جمال الدین اصفهانی

در سه جمره بوده پیش مسجد خیف اهل خوف *** سنگ را کانداخته بر دیو غضبان دیده اند(5)

خاقانی

پس از میقات حج و طوف کعبه *** جمار و سعی و لبیک و مصلی(6)

خاقانی

و آنگاه رو سوی منی آر و بعد از آن *** تا هفت بار می زن و می گیر سنگها(7)

مولوی

شرح احرام و وقوف و صفت رمی و طواف *** با دل خویش به تقریر دگر باید کرد(8)

اوحدی مراغی

1- طبری، ج ۲، ص ۱۶۶

2- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۷۱

3- ناصر خسرو، دیوان، ص ۳۰۱

4- جمال الدین اصفهانی، دیوان، ص ۱۴۲

5- خاقانی، دیوان، ص ۹۴

6- همان.

7- مولوی، غزلیات شمس، ص ۸۳

8- اوحدی مراغی، دیوان، ص ۴۸

صفحه

۳۳۴

سنگ به دست آر ز رمی جمار *** دیو هوا را کن از آن سنگسار(1)

جامی

در صفت جمره

ز آنجا سوی جمره درکشی راه *** از شعله عشق بر کشی آه

مردم همه سنگبار بینی *** دیوان همه سنگسار بینی
روح از پی قهر دشمنانش *** عراده نهاده در میانش
سنگی که ز دستها بجسته *** پیشانی اهرمن شکسته
هر سنگ در آن مبارک اوطان *** چون نجم شهاب و رجم شیطان(2)
خاقانی

در عقب سوق منا بر شمال *** سر زده کوهی است در اوج جلال
دامن آن کوه ز رب جلیل *** آمده قربانگه ابن خلیل
شغل کسان است برون از حساب *** رو تو سوی جمره اول شتاب
آنکه بود بر عقب پای او *** بر سر کوه آمده مأوای او
سنگ برون آر و جهادی بکن *** از صف آن معرکه یادی بکن
قوم که شمشیر قضا می زنند *** نعره تکبیر فنا می زنند
سعی و طواف آمده چون هفت بار *** شد عدد سنگ همان اختیار
هفت کرت سنگ بر آن میل زن *** میل چو بر روی عزازیل زن
بسته خلیل از پی قربان پسر *** کامده شیطان لعینش به سر
سنگ بر او کرده حوالت خلیل *** کرده توجه به خدای جلیل
مار عزازیل شود منهذب *** رمی نما اول و قربان عقب(3)
محیی لاری

1- جامی، تحفة الاحرار، ص ۵۵

2- خاقانی، تحفة العراقین، ص ۱۲۵

3- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۷۱

جشن بگیرد و در راه خدا قربانی کند. باید دست او به ریختن خون عادت کند. (1) همان گونه که اسلحه به دست گرفت و با شیطان در افتاد، اینجا نیز چاقو به دست می گیرد و خشم و خشونت خود را ظاهر می سازد. آری باید از قربانی و قربانگاه به یاد فداکاریهای ابراهیم و اسماعیل افتاد و از آن درس ایثار و از خود گذشتگی گرفت. باید از بهترین چیز خود گذشت تا به نیکی رسید (2).

باید از قربانی درس تقوی و فداکاری آموخت. این خون و گوشت به خدا نمی رسد بلکه هدف از قربانی رسیدن شما به تقوی است (3).

به راستی که قربانی و قربانگاه یکی از شعائر بزرگ الهی (4) و یکی از صحنه های تکان دهنده اعمال حج و یکی از آموزنده ترین مدرسه های تعلیم و تربیت است. و به راستی قربانی تجسمی از کشتن نفس اماره است و برای رسیدن به قرب پروردگار باید گلوی هوای نفس و منیت و طمع را برید و نفس دنی و شوم و لئیم را در راه خدا قربانی کرد (5).

گفت نی گفتمش چو می کشتی *** گوسفند از پی یسیر و یتیم

قرب خود دیدی اول و کردی *** قتل و قربان نفس شوم لئیم (6)

ناصر خسرو

1- در مجمع البحرین آمده است: سَمَّى مَنِی لَمَّا یُمْنِی بِهِ مِنَ الدَّمَاءِ اِیْ یُرَاق. مَنِی نامیده شده زیرا در آن خون ریخته می شود.

2- لَنْ تَنَالُوا الْبِرَّ حَتَّى تُنْفِقُوا مِمَّا تَحِبُّونَ. آل عمران ۹۲

3- لَنْ یَنَالَ اللهُ لِحُومِهَا وَلَا دِمَآؤُهَا وَلَكِنْ یَنَالُهُ التَّقْوَى مِنْكُمْ، حج، ص ۳۷

4- وَالْبَدَنَ جَعَلْنَاهَا لَكُمْ مِنْ شَعَائِرِ اللهِ، حج، ص ۳۶

5- امام صادق - ع - می فرماید:

وَاذْبَحْ حَنْجَرَةَ الْهُوْیِ وَالطَّمْعِ عِنْدَ الذَّبِیْحَةِ. مستدرک، ج ۲، ص ۱۸۸؛ هنگام قربانی گلوی هوای نفس و طمع را ببر.

و در حدیث دیگری امام سجاد - ع - به شبلی فرمود:

فَعِنْدَمَا ذَبَحْتَ هَدِیْكَ نَوِیْتَ أَنْكَ ذَبَحْتَ حَنْجَرَةَ الطَّمْعِ بِمَا تَمْسُكُ بِهِ مِنْ حَقِیْقَةِ الْوَرَعِ (مستدرک، ج ۲، ص ۱۸۷)؛ هنگام قربانی نیت کردی که برای رسیدن به حقیقت تقوی گلوی طمع را ببری؟

6- ناصر خسرو، دیوان، ص ۳۰۰

صفحه

۳۳۶

رواست ار تو مرا می کشتی به تیغ فراق *** از آنکه رسم بود در حج ای پسر قربان (1)

مسعود سعد سلیمان

هر که را فتحنامه عید دل است *** جانش قربان عید ما شده گیر

وان دگر عید ماه رایت ما *** صفوت مروه و صفا شده گیر (2)

مختاری غزنوی

در منای قرب، یاران جان اگر قربان کنند *** جز به تیغ مهر او در پیش او بسمل مباحش (3)

سنایی

ز يك طرف گلوی گاو می برد ناهید *** ز يك جهت بره قربان همی کند بهرام (4)

ظهیر فارابی

بامدادان نفس حیوان کرده قربان در منی *** لیک قربان خواص از نفس انسان دیده اند (5)

خاقانی

چون که با تکبیرها مقرون شدند *** همچو قربان از جهان بیرون شدند

معنی تکبیر این است ای امام *** کای خدا پیش تو ما قربان شدیم

وقت ذبح الله اکبر می کنی *** همچنین در ذبح نفس کشتنی

من چو اسماعیل و جان همچو خلیل *** کرد جان تکبیر بر جسم نبیل (6)

مولوی

چو سعی کردم و همت نکرد قربانی *** ز کبش هستی من در منای اندیشه (7)

سیف فرغانی

ناگه علاءالدوله تو در کعبه و صلح روی *** گرد منای عاشقی خود را تو قربان می کنی (8)

علاءالدوله سمنانی

1- مسعود سعد سلمان، دیوان، ص ۶۴۷

2- مختاری غزنوی، دیوان، ص ۱۰۱

3- سنایی، دیوان، ص ۹۰۶

4- ظهیر فارابی، دیوان، ص ۷۵

5- خاقانی، دیوان، ص ۹۴

6- مولوی، مثنوی، ص ۱۰۳

7- سیف فرغانی، دیوان، ج ۱، ص ۳۵

8- علاءالدوله سمنانی، دیوان، ص ۲۵۴

صفحه

۳۳۷

کیش منی را به منی ریز خون *** نفس دنی را به فنا کن زبون(1)

جامی

هست روز عید و خلقی می شود قربان تو *** هر که قربانت نمی گردد ز حیوان کمتر است(2)

فیضی

خیز و ببین صحن و منا روز نحر *** دم به دم از خون فدا گشته بحر

حمد و ثنای احد ذوالجلال *** ورد زبان ساز چو داری مجال(3)

محبی لاری

باز در آن کوش که قربان کنی *** هر چه کنی کوش که با جان کنی

تیغ وفا بر گلوی جان بنه *** گردن تسلیم به فرمان بنه

دست چه باشد که از آن خون چکد *** خوش بود آن کز دل محزون چکد

جان که نه قربانی جانان شود *** جیفه تن بهتر از آن جان شود

ساحت این عرصه که ارض مناست *** سر به سر این دشت فنا بر فناست

کشته در این بی حد و قربان بسی *** تشنه به خون تیغ به کف هر کسی

هر که نشد کشته شمشیر دوست *** لاشه مردار به از جان اوست

سرخ خون آیت صنع الله است *** کشته شو آنجای که قربانگه است

آن همه جوینده که اینجا درند *** جان بفروشد و غم دل خورند

یک طرفش آمده خونها به جوش *** وز طرفی جوشش کالا فروش

هر کسی و همت والای خویش *** سود برد در خور کالای خویش(4)

محبی لاری

قربانی ابراهیم

حاجی با قربان کردن گوسفند به یاد فداکاریهای حضرت ابراهیم آن قهرمان توحید و ایثار می افتد، که در راه خدا حاضر شد از بهترین موجودی خود، جوانش،

1- جامی، تحفة الاحرار، ص ۵۵

2- فیضی، دیوان، ص ۱۳۷

3- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۷۳

4- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۷۲

صفحه

۳۳۸

اسماعیل بگذرد و تسلیم خواست و اراده پروردگار شود(1).

ابراهیم شبی در خواب دید که باید اسماعیل را قربان کند. این خواب در دو شب دیگر تکرار شد و برای او شکی باقی نماند که این فرمان خداست. او نظر فرزند را درباره این قربانی خواست. اسماعیل که سیزده سال بیشتر نداشت گفت:

پدر جان به وظیفه و تکلیف عمل کن و هر چه را به آن مأمور شده ای انجام ده، ان شاءالله مرا از صابران خواهی یافت(2).

در روایت است که شیطان در جمره عقبه بر ابراهیم ظاهر شد و هفت سنگ به شیطان پرتاب و او را از خود دور کرد دیگر بار در جمره وسطی بر ابراهیم ظاهر شد این بار نیز با هفت سنگ او را از خود دور نمود(3).

بسته خلیل از پی قربان پسر *** کآمده شیطان لعینش به سر

سنگ بر او کرده حوالت خلیل *** کرده توجه به خدای جلیل

ابراهیم به وسوسه های شیطان توجهی نکرد و سرانجام او را نزد جمره وسطی فرود آورد و دشنه و کاردی برداشته به حلق او گذاشت؛ اما جبرئیل کارد را وارونه کرد، و این عمل چند بار تکرار شد، آنگاه از جانب چپ مسجد خیف ندایی برخاست که: «یا ابراهیم قد صدقت الرویا: «آنچه را در خواب مأموریت یافتی انجام دادی. جبرئیل اسماعیل را از زیر دستش کشید و قوچی را که از قله» ثبیر «آورده بود زیر دست ابراهیم قرار داد (4) و ابراهیم مأمور شد که آن گوسفند را به جای اسماعیل ذبح کند». و فدیناه بذبح عظیم.»

اگر خواهی که بر آتش نسوزی *** چو ابراهیم قربان از پسر کن(5)

سنایی

1- چنانکه امام سجاد به شبلی فرمود: هنگام قربان نیت کردی که برای رسیدن به حقیقت تقوی گلوی طمع را ببری و آیا در خاطر تو گذشت که از سنت ابراهیم در قربانی فرزندش و میوه دلش و گل خوشبوی قلبش پیروی کنی؟

- مستدرک، ج ۲، ص ۱۷۶

2- صافات، آیات ۱۰۱ تا ۱۰۷

3- طبری، ج ۱، ص ۱۶۶

4- فروع کافی، ج ۴، ص ۲۰۸

5- سنایی، دیوان، ص ۹۸۰

به عشق از جان تقرب کرد عاشق *** چو اسماعیل از قربان نترسد(1)

قوامی رازی

آورده هر خلیل دلی نفس پاک را *** خون ریخته موافقت پور هاجرش(2)

خاقانی

باز اسماعیل را بین سوگوار *** جان او قربان شده در کوی یار(3)

عطار

ذکر اسماعیل و ذبح و جبرئیل *** ذکر قصه کعبه و اصحاب فیل(4)

مولوی

من چو اسماعیلیانم بی حذر *** بل چو اسماعیل آزادم ز سر(5)

مولوی

من خلیل تو پسر پیش بچک *** سر بنه «انی ارانی اذبحک»

سر به پیش قهر نه دل برقرار *** تا ببرم حلقت اسماعیل وار

سر ببرم لیک آن سر آن سراسر *** کز بریده گشتن و کشتن برست

لیک مقصودم از آن تعلیم توست *** ای مسلمان بایدت تسلیم جست(6)

مولوی

ما چو اسماعیل زابراهیم خود *** سر نیچیم ار چه قربان می کند(7)

مولوی

یا چو اسماعیل صبار مجید *** پیش عشق و خنجرش حلقی کشید(8)

مولوی

1- قوامی رازی، دیوان، ص ؟

2- خاقانی، دیوان، ص ۲۱۸

3- عطار، منطق الطیر، ص ۱۲

4- مولوی، مثنوی، به شرح جعفری، ج ۹، ص ۱۱۱؛ رضانی، ج ۳، ۲۰۵

5- مولوی، مثنوی، به شرح جعفری، ج ۹، ص ۷۵؛ نیکلسون، ج ۲، ص ۲۳۴؛ رضانی، ج ۳، ص ۲۰۳

6- مولوی، مثنوی، به شرح جعفری، ج ۹، ص ۹۰؛ نیکلسون، ج ۲، ص ۲۳۸؛ رضانی، ج ۳، ص ۲۰۴

7- مولوی، مثنوی، به شرح جعفری، ج ۱۴، ص ۶۱۲؛ نیکلسون، ج ۳، ص ۵۵۵؛ رضانی، ج ۶، ص ۳۷۲

8- مولوی، مثنوی، به شرح جعفری، ج ۱۴، ص ۴۱۸؛ نیکلسون، ج ۳، ص ۵۰۲؛ رضانی، ج ۶، ص ۴۱۱

صفحه

۳۴۰

همچو اسماعیل پیشش سر بنه *** شاد و خندان پیش تیغش جان بده

عاشقان جام فرح آنگه کشند *** که به دست خویش خوبانشان کشند(1)

مولوی

چون که اسماعیل در جویش فتاد *** پیش دشنه آبدارش سر بداد(2)

مولوی

گفت پیغمبر که در بازارها *** دو فرشته می کند دائم ندا

کای خدا تو منافقان را ده خلف *** وی خدا تو ممسکان را ده تلف

خاصه آن منافق که جان انفاق کرد *** حلق خود قربانی خلاق کرد

حلق پیش آورد اسماعیل وار *** کارد بر حلقش نیارد کردگار

پس شهیدان زنده زین رویند و خوش *** تو بدان قالب بمنگر گبروش

چون خلف دادستشان جان بقا *** جان ایمن از غم و رنج و شقا(3)

مولوی

آن توکل کو خلیلانه تو را *** و آن کرامت چون کلیمت از کجا

تا نبرد تیغت اسمعیل را *** تا کنی شه راه، قعر نیل را(4)

مولوی

حلق یا تقصیر

سومین عمل از اعمال روز دهم در سر زمین منی حلق) سر تراشی (یا تقصیر (کمی از مو و ناخن چیدن) است که پس از رمی جمره عقبه و قربانی، انجام می پذیرد(5).

- 1- مولوی مثنوی، به شرح جعفری، ج ۱، ص ۱۳۳؛ نیکلسون، ج ۱، ص ۱۶؛ رضائی، ج ۱، ص ۷
- 2- مولوی، مثنوی، به شرح جعفری، ج ۳، ص ۴۶۱؛ نیکلسون، ج ۱، ص ۲۹۷؛ رضائی، ج ۲، ص ۹۳
- 3- مولوی، مثنوی به شرح جعفری، ج ۳، ص ۲۴۸؛ نیکلسون، ج ۱، ص ۲۶۸؛ رضائی، ج ۲، ص ۸۵
- 4- مولوی، مثنوی به شرح جعفری، ج ۱۳، ص ۴۸۴؛ نیکلسون، ج ۳، ص ۳۵۱؛ رضائی، ج ۶، ص ۳۷۲
- 5- حاجیانی که سفر اول آنهاست بر آنها واجب است که حلق کنند، یعنی سر را با تیغ بتراشند و کسانی که سفر دوم به بعد آنهاست مخیرند بین حلق و تقصیر که البته حلق افضل است.

صفحه

۳۴۱

یکی از حکمت‌های تراشیدن سر پاک شدن از آلودگی‌های ظاهری و باطنی و دور شدن از عیوب آشکار و پنهان و طهارت و خروج از گناهان است(1).

سر تراشیدن و احرام گرفتن سهل است *** از سر این نخوت بیهوده به در باید کرد

اوحدی

حکمت دیگر تراشیدن سر، رهایی از تعلقات است (2). این مو که سبب زینت است ممکن است انسان را به خود وابسته کند. با تراشیدن آن انسان خود را از این وابستگی رها می سازد و از این آخرین علاقه و علقه نیز آزاد می شود.

حلق سر گر سنتی آمد نه خرد *** پس فریضه ریش می باید سترد

ز آنکه اندر ریش چندان باد هست *** کان بلای صد دل آزاد هست(3)

عطار

سر بکش از تیغ و فرود آر سر *** کرده ز سر قید علائق به در

گر سر مویی است علائق تو را *** نیست یکی خدمت لایق تو را

محبی لاری

آنان که توانسته اند در میدان رزم و پیکار از سربگذرند پیش از آن در مدرسه منا از موی سر گذشته اند.

رو سر تسلیم و رضا پیش گیر *** در ره دین ترك سر خویش گیر

1- امام سجاد - ع - به شبلی فرمود:

فعندما حلقت رأسك نويت أنك تطهّرت من اللدناس ومن تبعه بنى آدم وخرجت من الذنوب كما ولدتك أمك .
(مستدرک، ج ۲، ص ۱۸۷): هنگامی که موی سر را تراشیدی نیت کردی که از پلیدیها پاک شوی و مانند زمانی که از مادر متولد شدی از گناهان بیرون آیی؟

در حدیث دیگری امام صادق می فرماید:

و اخلق العيوب الظاهرة و الباطنة بخلق شعرك ; هنگام سر تراشی، عیوب آشکار و پنهان خود را از خود دور گردان.

2- حاجی امروز باید از خود رها شود و خود را نبیند و از هر چه غیر خداست ببرد، به جز به دوست نباید به چیز دیگری وابستگی داشته باشد.

غلام همت آنم که زیر چرخ کیود *** ز هر چه رنگ تعلق پذیرد آزاد است

مگر تعلق خاطر به ماه رخساری *** که خاطر از همه غمها به مهر او شاد است

حافظ

3- عطار، مصیبت نامه، ص ۱۴۲

صفحه

۳۴۲

سر بتراشید چو مو اندکی است *** اندک و بسیار در این ره یکی است

محیی لاری

حاجی با تراشیدن سر از احرام بیرون می آید و محرمات بیست و چهارگانه به جز استعمال بوی خوش و نزدیکی با همسر بر او حلال می شود.

زندگی از سر دگر آغاز کن *** از بدن خویش کفن باز کن

جامه خود باز ستان از گرو *** جان تو نو روزی نو روز نو

بر تو شد اکنون همه اشیا حلال *** غیر دخولی که کنی با حلال

بر تو فدا گر شده لازم بده *** عقده گشایی کن و بگشا گره

سبعه نگر باز که سیار شد *** يك به يك ارکان همه در کار شد

هشت گدا بشمر و يك گوسفند *** پاره کن از یکدگرش بند بند

ور کنیش ذبح و به ایشان سپار *** پس متساوی دهشان اختیار (1)

محیی لاری

عطار نیشابوری در مصیبت نامه می گوید:

گفت وقت خلق خلقی در حجاز *** بهر سنت موی می کردند باز
از یکی پرسید آن مجنون راه *** کز چه اندازید موی این جایگاه
گفت موی افکندن اینجا سنت است *** ترك این سنت دلیل محنت است
چون شنود القصه آن دیوانه راز *** گفت ای مثنوی گدای بی نیاز
خلق سر گر سنتی آمد نه خرد *** پس فریضه ریش می باید سترد
ز آنکه در ریش تو چندان بار هست *** کان بلای صد دل آزاد هست
زین چه گفتم بر شما صد منت است *** کاین فریضه بهتر از صد سنت است
کار کن چون وقت کارت این دم است *** ز آنکه این يك دم تو را صد عالم است
تا کی از خواب هوس بیدار شو *** همچو بیداران دین در کار شو

1- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۷۲

صفحه
۳۴۳

گر نخواهی گشت کرد امروز تو *** چون کنی فردا میان سوز تو(1)

عید قربان

اعمال روز عید قربان که عبارت بود از رمی جمره عقبه و قربانی و سر تراشیدن همه به خوبی پایان یافت و به حقیقت شایسته است که حاجی امروز را جشن بگیرد که توانست در مبارزه پی گیر خود با شیطان بزرگ و شیطان نفس پیروز شود و او را سنگسار نماید و توانست با تراشیدن سر از همه «علاقه»ها و «تعلق»ها خود را برهاند و بر وی سزاوار است که امروز را عید بگیرد.

حاجی سپس اعمال ایام تشریق را در منی انجام داده به مکه می رود و با انجام اعمال مکه از احرام بیرون می آید و بدین ترتیب اعمال واجب حج با خوبی و موفقیت به پایان می رسد.

در دیوان شعرا تبریک عید قربان بازتاب گسترده ای دارد و کمتر شاعری پیدا می شود که در قصاید خویش این عید را به ممدوح و یا پادشاهان و بزرگان و مردم زمان خود تبریک نگفته باشد و به علت گستردگی این تبریک ها از ذکر آنها خودداری و تنها به يك مثنوی بسنده می شود.

صبحك الله صباح السعيد *** بر همه میمون بود این صبح عید

این چه صباح است که ششصد هزار *** بنده شد آزاد صغار و كبار

بیشتر از صبح سعادت اثر *** داده ز فرخندگی او خبر

غره این صبح سعادت قرین *** خنگ فلك را شده نور جبین
خیز که خورشید علم برکشید *** خلق چو انجم همه شد ناپدید
بانگ نفیر آمد و محمل گذشت *** کوه به جامانده در این پهن دشت
کس نکشد بهر کسی انتظار *** شوق منا برده ز دلها قرار
سوی منا آی و کرامت ببین *** گرمی بازار قیامت ببین
بس که بود نعره جوش و خروش *** کر شود از غلغله خلق گوش(2)
محیی لاری

1- مصیبت نامه، ص ۳۲۱، ص ۳۲۲

2- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۶۹، ۷۰ و ۷۳

صفحه

۳۴۴

ای که به مقصود ره آورده ای *** ره به سوی مقصد خود برده ای

شام تو را صبح سعادت دمید *** بر تو مبارك بود این صبح عید(1)

محیی لاری

عمره مفرده

پس از پایان اعمال مکه و منی یعنی پس از فراغ از اعمال حج، در صورتی که میسر باشد مستحب است عمره مفرده به جا آورده شود (2). بدین معنی که از منطقه حرم (3) بیرون می رود و در «ادنی الحل» یعنی نزدیکترین نقطه به حرم که «تنعیم» است محرم می شود و سپس به مکه می آید و طواف و نماز طواف و سعی بین صفا و مروه را انجام می دهد و پس از آن مخیر است بین حلق یا تقصیر و پس از سر تراشی یا چیدن کمی از موی صورت از احرام بیرون می آید و پس از آن طواف نساء و نماز طواف نساء را انجام می دهد. به این عمل «عمره مفرده» گویند. که حاجی می تواند این عمل را از طرف خود یا پدر و مادر و یا سفارش کنندگان یا مجموع آنها به جا آورد و دیگران را در ثواب آن شریک نماید.

آمده سوی مکه از عرفات *** زده لبیک عمره از تنعیم

یافته حج و کرده عمره تمام *** بازگشته به سوی خانه سلیم(4)

ناصر خسرو

گر نباشد حجو عمره و می و قربان گو مباش *** این شرف مارانه بس کز تیغ او قربان شویم(5)

سنایی

پس برای عمره کردن سوی تنعیم آمده *** هم بر آن آئین که حج را ساز و سامان دیده اند

1- محیی لاری، فتوح الحرمین، ص ۶۹، ۷۰ و ۷۳

2- مناسک حج، امام خمینی، ص ۳۲۷

3- حدود حرم در بخش حرم مشخص شده است.

4- ناصر خسرو، دیوان، ص ۳۰۰

5- سنایی، دیوان، ص ۴۱۸

صفحه

۳۴۵

حاج را دیوان اعمالی است و آنک عمره را *** ختم اعمال و فذلکهای دیوان دیده اند(1)

خاقانی

عمره کردی عمر باقی یافتی *** صاف گشتی بر صفا بشتافتی(2)

مولوی

در صفت عمره

ز آنجا به مقام عمره تازی *** از عمره طراز عمر سازی

آنجا بینی مقام محمود *** آنجا یابی کمال مقصود

آخر عمل از مناسک این است *** آن دیوان را فذلک این است(3)

خاقانی

طواف وداع

آخرین عمل مستحب حاجی در مکه مکرمه طواف وداع است. اهل سنت این طواف را به جای طواف نساء، واجب می دانند. پس از پایان اعمال حج و طواف وداع، مستحب است که در بازگشت به وطن سرعت نماید و از خدا بخواهد که آخرین سفر او نباشد.

الوداع ای کعبه کاینک وقت هجران آمده *** دل تنوری گشته و زو دیده طوفان آمده

الوداع ای کعبه کاینک مست راوق گشته خاک *** ز آنکه چشم از اشک میگون راوق افشان آمده

الوداع ای کعبه کاینک کالبد با حال بد *** رفته از پیش تو و جان وقف هجران آمده

1- خاقانی، دیوان، ص ۹۴

2- مولوی، مثنوی، به شرح محمد تقی جعفری، ج ۴، ص ۶۱۶ و به تصحیح دکتر محمد استعلامی، ج ۱، ص ۲۲

3- خاقانی، تحفة العراقین، ص ۱۳۱

صفحه

۳۴۶

الوداع ای کعبه کاینک هفته ای در خدمتت *** عیش خوابی بوده و تعبیرش احزان آمده
الوداع ای کعبه کاینک روز وصلت صبح وار *** دیر سر بر کرده و بس زود پایان آمده
الوداع ای کعبه کاینک درد هجران جانگزای *** شمه ای خاک مدینه حرز و درمان آمده (1)
خاقانی

در طواف وداع و گریه به فراق

روز جدایی که نبیند کسی *** تیره تر است از شب هجران بسی
عاشق دل سوخته در هجر یار *** آورد انجم همه شب در شمار
کس نکند محنت هجر اختیار *** مرگ جدایی است میان دو یار
روز وداع است و فراقش ز پس *** ناله برون آی و به فریاد رس
خون گری این دیده به صد های های *** وقت جدایی است از آن خاک پای
بخت کجا رفت هم آغوشیت *** هست کنون وقت سیه پوشیت
دل به مصیبت کسی افتاده طاق *** گه ز فراق و گهی از اشتیاق
وقت وداع است و اجل در کمین *** خاصه وداع صنمی این چنین
کس نکند محنت هجر اختیار *** مرگ جدایی است میان دو یار
ای گل باغ ملکوت الوداع *** می روم اکنون به طواف وداع
با خفقان دل و رنج صداع *** بوی تو جان قوت شده الوداع
جان جهانی و به از جان بسی *** قطع ز جان چون کند آسان کسی
ای گل مشکین به نوای عجیب *** قطع وصال تو کند عندلیب
وصل تواش سوخت به داغ جگر *** تا دگری هجر چه آرد به سر
کرده به راه طلبت جان فدا *** می شود اکنون به ضرورت جدا

دوری من از تو ضروری بود *** ورنه که را طاقت دوری بود

روز جدایی که خرابم ز تو *** کافرم از روی بنایم ز تو

گر ز توام دور کند بخت بد *** مهر توام باز کشد سوی خود(1)

محیی لاری

با آنکه در بحثهای مختلف این کتاب به ویژه در مباحث عرفانی از قصیده ناصر خسرو شاهد آورده شده با این وجود به جهت شهرت این قصیده، مناسب است به جهت حسن ختام، تمام قصیده، جداگانه ذکر شود.

حاجیان آمدند

حاجیان آمدند با تعظیم *** شاکر از رحمت خدای رحیم

جسته از محنت بلای حجاز *** رسته از دوزخ و عذاب الیم

آمده سوی مکه از عرفات *** زده لبیک عمره از تنعیم

یافته حج و کرده عمره تمام *** باز گشته به سوی خانه سلیم

من شدم ساعتی به استقبال *** پای کردم برون ز حد گلیم

مر مرا در میان قافله بود *** دوستی مخلص و عزیز و کریم

گفتم او را «بگو که چون رستی *** زین سفر کردن به رنج و به بیم

تا ز تو باز مانده ام جاوید *** فکرتم را ندامت است ندیم

شاد گشتم بدان که کردی حج *** چون تو کس نیست اندر این اقلیم

بازگو تا چگونه داشته ای *** حرمت آن بزرگوار حریم

چون همی خواستی گرفت احرام *** چه نیت کردی اندر آن تحریم؟

جمله بر خود حرام کرده بدی *** هر چه مادون کردگار قدیم؟

گفت «نی» گفتمش «زدی لبیک *** از سر علم و از سر تعظیم

می شنیدی ندای حق و جواب *** باز دادی چنانکه داد کلیم؟

گفت «نی» گفتمش «چو در عرفات *** ایستادی و یافتی تقدیم
عارف حق شدی و منکر خویش *** به تو از معرفت رسید نسیم؟
گفت «نی» گفتمش «چو می گشتی *** گوسفند از پی یسیر و یتیم
قرب خود دیدی اول و کردی *** قتل و قربان نفس شوم لئیم
گفت «نی» گفتمش «چو می رفتی *** در حرم همچو اهل کهف و رقیم
ایمن از شر نفس خود بودی *** و ز غم فرقت و عذاب جحیم؟
گفت «نی» گفتمش «چو سنگ جمار *** همی انداختی به دیو رجیم
از خود انداختی برون یکسر *** همه عادات و فعلهای ذمیم؟
گفت «نی» گفتمش «چو گشتی تو *** مطلع بر مقام ابراهیم
کردی از صدق و اعتقاد و یقین *** خویشی خویش را به حق تسلیم؟
گفت «نی» گفتمش «به وقت طواف *** که دویدی به هروله چو ظلم
از طواف همه ملانکتنان *** یاد کردی به گرد عرش عظیم؟
گفت «نی» گفتمش «چو کردی سعی *** از صفا سوی مروه بر تقسیم
دیدی اندر صفای خود کونین *** شد دلت فارغ از جحیم و نعیم؟
گفت «نی» گفتمش «چو گشتی باز *** مانده از هجر کعبه بر دل ریم
کردی آنجا به گور مر خود را *** همچنانی کنون که گشته رمیم؟
گفت «از این باب هر چه گفתי تو *** من ندانسته ام صحیح و سقیم
گفتم «ای دوست پس نکردی حج *** نشدی در مقام محو مقیم
رفته ای مکه دیده، آمده باز *** محنت بادیه خریده به سیم
گر تو خواهی که حج کنی پس از این *** این چنین کن که کردم تعلیم

* * *

آدام متز: تمدن اسلامی (تاریخ تمدن اسلامی) ترجمه علیرضا ذکاوتی قراگزلو، دو جلد، چاپ اول، مؤسسه انتشارات امیر کبیر، تهران، ۱۳۶۲.

ابن اثیر، عزالدین ابی الحسن علی بن ابی الکرّم الشیبانی: الکامل فی التاریخ، هفت جلد، چاپ اول، دار احیاء التراث العربی، بیروت ۱۴۰۸.

ابن عربی، محیی الدین، ابی عبدالله محمد بن علی: الفتوحات المکیه، چهار جلد، دار احیاء التراث العربی، بیروت.

ابن کثیر، الحافظ، ابی الفداء اسماعیل بن کثیر القرشی الدمشقی: تفسیر القرآن العظیم، چهار جلد، چاپ دوم، انتشارات دار القلم، بیروت.

ابن ماجه، الحافظ، ابی عبدالله محمد بن یزید القزوینی: سنن ابن ماجه، دو جلد،

صفحه

۳۵۰

انتشارات دار الفکر.

ابن منظور: لسان العرب، هجده جلد، دار احیاء التراث العربی، بیروت.

امام احمد حنبل: مسند، شش جلد، دار صادر، بیروت.

امام خمینی، حاج آقا سید روح الله الموسوی الخمینی: تحریر الوسیله، دو جلد.

امام خمینی: صحیفه نور، 21 جلد، مرکز مدارك فرهنگي انقلاب اسلامی، انتشارات شرکت سهامی چاپخانه وزارت ارشاد اسلامی، چاپ بهمن ماه ۱۳۶۱ تا ۱۳۶۸.

امام خمینی: مناسک حج، چاپ اول، انتشارات نشر مشعر، تهران، ۱۳۷۱.

بیهقی، خواجه ابوالفضل محمد بن حسین: تاریخ بیهقی، به کوشش دکتر خلیل خطیب رهبر، چاپ دوم، انتشارات مهتاب، بهار ۱۳۷۱.

الترمذی، ابی عیسی، محمد بن عیسی بن سوره: سنن الترمذی، پنج جلد، انتشارات دار الفکر.

جعفری، محمدتقی: از دریا به دریا.

جغرافیای کشورهای مسلمان، سال چهارم آموزش متوسطه عمومی، ادبیات و علوم انسانی.

حر عاملی، شیخ محمد بن الحسن: وسائل الشیعه، دار احیاء التراث العربی، بیروت.

حکیمی، محمدرضا و محمد و علی: الحیاء، چاپ سوم، انتشارات دائرة الطباعة و النشر، تهران ۱۴۰۱ هـ.ق.

الحموی، الشیخ الامام شهاب الدین ابی عبدالله یاقوت بن عبدالله الحموی الرومی البغدادی: معجم البلدان، پنج جلد، انتشارات دار احیاء التراث العربی، بیروت، ۱۴۰۷ هـ.ق.

صفحه

دهخدا: امثال و حکم، سه جلد.

زرینکوب، عبدالحسین: ارزش میراث صوفیه، چاپ سوم، انتشارات امیر کبیر، ۱۳۵۳.

الزمخشري، الامام محمود بن عمر: (الكشاف) فی تفسیر القرآن، چهار جلد، چاپ دوم، دار الکتب، العربی، بیروت، ۱۴۰۷ هـ.ق.

سبحانی، جعفر: فروغ ابدیت.

سبحانی، جعفر: فرازهایی از تاریخ پیامبر اسلام، چاپ اول، چاپخانه دفتر نشر فرهنگ اسلامی، ۱۳۷۱.

شهید اول، محمد بن جمال الدین مکی العاملی: لمعه، به اهتمام علی اصغر مروارید.

شهید ثانی، زین الدین بن علی بن احمد العاملی الجبعی: شرح لمعه، دو جلد، انتشارات مکتبه طباطبایی در قم و جهان در تهران.

شهیدی، سید جعفر: تاریخ تحلیلی اسلام، چاپ هشتم، مرکز نشر دانشگاهی، تهران، ۱۳۶۷.

شیخ الطائفه، ابی جعفر، محمد بن الحسن الطوسی: الاستبصار، چهار جلد، انتشارات دارالکتب الاسلامیه، تهران.

صدوق، شیخ محمد بن علی بن الحسین بن بابویه القمی: علل الشرایع، دو جلد، انتشارات دارالبلاغه،

صدوق، شیخ محمد بن علی بن الحسین بن بابویه القمی: عیون اخبار الرضا، دو جلد، انتشارات مؤسسة الاعلمی للمطبوعات.

صدوق، شیخ محمد بن علی بن الحسین بن بابویه القمی: من لا یحضره الفقیه، انتشارات جامعه مدرسین قم.

صفا، ذبیح الله: تاریخ ادبیات ایران.

صفحه

۳۵۲

طباطبایی، علامه سید محمد حسین: المیزان فی تفسیر القرآن، ۲۱ جلد، انتشارات مؤسسة الاعلمی للمطبوعات، بیروت، ۱۳۹۳ هـ.ق.

طباطبایی یزدی، علامه محمد کاظم: العروة الوثقی، انتشارات مؤسسة الاعلمی للمطبوعات.

طبری، ابی جعفر محمد بن جریر الطبری: تاریخ طبری، شش جلد، چاپ دوم، انتشارات دارالکتب العلمیه، بیروت، ۱۴۰۸ هـ.ق.

طبرسی، شیخ ابی علی الفضل بن الحسن الطبرسی: مجمع البیان فی تفسیر القرآن، ده جلد، چاپ دوم، دارالمعرفه، بیروت، ۱۴۰۸ هـ.ق.

طبرسی، ابی منصور، احمد بن علی بن ابی طالب الطبرسی: الاحتجاج، انتشارات مؤسسة الاعلمی للمطبوعات، بیروت ۱۴۰۳.

عطار نیشابوری، فریدالدین: تذکرة الاولیاء، به تصحیح رنولد آلن نیکلسون، چاپ سوم، انتشارات دنیای کتاب، ۱۳۷۰.

غفاری، ابراهیم: راهنمای حرمین شریفین، پنج جلد، انتشارات اسوه (وابسته به سازمان حج)، ۱۳۷۰.

قشیری، ابوالقاسم: رساله قشیری، انتشارات علمی و فرهنگی وابسته به آموزش و پرورش، ۱۳۶۱.

قمی، شیخ عباس: تنمة المنتهى فی وقایع ایام الخلفاء. (جلد سوم منتهی الآمال)، به تصحیح علی محدث زاده، چاپ سوم، انتشارات کتاب فروشی دآوری، قم، ۱۳۷۳ هـ.ق.

قمی، شیخ عباس: سفينة البحار، دو جلد، انتشارات کتابخانه محمدی.

قمی، شیخ عباس: مفاتیح الجنان، کتاب فروشی محمد حسن علمی، تهران.

قمی، شیخ عباس: منتهی الآمال، دو جلد، انتشارات جاویدان.

قندوزی، علامة الكبير شیخ سلیمان بن شیخ ابراهیم الحسینی البلخی القندوزی الحنفی: ینابیع المودة، انتشارات مؤسسة الاعلمی للمطبوعات، بیروت.

صفحه

۳۵۳

کلینی، ثقة الاسلام ابی جعفر محمد بن یعقوب بن اسحاق کلینی الرازی: فروع کافی، هشت جلد، چاپ سوم، دارالکتب الاسلامیه، تهران، ۱۳۶۷.

متقی هندی: کنز العمال، هجده جلد، چاپ دوم، انتشارات مؤسسة الرساله، بیروت ۱۴۰۹ هـ.ق.

محمد بدرالجارمی: مونس الاحرار فی دقائق الاشعار، به اهتمام میر صالح طبیبی، چاپ اتحاد، ۱۳۳۷.

محمد رشید رضا: المنار فی تفسیر القرآن، دوازده جلد، دارالمعرفه، بیروت.

محمد فؤاد عبدالباقی: المعجم المفهرس لالفاظ القرآن الکریم، دارالکتب المصریه، قاهره، ۱۳۶۴.

محمدی ری شهری، محمد: میزان الحکمه، انتشارات مکتب الاعلام الاسلامی، ۱۳۶۷.

مدبری، محمود: شرح احوال و اشعار شاعران بی دیوان در قرن های ۳، ۴ و ۵ هجری قمری، چاپ اول، انتشارات یانوس، بهار ۱۳۷۰.

مکارم شیرازی، ناصر و با همکاری جمعی از دانشمندان: تفسیر نمونه، 27 جلد، چاپ بیست و چهارم، انتشارات دارالکتب الاسلامیه، تهران ۱۳۶۸.

:مجله دانشکده ادبیات و علوم انسانی دانشگاه تهران.

:مقالات حج، فصلنامه، حوزه نمایندگی ولی فقیه در امور حج و زیارت.

نوری طبرسی، حاج میرزا حسین: مستدرک الوسائل، انتشارات المکتبة الاسلامیه، تهران، ۱۳۸۳.

:نهج البلاغه، به ترجمه و نشر فیض الاسلام، چاپ احمدی ۱۳۶۵.

هاشمی، احمد: جواهر الادب، چاپ اول، انتشارات استقلال، تهران، ۱۳۶۶.

هجویری، ابوالحسن علی بن عثمان الجلابی الهجویری الغزنوی: کشف المحجوب، به تصحیح ژوکوفسکی، چاپ اول، انتشارات کتابخانه طهوری، ۱۳۵۸ ش.

یاحقی، محمد جعفر و محمد مهدی ناصح: راهنمای نگارش و ویرایش، چاپ نهم، انتشارات آستان قدس رضوی، مشهد ۱۳۷۰.

صفحه

۳۵۴

«دیوانها»

دیوانها به ترتیب قرن و تاریخ وفات شاعر

قرن سوم

بسام کورد (قرن سوم): (شرح احوال و اشعار شاعران بی دیوان در قرنهای ۳، ۴، ۵ هجری قمری، تألیف و تصحیح محمود مدبری، چاپ اول، انتشارات یانوس، ۱۳۷۰.

محمد بن مخلد سگزی (قرن سوم): (شاعران بی دیوان.

قرن چهارم

رودکی)؟ - ۳۲۹ یا ۳۳۰): (احوال و اشعار، ج ۲، به کوشش سعید نفیسی، کتابخانه ترقی، تهران، ۱۳۱۰.

شهید بلخی)؟ - ۳۲۵): (تاریخ ادبیات ایران، دکتر ذبیح الله صفا، و همچنین شاعران بی دیوان و محمود مدبری.

منطقی رازی)؟ - ۳۸۰): (شاعران بی دیوان و تاریخ ادبیات ایران.

کسای مروزی)؟ - ۳۹۱): (اشعار حکیم کسای مروزی، دکتر مهدی درخشان، انتشارات دانشگاه تهران، آبان ۱۳۶۴.

قرن پنجم

فردوسی (329 - ۴۱۱): (فرهنگ جامع شاهنامه، دکتر محمود زنجانی، انتشارات عطایی، تهران، ۱۳۷۲ و همچنین شاهنامه، به تصحیح سعید نفیسی و مجتبی مینوی، چاپ روخیم.

فرخی سیستانی (375 - ۴۲۹): (دیوان، به کوشش محمد دبیر سیاقی، انتشارات شرکت نسبی حاج حسین اقبال و شرکا، تهران، اسفند ۱۳۳۵ خورشیدی.

صفحه

۳۵۵

عنصری بلخی (350 - ۴۳۱): (دیوان، به کوشش محمد دبیر سیاقی، انتشارات کتابخانه سنایی، گیلان، ۱۳۴۲.

منوچهری دامغانی)؟ - ۴۳۲): (دیوان، به کوشش محمد دبیر سیاقی، انتشارات زوار، ۱۳۳۸.

ابوسعید ابوالخیر)؟ - ۴۴۰): شاعران بی دیوان، ۱۳۷۰ و همچنین سخنان منظوم، استاد سعید نفیسی، تهران ۱۳۳۴ و همچنین استاد جلال الدین همایی.

بابا طاهر)؟ - زنده ۴۴۷): دیوان، انتشارات کتاب فروشی رجبی.

اسدی طوسی)؟ - ۴۵۶): گرشاسبنامه، به اهتمام حبیب یغمایی، ۱۳۵۴.

اسدی) قرن پنجم): شاعران بی دیوان.

جوهری صایغ هروی) اواسط قرن پنجم): شاعران بی دیوان و تاریخ ادبیات ایران.

لامعی گرگانی 401) تا ۴۱۰ - حدود ۴۶۰): شاعران بی دیوان.

قطران تبریزی)؟ - ۴۶۵ یا ۴۶۶): دیوان، به اهتمام محمد نجوانی، چاپخانه شفق، تهران، ۱۳۳۶ ش.

بوحنیفه اسکافی) نیمه دوم قرن پنجم): شاعران بی دیوان.

ناصر خسرو 394) - ۴۸۱): دیوان، مجتبی مینوی و مهدی محقق، انتشارات دانشگاه تهران، ۱۳۷۰.

ازرقی هروی 440) - ۴۸۱): دیوان، به تصحیح سعید نفیسی، به سرمایه کتاب فروشی زوار، تهران، شاه آباد، ۱۳۳۶.

بلفرج رونی، یا ابوالفرج و بوالفرج رونی)؟ (زنده ۴۹۰): دیوان، به تصحیح پرفسور چایکین، مطبعه شوروی، ۱۳۰۴.

قرن ششم

مسعود سعد سلمان 438) - ۵۱۵): دیوان، به تصحیح مرحوم رشید یاسمی،

صفحه
۳۵۶

انتشارات امیر کبیر، تهران، ۱۳۶۲.

عثمان مختاری 458) تا ۴۶۹ - ۵۱۲ تا ۵۴۸): دیوان، به اهتمام جلال الدین همایی، بنگاه ترجمه و نشر کتاب، تهران، ۱۳۴۱.

مختاری غزنوی، دیوان، به اهتمام رکن الدین همایون فرخ، مؤسسه مطبوعاتی علی اکبر علمی، اردیبهشت ۱۳۳۶.

خیام، حکیم عمر خیام نیشابوری (۴۳۰ تا ۴۴۰ - ۵۰۸ تا ۵۳۰): رباعیات (طریخانه)، تألیف یار احمد حسین رشیدی تبریزی، سال ۸۶۷، به تصحیح استاد جلال الدین همایی، انتشارات انجمن آثار ملی.

عمیق بخاری) قرن ششم): دیوان، به تصحیح سعید نفیسی، انتشارات کتاب فروشی فروغی، تهران.

سنایی غزنوی) حدود ۴۷۳ - ۵۲۵ تا ۵۴۵): دیوان، به اهتمام مدرس رضوی، انتشارات کتابخانه سنایی.

حکیم سنایی: مثنویها، به تصحیح محمد تقی مدرس رضوی، چاپ دوم، انتشارات بابک، ۱۳۶۰.

سنایی: حقیقة الحقیقه، به تصحیح مدرس رضوی، انتشارات اساطیر، ۱۳۶۲.

ادیب صابر ترمذی (؟ - ۵۴۶): دیوان، به تصحیح محمد علی ناصح، مؤسسه مطبوعاتی علمی.

قوامی رازی (؟ - ۵۴۹): دیوان، به تصحیح میر جلال الدین حسینی ارموی معروف به محدث، چاپ اول، ۱۳۳۴ شمسی.

عبدالواسع جبلی (؟ - ۵۵۵): دیوان، به اهتمام ذبیح الله صفا، ۲ جلد، تهران، ۱۳۴۱.

سید حسن غزنوی (؟ - ۵۵۵ - تا ۵۵۷): ملقب به اشرف، دیوان، به تصحیح مدرس رضوی، انتشارات اساطیر، ۱۳۶۲.

سوزنی سمرقندی (487 تا ۴۸۹ - ۵۶۲ تا ۵۶۹): دیوان، به تصحیح دکتر

صفحه

۳۵۷

ناصرالدین - شاه حسینی، انتشارات امیر کبیر، مرداد ۱۳۳۸.

رشید وطواط (476 - ۵۷۳): دیوان، با مقدمه و مقابله و تصحیح سعید نفیسی.

انوری (515) - ۵۸۳ یا ۵۸۵: (دیوان، قصاید، به اهتمام محمد تقی مدرس رضوی، بنگاه ترجمه و نشر کتاب، ج 1، تهران، ۱۳۳۷ و همچنین تصحیح سعید نفیسی.

اثیر اخسیکتی (520) - ۵۷۷ تا ۵۹۳: دیوان، به تصحیح رکن الدین همایون فرخ، چاپ اول، انتشارات کتاب فروشی رودکی، مرداد ۱۳۳۷.

جمال الدین عبدالرزاق اصفهانی (؟ - ۵۸۸): دیوان، وحید دستگردی، چاپ دوم، انتشارات کتابخانه سنایی، ۱۳۶۲.

خاقانی (520) - ۵۹۵: دیوان، به کوشش دکتر ضیاءالدین سجادی، چاپ دوم، انتشارات زوار، تهران، ۱۳۵۷.

ظہیر فارابی (528) تا ۵۳۲ - ۵۹۸: دیوان، به اهتمام هاشم رضی، انتشارات کاوه.

فلکی شروانی (قرن ششم): تاریخ ادبیات ایران، دکتر ذبیح الله صفا.

نظامی گنجوی (533) تا ۵۴۰ - ۵۵۹ تا ۶۰۲: (دیوان، به تصحیح حسن وحید دستگردی، چاپ دوم، انتشارات علی اکبر علمی، ۱۳۶۳ و همچنین دیوان قصاید و غزلیات، به کوشش استاد سعید نفیسی، انتشارات فروغی، ۱۳۶۸.

نظامی گنجوی: مخزن الاسرار، دکتر برات زنجانی، ۱۳۷۰. و همچنین مخزن الاسرار به اهتمام دکتر بهروز ثروتیان، ۱۳۶۳.

نظامی گنجوی: لیلی و مجنون، به تصحیح دکتر برات زنجانی، ۱۳۶۹.

قرن هفتم

شمسی طبسی (؟ - ۶۲۴): دیوان، به اهتمام تقی بینش، چاپ اول، چاپخانه زوار مشهد.

عطار (537 - ۶۲۷): دیوان قصاید و ترجیعات و غزلیات، به تصحیح سعید نفیسی،

صفحه

۳۵۸

انتشارات کتابخانه سنایی.

عطار: الهی نامه، به تصحیح هلموت ریتر، (انتشارات طوس) استانبول، مطبعه معارف، ۱۹۴۰.

عطار: اسرار نامه، به تصحیح دکتر سید صادق گوهرین، کتاب فروشی زوار.

عطار: خسرو نامه، به تصحیح احمد سهیلی خوانساری، کتاب فروشی زوار.

عطار: مظهر العجائب و مظهر، به تصحیح و مقدمه احمد خوش نویس «عماد»، انتشارات کتابخانه سنایی، ۱۳۴۵.

عطار: منطق الطیر، به تصحیح دکتر محمدجواد مشکور، چاپ سوم، تهران.

کمال الدین اسماعیل (? - ۶۳۵): دیوان، به تصحیح دکتر حسین بحر العلوم، تهران.

سیف الدین اسفرنگی (581 - ۶۶۶): دیوان، به تصحیح دکتر زبیده صدیقی، مولتان پاکستان.

بابا افضل (افضل الدین کاشانی) (۶۰۶ - ۶۶۷): دیوان، به تصحیح مصطفی فیضی، حسن عاطفی، عباس بهمنیار، علی شریف.

مولوی، جلال الدین محمد بلخی (۶۰۴ - ۶۷۲): کلیات شمس، حواشی و تعلیقات از م. درویش، انتشارات جاویدان، چاپ سوم، ۱۳۵۲.

مولوی: مثنوی، به شرح محمد تقی جعفری، شرکت سهامی انتشار.

مولوی: مثنوی، به شرح نیکلسون.

مولوی: مثنوی، به شرح رمضان.

مولوی: مثنوی، به شرح دکتر محمد استعلامی.

قطب الدین بختیار کاکي (قرن هفتم): دیوان، مطبع نامی منشی کول به کشور.

بدر جاجرمی (قرن هفتم): مونس الاحرار فی دقایق الاشعار، به اهتمام میر صالح

صفحه

۳۵۹

طیبی، چاپ اتحاد، ۱۳۳۷.

امامی هروی (? - ۶۸۶): دیوان، به کوشش همایون شهیدی، انتشارات علی اکبر علمی، ۱۳۴۳.

عراقی (600 - ۶۸۶): کلیات، به کوشش سعید نفیسی، چاپ چهارم، انتشارات کتابخانه سنایی.

سعدی (606) - ۶۹۰ تا ۶۹۴): کلیات، انتشارات اقبال.

قرن هشتم

سیف فرغانی)؟ - ۷۰۵ تا ۷۴۹): دیوان، به اهتمام و تصحیح ذبیح الله صفا، ۳ جلد، چاپ دانشگاه تهران، ۱۳۴۱.

سلطان ولد) بهاءالدین محمد بلخی)، (۶۲۳ - ۷۱۲): دیوان، با مقدمه سعید نفیسی، کتاب فروشی رودکی، خرداد، ۱۳۳۸.

همام تبریزی (636) - ۷۱۴): دیوان، به تصحیح دکتر رشید عیوضی و همچنین مؤید ثابتی.

شیخ محمود شبستری (687) - ۷۲۰): مجموعه آثار، به اهتمام دکتر صمد موحد، چاپ دوم، کتابخانه طهوری، تهران، ۱۳۷۱.

علاءالدوله سمنانی (659) - ۷۳۶): دیوان، به اهتمام عبد الرزاق حقیقت، انتشارات بهجت.

سلمان ساوجی (692) تا ۷۰۹ - ۷۳۶): دیوان، به اهتمام منصور مشفق، با مقدمه دکتر تقی تفضلی، انتشارات بنگاه مطبوعاتی صفی عیشاه، اسفند، ۱۳۳۶.

حسن سجزی دهلوی (653) - ۷۳۶ تا ۷۳۸): دیوان، به اهتمام مسعود علی محوی، حیدرآباد دکن، ۱۳۵۲.

اوحدی مراغی) اوحدی اصفهانی)، (۶۷۳ - ۷۳۸): کلیات، به تصحیح سعید نفیسی،

صفحه

۳۶۰

انتشارات امیر کبیر، ۱۳۴۰.

حسن متکلم) قرن هشتم): تاریخ ادبیات ایران، تألیف دکتر ذبیح الله صفا.

محمد بن بدرالجارمی) زنده ۷۴۱): مونس الاحرار فی دقایق الاشعار، به اهتمام میر صالح طبیبی، چاپ اتحاد، بهمن ۱۳۳۷.

خواجوی کرمانی (679) - ۷۵۳): دیوان، به تصحیح احمد سهیلی خوانساری، به سرمایه کتاب فروشی بارانی و محمودی.

ابن یمین (685) - ۷۶۹): دیوان، به تصحیح سعید نفیسی، انتشارات کتاب فروشی مروج، ۱۳۱۸.

عبید زاکانی)؟ - ۷۷۱ یا ۷۷۲): دیوان، به تصحیح عباس اقبال، انتشارات مجله ارمنان، تهران، ۱۳۲۱.

عمادفقیه کرمانی)؟ - ۷۷۳): دیوان به تصحیح رکن الدین همایون فرخ، تهران، ۱۳۴۸.

ناصر بخارایی (710) تا ۷۲۰ - ۷۹۰): دیوان، به کوشش دکتر مهدی درخشان، انتشارات بنیاد نیکوکاری نوریانی، آبان ۱۳۵۳.

حافظ (726) - ۷۹۱): دیوان، به تصحیح حسین پژمان، چاپخانه افست مروی.

جنید شیرازی (؟ - زنده ۷۹۱): دیوان به تصحیح سعید نفیسی، کتاب فروشی و چاپخانه مرکزی، تهران، ۱۳۲۰.

جهان خاتون (قرن هشتم): تاریخ ادبیات ایران.

ابن نضوح (قرن هشتم): تاریخ ادبیات ایران.

روح عطار عطار شیرازی، (قرن هشتم): دیوان، به کوشش احمد کرمی.

قرن نهم

کمال خجندی (؟ - ۸۰۳): دیوان، به تصحیح عزیز دولت آبادی، انتشارات کتاب فروشی تهران، تبریز، ۱۳۳۷.

شمس مغربی (۷۴۹ - ۸۰۹): دیوان، به تصحیح مرحوم صادق علی، به اهتمام

صفحه

۳۶۱

میر طاهر، انتشارات تکیه خاکسار جلالی.

قاسم انوار (۷۵۷ - ۸۳۷): کلیات، به تصحیح سعید نفیسی، انتشارات کتابخانه سنایی، تهران، ۱۳۳۷.

خیالی بخاری (؟ - ۸۵۰): دیوان، به تصحیح عزیز دولت آبادی انتشارات مؤسسه و تاریخ و فرهنگ ایران، شماره ۲۰، تبریز، ۱۳۵۲.

امیر شاهی (۷۸۷ - ۸۵۷): دیوان، به تصحیح سعید حمیدیان، انتشارات ابن سینا، ۱۳۴۸.

ابن حسام خوسفی (۷۸۲ یا ۷۸۳ - ۸۷۵): دیوان، به اهتمام احمد احمدی بیرجندی و محمد تقی سالک، انتشارات اداره کل حج و اوقاف استان خراسان، مشهد ۱۳۶۹.

داعی (شاه داعی)، (قرن نهم): دیوان، به کوشش محمد دبیرسیاقی.

جامی (۸۱۷ - ۸۹۸): دیوان، ویراسته هاشم رضی، ۱۳۴۱.

جامی: هفت اورنگ، به تصحیح و مقدمه آقا مرتضی مدرس گیلانی، انتشارات سعدی، چاپ دوم، پاییز ۱۳۶۶.

جامی: سبحة الابرار، وزارت معارف، چاپ اول، ۱۳۵۳ هـ. ش.

جامی: تحفة الاحرار، به تصحیح فاربس فلکنر، چاپخانه ولیم واطس، لندن، ۱۲۶۵ هجری مطابق ۱۸۴۸ میلادی.

قرن دهم

فانی، امیر نظام الدین علیشیرنوازی (؟ - ۹۰۶): دیوان، به سعی و اهتمام رکن الدین همایون فرخ، چاپ اول، انتشارات کتابخانه ابن سینا، تهران، ۱۳۴۲.

اسیری (لاهیجی) (؟ - ۹۱۲): دیوان، به اهتمام دکتر برات زنجانی، تهران، ۱۳۵۷.

آصفی هروی (853 - ۹۲۳): دیوان، به تصحیح هادی ارفع کرمانشاهی، چاپ اول،

صفحه

۳۶۲

انتشارات کتابخانه طهوری، تهران، شاه آباد، ۱۳۴۲.

فغانی، بابا فغانی شیرازی (؟ - ۹۲۵) دیوان، به تصحیح سهیل خوانساری، کتاب فروشی اسلامیه.

هلالی جغتایی (؟ - ۹۳۶): دیوان، سعید نفیسی، انتشارات کتابخانه سنایی.

هلالی جغتایی: دیوان با شاه و درویش و صفات العاشقین، به تصحیح سعید نفیسی، انتشارات کتابخانه سنایی.

اهلی شیرازی (858 - ۹۴۲): دیوان، به کوشش حامد ربانی، انتشارات کتابخانه سنایی.

محیی لاری (؟ - ۹۴۳): فتوح الحرمین، به کوشش رسول جعفریان، چاپ اول، انتشارات انصاریان، قم، ۱۳۷۳.

فضولی بغدادی (قرن دهم): دیوان، با تصحیح و حواشی مازی اوغلی، انتشارات دوستان.

وحشی بافقی (939 - ۹۹۱): دیوان، با مقدمه و شرح حال از استاد سعید نفیسی و حواشی و تعلیقات از م. درویش، کتاب فروشی محمد حسن علمی، بهمن ۱۳۴۲.

محتشم کاشانی (؟ - ۹۹۶): دیوان، به کوشش مهر علی گرگانی، تهران.

عرفی (964 - ۹۹۹): دیوان، به کوشش جواهری «وجدی» انتشارات کتابخانه سنایی.

فیضی (954 - ۱۰۰۴): دیوان، به نظر ثانی سید وزیر الحسن عابدی، انتشارات اداره تحقیقات پاکستان، دانشگاه پنجاب لاهور، چاپ اول، ۱۹۶۷.

صفحه

۳۶۳

دیوانها

نام شاعر به ترتیب حروف الفبا

آصفی هروی (853 - ۹۲۳): دیوان، به تصحیح هادی ارفع کرمانشاهی، چاپ اول، انتشارات کتابخانه طهوری، تهران، شاه آباد، ۱۳۴۲.

ابن حسام خوسفی (782 یا ۷۸۳ - ۸۷۵): دیوان، به اهتمام احمد احمدی بیرجندی و محمدتقی سالک، انتشارات اداره کل حج و اوقاف استان خراسان، مشهد، ۱۳۶۶.

ابن نضوح (قرن هشتم): تاریخ ادبیات ایران، دکتر ذبیح الله صفا.

ابن یمین فریومدی (685 - ۷۶۹): دیوان، به تصحیح سعید نفیسی، انتشارات کتاب فروشی مروج، ۱۳۱۸.

ابوسعید ابوالخیر (؟ - ۴۴۰): شرح احوال و اشعار شاعران بی دیوان، در قرنهای ۳، ۴ و ۵ هجری قمری، تألیف و تصحیح محمود مدبری، چاپ اول، انتشارات یانوس، ۱۳۷۰.

ابوسعید ابوالخیر: سخنان منظوم، استاد سعید نفیسی، تهران ۱۳۳۴ و همچنین استاد جلال الدین همایی.

اثیر اخسیکتی (520) - ۵۷۷ تا ۵۹۳): دیوان، به تصحیح رکن الدین همایون فرخ، چاپ اول، انتشارات کتاب فروشی رودکی، مرداد ۱۳۳۷.

ادیب صابر ترمذی (؟ - ۵۴۶): دیوان، به تصحیح محمدعلی ناصح، مؤسسه مطبوعاتی علمی.

ازرقی هروی (440) - (۴۸۱): دیوان، به تصحیح سعید نفیسی، به سرمایه کتاب فروشی زوار، تهران، شاه آباد، ۱۳۶۶.

اسدی (قرن پنجم): شاعران بی دیوان، تألیف محمود مدبری.

اسفرننگی، سیف الدین (581) - (۶۶۶) دیوان، به تصحیح دکتر زبیده صدیقی، مولتان پاکستان.

صفحه

۳۶۴

اسیری لاهیجی (؟ - ۹۱۲): دیوان، به اهتمام دکتر برات زنجانی، تهران، ۱۳۵۷.

امامی هروی (؟ - ۶۸۶): دیوان، به کوشش همایون شهیدی، انتشارات علی اکبر علمی، ۱۳۴۳.

امیر شاهی (784) تا (۷۸۷ - ۸۵۷): دیوان، به تصحیح سعید حمیدیان، انتشارات ابن سینا، ۱۳۴۸.

امیر علیشیرنوبی، متخلص به فانی (؟ - ۹۰۶): دیوان، به سعی و اهتمام رکن الدین همایون فرخ، چاپ اول، انتشارات کتابخانه ابن سینا، تهران، ۱۳۴۲.

انوری (515) - (۵۸۳ یا ۵۸۵): دیوان، قصاید، به اهتمام محمدتقی مدرس رضوی، بنگاه ترجمه و نشر کتاب، ج ۱، تهران، ۱۳۳۷.

انوری: دیوان، به تصحیح سعید نفیسی.

اوحدی مراغی، اوحدی اصفهانی (۶۷۳ - ۷۳۸): کلیات، به تصحیح سعید نفیسی، انتشارات امیر کبیر، ۱۳۴۰.

اهلی شیرازی (858) - (۹۴۲): دیوان، به کوشش حامد ربانی، انتشارات کتابخانه سنایی.

بابا افضل، افضل الدین کاشانی (606) - (۶۶۷): دیوان، به تصحیح مصطفی فیضی، حسن عاطفی، عباس بهمنیار و علی شریف.

بابا طاهر (؟ - زنده ۴۴۷): دیوان، انتشارات کتاب فروشی رجبی.

بابا فغانی شیرازی (؟ - ۹۲۵): دیوان به تصحیح سهیل خوانساری، کتاب فروشی اسلامیه.

بدر جاجرمی (قرن هفتم): مونس الاحرار فی دقایق الاشعار. به اهتمام میر صالح طبیبی، چاپ اتحاد، ۱۳۳۷.

بسام کورد (قرن سوم): شاعران بی دیوان، تألیف محمود مدبری، چاپ اول، انتشارات یانوس، بهار ۱۳۷۰.

صفحه

۳۶۵

بلفرج رونی، ابوالفرج و بوالفرج رونی (؟ - زنده ۴۹۰): دیوان به تصحیح پرفسور چایکین، مطبعه شوروی، ۱۳۰۴.

بوحنیفه اسکافی (نیمه دوم قرن پنجم): شاعران بی دیوان، تألیف محمود مدبری، چاپ اول، انتشارات یانوس، بهار ۱۳۷۰.

جامی (817 - ۸۹۸): دیوان، ویراسته هاشم رضی ۱۳۴۱.

جامی: هفت اورنگ، به تصحیح و مقدمه آقا مرتضی مدرس گیلانی، انتشارات سعدی، چاپ دوم، پاییز ۱۳۳۶.

جامی: سبحة الابرار، وزارت معارف، چاپ اول، ۱۳۵۳ ه.ش.

جامی: تحفة الاحرار، به تصحیح فاربس فلکنر، چاپخانه ولیم واطس، لندن، ۱۲۶۵ هجری مطابق ۱۸۴۸ میلادی.

جمال الدین عبدالرزاق اصفهانی (؟ - ۵۸۸): دیوان، وحید دستگردی، چاپ دوم، انتشارات کتابخانه سنایی، ۱۳۶۲.

جنید شیرازی (؟ - زنده ۷۹۱): دیوان، به تصحیح سعید نفیسی، کتاب فروشی و چاپخانه مرکزی، تهران، ۱۳۲۰.

جهان خاتون (قرن هشتم): تاریخ ادبیات ایران، ذبیح الله صفا.

جوهری صایغ هروی (اواسط قرن پنجم): تاریخ ادبیات ایران و شاعران بی دیوان.

حافظ شیرازی (726 - ۷۹۱): دیوان، به تصحیح حسین پژمان، چاپخانه افست مروی.

حسن سجزی دهلوی (653 - ۷۳۸): دیوان، به اهتمام مسعود علی محوی، حیدرآباد دکن، ۱۳۵۲.

حسن غزنوی، سید حسن غزنوی ملقب به اشرف (؟ - ۵۵۵ تا ۵۵۷): دیوان، به تصحیح مدرس رضوی، انتشارات اساطیر، ۱۳۶۲.

حسن متکلم (قرن هشتم): تاریخ ادبیات ایران.

خاقانی (520 - ۵۹۵): دیوان، به کوشش دکتر ضیاءالدین سجادی، چاپ دوم،

صفحه

۳۶۶

انتشارات زوار، تهران، ۱۳۵۷.

خواجوی کرمانی (679 - ۷۵۳): دیوان، به تصحیح احمد سهیلی خوانساری، به سرمایه کتاب فروشی بارانی و محمودی.

خیالی بخاری (؟ - ۸۵۰): دیوان، به تصحیح عزیز دولت آبادی، انتشارات مؤسسه تاریخ و فرهنگ ایران، شماره ۲۰، تبریز، ۱۳۵۲.

خیام، حکیم عمر خیام نیشابوری (۴۳۰ تا ۴۴۰ - ۵۰۸ تا ۵۳۰): رباعیات (طربخانه)، تألیف یار احمد حسین رشیدی تبریزی، سال ۸۶۷، به تصحیح استاد جلال الدین همایی، انتشارات انجمن آثار ملی.

داعی، شاه داعی شیرازی (قرن نهم): دیوان، به کوشش محمد دبیر سیاقی.

رشید و طواط (۴۷۶ - ۵۷۳): تهران، با مقدمه و مقابله و تصحیح سعید نفیسی.

روح عطار: عطار شیرازی (قرن هشتم): دیوان، به کوشش احمد کرمی.

رودکی (؟ - ۳۲۹ یا ۳۳۰): احوال و اشعار، ج ۲، به کوشش سعید نفیسی، کتابخانه ترقی، تهران، ۱۳۱۰.

سجری دهلوی، حسن سجری دهلوی (۶۵۳ - ۷۳۸): دیوان، به اهتمام مسعود علی محوی، حیدرآباد دکن، ۱۳۵۲.

سعدی شیرازی (۶۰۶ - ۶۹۰ تا ۶۹۴): کلیات (گلستان، بوستان، غزلیات و قصاید) با استفاده از نسخ تصحیح شده محمدعلی فروغی (ذکاء الملك) و استاد عبدالعظیم قریب، انتشارات اقبال.

سلطان ولد، بهاءالدین محمد بلخی (۶۲۳ - ۷۱۲): دیوان، با مقدمه سعید نفیسی، ناشر کتاب فروشی رودکی، خرداد، ۱۳۳۸.

سلیمان ساوجی (۹۲) تا ۷۰۹ - ۷۳۶): دیوان، به اهتمام منصور مشفق، با مقدمه دکتر تقی تفضلی، انتشارات بنگاه مطبوعاتی صفی علیشاه، اسفند، ۱۳۶۶.

سنایی غزنوی (حدود ۴۳۷ - ۵۲۵ تا ۵۴۵): دیوان، به اهتمام مدرس رضوی، انتشارات کتابخانه سنایی.

حکیم سنایی: مثنویها، به تصحیح محمدتقی مدرس رضوی، چاپ دوم، انتشارات

صفحه

۳۶۷

بابک، ۱۳۶۰.

سنایی، حدیقه الحقیقه، به تصحیح مدرس رضوی، انتشارات اساطیر، ۱۳۶۲.

سوزنی سمرقندی (۴۸۷) تا ۴۸۹ - ۵۶۲ تا ۵۶۹): دیوان به تصحیح دکتر ناصرالدین، شاه حسینی، انتشارات امیر کبیر، مرداد، ۱۳۳۸.

سید حسن غزنوی، ملقب به اشرف (؟ - ۵۵۵ تا ۵۵۷): دیوان، به تصحیح مدرس رضوی، انتشارات اساطیر، ۱۳۶۲.

سیف الدین اسفرنکی (۵۸۱) - ۶۶۶): دیوان، به تصحیح دکتر زبیده صدیقی، مولتان پاکستان.

سیف فرغانی (؟ - ۷۰۵ تا ۷۴۹): دیوان، به اهتمام و تصحیح ذبیح الله صفا، سه جلد، چاپ دانشگاه تهران، ۱۳۴۱.

شمس طبسی (؟ - ۶۲۴): دیوان، به اهتمام تقی بینش، چاپ اول، چاپخانه زوار مشهد.

شمس مغربی (۷۴۹) - ۸۰۹): دیوان، به تصحیح مرحوم صادق علی، به اهتمام میر طاهر، انتشارات تکیه خاکسار جلالی.

- شهید بلخی)؟ - ۳۲۵): شاعران بی دیوان، تألیف محمود مدبری، چاپ اول، انتشارات یانوس، ۱۳۷۰.
- شیخ محمود شبستری (687 - ۷۲۰): مجموعه آثار، به اهتمام دکتر صمد موحد، چاپ دوم، کتابخانه طهوری، تهران، ۱۳۷۱.
- ظهیر فارابی (528 تا ۵۳۲ - ۵۹۸): دیوان به اهتمام هاشم رضی، انتشارات کاوه.
- عبدالواسع جبلی)؟ - ۵۵۵): دیوان، دو جلد، به اهتمام ذبیح الله صفا، تهران، ۱۳۴۱.
- عبید زاکانی)؟ - ۷۷۱ یا ۷۷۲): دیوان، به تصحیح عباس اقبال، انتشارات مجله ارمنان، تهران، ۱۳۲۱ شمسی.

- عثمان مختاری (458 تا ۴۶۹ - ۵۱۲ تا ۵۴۸): دیوان، به اهتمام جلال الدین همایی، بنگاه ترجمه و نشر کتاب، تهران، ۱۳۴۱.
- عراقی (610 - ۶۸۶): کلیات، به کوشش سعید نفیسی، چاپ چهارم، انتشارات کتابخانه سنایی.
- عرفی (964 - ۹۹۹): دیوان (کلیات اشعار)، به کوشش جواهری، انتشارات کتابخانه سنایی، تهران.
- عطار نیشابوری (537 - ۶۲۷): دیوان قصاید و ترجیعات و غزلیات به تصحیح سعید نفیسی، انتشارات کتابخانه سنایی.
- عطار: الهی نامه، به تصحیح هلموت ریتر، (انتشارات طوس)، استانبول، مطبعه معارف، ۱۹۴۰.
- عطار: مصیبت نامه، به اهتمام و تصحیح دکتر نورانی، کتاب فروشی زوار.
- عطار: خسرو نامه، به تصحیح احمد سهیلی خوانساری، کتاب فروشی زوار.
- عطار: مظهر العجائب و مظهر، با تصحیح و مقدمه احمد خوشنویس «عماد»، انتشارات کتابخانه سنایی، ۱۳۴۵.
- عطار: منطق الطیر، به تصحیح دکتر محمدجواد مشکور، چاپ سوم، تهران.
- عطار: اسرار نامه، به تصحیح دکتر سیدصادق گوهرین، کتاب فروشی زوار.
- عماد فقیه کرمانی)؟ - ۷۷۳): دیوان به تصحیح رکن الدین همایون فرخ، تهران، ۱۳۴۸.
- عمیق بخاری) قرن ششم): دیوان، به تصحیح سعید نفیسی، انتشارات کتابفروشی فروغی، تهران.
- عنصری بلخی (350 - ۴۳۱): دیوان، به کوشش محمد دبیرسیاقی، انتشارات کتابخانه سنایی، گیلان، ۱۳۴۲.
- فانی، امیر علیشیرنویسی)؟ - ۹۰۶): دیوان، به سعی و اهتمام رکن الدین همایون

فرخ، چاپ اول، انتشارات کتابخانه ابن سینا، تهران، ۱۳۴۲.

فرخی سیستانی (375 - ۴۲۹): دیوان، به کوشش محمد دبیر سیاقی، انتشارات شرکت نسبی حاج محمد حسین اقبال و شرکا، تهران، اسفند ۱۳۳۵ خورشیدی.

فردوسی (329 - ۴۱۱): فرهنگ جامع شاهنامه، دکتر محمود زنجانی، انتشارات عطایی، تهران، ۱۳۷۲.

فردوسی: شاهنامه، به تصحیح سعید نفیسی و مجتبی مینوی، چاپ بروخیم.

فضولی بغدادی (قرن دهم): دیوان، با تصحیح و حواشی حسیبه مازی اوغلی، انتشارات دوستان.

فغانی، بابا فغانی شیرازی (؟ - ۹۲۵): دیوان، به تصحیح سهیل خوانساری، کتاب فروشی اسلامیه.

فلکی شروانی (قرن ششم): تاریخ ادبیات ایران، تألیف دکتر ذبیح الله صفا.

فیضی (954 - ۱۰۰۴): دیوان، به نظر ثانی، سید وزیر الحسن عابدی، انتشارات اداره تحقیقات پاکستان، دانشگاه پنجاب لاهور، چاپ اول، ۱۹۶۷.

قاسم انوار (757 - ۸۳۷): کلیات، به تصحیح سعید نفیسی، انتشارات کتابخانه سنایی، تهران، ۱۳۳۷.

قطب الدین بختیار کاکي (قرن هفتم): دیوان، مطبع نامی منشی کول به کشور.

قطران تبریزی (؟ - ۴۶۵ یا ۴۶۶): دیوان، به اهتمام محمد نجوانی، چاپخانه شفق، تهران، ۱۳۳۳ شمسی.

قوامی رازی (؟ - حدود ۵۴۹): دیوان، به تصحیح میر جلال الدین حسینی ارموی، معروف به محدث، چاپ اول، ۱۳۳۴ شمسی.

کسای مروزی (؟ - ۳۹۱): اشعار، دکتر مهدی درخشان، انتشارات دانشگاه تهران، آبان ۱۳۶۴.

کمال الدین اسماعیل (؟ - ۶۳۵): دیوان، به تصحیح دکتر حسین بحر العلوم، تهران.

صفحه

۳۷۰

کمال (الدین) خجندی (؟ - ۸۰۳): دیوان، به تصحیح عزیز دولت آبادی، انتشارات کتاب فروشی تهران، تبریز ۱۳۳۷.

لامعی گرگانی (401 تا ۴۱۰ - حدود ۴۶۰) شاعران بی دیوان، تألیف محمود مدبری، چاپ اول، انتشارات یانوس، ۱۳۷۰.

محتشم کاشانی (؟ - ۹۹۶): دیوان، به کوشش محمد علی گرگانی، انتشارات کتاب فروشی محمودی، تهران.

محبی لاری (؟ - ۹۴۳): فتوح الحرمین، به کوشش رسول جعفریان، چاپ اول، انتشارات انصاریان، قم، ۱۳۷۳.

محمد بدر الجاجرمی (؟ - زنده ۷۴۱): مونس الاحرار فی دقائق الاشعار، به اهتمام میر صالح طبیبی، چاپ اتحاد، ۱۳۳۷.

محمد بن مخلد سگری (قرن سوم): شاعران بی دیوان، تألیف محمود مدبری.

مختاری غزنوی (458) تا ۴۶۹ - ۵۱۲ تا ۵۴۸): دیوان، به اهتمام رکن الدین همایون فرخ، مؤسسه مطبوعاتی علی اکبر علمی، اردیبهشت ۱۳۳۶.

عثمان مختاری: دیوان، به اهتمام جلال الدین همایی، بنگاه ترجمه و نشر کتاب، تهران، ۱۳۴۱.

مسعود سعد سلمان (438) - ۵۱۵): دیوان، به تصحیح مرحوم رشید یاسمی، انتشارات امیر کبیر، تهران، ۱۳۶۲.

منطقی رازی (? - ۳۸۰): شاعران بی دیوان، تألیف محمود مدبری، چاپ اول، انتشارات یانوس، ۱۳۷۰.

منوچهری دامغانی (? - ۴۳۲): دیوان، به کوشش محمد دبیرسیاقی، انتشارات زوار ۱۳۳۸.

مولوی، مولانا جلال‌الدین محمد بلخی (604) - ۶۷۲): کلیات شمس، حواشی و تعلیقات از م. درویش، انتشارات جاویدان، چاپ سوم، ۱۳۵۲.

صفحه

۳۷۱

مولوی: مثنوی، به شرح محمد تقی جعفری، شرکت سهامی انتشار.

مولوی: مثنوی، به تصحیح رینولدالین، نیکلسون، انتشارات مولا، ۱۳۶۳.

مولوی: مثنوی، به توضیح و شرح رمضانی.

مولوی: مثنوی، به توضیح و تعلیق دکتر محمد استعلامی، چاپ اول، انتشارات زوار، ۱۳۷۰ خورشیدی.

ناصر بخارایی (710) تا ۷۲۰ - ۷۹۰): دیوان، به کوشش دکتر مهدی درخشان، انتشارات بنیاد نیکوکاری نوریانی، آبان ۱۳۵۳.

ناصر خسرو (394) - ۴۸۱): دیوان، مجتبی مینوی و مهدی محقق، انتشارات دانشگاه تهران، ۱۳۷۰.

نظامی گنجوی (533) تا ۵۴۰ - ۵۵۹ تا ۶۰۲): (دیوان، به تصحیح حسن وحید دستگردی، چاپ دوم، انتشارات علی اکبر علمی، ۱۳۶۳ و همچنین دیوان قصاید و غزلیات، به کوشش استاد سعید نفیسی، انتشارات فروغی، ۱۳۶۸.

نظامی گنجوی: مخزن الاسرار، دکتر برات زنجانی، ۱۳۷۰ و همچنین مخزن الاسرار به اهتمام دکتر بهروز ثروتیان، ۱۳۶۳.

نظامی گنجوی: لیلی و مجنون، به تصحیح دکتر برات زنجانی، ۱۳۶۹.

وحشی بافقی (939) - ۹۹۱): دیوان، با مقدمه و شرح حال از استاد سعید نفیسی و حواشی از م. درویش، کتاب فروشی محمد حسن علمی، بهمن ۱۳۴۲.

وطواط، رشیدالدین (476) - ۵۷۳): دیوان، با مقدمه و مقابله و تصحیح سعید نفیسی.

هلالی جغتایی (? - ۹۳۶): دیوان، سعید نفیسی، انتشارات کتابخانه سنایی.

هلالی جغتایی: دیوان با شاه و درویش و صفات العاشقین، به تصحیح سعید نفیسی، انتشارات کتابخانه سنایی.

همام تیریزی 636) :- (۷۱۴: دیوان، به تصحیح دکتر رشید عیوضی و همچنین به تصحیح مؤید ثابتی.